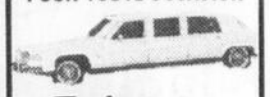
LOCATION DE LIMOUSINE
POUR TOUTE OCCASION



Le Tout en "party" inc.
696-4116
• DÉCORATION DE SALLE
• ÉQUIPEMENT POUR PARTY
• COSTUMES DE MASCARADE
• BALLON • CASINO • TENTE
• COMPTOIR DE LA MARIÉE
• LIVRAISON DE BOUQUET DE BALLONS
735, boul. du Royaume
CHICOUTIMI

le QUOTIDIEN

60¢

17e année no 301 Chicoutimi, jeudi 27 septembre 1990 48 pages

NICHERIE CHICOUTIMI
Ce qu'il y a de mieux pour votre animal.
Les moulées PURINA
545-2473

La confusion règne toujours à Oka

Les Warriors capitulent

Pages 3, 6 et 20



Personnalité d'affaires 1990

Jean-Guy Plourde reçoit le titre

Page 10



Accident mortel à Shipshaw

Page 2

Incendie mortel à Chicoutimi

Les enquêteurs suspendent les recherches

CHICOUTIMI (NB) - Les investigateurs du Service des incendies de la ville de Chicoutimi ont interrompu leurs recherches, hier, sans avoir pu identifier les causes de l'incendie qui a coûté la vie à quatre personnes, lundi matin.

Toutefois, selon le préventionniste Guy Tremblay, cela ne veut pas dire pour autant que l'affaire est classée; l'enquête va se poursuivre, mais avec des moyens différents. M. Tremblay nous a indiqué que les travaux sur les lieux même du drame sont terminés, mais qu'il restera maintenant à entendre des témoins ce qui permettra, peut-être, de jeter un nouvel éclairage sur les origines de l'incendie mortel.

Outre les pompiers de la ville, les experts des assurances étaient également sur place, hier, pour évaluer les dégâts et mener leur propre enquête.

Ceux-ci avaient retenu les services de l'ingénieur de l'UQAC, Pierre Bouchard, celui-là même qui a mené des expertises sur la fameuse calculatrice explosive qui a défrayé la manchette, il y a deux semaines.

Faits divers

Accident mortel

SAINT-AMBROISE (NB) - La route a fait une victime, hier soir, au Saguenay. Il s'agit de Michel Laforge, 28 ans, de Bégin.

M. Laforge est décédé vers 21 heures quand la camionnette qu'il conduisait est allée percuter violemment le côté arrière d'un camion-remorque sur la route 172, aux limites de la municipalité de Saint-Ambroise.

Selon les policiers de la Sûreté du Québec poste de Chicoutimi, la collision mortelle est survenue au moment où le poids lourd a coupé la route de la camionnette de Michel Laforge alors qu'il s'engageait dans une entrée privée donnant sur la route 172.

Puisque l'accident est survenu à la sortie d'une courbe, M. Laforge n'a pas eu le temps de voir le fardier dont le derrière débordait dans le chemin et sa camionnette est allée s'y écraser.

Michel Laforge, qui était seul dans son véhicule, est mort sur le coup tandis que le conducteur du camion-remorque s'en est tiré indemne.

Policiers de la Baie James

MONTREAL (PC) — Les policiers de la Sûreté du Québec remplaceront à compter de 1991 leurs confrères de la police municipale de Matagami et de la Baie-James, a annoncé hier le ministre de la Sécurité publique, Sam Elkas.

C'est à la demande de ces deux villes que le ministère à décidé de donner à la SQ le mandat d'assurer la sécurité sur ce vaste territoire.

«La situation nordique et l'immensité du territoire de la Baie-James, ainsi que les différents projets de développement hydro-électrique sur ce territoire font que l'organisation de la sécurité publique doit donc être très souple et s'adapter à des périodes de croissance et de décroissance de la population en raison de l'ampleur des travaux», lit-on dans un communiqué émis par le ministre, hier.

Un comité de reclassement est déjà à l'oeuvre pour relocaliser les policiers municipaux affectés par cette décision gouvernementale, conclut le communiqué.

Saisie de drogues

MONTREAL (PC) — La Sûreté du Québec et les douaniers canadiens ont arrêté sept individus et mis la main sur cinq kilos de cocaïne, hier et avant-hier à Mirabel, un butin d'une valeur d'environ 3,5 millions $ sur le marché noir. Ceci porte à plus de neuf kilos le poids total de drogue saisie par les forces de l'ordre depuis un mois, mais surtout depuis une semaine.

La plus grosse partie de la cocaïne saisie à l'aéroport était emballée dans des sacs de plastique et attachée autour de la taille et des jambes d'Amatilde Jules, 39 ans, et André Brochu, 24 ans. Le reste, soit 0,6 kilo, était en possession de Marlène Boucher, 23 ans, arrêtée le 28 août.

Meurtre d'un vieillard: adolescent arrêté

SHERBROOKE (PC) — Une accusation de meurtre au premier degré a été portée contre un adolescent âgé de 16 ans, et une plainte-mandat a été émise contre un autre en marge du décès du septuagénaire Alfred Côté, dont le corps avait été retrouvé dans le coffre de sa voiture, dimanche, dans le rang 3 du canton de Brompton, en Estrie.

L'adolescent de 16 ans a comparu hier devant le juge Gilles Thériault de la Chambre de la jeunesse de la Cour du Québec, à Sherbrooke. L'autre adolescent est hospitalisé depuis le début de la semaine dans un service de pédo-psychiatrie et devrait être conduit devant le tribunal aujourd'hui. Le premier adolescent, qui a l'air plus jeune que son âge, a nié sa culpabilité, par l'intermédiaire de son avocat Peter Downey, à l'accusation portée contre lui. Le procureur Andrée Marchand s'est opposée à sa remise en liberté provisoire et il devait être transféré au Relais St-François en attendant son enquête sur cautionnement, fixée pour aujourd'hui.

LA LOTTO 6/49

TIRAGE DU 90-09-26

Numéros gagnants:

4 5 7 18 33 42

Complémentaire:

39

Extra: 021729

Prochain tirage: 90-09-29

Bombe à Alma

Habib Michel plaide coupable

ALMA (NB) - Daniel Habib Michel a plaidé coupable, mercredi dernier, à deux des trois chefs d'accusation qui pesaient contre lui. Refusant toujours de retenir les services d'un avocat, l'Almatois de 42 ans a donc décidé de vider son sac devant la justice après les nombreuses explications et mises en garde, pour respecter ses droits, du juge Louis-Charles Fournier.

Après qu'il eut expliqué au magistrat les raisons de son geste, Habib Michel a été retourné aux cellules de la prison de Chicoutimi jusqu'au premier octobre, date où Louis-Charles Fournier devrait rendre sa sentence après la lecture d'un rapport présentenciel et d'une évaluation psychiatrique.

Daniel Habib Michel a plaidé coupable à l'accusation d'avoir, le ou vers le 11 septembre, placé une susbtance explosive aux abords du Palais de justice d'Alma avec l'intention de causer une explosion qui était susceptible de causer des lésions graves ou la mort des personnes, ou de causer des dommages graves à la propriété, et il était accusé également d'avoir, à la même date, fabriqué ou avoir eu en sa possession, ses soins ou son contrôle, une substance explosive avec l'intention soit de mettre la vie en danger, soit de causer des dommages graves à un bien.

Le prévenu a décidé d'offrir ces plaidoyers de culpabilité mercredi après-midi, alors qu'il avait été cité à subir son procès, le matin même, à l'issue de son enquête préliminaire.

Au juge Fournier, qui lui a demandé d'expliquer le pourquoi de son geste, Daniel Habib Michel a répondu qu'il avait fait ça parce qu'il était découragé de la justice en raison de la tournure de son procès en divorce. Le juge Fournier lui a alors demandé s'il avait voulu faire un coup d'éclat pour sensibiliser les gens à sa cause et il a répondu par l'affirmative.

Quiproquo à Alma

ALMA (LT) - Pendant de longs instants, hier matin, les rumeurs d'un vol à main armée suivi d'une prise d'otages ont secoué la ville d'Alma.

Une série de faits cocasses ont amené des personnes à croire très sérieusement à cette affaire. Un jeune homme a procédé à l'achat d'une arme à feu dans un magasin du centre-ville. Il s'est par la suite rendu à la voiture ou l'attendaient sa mère et sa soeur.

Le jeune homme en question a fièrement montré sa nouvelle acquisition aux deux personnes dans la voiture, sous les yeux de témoins. La voiture était en plus stationnée devant une caisse populaire, rassemblant ainsi tous les éléments d'un scénario de vol et de prises d'otages.

Les policiers ont vérifié rapidement pour constater qu'il n'y avait eu aucun vol dans les Caisses populaires.

Pas possible

Futur obstétricien

SALINA, Kansas (AP) — Eric Mansfield, 3 ans, n'aura jamais besoin de demander à sa maman comment naissent les bébés.

Depuis mardi, Eric sait tout sur la question, après avoir aidé sa mère, prise soudainement par les contractions, à mettre au monde une petite Jennifer — 3,8 kg. La mère et l'enfant se portent bien.

La famille Mansfield, de Salina, au Kansas, n'a pas le téléphone. Jack, le mari, venait de partir faire des courses. Les deux autres enfants, âgés de 9 et 13 ans, se trouvaient à l'école.

Linda Mansfield, 31 ans, devait en principe accoucher le 2 octobre et lavait du linge quand les contractions ont commencé. Sans perdre son sang-froid, elle a dit à Eric «nous sommes en train d'avoir un bébé» et lui a demandé d'aller chercher les coussinets, couvertures et ciseaux stériles que le couple, par précaution, gardait à portée de main. Eric a bien tiqué à la vue du placenta, mais il a parfaitement surveillé l'accouchement.

Météo

Min.: 6
Max.: 18

MONTREAL (PC) — Une dépression installée sur le sud de l'Ontario glisse vers le sud est et le ciel se dégage sur l'ouest du Québec. Plus à l'est, le ciel reste nuageux.

Une faible perturbation en provenance de l'Ontario donnera un ciel variable sur le nord-ouest aujourd'hui et partout ailleurs, demain.

Les températures seront près ou dépasseront légèrement les normales saisonnières.

Lac St-Jean, La Tuque, Réserve des Laurentides:

Généralement nuageux en matinée. Dégagement par la suite. Max.: 16 à 18. Min.: près de 5. Vendredi: nébulosité partielle et possibilité d'averses.

Saguenay, Charlevoix et Rivière-du-loup, Rimouski-Matapédia:

Généralement nuageux avec averses dispersées en matinée. Dégagement en après-midi. Max.: 16 à 18. Min.: près de 6. Probabilité de précipitations: 40 p.c. Vendredi: nébulosité partielle et possibilité d'averses.

Sommaire

Arts	32
Bandes dessinées	30
Bourse	34-35
Détente	31
Décès	41
Finances	36
Horoscope	31
Petites annonces	37 à 40
Sports	42 à 47
Télévision	30

Lotto

La Quotidienne

A trois chiffres:
2-4-1

A quatre chiffres:
4-3-1-7

ABONNEMENT: 545-4474

Le Quotidien
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, G7H 5C1
Bibliothèque Nationale du Québec
Courrier de deuxième classe
(No: 32131).
Port de retour garanti.

Marées

CHICOUTIMI — La marée sera haute à 09h25 (2m8) et basse à 15h50 (1m6). Elle sera à nouveau haute à 21h35 (3m6) et basse à 05h20 (1m6).

LA BAIE — La marée sera haute à 08h45 (3m3) et basse à 14h30 (1m9). Elle sera à nouveau haute à 21h20 (4m0) et basse à 04h25 (1m9).

Lever: 6h37
Coucher: 18h32

Journalistes: Saguenay... **545-4474** — Lac-St-Jean-Est (Alma)... **668-4506** — Lac-St-Jean-Ouest (St-Félicien)... **679-3832**

Au 78e jour de siège

Les Warriors déposent les armes

OKA (PC) - Il aura fallu attendre 78 jours pour que les Warriors décident enfin de déposer les armes. C'est finalement à 18h55 hier soir que les Mohawks retranchés depuis le 1er septembre dans la pinède d'Oka sont sortis dans la confusion la plus totale alors que plusieurs d'entre eux ont tenté d'échapper à l'armée et à la Sûreté du Québec.

Selon les informations qui avaient circulé pendant toute la journée d'hier, la reddition devait se faire aujourd'hui. D'ailleurs en mi-journée, un communiqué provenant du comité de crise regroupant entre autres Joe Norton et Andrew Delisle (de Kahnawake), Joe Deom et Terry Doxtater indiquait que la fin des hostilités se passerait le lendemain midi.

Mais des signes laissaient croire que le dénouement était proche. Ainsi deux équipes d'intervention de l'escouade tactique, de Montréal et de Québec, étaient arrivées sur les lieux en matinée.

La cinquantaine de Warriors, de femmes et enfants mohawks ont quitté l'endroit en marchant lentement. Quand ils sont arrivés sur la route 344, l'espace entre les barbelés était étroit, il y a eu bousculade avec les soldats.

Un homme, une femme et un bébé sont tout d'abord sortis en courant. Loran Thompson, conseiller et leader de ce siège étaient de ce groupe. Par la suite, le reste du groupe est sorti d'un bloc et a couru en direction des barbelés pour tenter de se soustraire au contrôle de l'armée.

Plusieurs soldats en sont venus aux prises avec des Warriors qui ne voulaient ni se rendre ni se laisser fouiller ou se diriger vers l'autobus devant les conduire à la base militaire de Farnham transformée en prison depuis deux semaines par un décret du gouvernement du Québec.

Une dizaine de minutes plus tard, les soldats avaient pris le contrôle de la situation, non sans avoir eu à échanger de nombreux coups avec les Warriors, tout cela pendant que des drapeaux mohawks flottaient au milieu de l'attroupement. Malgré les échanges musclés, aucun coup de feu n'a été tiré. Mais le Warrior surnommé Lasagne, un second appelé Noriega, de même qu'une femme et un enfant ont réussi à échapper à l'attention des soldats avant d'être appréhendés un peu plus loin par la Sûreté du Québec.

Dans la confusion, un véhicule de transport de troupe a failli écraser une femme et son enfant. Des femmes et enfants autochtones ont également tenter de franchir les barbelés et une jeune fille a même été blessée dans la bousculade.

Des photographes et journalistes ont tenté de s'approcher du lieu de la bousculade, mais le major Rémi Landry, responsable de l'opération, leur a ordonné de se tenir loin de la scène.

L'un des leaders spirituels et négociateur Bob Antone a été pris au centre de la mêlée et a tenté de calmer les belligérants. Dans la confusion, certains Warriors se sont échappés mais ont été rattrapés sur la route 344 par des membres de la Sûreté du Québec. D'autres se sont rendus jusqu'au barrage de la Sûreté du Québec en bas de la côte où les attendaient des proches et des Mohawks vivant au village.

Deux autobus ont ensuite été amenés et les Mohawks ont dû y monter après avoir été fouillés. Cela fait, un Warrior a ouvert une fenêtre et sorti un drapeau des Warriors.

A 20h, les autobus ont quitté les lieux, escortés de plusieurs véhicules de la SQ. Vingt-quatre hommes, 16 femmes et huit enfants étaient à bord. Les véhicules ont emprunté la route en direction de Saint-Placide, plutôt que celle d'Oka, probablement pour éviter de compliquer la tâche des policiers qui avaient dressé des barrages pour s'assurer que des Mohawks ne s'étaient pas échappés.

Selon le journaliste-pigiste Sylvain Julienne qui se trouvait dans le périmètre du centre de désintoxication, avant de se rendre, les Warriors ont demandé aux gens des médias de se retirer de l'endroit. Ils auraient alors brûlé différents papiers et ensuite des armes avant d'entonner des chants et se féliciter de l'action menée depuis le début de la crise. Quelques minutes plus tard, le journaliste a pu apercevoir des crosses de fusils dans les flammes.

Journalistes appréhendés

A leur sortie du périmètre où ils travaillaient depuis quelques semaines, les journalistes ont été appréhendés. Ils ont été libérés deux heures plus tard, après qu'on leur ait laissé le choix de subir ou non un interrogatoire de la Sûreté du Québec.

Une fois le calme revenu, le major Alain Tremblay, responsable de l'opération militaire d'Oka, a indiqué que l'armée fouillera l'endroit pour s'assurer qu'il n'y a personne de caché.

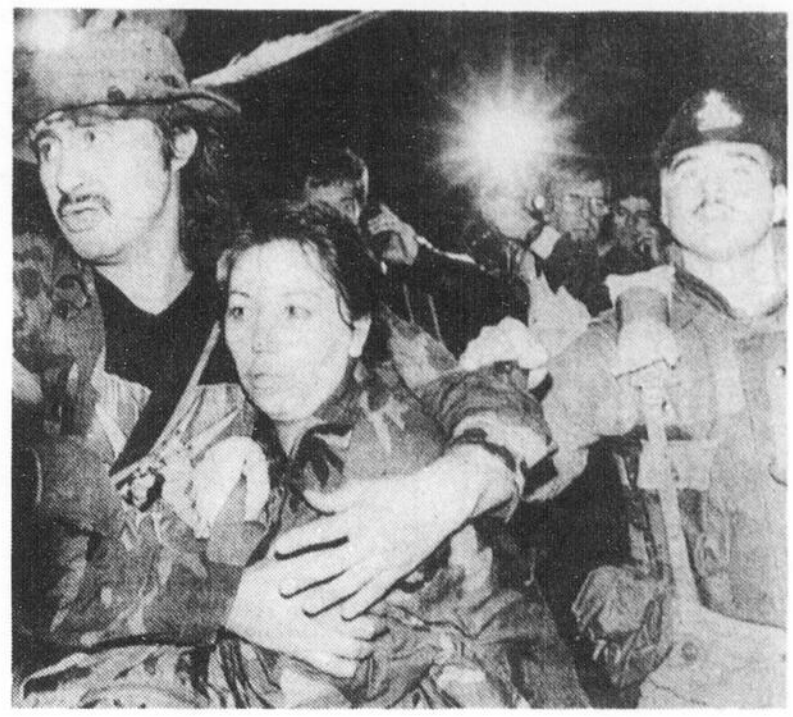
Le militaire a expliqué que les bousculades s'étaient produites en raison de la décision des Warriors «d'effectuer une sortie dans un autre endroit que celui qu'on espérait qu'ils utilisent.»

«Je ne crois pas qu'aucun nous ait échappé», a-t-il dit. avant de préciser que les militaires avaient été avisés de la décision des Warriors à 17h50.

Une fois à Farnham, les Mohawks auront à décider s'ils demeurent sous la protection de l'armée ou s'ils préfèrent être remis à la Sûreté du Québec.

Accourus sur les lieux, les avocats des Mohawks, Mes Marc David et Harvey Yarosky n'ont pu rencontrer leurs clients, malgré une demande faite à l'armée.

Par ailleurs, en milieu de soirée, à l'entrée du village de Kahnawake, quelques centaines de personnes ont érigé des barricades pour protester contre la tournure des événements à Oka et la présence de l'armée sur leur territoire. Les Mohawks étaient armés de bâtons de baseball, de gourdins et de boucliers de fabrication artisanale. Les militaires ont tenté de disperser la foule en lançant des gaz lacrymogènes après que la foule eut incendié une tente de l'armée. Les esprits se sont calmés un peu plus tard quand, après des négociations, l'armée et les manifestants ont convenu de se replier quelque peu.



C'EST FINI - Des militaires des Forces armées canadiennes escortent un homme et une femme Mohawks vers des autobus dans le but de les conduire à la base de Farnham transformée en prison depuis deux semaines par suite d'un décret gouvernemental.
(Photolaser PC)

Refus de rencontrer la presse

Bourassa reste discret

QUEBEC (PC) - Le gouvernement Bourassa s'est montré fort discret hier soir à la suite de la reddition des Warriors à Oka. Après avoir refusé de rencontrer la presse en début de soirée, le premier ministre Bourassa a finalement émis à 22 heures un bref communiqué à la tribune parlementaire.

Le premier ministre s'est dit satisfait du dénouement de cette crise tout en soulignant que "la ferme détermination du gouvernement en vue d'obtenir une solution pacifique est confirmée.

Il y a tout lieu de croire, ajoute le communiqué, qu'une solution non pacifique aurait comporté des risques incalculables pour l'avenir du Québec." M. Bourassa dit conserver l'espoir que le dénouement de cette crise permettra d'engager de véritables discussions avec les communautés autochtones.

Le communiqué souligne enfin que le premier ministre aura l'occasion de commenter plus amplement au cours des prochains jours, notamment lors de la réunion de deux jours que tient son caucus à compter d'aujourd'hui à Bécancour. Il y a maintenant près de trois semaines que le chef du gouvernement ne s'est pas montré en public.

Sa dernière apparition remonte au vendredi, 7 septembre, à Montréal, alors qu'il a lancé un ultime appel aux Mohawks.

La violence couve à Kahnawake

KAHNAWAKE (PC) — La flambée de violence survenue à Kahnawake à la suite de la reddition des Warriors retranchés à Oka est venue à un cheveu de se transformer en tragédie, alors que les autorités militaires ont dû donner l'ordre aux soldats d'ouvrir le feu sur une foule déchaînée.

Un officier a pris cette décision in extremis pour calmer des manifestants portant des masques à gaz et des boucliers de fabrication artisanale.

Selon le colonel Greg Mitchell, une centaine de personnes armées de divers projectiles a tout d'abord attaqué un poste de contrôle militaire dressé à l'entrée du village de Kahnawake et gardé seulement par une demi-douzaine de soldats. Une pluie de cailloux et de morceaux de bois s'est abattue sur les militaires pris par surprise. Après avoir sommé bien inutilement les manifestants de se retirer, les soldats ont lancé des grenades lacrymogènes.

Ceci a eu pour effet de calmer momentanément la foule. Les soldats ont profité de cette accalmie pour demander des renforts et vingt-cinq de leurs collègues leur ont porté assistance, a indiqué l'officier supérieur.

Une nouvelle charge de la foule a incité les militaires à utiliser de nouveau les gaz, mais cette manoeuvre est restée inutile, les assaillants rétorquant aussitôt par une nouvelle charge. L'ordre de fixer les baïonnettes aux canons des fusil a paru assagir les manifestants, mais ceux-ci devaient se raviser et attaquer une quatrième fois.

ACURA FLASH
533, boul. du Royaume
CHICOUTIMI
543-9393

"LES 10 JOURS MILLIONNAIRES"
Courez la chance de devenir MILLIONNAIRE et de payer votre voiture comptant.
À l'achat d'une voiture ou d'un camion usagé, nous vous remettrons pour
100 $ de billets de la Lotto 6/49
PROMOTION VALIDE JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE 1990.

Déficit à l'Hôpital de Chicoutimi

La direction écarte la fermeture de lits



MESURES — Le directeur des relations publiques de l'Hôpital de Chicoutimi, Bérard Riverin, a fait part des mesures qui seront mises de l'avant pour tenter de résorber le déficit.
(Photo Rocket Lavoie)

CHICOUTIMI (CD) — L'Hôpital de Chicoutimi n'a pas l'intention de fermer de lits ni même de réduire les services à la population — du moins pour l'instant — pour résorber le déficit de 2,3 millions $ qu'il prévoit enregistrer à la fin de l'exercice 1990-91.

C'est le directeur des communications de l'Hôpital de Chicoutimi, Bérard Riverin, qui a été chargé de rencontrer la presse, hier, pour faire part de la décision du conseil d'administration. Ni le directeur général, Guy St-Onges, ni même le président du conseil d'administration, Serge Guay, n'étaient présents. «Le directeur général, a confié Bérard Riverin, doit rencontrer le personnel de l'hôpital pour l'informer de la situation, ce qui explique son absence.»

Avant d'en arriver à la solution ultime de réduire l'offre de service à la population, le conseil d'administration de l'Hôpital de Chicoutimi a plutôt choisi d'adopter quatre mesures: 1) le comité interne du budget (un comité nouvellement formé pour analyser les écarts budgétaires et faire ses recommandations) sera pressé de faire toutes les suggestions et recommandations de redressement financier qu'il juge appropriées et ce, dans les plus brefs délais; 2) la direction renouvellera auprès de tous les intervenants internes, gestionnaires, personnel, médecins, sa grande insistance afin que tous les efforts soient déployés pour assumer les contraintes de financement avec lesquelles l'hôpital est aux prises tout en assurant la qualité des services; 3) le changement de classification de l'hôpital fera l'objet de démarches formelles auprès du ministère et enfin, la dernière



Catherine Delisle

recommandation est à l'effet d'envisager l'équilibre budgétaire par la résorption du déficit prévu par tranches périodiques et sur une période de temps plus longue que le reste de l'exercice financier si nécessaire.

Bérard Riverin évalue à 1,5 million $ (dont 600 000$ cette année) la perte de revenus qu'a enregistré l'hôpital en raison de sa mauvaise classification, ces trois ou quatre dernières années. Selon lui, l'Hôpital de Chicoutimi devrait être financé suivant les mêmes règles que les grands hôpitaux compte tenu de sa vocation et de la multiciplité des services qu'il offre.

Le porte-parole des relations publiques a admis qu'il y a eu un accroissement d'activités dans des services comme l'hémodyalise et la néonatalogie. Egalement, il ne cache pas que le gouvernement doit assurer un certain financement pour les deux médicaments administrés aux dyalisés et aux patients atteints du cancer. Mlaheureusement, il pense que la demande de service dépassera le financement. Enfin, il y a tous ces nouveaux appareils très coûteux à faire fonctionner qui gruge le budget.

Parmi les autres facteurs qui ont provoqué la situation financière précaire qui prévaut à l'Hôpital de Chicoutimi, Bérard Riverin cite le retard du ministère de la Santé et des Services sociaux à confirmer le budget final à l'hôpital (soit à la mi-juillet).

Evaluation en octobre

Selon le directeur des communications, le conseil d'administration réévaluera la situation financière de l'Hôpital de Chicoutimi au plus tard au mois d'octobre.

Si les mesures employées pour tenter encore une fois de résorber le déficit sont insuffisantes, l'hôpital envisage, mais comme solution ultime, de réduire l'offre de services à la population.

Cependant, selon Bérard Riverin, il ne faut pas penser que la fermeture des lits est l'unique solution qui peut être envisagée. «Ce n'est pas une solution exclusive, il y en a d'autres», a-t-il lancé. Mais, il a refusé d'élaborer davantage sur le sujet.

Enfin, questionné sur le fait qu'il y aurait peut-être avantage à réduire le personnel cadre, Bérard Riverin a répondu que le taux de cadres de l'Hôpital de Chicoutimi était même plus faible que dans une autre organisation de même «calibre».

Donat Gagnon dit oui pour l'instant

CHICOUTIMI (CD) — Tant et aussi longtemps que, par ses décisions, le conseil d'administration de l'Hôpital de Chicoutimi n'affectera ni la qualité de l'acte médical ni les soins aux malades, le Conseil des médecins et dentistes sera satisfait.

Le président du Conseil des médecins et dentistes, le Dr Donat Gagnon, est satisfait des mesures adoptées par le conseil d'administration pour tenter d'éponger le déficit anticipé de 2,3 millions $.

Le Dr Gagnon est bien conscient que la menace de réduire les services à la population plane toujours... si, évidemment, les mesures mises de l'avant ne donnent pas les résultats désirés. «Mais avant de la mettre à exécution, il faudra en informer le public», a-t-il déclaré.

Donat Gagnon pense que l'hôpital pourrait à la rigueur diminuer certains services aux bénéficiaires. «Mais à la seule condition que ça n'affecte pas la qualité des soins», s'empresse-t-il d'ajouter. Aussi, il croit qu'il est possible, dans certains cas, de diminuer des examens sans pour autant affecter l'acte médical.

Donat Gagnon admet que tout le personnel de l'hôpital a fait l'impossible pour diminuer les dépenses. «Cependant, ajoute-t-il, il y a peut-être encore un effort supplémentaire à faire pour éviter de fermer des lits.»

Huissier à Alma

Pellerin bénéficie de la clémence du juge Abud

par Normand Boivin

ALMA (NB) — Un huissier d'Alma, qui avait découvert un moyen illicite pour arrondir ses fins de mois, a bénéficié de la clémence du juge Maurice Abud.

Reconnu coupable de trois vols par «défaut de rendre compte», Clermont Pellerin, 44 ans, du 600 Scott Ouest à Alma, jouit d'une sentence suspendue pour une période d'un an mais il devra exécuter 30 heures de travaux communautaires.

Les trois chefs d'accusation portés par le ministère public, représenté par Me Denis Dionne, font référence aux fonctions que Pellerin exercait, en 1987 et 1988, en sa qualité de huissier pour le district judiciaire d'Alma. Il a été reconnu coupable d'avoir reçu 15 brefs de saisies exécutoires de la Cour municipale de Québec pour une somme totale de 1189 $ entre le 5 octobre 87 et l'été 88, et de n'avoir pas rendu compte des sommes ainsi collectees. Il a également été reconnu coupable, dans un deuxième dossier, de n'avoir pas rendu compte de 12 brefs de saisies exécutoires totalisant 2768.73 $ provenant d'Alma, entre le 3 novembre 87 et l'été 88. Enfin, sa dernière condamnation concerne un dossier de la Cour municipale de Rouyn pour laquelle il a fait défaut de rendre compte de deux brefs de saisies exécutoires totalisant 199.44 $ entre le 22 janvier et l'automne 88.

Selon la preuve soumise par Me Dionne, lorsque les cours municipales se sont rendu compte qu'elles n'avaient pas eu de nouvelles des brefs de saisies, elles ont tenté de contacter M. Pellerin mais ce dernier demeurait introuvable, malgré le fait qu'il était propriétaire d'un bar à La Baie. Ce n'est qu'au printemps 88 que le directeur du greffe d'Alma, Germain Naud, a pu contacter M. Pellerin pour lui demander de rendre compte des sommes collectées, ce que ce dernier s'est engagé à faire. Par la suite, pas de nouvelles.

Lors d'une rencontre subséquente, Clermont Pellerin a alors expliqué à Germain Naud qu'il venait d'être victime d'un cambriolage à sa résidence et que les voleurs étaient partis avec l'argent, version que l'accusé est venu répéter devant le juge Abud.

Ce dernier n'a pas cru à ce témoignage et a donc reconnu Clermont Pellerin coupable des trois accusations portées contre lui.

Après le verdict, l'avocat du prévenu, Mario Bouchard, a demandé et obtenu la clémence du juge en plaidant que son client, un ancien policier de la Sûreté du Québec, n'avait aucun antécédent judiciaire et que sa culpabilité avait déjà eu pour effet de lui faire perdre son travail de huissier. Me Dionne, lui, demandait l'emprisonnement.

Contrats à la Baie James

La région sur la liste

ROBERVAL (CP) — La Société de développement de la Baie James et la municipalité de la Baie James viennent d'inclure le Saguenay — Lac-Saint-Jean dans sa politique d'achat.

Cette nouvelle satisfait le ministre du Loisir, de la Chasse et de la Pêche Gaston Blackburn qui s'est impliqué personnellement dans des négociations avec les autorités de la société et de la municipalité. M. Blackburn avait demandé d'inscrire dans la clause territoriale le territoire du Saguenay — Lac-Saint-Jean.

Dans son argumentation, le ministre avait mentionné que le développement du Nord québécois reposait naturellement sur deux régions soit la nôtre et l'Abitibi-Témiscamingue. Les entrepreneurs de la région pourront désormais faire des soumissions pour des contrats de 2 millions $ et moins.

Lac Saint-Jean

Price continue le flottage du bois

ALMA (LT) — Abitibi-Price va continuer de faire flotter du bois sur le lac Saint-Jean tant et aussi longtemps que le gouvernement du Québec n'imposera pas les mêmes règles à toutes les papetières.

C'est ce qui ressort d'une rencontre entre des représentants de la compagnie et ceux du Comité d'environnement de Saint-Monique. Entre-temps, l'entreprise tentera de pratiquer le flottage en appliquant certaines mesures d'atténuation. Le porte-parole du comité du flottage de la MRC Lac-Saint-Jean, Gervais L'Heureux n'est pas surpris de cette position, malgré les réclamations de la MRC à l'effet de cesser le flottage. L'Heureux ne désespère pas puisque l'attachée politique du ministre Pierre Paradis aurait confirmé l'intention du ministère de modifier la loi sur le régime des eaux.

«On parle maintenant d'obliger les entreprises à déposer des plans de flottage, alors qu'en ce moment, elles le font volontairement. En obligeant les entreprises, nous aurons plusieurs informations pertinentes pour mener le dossier jusqu'à l'arrêt définitif», soutient Gervais l'Heureux.

Cette nouvelle position gouvernementale n'empêche le comité du flottage de présenter sa résolution au sommet économique régionale. «Nous voulons tout de même demander au gouvernement du Québec d'établir un échéancier précis à très court terme», reprend le conseiller l'Heureux.

La position de la MRC n'a toujours pas changé concernant ce problème d'utilisation des cours d'eau. L'arrêt du flottage à la hauteur de l'Ascension constitue l'alternative acceptée, libérant ainsi une partie de la Péribonka, le lac Saint-Jean et la rivière Petite Décharge.

D'autre part, les élus attendent avec impatience les résultats d'une étude du ministère des Transports du Québec. Le ministère tentera de déterminer s'il est possible de transporter le bois par camion entre l'Ascension et le moulin d'Alma.



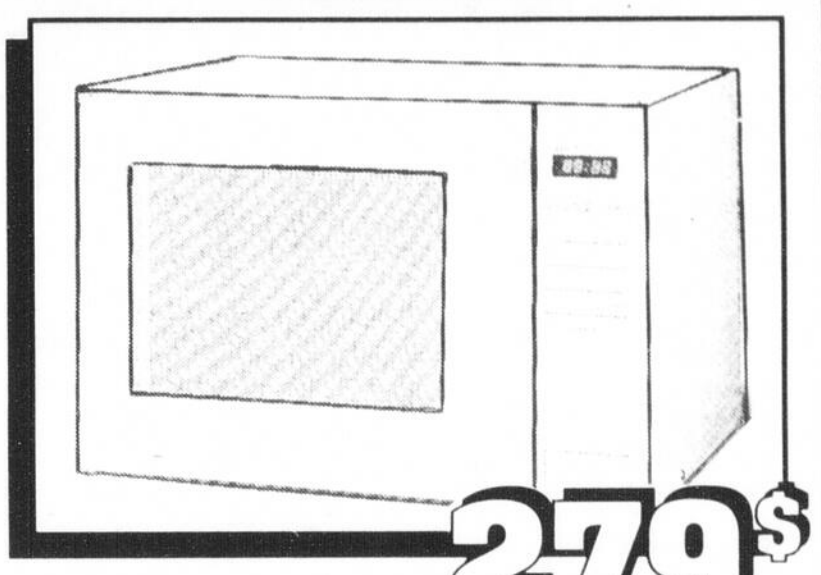
FLOTTAGE — Le porte-parole du comité du flottage du bois sur le lac Saint-Jean, Gervais L'Heureux précise que la position de l'organisme n'a pas changé.

(Photothèque Le Quotidien)

UN AUTOMNE CHAUD AVEC TOSHIBA

TOSHIBA

MICRO-ONDES
- Capacité 0.9 pi. cu.
- Puissance 720 watts à 9 niveaux
- Cuisson express
- Plateau incorporé
- Alarme sonore fin de cuisson

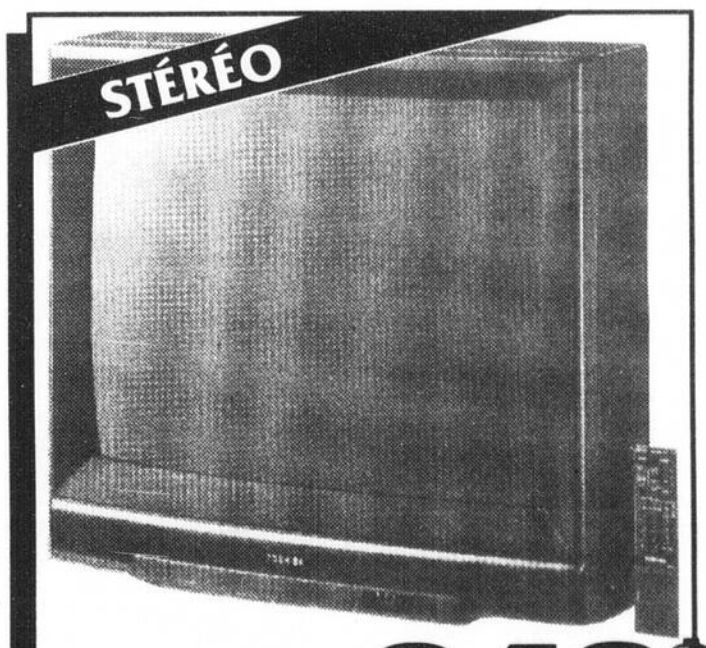


279$

TOSHIBA GARANTIE DE 50 MOIS
Pièces et main d'oeuvre
La garantie la plus complète du Canada

PAYABLE EN JANVIER 91, SANS INTERET SUR TOUTE LA GAMME DE PRODUITS TOSHIBA

TOSHIBA



849$

TÉLÉVISEUR 28 POUCES
- Programmable à l'écran
- Télécommande 28 fonctions
- Entrée audio/vidéo
- Sortie audio variable
- Câblo 181 canaux
- 600 lignes de résolutions

TOSHIBA GARANTIE DE 50 MOIS
Pièces et main d'oeuvre
La garantie la plus complète du Canada

gagnon FRÈRES

Électronique les spécialistes

CHICOUTIMI 400, Racine (543-1501) — CHICOUTIMI, 1415 Champs-Elysées (696-3133) — JONQUIÈRE (547-2156) — VILLE DE LA BAIE (544-2811) — FORESTVILLE (587-2268) — LES ESCOUMINS (233-2744) — LA MALBAIE (665-3939) — BAIE-COMEAU (296-5546) — SACRÉ-COEUR (236-4661) — ALMA (662-3459) — DOLBEAU (276-0765) — MÉTABETCHOUAN (349-2214) — ROBERVAL (275-0491)

NOUVEAU
Rembourrage
Mme Roy



- *Résidentiel et commercial*
- *Travail garanti*
- *Estimation gratuite*

547-5744
2416, St-Dominique, Jonquière

Le ministre Siddon est heureux

Les Canadiens doivent tourner la page

OTTAWA (CP)- Les Canadiens doivent maintenant tourner la page sur les événements tragiques d'Oka, a déclaré, hier, le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien, M. Tom Siddon, en apprenant la reddition des Warriors de Kanesatake.

En conférence de presse, M. Siddon s'est dit heureux du dénouement de la crise autochtone à Kanesatake. Une vingtaine de Warriors armés retranchés au centre de désintoxication de l'endroit ont rendu leurs armes, hier, et ont accepté l'offre de sauf-conduit des forces armées canadiennes.

Une trentaine de femmes et d'enfants qui les accompagnaient, ont également quitté les lieux en destination de la base militaire de Farnham. Il y a eu des bousculades entre les Warriors et les militaires, mais le tout s'est déroulé sans effusion de sang.

M. Siddon s'est engagé à entamer des discussions avec la communauté Mohawk dans les plus brefs délais pour céder les terrains en litige à la communauté autochtone. Il a précisé, toutefois, qu'il ne sera pas question de négocier avec les Warriors.

Il a également justifié la présence des forces armées à Kanesatake et à Kahnawake, en soulignant que le débat d'urgence sur la crise autochtone et les nouvelles mesures annoncées, mardi, par le premier ministre Mulroney à la Chambre des communes, ont convaincu les Warriors de déposer leurs armes. Il a ajouté qu'il aurait été futile de convoquer le Parlement plus tôt que prévu, tel que réclamé par l'Opposition.

«Je pense qu'il était très important de faire appel aux forces armées, tel que demandé par le procureur général du Québec, a-t-il indiqué. Il fallait procéder au désarmement des Warriors et retirer les barricades et je ne crois pas que le fait de devancer la rentrée parlementaire aurait changé quoi que ce soit.»

Dans cette même veine, le premier ministre Brian Mulroney a émis un bref communiqué pour louanger les efforts des forces armées «dont la discipline et le professionnalisme ont directement contribué au règlement pacifique tant espéré par la population canadienne.»

«La fermeté, la patience et le respect de la vie humaine ont fini par triompher, a-t-il souligné. La crise s'est dénouée sans autre effusion de sang.»

M. Siddon a indiqué que les Canadiens devraient tirer des leçons des événements d'Oka. Et il a réitéré son engagement de donner suite aux mesures annoncées par le premier ministre Mulroney en accélérant le processus de négociation des revendications territoriales des autochtones.

La ministre des Relations extérieures, Mme Monique Landry y est allée dans le même sens.

«On est conscient que certaines revendications des Indiens sont légitimes et je pense que cette semaine, les discours en Chambre de M. Siddon et de M. Mulroney ont montré l'engagement du gouvernement de vouloir tourner la page sur ce triste événement et entreprendre un nouveau dialogue avec la communauté autochtone du Canada,» a-t-elle déclaré.

La critique libérale en matière des affaires autochtones, Mme Ethel Blondin, qui a vivement déploré les actions du gouvernement fédéral dans ce dossier au cours des derniers jours, s'est dite soulagée de la tournure des événements.



MOMENT DE DETENTE-Cette petite fille indienne a oublié toute cette crise pour prendre le temps de s'amuser avec ce militaire.

(Laserphoto AP)

Faits saillants de la crise

MONTREAL(PC)—Voici un résumé des faits marquants de la crise amérindienne qui a débuté à Oka le 11 juillet et s'est terminée hier soir:

Enjeux: les Mohawks ont érigé des barricades à Oka, en mars dernier, pour protester contre l'agrandissement d'un club de golf sur un territoire qu'ils affirment leur appartenir. Après le raid manqué de la Sûreté du Québec, le 11 juillet, la souveraineté et l'amnistie deviennent les enjeux majeurs du conflit.

Durée: 78 jours. La crise a donc été plus longue qu'un autre conflit, semblable, qui a opposé des Amérindiens et le gouvernement du Dakota du Sud à Wounded Knee, en 1980. La crise amérindienne a également duré plus longtemps que la Crise d'octobre de 1970 qui, elle, s'est étendue sur 59 jours.

Nombre d'arrestations: la SQ avait arrêté 60 personnes avant la soirée d'hier, où plusieurs autres gens ont été mis aux arrêts. On retrouve, parmi ces 60 personnes, des Amérindiens mais aussi des Blancs qui ont été impliqués dans les manifestations de Châteauguay et dans le vandalisme de maisons à Oka. Des accusations d'entrave à la justice, de participation à une émeute et d'entrée par effraction ont été portées.

Victime: le caporal Marcel Lemay, 31 ans, a été tué par balle lors du raid de la SQ, le 11 juillet.

Coûts: des rapports estiment que le conflit aura coûté quelque 180 millions $ au gouvernement du Québec; un chiffre qui ne comprend toutefois pas les coûts du déploiement de l'armée.

Venue des Warriors

Le cuisinier de la base fin prêt pour la visite

FARNHAM (PC) — «Moi, je suis prêt depuis longtemps. Ma cuisine est ouverte, on va préparer du café et on s'occupe présentement des quartiers.»

A 19h30, hier soir, le capitaine Maurille Bélanger, commandant de la Garnison de l'Estrie, à Farnham, terminait les derniers préparatifs même si, disait-il, il ignorait toujours s'il hébergerait effectivement les Warriors.

Il répondait aux nombreux appels d'une voix calme qui trahissait même un certain amusement devant le mystère qui entourait encore sa nouvelle mission.

«Je n'ai même pas été avisé officiellement, je regarde la télévision en même temps que tout le monde. Ils disent que les Warriors s'en viennent à Farnham, mais c'est juste des rumeurs. Nous, on attend, comme on fait depuis un mois et demi.»

Le commandant ne manifestait pas non plus d'inquiétude à l'idée d'héberger ces pensionnaires un peu spéciaux, qui ont été au centre d'une crise de 78 jours.

«Inquiet? Pas du tout! Ca fait longtemps qu'on est prêt. Et puis, c'est le fun, on va parler de Farnham», dit-il, trouvant au moins un aspect positif à cette crise.

Le capitaine Bélanger avait reçu plus tôt des appels des Forces armées pour s'assurer qu'il pouvait accueillir les éventuels prisonniers. Mais il attendait toujours la confirmation officielle, ainsi que des informations supplémentaires sur le nombre de prisonniers et de gardiens qui devaient s'installer à Farnham.

La Garnison de l'Estrie dispose de 500 places pour loger des visiteurs. Par contre, seulement 25 militaires y travaillent habituellement à l'administration et la logistique.

Les Warriors devraient être gardés par des soldats-policiers qui les accompagneront, a expliqué le capitaine Bélanger, qui ignore aussi combien de temps pourrait durer cette détention à Farnham.

En bref

Elijah Harper

ASKESIU, Saskachewan (PC) — Le «long été indien» laissera des cicatrices, a déclaré hier le député Elijah Harper devenu célèbre après avoir empêché par des mesures dilatoires l'adoption de l'accord du lac Meech à la législature manitobaine.

M. Harper a pris la parole hier au cours d'une assemblée du Congrès du travail du Canada pour la région des Prairies.

Il a soutenu que seule une enquête indépendante et complète sur le rôle joué par les gouvernements du Québec et d'Ottawa, la Sûreté du Québec et l'armée pendant l'affrontement permettra de réinstaurer l'harmonie entre les autochtones et les non-autochtones.

Il a ajouté n'avoir jamais pensé que de telles actions seraient commises un jour envers les autochtones au Canada.

Bouchard satisfait

MONTREAL (PC) - Le ministre Benoit Bouchard a dit que ce dénouement sans perte de vie prouve que les gouvernements fédéral et provincial avaient raison d'agir comme ils l'ont fait. «Ca confirme à partir que ça demeure un principe essentiel qu'il fallait agir, particulièrement au niveau du Québec, car c'est surtout eux qui avaient la question de l'ordre public, mais également de notre côté au niveau de l'action qu'on a souvent reproché de ne pas avoir, il est peut-être permis de garder cela dans une dimension canadienne, d'un pays qui n'a pas encore véritablement fait face à la violence publique.»

Appel de Sioui

MONTREAL (PC)- Le président de l'Assemblée des premières nations, Konrad Sioui, a lancé un appel à la réconciliation suite à la reddition des Mohawks qui s'est faite sans effusion de sang.

«Il faut pousser un soupir de soulagement. On a passé à travers cette crise-là. Il va rester des cicatrices, à certains endroits profondes, mais c'est maintenant à nous, ensemble, Canadiens, Québécois et Amérindiens de rétablir les choses.»

Etat de New-York

ALBANY(AP)—L'éditeur du Akwesasne Notes et de l'Indian Times, le Mohawk Doug George, a blâmé hier le gouverneur Mario Cuomo pour le conflit qui persiste dans la réserve situé à St. Regis et a affirmé que les revendications territoriales seront une question fondamentale pour l'Etat de New York durant les années 90.

Rappelons que M. George a été accusé de meurtre au second degré en rapport avec la mort d'un des deux Mohawks tués par balles sur la réserve d'Akwesasne en mai dernier.

Les tensions entre les Mohawks qui sont pour les maisons de jeu et ceux qui sont contre ont en effet culminé au printemps lorsque deux Mohawks ont trouvé la mort dans la réserve située dans le nord de l'Etat de New York.

Route entre Alma et Saint-Bruno

Leblanc dépose son rapport

SAINT-BRUNO (LT) — L'aménagement d'une route à quatre voies à accès multiples entre Alma et Saint-Bruno aura principalement des impacts sur les citoyens riverains et les agriculteurs.

Il ne s'agit pas d'une conclusion finale, mais bien d'une rapide analyse tracée par Yves Leblanc du Bureau des audiences publiques sur l'environnement (BAPE), en tournée au Lac-Saint-Jean et au Saguenay, dans le cadre du projet de construction routière de 41,5 millions $.

Le représentant du BAPE était à Saint-Bruno, hier, pour rencontrer la population, puisque la route prendra fin à la hauteur du 8e rang. «Pour le BAPE, les impacts sur les personnes sont très importantes», précise-t-il.

«Dans le cadre de ce projet, il y aura 35 déplacements de maisons. Dans le secteur Saint-Bruno, le projet n'affecte pas beaucoup les populations, alors que dans le secteur Jonquière, il y a plusieurs propriétaires concernés», estime M. Leblanc. Les agriculteurs, quant à eux, feront face à un problème de circulation pour se rendre aux champs. Ils empruntent en ce moment la route 170. Avec une route à quatre voies séparées par un terre-plein central de plusieurs mètres, ils auront de la difficulté à circuler. Il en est de même pour les riverains, qui devront emprunter des passages pour effectuer un demi-tour pour retourner à la maison.

Les impacts sur la flore et la faune ne sont pas majeurs. Des précautions devront être prises à certains endroits, comme le mentionne l'étude d'impact.

Le rôle d'Yves Leblanc est d'informer les populations concernées et de les aider techniquement, concernant les démarches à suivre. Il sera à l'hôtel de ville de Larouche en après-midi, et à la bibliothèque municipale de Jonquière en soirée, ou il s'attend à recevoir plusieurs personnes.

Selon la loi, les gens ont jusqu'au 24 octobre pour formuler une demande d'audiences publiques au ministre de l'Environnement. Le BAPE peut également, dans certains cas, servir de médiateur entre le promoteur et un citoyen qui aura un problème particulier.

La tenue d'audiences publiques peut être réclamée par une personne. Le ministre se garde le droit de refuser la tenue des audiences pour des raisons «frivoles», selon la loi. Depuis sa création en 1979, le BAPE en est à sa cinquième intervention dans la région.

Hôtel-Dieu de Roberval

Françoise Demers à la présidence

par Jacques Girard

ROBERVAL (JG) — Le conseil d'administration de l'Hôtel-Dieu de Roberval possède une nouvelle présidente en la personne de Francoise Demers.

Elle a été élue à ce poste lors de la dernière réunion du conseil. Agente d'administration au centre d'études de Saint-Félicien de l'Université du Québec à Chicoutimi, elle succède à Bernard Fortin qui avait remis, il y a quelques mois, sa démission pour des raisons d'ordre professionnel et familial. Soeur Marguerite Laforest, qui avait occupé la présidence par intérim, a été reportée à la vice-présidence tandis que les fonctions de secrétaire sont assumées par le directeur général du centre, Normand Choinière.

Pour sa part, le comité administratif sera dorénavant formé de Philippe Taillon, du Dr Alain Demers, de Roberte Tremblay, de Daniel Fortin ainsi que de la présidente et du secrétaire. Par ailleurs, Me Claude Savard, Daniel Fortin et Céline Lavoie siègent au comité de vérification.



SUPER COMBINE
Secrétaire, cube de rangement et table pour dactylo. #2064-65-66.
3 morceaux $359 Blanc
3 morceaux $369 Noir
Chaise et accessoires non compris.
Légèrement différent de l'illustration.
dixVersions
MEUBLES ET ACCESSOIRES
1685, boul. Talbot, Chicoutimi, 545-4010
Edifice Potvin Tremblay Meubles

Le monde féminin de Corinne
LIEBMAN
CORINNE
VÊTEMENT HAUT DE GAMME
design
367, RUE RACINE EST, CHICOUTIMI, QC G7H 1S8 — (418) 549-2101

Commentaire

Chrétien possède en main tous les atouts

D'une certaine manière, Brian Mulroney affronte, avec moins de bonheur, le même épineux poblème que son ex-homme de confiance devenu chef du Bloc québécois, Lucien Bouchard.

Il manque huit sénateurs au premier ministre canadien pour obtenir la majorité au Sénat; quant à Lucien Bouchard, il lui faudrait ajouter trois députés aux neuf qu'il possède déjà pour que sa formation de transfuges nationalistes soit reconnue officiellement comme parti par les Communes.



Carol Néron

Ces politiciens, chacun à leur façon, traversent un désert d'incertitudes où les mirages sont plus nombreux ces temps-ci que les oasis. Cette image poétique, malheureusement, traduit dans les faits une réalité guère encourageante, surtout pour Brian Mulroney.

Car, si Lucien Bouchard peut se permettre de patienter (le temps, de toute évidence, joue en sa faveur), tel n'est pas le cas pour le premier ministre canadien. C'est que ce dernier risque en effet de voir sa fameuse TPS refoulée d'ici les prochains jours par un Sénat à majorité libérale, résolument décidé à jouer du coude pour atteindre son objectif.

Brian Mulroney, après la magistrale gifle politique que lui a assénée Elijah Harper, un simple député d'arrière-banc de l'Alberta élevé au rang de héros par ses frères autochtones pour avoir coulé l'Accord de Meech, ne peut absolument pas se permettre une rebuffade du Sénat sur la TPS.

Le chef conservateur ne se relèverait pas d'un second affront aussi spectaculaire, un peu plus de trois mois seulement après l'échec historique de la Conférence de la dernière chance des premiers ministres des provinces, et qui devait consacrer le retour du Québec dans le giron de la Confédération.

On comprend, dès lors, que Brian Mulroney soit prêt à toutes les extrémités, qu'il irait même jusqu'à défier la sacro-sainte opinion publique à laquelle, dit-on, il voue un culte passionné, pour s'assurer la majorité au Sénat; l'urgence est telle pour le chef du gouvernement qu'il a permis à John Buchanan, l'ex-premier ministre de la Nouvelle-Ecosse, «démissionné» pour cause de népotisme présumé, d'accéder à la Chambre-Haute.

A moins d'un revirement de situation spectaculaire, le premier ministre canadien se prévaudra d'une disposition de la Constitution canadienne n'ayant jamais été appliquée plus d'un siècle après son adoption, et qui lui permettra de nommer huit autres sénateurs.

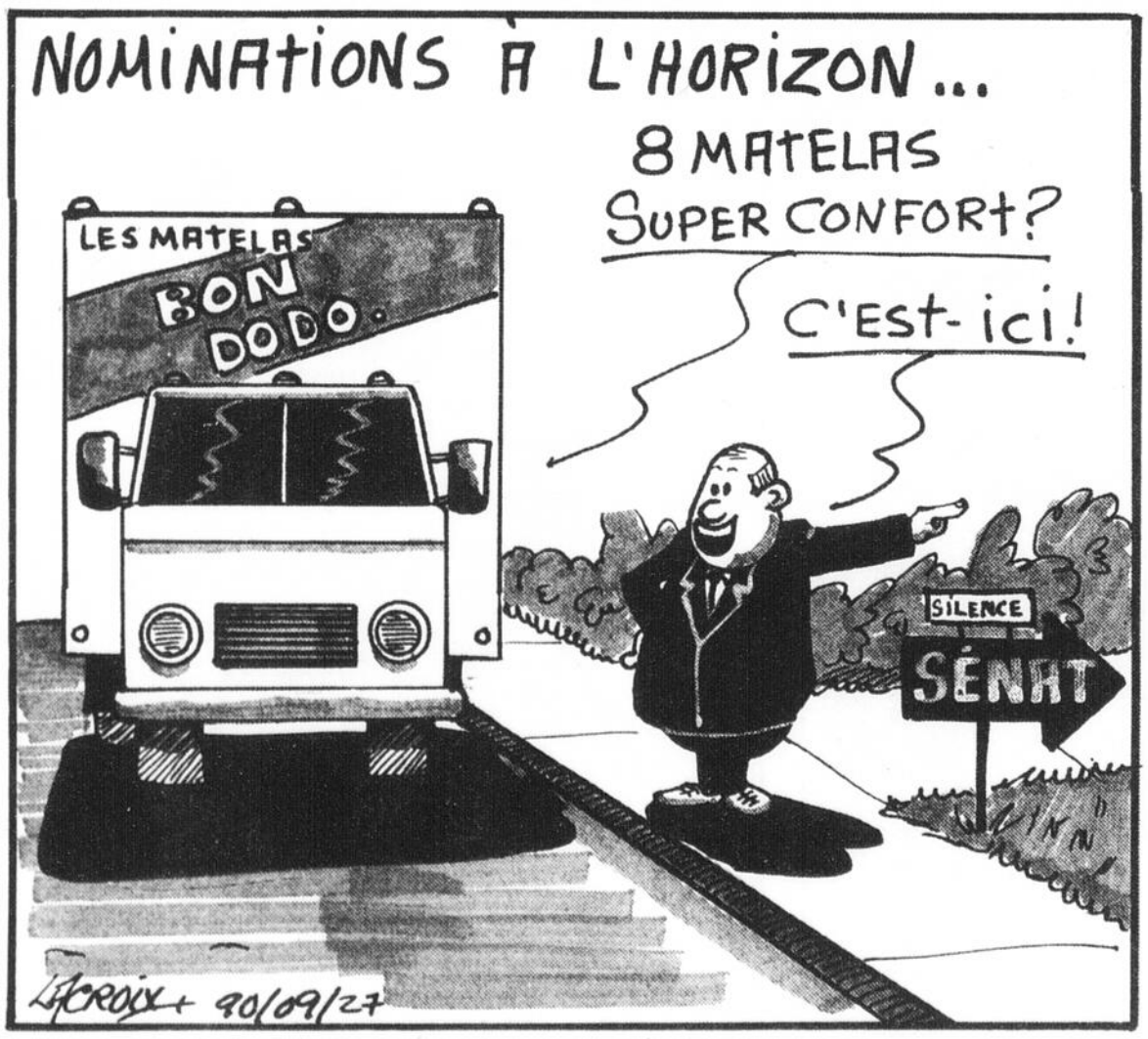
Les constitutionnalistes, toujours prêts à saisir la moindre occasion de se manifester, fourbissent déjà leurs armes; selon eux, seul la Reine Elizabeth II serait habilitée à changer la tradition.

La situation ne manque pas de piquant. Si le chef conservateur persiste dans ses intentions et bouscule la règle, il se retrouvera dans une position moins précaire au Sénat; ce tour de passe-passe, en plus de le sortir temporairement du pétrin, lui permettrait d'exercer une certaine pression sur un éventuel premier ministre libéral après les prochaines élections fédérales.

En fait, c'est cette bombe à retardement, et elle seule, qui pourrait tempérer quelque peu l'ardeur que met Jean Chrétien à encourager «ses» sénateurs dans leur opération anti-TPS.

Le chef du PLC a le choix des armes: ou bien il porte une estocade rapide en poussant Brian Mulroney à augmenter à 112 le nombre des sénateurs (cette tactique aura comme conséquence immédiate de faire naître un sentiment défavorable dans l'opinion publique) ou alors il investit dans le futur, en prenant pour acquis que le prochain gouvernement sera libéral, auquel cas il a tout intérêt à sauvegarder sa très mince majorité au Sénat. En choisissant cette dernière option, certes la plus sage, Jean Chrétien devra laisser la voie libre à la TPS, au risque de rater le lancement de sa campagne électorale.

L'affaire, somme toute, se jouera sur un coup de bluff ou d'intuition. Les Canadiens auront l'occasion au cours des prochains jours de mesurer le sens politique de Jean Chrétien et le degré de clairvoyance dont il fait preuve. Il faut dire que, à ce jour, ces deux qualités, indispensables à tout politicien nourrissant une ambition moyenne, n'ont guère eu l'occasion de se manifester chez le successeur de John Turner, ce qui ne laisse présager rien de bon...pour Brian Mulroney!



Au fil du temps

Un 22e Salon du livre

Le Salon du livre, lancé hier avec éclat au Centre des congrès de Jonquière, a pris beaucoup d'ampleur en 22 ans d'existence. Les dernières années, avec le développement de thèmes, ont permis à l'événement littéraire régional de faire éclater sa structure, de lui enlever les limites de l'écriture confinée à sa seule définition intellectuelle, et d'acquérir une visibilité qu'il n'avait pas auparavant.

Le Salon du livre joue sur tous les tableaux créés et suggérés par les mots: le théâtre autant que le cinéma, le roman autant que la poésie, le dictionnaire autant que la bande dessinée. L'édition 1990, qui se poursuit jusqu'à dimanche 18h, affiche justement le thème «L'écriture que l'on dessine», avec un hommage à l'auteur Prouche. Prouche, c'est Pierre Larouche, le bédéiste qui a sorti de son imagination les Bozz et Electrobozz, et redonné vie au fondateur des Caisses populaires, Alphonse Desjardins, sous la forme d'une bande dessinée qui remporte la faveur populaire.



Andrée Rainville

Pendant des années, comme je couvrais le secteur des arts, j'ai visité avec bonheur le Salon du livre. J'en ai pris la douce habitude. L'événement s'est promené du hall de la salle François-Brassard à la polyvalente de Jonquière en passant par le Centre des congrès. Il a même «émigré» à Chicoutimi, un bref temps des lilas...

Mais c'est à Jonquière, où il a été initié, que le Salon du livre a sa place. C'est là que l'événement a grandi. C'est là que la population régionale a pris l'habitude d'aller rencontrer les auteurs, de faire l'inventaire ou la connaissance des publications de nombreuses maisons d'éditions, de découvrir le mot et le geste.

Vingt-deux ans déjà que le Saguenay—Lac-Saint-Jean, à l'instar des capitales et des métropoles, abrite un salon littéraire à sa mesure. Une grande mesure, car la région porte depuis toujours le goût de la lecture, le goût de la langue des aïeux.

L'isolement physique n'aura pas, heureusement, provoqué l'isolement intellectuel. Les idées, sans frontières, n'ont eu que faire de ce confinement dû aux routes, ou à l'absence de routes. Ce sont plutôt la détermination et la débrouillardise qui en sont surgies.

Le Salon du livre est un fleuron dont peut s'enorgueillir le Saguenay—Lac-Saint-Jean. Pour sa 22e édition, la fierté peut même être brandie: en cette Année internationale de l'alphabétisation, une inédite exposition de 40 panneaux sur les groupes de langues et répertoriant les principaux alphabets utilisés dans le monde a été montée. Un événement en soi.

8 — LE QUOTIDIEN, jeudi 27 septembre 1990

Le QUOTIDIEN
DU SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

Edité et imprimé par
Imprimerie
Le Progrès du Saguenay
Division de Groupe
UNIMEDIA inc.
1051, boul. Talbot, Chicoutimi
G7H 5C1 - Tél.: 545-4474
Télécopieur: 418-545-9854

Dépôt légal
Bibliothèque Nationale
du Québec
Courrier de
deuxième classe (no 32131)
Audition 2e semestre
33,686 abonnés

Président et éditeur	Denis Cliche
Vice-président	Laval Boulianne
Contrôleur	Jacques Larouche
Rédacteur en chef	Bertrand Genest
Editorialiste en chef	Carol Néron
Adjointe au rédacteur en chef	Andrée Rainville
Chef des nouvelles	Pierre Bourdon
Chef de pupitre	Gilles Lalancette
Directeur de la production	Robert Langevin
Directeur du marketing	Jean Tremblay
Directeur de la publicité	Jasmin Gilbert
Directeur du tirage	Jean-Louis Lavoie
Responsable de la distribution	Jean Béland
Représentant publicité nationale	Probec 5 Ltée Montréal 514-285-7306 Toronto 416-967-1814

Alcan consacre 5 millions $

300 000 arbres autour de l'usine Laterrière

par Claude Côté

CHICOUTIMI (CC) - La Société d'électrolyse et de chimie Alcan (SECAL) aura investi près de 5 millions $ dans l'aménagement paysager de l'usine Laterrière lorsque ce chantier, confié en grande partie à la firme Tremcofort de Chicoutimi, sera complété dans trois ans. Environ 80 pour de ces 5 millions $ seront dépensés cette année, selon Jacques Dubuc, porte-parole régionale d'Alcan.

Ce dernier a indiqué que la première partie (1.8 million $) de cet investissement global avait été dépensé, l'année dernière, dans la préparation du terrain. Cette année, Alcan dépensera plus de 2 millions $ dans la plantation de 300 000 arbres feuillus et résineux, autour de l'usine Laterrière. C'est la firme Tremcofort de Chicoutimi qui a été chargée de ces travaux d'aménagement paysager.

Dubuc a en outre précisé que, parmi ces arbres, on retrouvera certaines espèces qui favoriseront l'observation des oiseaux, histoire de donner à ce secteur saguenéen, situé juste aux portes du parc des Laurentides, une sorte de vocation naturelle.

Une piste cyclable, qui s'intégrera à celle de la municipalité de Laterrière en direction du lac Pouce, sera d'ailleurs aménagée également dans ce boisé qui sera créé autour de l'usine Laterrière. D'une longueur de 18 kilomètres, cette piste permettra aux cyclistes et aux promeneurs d'observer les oiseaux qui devraient fréquenter en grand nombre le boisé par Alcan.

Evidemment, cette piste cyclable sera ouverte non seulement aux travailleurs de la multinationale, mais à la population en général.



PLANTS - Des travailleurs de la firme Tremcofort de Chicoutimi ont entrepris la plantation de quelque 300 000 arbres autour de l'usine Laterrière. Alcan favorise une diversification des espèces histoire de donner à ce secteur saguenéen, situé juste à l'entrée du parc des Laurentides, une sorte de vocation naturelle.

(Photo Jeannot Lévesque)



PISTE - Une piste cyclable passera à travers le boisé aménagé autour de l'usine d'Alcan pour s'intégrer ensuite à la piste de la municipalité de Laterrière.

(Photo Jeannot Lévesque)



Pdg de Fenêtres Polyco

Jean-Guy Plourde désigné personnalité d'affaires 90

JONQUIERE (CC) - Jean-Guy Plourde, président et directeur général de Fenêtres Polyco Ltée de Jonquière, a été désigné, hier, comme la personnalité d'affaires du Saguenay—Lac-Saint-Jean pour l'année 1990.



Claude Côté

Le titre lui a été attribué par le Rendez-vous des gens d'affaires, hier soir, à l'Hôtel Roussillon de Jonquière, au cours d'un souper annuel auquel participaient les membres de ce groupe et quelques invités.

Natif de Jonquière et fils de Jean, Jean-Guy Plourde a passé sa jeunesse à Métabetchouan. Il oeuvre dans le domaine de la fenêtre depuis 15 ans, ayant été directeur des ventes chez J.H. Tremblay de Saint-Bruno, une entreprise qui a dû fermer ses portes en 1986.

Succédant à Gilles Couet de Chlorophylle de Chicoutimi, Jean-Guy Plourde a mérité ce titre de personnalité de l'année pour le rôle qu'il joue à la tête d'une entreprise qui, bien qu'en place depuis trois ans seulement, constitue un acquis important pour l'économie régionale. Le maire Gilles Marceau l'a d'ailleurs mentionné de belle façon, hier soir, lorsqu'il a dit de Plourde qu'il est le prototype de ce que chacun voudrait être. «Son oeuvre, a-t-il affirmé en substance, témoigne de la vitalité et de la compétence du monde régional des affaires.»

De son côté, Carl Blackburn, directeur général d'Informatech de Chicoutimi, a mentionné que le Rendez-vous des gens d'affaires, dont il assume la présidence, dévoile à chaque année, depuis 1974, le nom d'une personnalité d'affaires qui s'est illustrée par son apport régional, ses réalisations, sa notoriété, son dévouement social et sa disponibilité.

Dynamisme

L'entreprise dirigée par Plourde, en place depuis 1987 seulement, a su se tailler une place de choix dans l'économie régionale et même sur le marché provincial.

Au départ, sept personnes, dont cinq anciens employés de l'entreprise J.H. Tremblay, ont uni leurs efforts pour fonder les Fenêtres Polyco. Cette entreprise employait alors 18 personnes et, au cours de sa première année de production, son chiffre d'affaires a atteint un peu plus de 1 million $.

Polyco, dont le siège social est situé dans le parc industriel du secteur de Kénogami, emploie aujourd'hui 40 personnes et son chiffre d'affaires a été de près de 2,5 millions $ en 1989. Elle a également des intérêts dans deux usines de fenêtres installées à Sherbrooke et à Val-d'Or, sans compter quelques centres de distribution dans d'autres régions du Québec.

Chez Fenêtres Polyco, la notion d'employés n'existe pas. Elle a en effet été remplacée par des termes comme travailleurs, actionnaires et administrateurs. «Bref, a dit Plourde, chez nous tous les travailleurs sont des partenaires et l'entreprise fonctionne ni plus ni moins qu'en cogestion.»

Extruco

L'entreprise que dirige Jean-Guy Plourde, et dont le Fonds d'investissement Desjardins est devenu partenaire en juin dernier, inaugurera, le 5 octobre, une usine de haute technologie, les Profilés Extruco Limitée.

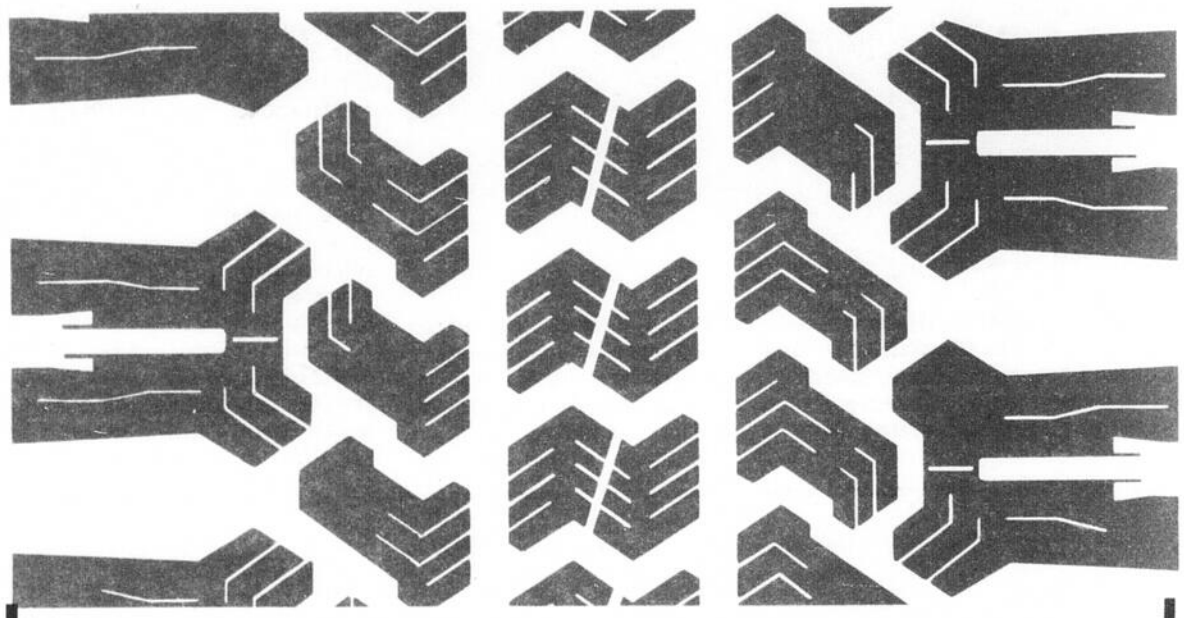
Cette nouvelle usine, construite dans le parc industriel de Jonquière avec quelques partenaires aussi importants que SOCCRENT, Desjardins et le ministère de l'Industrie et du Commerce, est vouée à produire la matière première nécessaire à la fabrication des fenêtre Polyco. On devait auparavant importer ce matériau d'Italie.

Première usine de type européen (il s'agit d'un échange de technologie avec les Belges), Profilés Extruco créera 15 emplois et permettra à plusieurs entreprises, autres que Polyco, de s'approvisionner en PVC au Québec.



PERSONNALITE - Jean-Guy Plourde (au centre) a reçu les félicitations de Carl Blackburn, président du Rendez-vous des gens d'affaires en présence de Louise Bouchard, l'épouse de Plourde. (Photo Jeannot Lévesque)

L'ÉTUDE LESSARD ET CHARLTON
NOTAIRES ET CONSEILLERS JURIDIQUES
Me André Lessard, B.A. LL.L.
Me René-Paul Charlton, B.A. LL.L.
Me Louise Simard, B.A. LL.L.
8, Racine Ouest, Chicoutimi, QC, G7J 1E2
(Coin Racine et Ste-Anne)
Tél.: (418) 696-1115



LE SIGNE DE LA PERFORMANCE EN HIVER

Le pneu A633 est le summum du pneu à neige radial de performance pour les voitures équipées de pneus à profil bas. De doubles rainures profondes maximisent la stabilité en ligne droite. Doté de blocs fortement striés, il offre une traction supérieure sur chaussée enneigée ou humide. Et il est couvert par le Plan de Protection contre les Hasards Routiers.

YOKOHAMA
Radiaux de Performance
LES SUPERFORMANTS

185/60 R14 A633

98,54$

Rotation 10 000 km. incluse

Suivez la bonne trace

A633



SERVICE ROUTIER 24 HEURES POUR LE POIDS LOURD

PNEUDIS

VISA

MasterCard

960, boul. Talbot, Chicoutimi Tél.: 696-0154





CAMPUS DU BEL AGE - Plusieurs personnalités assistaient, récemment, à la première pelletée de terre marquant le début des travaux d'agrandissement du Campus du Bel Age, à Jonquière (secteur Arvida). On retrouve, de gauche à droite: Sylvain Dumont (Architectes Carrier & Simard), Claude Séguin (de la Caisse populaire d'Arvida), Jacinthe Laforge (Campus du Bel Age), le maire Gilles Marceau, Raymond Dufour (Campus du Bel Age), John Armour (curé de la paroisse Sainte-Thérèse) et Richard Charbonneau (Caisse populaire de Jonquière).

Bell Cellulaire annonce un Centre Cellulaire Plus au Saguenay Lac-St-Jean.

CELLULAIRE *Chic* ENR.

2150, Fabien Chicoutimi — 418-696-0506

Vous pouvez compter sur une compagnie Cellulaire qui vous donne plus que des paroles en l'air.

29,95 $

Et c'est précisément ce que nous donnerons.

Bell Cellulaire vous offre beaucoup plus que des paroles en l'air. En effet, jusqu'au 24 novembre, vous pouvez opter pour le Plan Mobile à seulement 29.95 $ par mois ou pour le Plan Portatif à seulement 39.95 $ par mois (au bout de 36 mois, vous devenez propriétaire de votre appareil).

Cette offre comprend un téléphone cellulaire, 360 minutes d'utilisation du réseau, l'installation, l'antenne, l'accès mensuel au service, le centre de message et la facturation détaillée.

Cette offre est disponible chez:

CELLULAIRE *Chic* ENR.

Bureau: **(418) 696-0506**
Fax: **(418) 696-2147**
Cellulaire: **690-7006**

2150, Fabien, Chicoutimi — (Edifice Veillette et Deschênes)

Bell Cellulaire
Centre Cellulaire Plus

Fourre-tout



«Bien cuit» pour Alfred Hébert

L'Union régionale des Gardes paroissiales a organisé un «bien-cuit» au commandant Alfred Hébert, de Jonquière, dans le cadre des festivités entourant le 50e anniversaire de cet organisme, à l'Hôtel du Jardin de Saint-Félicien. Sur cette photo le héros du «bien cuit» est accompagné de son épouse Thérèse Thorn. Plusieurs pionniers de l'Union régionale ont également été honorés en cette occasion.

Chez Somapro

Gilles Lapierre, le président de Somapro, vient d'annoncer la nomination de Guy Blackburn (photo de droite) au poste de directeur du bureau de Jonquière. Originaire de la région, Blackburn oeuvre pour Somapro depuis plus de dix ans et il y dirige une équipe de 20 professionnels. Somapro est une firme de consultation en informatique et en gestion, finaliste des Mercuriales en 1990, dans la catégorie «Qualité totale».





Adeptes du golf et des voyages

En plus d'être des adeptes du golf, Roland Lalancette et son épouse Marthe, de ville de La Baie, aiment bien voyager. Cette photo nous montre le couple baieriverain, en pleine consultation, dans le cadre du récent Salon Voyage. Les verrons-nous, sous peu, sur le tertre de départ...d'une destination vacances?

En butinant

• Sincères félicitations au jeune Eric Bonneau, 14 ans, d'Alma, qui vient de remporter le championnat provincial des joueurs d'harmonica tenu récemment à Saint-Liboire. Il a ainsi reçu le trophée Réjean Elliot. Ce spécialiste du folklore fait grand honneur à notre région.

• Charlotte Hovington, propriétaire de l'Hôtel Jean-Dequen de Jonquière et présidente de l'Association provinciale des hôteliers, sera une des invités de «Droit de parole», demain soir (vendredi), à 20h, à Radio-Québec. Il sera question des responsabilités des détenteurs de permis d'alcool vis-à-vis les clients. A ne pas manquer!

•La poésie et la musique intéressent plusieurs personnes. Ainsi, la Robervaloise Jeanna Laforest, organisatrice, a dû louer un mini-bus pour amener un groupe de personnes à Sainte-Rose-du-Nord, le samedi 29 septembre, au concert-salon présenté au Refuge de l'Anse. Les artistes invités seront, pour l'occasion, l'écrivain-poète Christiane Laforge, notre consoeur qui compte sept publications à son actif et le compositeur-pianiste Pierre-Jean Cano. Pour réservations: 675-2208.

• Après 10 ans d'absence, Johnny Farago reviendra donner un spectacle dans notre région plus précisément au Motel Universel (restaurant Da Luigi), le samedi 6 octobre prochain. Il s'agit d'un super-spectacle organisé par Robert Collet de Québec. Pour réservation: 690-3333. 150 personnes sont attendues pour assister au spectacle de Farago dont le dernier microsillon «Dans ses yeux amoureux» se vend maintenant en Europe.

• Le docteur Gilles Lapointe, ce médecin-guitariste-imitateur d'Elvis-vedette de la télévision, donnera une conférence, dans le cadre d'un déjeuner organisé par le Salon des ainés, au Collège de Saint-Félicien, le dimanche 30 septembre à 9h30. Les billets sont en vente dans les pharmacies de la ville du maire Laprise.

• Une centaine de greffiers municipaux de tous les coins du Québec sont attendus au Montagnais de Chicoutimi, les 4 et 5 octobre, dans le cadre d'un symposium provincial pour les greffiers de cour municipale.

• Les locateurs de cabanes à pêche (pourvoyeurs) qui désirent faire parler d'eux, gratuitement, dans le numéro de décembre de la revue «Sentier, chasse et pêche», n'ont qu'à communiquer avec Benoit Dugal, 488 Des Crécerelles, Chicoutimi ou encore en composant le 549-3557.

• Le Roussillon Saguenay ne manque pas de visibilité par les temps qui courent principalement à la télévision. Le 18 août dernier Michel Louvain et son équipe de «De bonne humeur» y réalisaient «la grande noce» sur le réseau TVA; les 23, 24 et 25 août c'était au tour de Quatre-Saisons de se rendre au Roussillon Saguenay pour y présenter «Le coup de foudre»; enfin, du 16 au 20 février prochains, Radio-Canada sera au Roussillon Saguenay pour des présentations de «Les démons du midi» et «Star d'un soir».

• Majella Dion invite tous les collectionneurs d'épinglettes (pins) à se rendre aux locaux du Centre commémoratif Price de Jonquière, le dimanche 30 septembre, de 10 à 16h. Plusieurs milliers de visiteurs sont attendus à cette exposition qui devrait attirer des collectionneurs de tous les coins du Québec et même de certaines autres provinces.

•Le CNE (centre nationale d'exposition de Jonquière) est à la recherche de collectionneurs ou propriétaires de trains électriques pour collaborer à l'aménagement entourant le thème de Noël. Pour information: Steven Renal au 542-4516.

• Le grand patron du Bloc québécois, le député d'Alma Lucien Bouchard sera le conférencier invité au souper du Club Québécois d'Alma, le dimanche 30 septembre, à 18h, au chalet socio-récréatif de la Dam-en-Terre. Ce député en profitera pour préciser le rôle qu'il entend jouer au sein de la Commission parlementaire sur l'avenir constitutionnel du Québec. On peut réserver en appelant à la Société nationale des québécois au 668-2357.

• Pas moins de 1300 personnes ont assisté au congrès des Témoins de Jehovah, le week-end dernier, à Jonquière.

• Sur ce, à la prochaine.

Le bon lait

La salle Gaston Tremblay de Place du Royaume (Chicoutimi), sera le site, le jeudi 4 octobre prochain, d'une activité agricole portant sur le lait.

Organisé par la Société d'agriculture de Chicoutimi en collaboration avec le ministère de l'Agriculture, de l'Alimentation et des Pêcheries, cet événement donnera lieu à une dégustation de produits à base de lait et à un concours culinaire portant sur les produits laitiers.

Jacques Roy de Nutrinor sera le conférencier invité. Le public est invité, de 14 à 16h30, à la Salle Gaston Tremblay. Paquerette Col-



Pierre Bourdon

lard, une organisatrice annonce que des prix de présence seront tirés au sort. Denise Tremblay, la présidente du comité artisanat de la Société d'agriculture de Chicoutimi sera également sur les lieux. Pour information: 678-2394.

Visite d'Elisa

La population est cordialement invitée au kiosque des Editions JCL, dans le cadre du Salon du livre (dès aujourd'hui), au Roussillon de Jonquière, pour y rencontrer Elisa T. auteur de «Des fleurs sur la neige» et «Un noeud dans le coeur». En outre, Elisa T. dont la jeunesse fut un véritable calvaire tiendra une rencontre-dialogue le dimanche 30 septembre à 14h30, toujours au Salon du livre.



Elisa T.

EXIGEZ L'EXCELLENCE
car nous la garantissons
Rodolphe Joron
Directeur régional
ESTIMATION GRATUITE
545-6800

Vous avez besoin de nos services?

- Longue distance
- Local
- Bureaux
- Équipement électronique
- Emballage
- Entreposage
- Assurance (valeur à neuf)
- Outre-mer... et plus encore

N'hésitez pas, contactez-nous



DÉMÉNAGEUR SAGUENAY LTÉE
758, BOUL. BARRETTE, CHICOUTIMI — (418) 545-6800
(20 ANS D'EXPÉRIENCE)
Division de:
Succursale au Québec CHICOUTIMI-QUÉBEC-MONTRÉAL-HULL

Ouverture du Salon du livre

Le party annuel des lecteurs commence

JONQUIERE (CL) — «Pendant que les éditeurs, les auteurs et les libraires croient que le Salon du livre est leur «party», les véritables bénéficiaires sont les lecteurs, a conclu Guy Ménard, président du conseil d'administration, à la fin des discours d'ouverture de ce 22e Salon du livre du Saguenay—Lac-Saint-Jean.

En présence de quelques centaines d'invités, le salon du livre ouvrait officiellement ses portes, hier soir, au Centre des congrès de Jonquière, sous la présidence d'honneur du journaliste et responsable de la section des arts et lettres de la Presse, Mario Roy. Celui-ci sera présent jusqu'à dimanche et reconnaît que cette fois, la presse nationale parlera de ce salon régional.

Cette ouverture s'est déroulée selon la tradition, incluant la présentation des auteurs choisis par les maires de plusieurs municipalités. Les auteurs ainsi honorés ont été le père Jacques Pineault (Mistassini), Claude Villeneuve (Saint-Félicien), le père Laurent Tremblay (Métabetchouan), Gérard Pourcel (Alma), Carol Néron (Jonquière), Camil Girard (Laterrière), Denise Chantal (La Baie) et Alain Gagnon (Chicoutimi).

Après les discours des personnalités présentes, le vin d'honneur, la partie spectacle était assurée par le Quatuor à cordes Alcan. Ils ont interprété quelques pièces dans le brouhaha d'une salle d'exposition où se font les rencontres et s'échangent les commentaires sur les dernières parutions. Il n'était pas facile de s'abandonner au plaisir de la musique.

La ville du livre

La ville du livre 1990 est sobre. On y accède par l'entrée du centre des congrès. Et, symbole parfait de la création d'une oeuvre littéraire, c'est par l'exposition des manuscrits d'auteurs de la Bouquinerie que débute la visite. Puis tout de suite, on peut faire connaissance avec les écrivains régionaux et le Rablès, avant d'arpenter les rues Claire-France, Damase Potvin, Georges Larouche et Laure Conan, lesquelles aboutissent toutes à la Place Marcel-Portal.

Les stands sont sobres. Les livres sont étalés tout simplement sur les étagères de façade et sur les tables. Il semble que l'on a moins insisté sur l'originalité et la personnalité des kiosques.

Lancement de Croc

Pour la circonstance, la revue Croc avait précédé l'ouverture du salon par le lancement d'un numéro spécial Saguenay—Lac-Saint-Jean. Cinq pages touchant superficiellement quelques points ayant faits les manchettes. Des commentaires brefs au dépend de quelques personnages connus. De quoi sourire un petit moment.

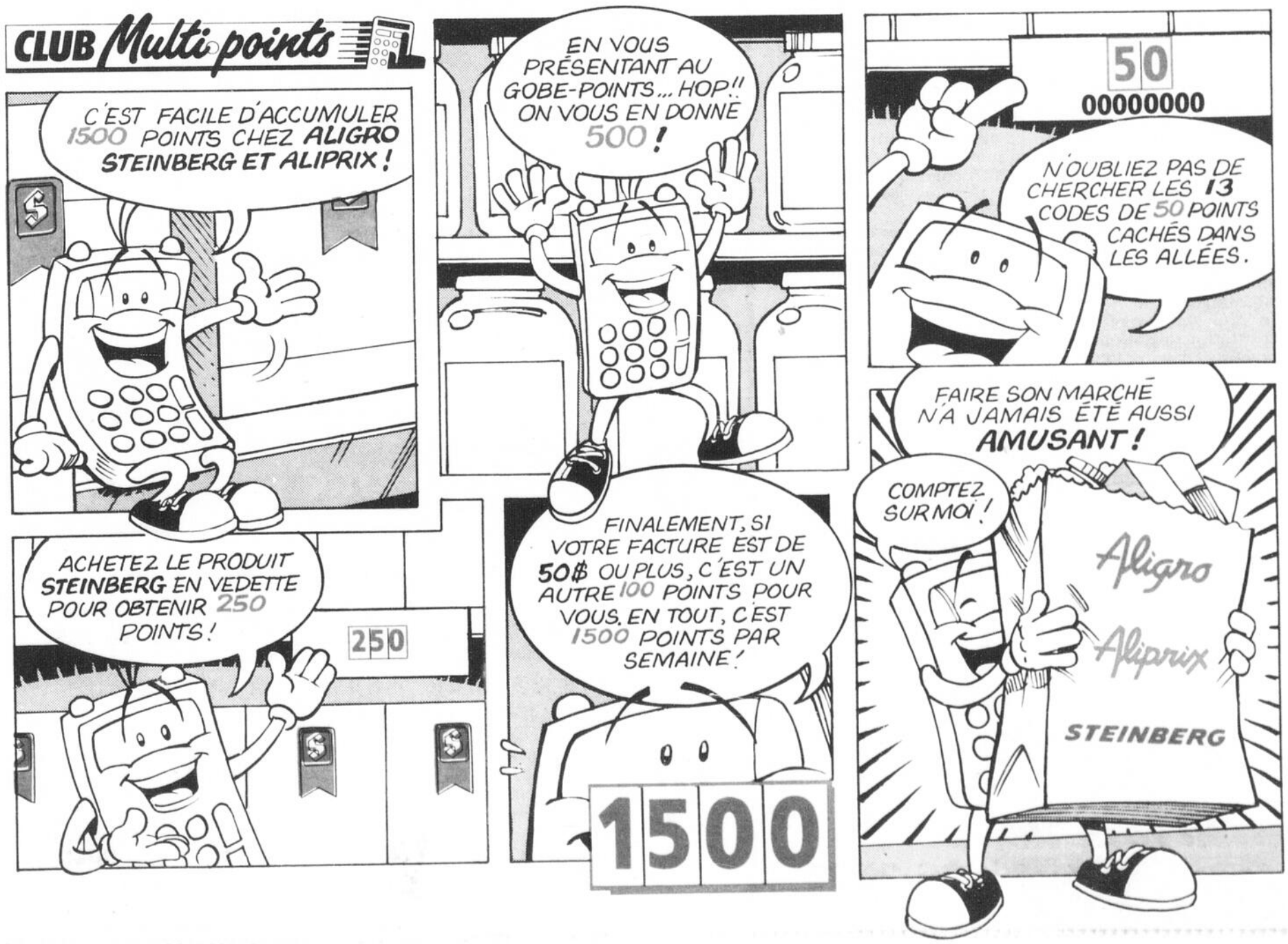
D'autres lancements auront lieu à l'occasion de ce salon régional, soit celui des livres d'Elisabeth Vonarburg et de Lise Tremblay.



SALON DU LIVRE — A défaut de ruban, une page blanche a été découpée par les invités spéciaux soucieux de procéder à l'ouverture officielle de ce salon. Guy Ménard, président, Marie-Josée Champagne de la Direction régionale du ministère des Affaires culturelles, Gilles Marceau, maire de Jonquière et Mario Roy, président d'honneur se sont attelés à la tâche.

Ce matin, la journée commence par un cercle de presse en présence de quelques auteurs et le salon accueillera les visiteurs dès 9h00. Plusieurs ateliers sont au programme ainsi que quelques conférences, dont celle de Louis Hamelin et Yves Navarre, à 11h00 à l'UQAC.

Alors que le salon ferme de 11h30 à 13h00, les activités se succèderont un peu partout. A 18h45, soulignons la rétrospective littéraire des auteurs de la région ayant publié cette année, et, à 20h30, la dictée des vedettes Radio-Québec.



Autonomie et visibilité

La Chambre de commerce prend sa place à Ville de La Baie

LA BAIE (YB)- Conformément à la volonté de la majorté de ses membres, la Chambre de commerce de Ville de La Baie est en bonne voie d'occuper toute la place qui lui revient. Le dynamisme prend graduellement le pas sur la morosité et l'inertie relative des dernières années.

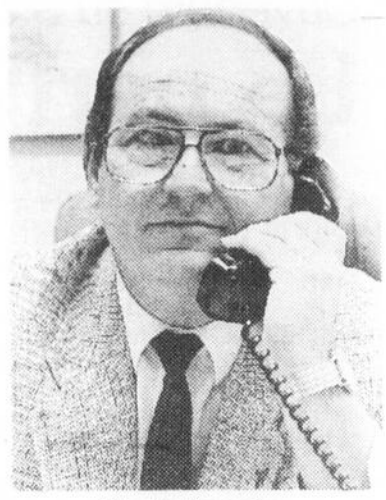
Plus grande autonomie et visibilité de l'organisme, actions ponctuelles et participation accrue des membres sont devenues les nouveaux leitmotives, à l'issue du Lac-à-L'Epaule tenue tout récemment par le conseil d'administration.

Choix

En poste depuis peu, le président Denis Auclair confie en entrevue que la Chambre de commerce n'a pas le choix, et qu'elle doit compter plus que jamais compter sur ses propres moyens.

«Les autorités des trois paliers de gouvernement sont aux prises avec des contraintes budgétaires et elles ne peuvent plus nous aider comme elles l'ont fait auparavant. Les quelque 275 membres en règle réalisent qu'il faut faire beaucoup plus que payer sa cotisation et participer de façon assidue aux réunions «sôciales», si l'on veut que les choses changent pour la peine.» Le président Auclair mentionne de plus qu'au cours des prochains mois trois dossiers seront plus particulièrement activés auprès des autorités ou personnes concernées. L'inclusion de Ville de La Baie dans les limites du territoire du parc national marin, l'étude du nouveau plan d'urbanisme de Ville de La Baie, la sensibilisation des commerçants à l'importance de créer une ambiance propice à la consommation lors de la prochaine période des Fêtes feront l'objet d'efforts soutenus de la part des membres.

«Afin que la Chambre de commerce puisse intervenir avec le maximum d'efficacité dans le cadre des nombreuses activités qu'elle doit mener, le conseil d'administration envisage la création d'une permanence à temps partiel au sein de chacun des comités mis sur pied. Une aide financière provenant du gouvernement fédéral (programme PDE) devrait bientôt nous parvenir à ce sujet. On ne peut guère demander à la directrice générale et à la secrétaire d'en faire plus, car elles sont déjà débordées d'ouvrage.» En terminant l'entrevue, le président souligne qu'il n'y a pas lieu de s'inquiéter outre mesure concernant la fermeture de certains commerces dans le secteur de Bagotville. «Il faut s'attendre à ce que la récession dans laquelle nous sommes plongées, départage les entreprises qui ont de bonnes assises financières de celles qui n'ont pratiquement jamais eu le souci de s'en donner.»



Denis Auclair

Maintien à domicile pour personnes dans le besoin

CHICOUTIMI (CD) — Le Groupement des organismes des personnes handicapées du Saguenay annonce l'ouverture prochaine d'une nouvelle ressource de maintien à domicile pour les personnes aux prises avec une déficience physique.

Propriété de Réal Savard et situé au 265 Rimbaud à Chicoutimi, ce nouvel édifice est accessible aux personnes qui présentent un handicap physique. D'ailleurs, chaque appartement est adapté aux besoins des locataires.

En plus de permettre la désinstitutionnalisation de six personnes et d'éviter l'institutionnalisation à quatre autre personnes, Logement autonome services partagés crée 16 emplois permanents.

Le Groupement lance un appel à la population afin de l'aider à procurer aux participants tous les meubles et articles nécessaires à l'aménagement d'un logement. Le Groupement reçoit aussi des dons en argent. Il suffit de communiquer au numéro suivant: 545-6228 (Nicole Audet) ou au CLSC des Côteaux: 545-1262 (Guylaine Martel).

Rappelons que la ressource Logement autonome services partagés offre une formule de partage de services de maintien à domicile entre dix participants.

Ces personnes vivent dans un même édifice, mais chacun habite son propre appartement. Cependant, on leur offre les services d'une équipe de maintien à domicile sur place 24 heures sur 24.

Spécial 3e anniversaire
UN RABAIS JAMAIS VU!
Seulement pour cette semaine

"Grâce à Nutri/Système j'ai 37 livres en moins et je me sens mieux dans ma peau".

"Maintenant je suis plus épanouie, j'ai plus le goût de vivre, car je me sens bien physiquement et moralement.
Les classes de modification du comportement m'ont appris à changer ma façon de penser vis-à-vis la nourriture. Nutri/Système est le meilleur régime que je connaisse".





Le programme complet de Nutri/Système aidera plus D'UN MILLION de clients cette année. Il comporte:
• Perte de poids, facile et sécuritaire.
• Programme de modification fondamentale du comportement.
• Aucune nécessité de compter les calories.
• Surveillance individuelle par des professionnels.

Notre cliente
France Simard
de Laterrière
a perdu 37 livres.

Plus de 1 700 cliniques dans le monde
nutri/système MD
cliniques minceur

PORTE OUVERTE AUJOURD'HUI

ECONOMISEZ 70%

APPELEZ DÈS AUJOURD'HUI POUR UNE CONSULTATION *GRATUITE* SANS OBLIGATION!

668-0131
Au: 75, boul, St-Luc
Place St-Luc,
Alma

690-0202
Sans frais: 1-800-463-1983
400, Saguenéens
Chicoutimi

*Ne comprend pas le coût des aliments exclusifs Nutri/Système et les vidéos, nouveaux clients seulement. Offre se termine le 29 septembre 1990

SPÉCIAL
FONDUE CHINOISE
À VOLONTÉ
12,95$

la fondue
696-2000
115, RACINE EST
CHICOUTIMI

3 Prix d'excellence

La Sidac centre ville de Chicoutimi a reçu trois des prix d'excellence attribués par le regroupement des Sidac du Québec.

PRIX D'EXCELLENCE
Publicité affiche
La grande visite des peintres



Représentants la Sidac de Chicoutimi Lucie Deschênes secrétaire de la Sidac, M. Jacques Vien député fédéral de Labelle remet le prix à Guy Byatt directeur général de la Sidac et Daniel Poisson président de la Sidac centre ville de Chicoutimi.

PRIX D'EXCELLENCE
Événement spécial
La grande visite des peintres



Ce prix est présenté par M. P.-A. Forget député provincial de Prévost à Lucie Deschênes secrétaire, Guy Byatt directeur général et Daniel Poisson président, tous de la Sidac centre ville de Chicoutimi.

PRIX D'EXCELLENCE
Publicité télévision
"Le soleil est ici..."



..M. Jacques Girard, de St-Félicien, président provincial du regroupement des Sidac du Québec est heureux de présenter ce prix d'excellence à la délégation de Chicoutimi, Lucie Deschênes secrétaire, Guy Byatt directeur général et Daniel Poisson président.

CENTRE-VILLE
CHICOUTIMI
SIDAC

CLICHÉ RÉPÉTÉ À ÉCLAIRAGE DIFFÉRENT, EN RAISON DU TEXTE IMPRIMÉ SUR FOND GRIS OU DE COULEUR.

Joliment Sportive!



La nouvelle sportive 2 + 2 de Hyundai, la Scoupe 1991, s'adresse à ceux et à celles pour qui le plaisir de conduire est important.

Sa ligne inspirée séduit au premier coup d'oeil. Et ses performances sont à l'avenant.

La Scoupe a le diable au corps : moteur de 1,5 litre, arbre à cames en tête, injection électronique multipoint. Et grâce à sa traction avant, sa direction à crémaillère, sa suspension à quatre roues indépendantes, elle fait plus que tenir la route, elle l'épouse.

La Scoupe vous en donne plus pour votre argent : sièges baquets, enveloppants à l'avant; banquette arrière à dossier rabattable 60/40 qui prolonge l'espace du coffre, plus une liste impressionnante de caractéristiques standard.

Ainsi, dans la Scoupe LS : glaces électriques; deux rétroviseurs extérieurs à télécommande électrique; système stéréo AM/FM à syntonisation électronique avec lecteur de cassettes et 4 haut-parleurs; direction et freins servo-assistés; roues en alliage d'aluminium avec pneus radiaux Michelin toutes saisons ceinturés d'acier (P185/60HR14)... tout ça en équipement standard.

Gâtez-vous sans vous ruiner. Il n'y a pas de mal à se faire plaisir... surtout quand on le mérite bien!

La Scoupe vous attend chez votre concessionnaire Hyundai dès maintenant.

LA QUALITÉ ENGENDRE LA CONFIANCE
Garantie de voiture neuve : 3 ans / 60 000 km
Garantie de 5 ans / 100 000 km
sur les éléments principaux

Une surprise joliment sportive de Hyundai. À partir de 10 995 $

SCOUPE 1991

HYUNDAI
Des voitures bien pensées.

*P.D.S.F. pour la Scoupe de base. Transport, immatriculation, taxes et préparation en sus. Renseignements sur les frais de transport et de préparation chez le concessionnaire.

Les Automobiles Sud Coréennes du Saguenay Inc.
2285, boul. St-Paul
Chicoutimi — 696-1500

La Maison Hyundai
62, boul. de l'Anse
Roberval — 275-5970

Nouvelle appellation

Le centre psychiatrique devient Claire-Fontaine

par Jacques Girard

ROBERVAL (JG) - Le Centre psychiatrique de Roberval s'appelle maintenant Le Claire-Fontaine.

Cette nouvelle appellation a recu l'aval de l'inspecteur général des institutions financières, a indiqué hier soir, le directeur général P.-A. Lambert, en faisant l'annonce.

Cette fois-ci, la direction a pris cette précaution puisque le premier nom affiché, L'Envol, avait été rejeté parce qu'il existait déjà dans le réseau des services de santé. Cette recherche d'une nouvelle appellation s'inscrit dans le cadre d'un changement de vocation de cette institution qui, depuis quelques mois, s'oriente vers la réadaptation de déficients intellectuels adultes. Comme pour la première fois, la quête d'un nouveau nom a fait l'objet d'un concours populaire sur le territoire de la MRC du Domaine-du-Roy et plus de 40 suggestions ont été faites.

Celle de Nicole Fortin, de l'avenue Bouchard à Roberval, a été retenue par le comité spécialement formé à cette fin.

Pour elle, Le Claire-Fontaine fait allusion au lac dont Roberval est si près et à l'eau qui est source de constante revitalisation, de naissance nouvelle et de fluidité, des images dont doivent être empreintes les personnes oeuvrant en réadaptation. Quant au mot claire, madame Fortin indique qu'on doit l'associer à l'état d'esprit qu'affichera une personne à la fin d'un stage bénéfique.

Cette proposition avait été retenue par le comité spécial formé de P.-A. Lambert, du président du conseil, André Robillard, et du correspondant du Quotidien dans le secteur, Jacques Girard, puis ensuite entérinée par le conseil d'administration.

Ostéoporose

Le calcium aide les femmes plus âgées

BOSTON (AFP) — Les femmes âgées de plus de 55 ans peuvent lutter contre l'ostéoporose en consommant tous les jours une quantité de calcium équivalente à celle contenue dans trois verres de lait, indique une étude publiée jeudi dans le New England Journal of Medicine.

L'érosion lente et régulière du tissu osseux de la colonne vertébrale, des hanches et des poignets, fréquemment constatée chez les femmes ménopausées, s'arrête complètement chez celles qui ont fortement augmenté leur consommation quotidienne de calcium après la ménopause, en la portant à 800 milligrammes, selon cette étude.

Quinze à 20 millions d'Américains souffrent d'ostéoporose. La maladie frappe en particulier les femmes après la ménopause, lorsque leur organisme fabrique moins d'oestrogène, en général aux environs de la cinquantaine.

Augmenter la consommation de calcium n'entraîne aucun changement pendant les cinq années suivant la ménopause.

Mais vers 55 ans, la consommation quotidienne d'une quantité suffisante de calcium met complètement fin à l'ostéoporose, selon l'étude publiée dans le New England Journal of Medicine.

Selon des chiffres officiels, la consommation moyenne de calcium des femmes de plus de 44 ans est de 475 milligrammes. Consommer davantage de calcium est utile si la consommation quotidienne est faible.

Voitures rappelées

OAKVILLE, ONT. (PC) — Ford Canada vient de rappeler 1350 minibus Aerostar et 3100 camions lourds Série-L, qui présentent des dangers.

Le porte-parole Jim Hartford, de Ford, a précisé mercredi que les leviers de blocage des sièges «capitaine» facultatifs, à droite, seconde rangée, dans les minibus Aerostars 1989-90 pouvaient céder et permettre ainsi au siège de basculer subitement vers l'avant.

La compagnie a aussi indiqué qu'une valve du système des freins à air comprimé des camions lourds Série-L pouvaient fonctionner de mauvaise façon et entraîner une diminution de pression dans les freins avant. M. Hartford a précisé que le frein d'urgence était automatiquement appliqué quand survenait une telle chute de pression.

Les propriétaires de ces deux catégories de véhicules recevront des avis par la poste.

ABRI D'AUTO
NEZ-O-VENT
2291, boul. du Royaume, Chicoutimi/Jonquière
549-7949
VENTE LOCATION
sans intérêt 3 versements

ville de jonquière
MESSAGE IMPORTANT
Ville de Jonquière avise tous ses citoyens(nes) que le site
MATÉRIAUX SECS
du Boulevard des Étudiants fermera ses portes pour la saison hivernale, samedi le 29 septembre à 16h00.
Cette expérience fut des plus concluantes et bénéfiques pour l'ensemble de la population et nous vous remercions de l'intérêt que vous avez manifesté face à son utilisation.
LE SERVICE DES COMMUNICATIONS



DÉFILÉ DE MODE SEARS Samedi le 29 septembre
Présentation de notre collection Automne-Hiver pour dames, hommes et enfants
DEUX PRÉSENTATIONS: 10h30 et 13 heures
Le défilé sera présenté en magasin
Un coupon donnant droit à 15% de rabais* sera remi à toutes les personnes présentes lors de ce défilé
*Ce coupon n'est valable que pour samedi le 29 septembre et dans les rayons mode pour dames, hommes, enfants et chaussures.
SEARS
vous en avez pour votre argent...et plus

Accusé de 2 vols qualifiés

Gagnon ne peut obtenir sa libération

par Normand Boivin

CHICOUTIMI (NB) — Le juge Louis-Charles Fournier a refusé de rendre sa liberté provisoire à Dany Gagnon, hier, lequel est accusé d'avoir participé à deux vols qualifiés commis les 23 août et 4 septembre derniers à la caisse populaire Saint-Georges de Jonquière et à celle de Laterrière.

Se référant au passé criminel du prévenu, qui compte 17 vols entre 1980 et 1983 devant le Tribunal de la jeunesse et neuf de plus entre 83 et 88 dont un vol qualifié pour lequel il a été sentencé à quatre ans de pénitencier en 1988, le juge Fournier en est venu à la conclusion qu'il ne pouvait accorder sa liberté provisoire à Dany Gagnon, en attendant la fin des procédures entamées contre lui, sans mettre la sécurité du public en péril.

Preuves

Avant que le le juge Fournier ne se prononce sur le sort du récidiviste de 25 ans de la rue Renaud à Chicoutimi, qui etait en libération conditionnelle au moment où ont été commis les crimes qui lui sont reprochés, l'enquête sur cautionnement a permis à la cour de prendre connaissance d'une partie de la preuve qui pèse contre lui.

Ainsi, en ce qui a trait au hold-up de Laterrière, on a appris que les policiers ont pu remonter à Dany Gagnon grâce à l'empreinte de la paume de sa main gauche que le policier technicien en scènes de crime, Robert Lamothe, a relevé sur la voiture Honda ayant servi au braquage et qui avait été volée, la veille, à La Baie.

Dany Gagnon a également été identifié par un citoyen de Laterrière qui lui avait apporté son aide, quelques minutes après le hold-up, quand sa voiture s'était retrouvée dans un fossé à la sortie d'un virage dans le rang de la Chaine. Cette voiture, qui l'attendait à l'endroit où il a abandonné la Honda volée, était une Oldsmobile Calais noire de l'année 1985 louée par une tierce personne, à la demande de Gagnon.

Or, en montant dans le véhicule quatre sur quatre qui était venu à son secours, Dany Gagnon y a oublié les documents de la voiture de location, documents sur lesquels le policier Lamothe a retrouvé, encore une fois, ses empreintes digitales. A une question de l'avocat de la défense, Martin Tremblay, le policier de la Sûreté du Québec enquêteur au dossier, Jacques Ménard, a toutefois admis que rien d'autre ne reliait Dany Gagnon au hold-up de Laterrière. Puisque les deux braqueurs étaient masqués, il n'a pu être identifié par les employés de la caisse, et on n'a retrouvé ni l'arme ayant servi au hold up, ni les déguisements.

Jonquière

La preuve est sensiblement la même dans l'autre dossier de Gagnon, celui concernant le vol qualifié à la caisse pop Saint-Georges.

Dans ce cas, le voleur, le visage dissimulé par un casque de moto «full face», s'était enfui à bord d'une camionette blanche volée, après son méfait.

La camionette avait été retrouvée dans un autre secteur de Jonquière avec, à l'intérieur, un casque de moto sur lequel le policier Lamothe a prélevé les empreintes de Dany Gagnon.

Cette fois encore, les policiers disposent d'un témoin qui a vu un individu descendre du véhicule et qui a identifié une photographie de Dany Gagnon comme pouvant être la même personne.

L'enquête préliminaire de Gagnon a été fixée au 4 octobre.



LIBRATION REFUSEE—Le juge Louis-Charles Fournier a refusé de libérer Dany Gagnon accusé de 2 vols qualifiés.
(Photo Le Quotidien)

Gens de la construction face aux députés libéraux

TROIS-RIVIERES (PC) — Les députés libéraux du Québec auront de la visite, cet après-midi, alors qu'ils participeront au caucus présessionnel qui se tient à l'Auberge Godefroy, de Bécancour, aujourd'hui et demain. Les travailleurs de la construction de la région ont en effet annoncé, hier, leur intention de tenir une manifestation, cet après-midi. Le porte-parole des syndicats de la FTQ-Construction en Mauricie, Yves Mercure, a indiqué que cette manifestation visait à presser le gouvernement Bourassa de mettre en application le rapport Picard-Sexton. M. Mercure a lancé son invitation à tous les travailleurs de la construction de la région, «particulièrement ceux qui sont condamnés au chômage, à venir rappeler au gouvernement Bourassa son engagement, pris au printemps 1989, de mettre en place un régime de sécurité du revenu et d'emploi».

TEAC PRÉSENTE

SYNTHONISATEUR
AM/FM, 20 mémoires



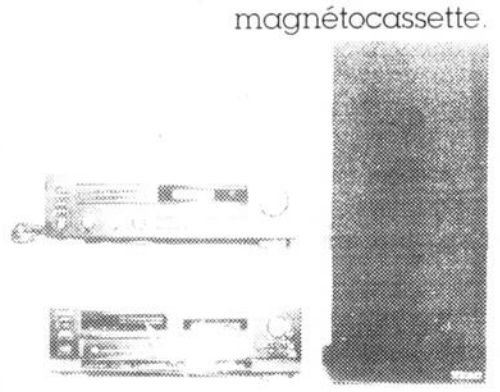
Spécial: $189.95

LECTEUR DE DISQUE COMPACT
Avec télécommande



Spécial: $269.95

AMPLI-RÉCEPTEUR
2x40 W., haut-parleur.
Lecteur CD combiné,
magnétocassette.



Ensemble: $699.95

AUTRES SPÉCIAUX EN MAGASIN

FINANCEMENT DISPONIBLE

ABSOLU-SON
1685, boul. Talbot, 690-1752
Édifice Potvin Tremblay Meubles

GRANDE PREMIÈRE

des modèles

"91"

Jeudi, 27 septembre de 9h00 à 21h00

Goûter et rafraîchissements servis GRATUITEMENT

VENEZ VOIR

des modèles complètement transformés, tels que:

○ Park Avenue ○ Régal ○ Jimmy 4 portes ○ Etc...

Duchesne Auto

450, BOUL. DEQUEN
ALMA TEL.: 662-3431

PONTIAC - BUICK - CADILLAC - CAMION GMC

LE PLUS COMPLET DES CONCESSIONNAIRES

Au Québec

Plus de bébés et moins de mariages

QUEBEC (PC) — Le nombre des naissances a augmenté partout au Québec en 1989 — sauf dans la région du Nord de la province—, passant de 86 612 en 1988 à 91 200 l'an dernier, soit une hausse de six pour cent.

Tenant compte de la hausse des naissances et de l'arrivée d'immigrants, la population totale du Québec a fait un bond de 67 000 en avril 1990, pour atteindre 6 749 400 habitants, comparativement à 6 682 400 un an plus tôt, soit une croissance de un pour cent.

C'est ce que révèle le Bureau de la statistique du Québec, qui indique qu'en même temps qu'augmentent les naissances, le nombre de mariages diminue. En effet, en 1989, on a dénombré 31 820 mariages, au regard de 33 519 l'année précédente.

L'immigration a joué un rôle important dans l'augmentation de la population québécoise alors que plus de 9000 nouveaux arrivants de plus se sont installés au Québec en 1989, soit 33 920 comparativement à 25 789 en 1988.

Pendant ce temps, seulement 4255 citoyens quittaient le Québec l'an dernier.

Au chapitre des décès, ils ont été à la hausse l'an dernier avec 48 740 contre 47 771 en 1988.

Les facteurs combinés des naissances et des décès permettent de dire que la conjoncture démographique est favorable à la croissance.

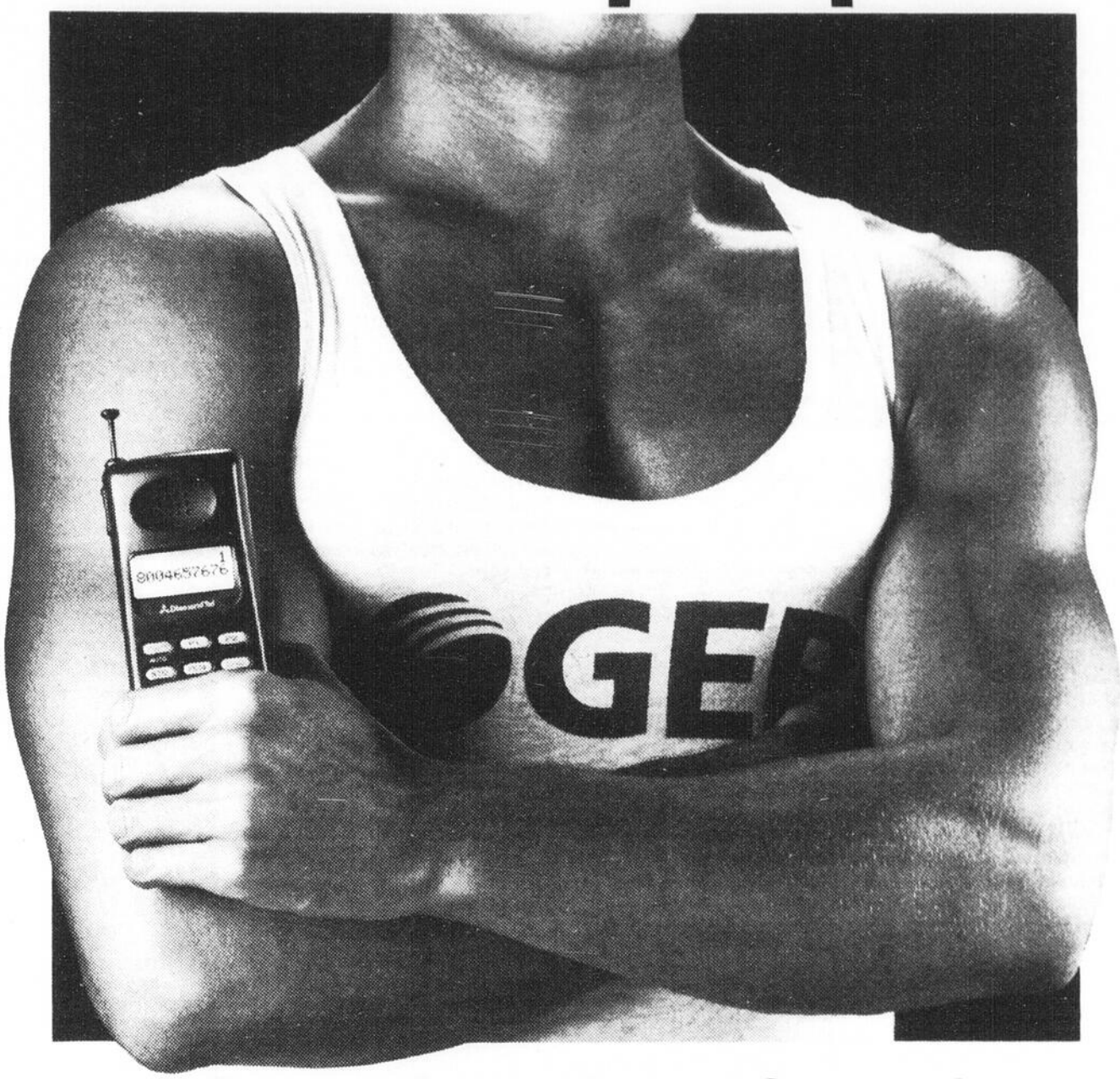
Le nombre moyen d'enfants par femme (indice de fécondité) augmente légèrement depuis quelques années. Il était de 1,41 en 88 contre un 1,51 en 89. L'indice de fécondité augmentait dans la moitié des régions. La hausse est due aux femmes qui donnent naissance à un premier-né.

Par ailleurs, les statistiques indiquent une augmentation de l'espérance de vie pour 1989. Elle a atteint 72 ans chez les hommes et 80 ans chez les femmes, un léger gain comparativement à l'année antérieure.

En ce qui regarde les trois premiers mois de 1990, on remarque une légère baisse de 100 naissances (20 750) par rapport à la même période en 1989. Par ailleurs, le nombre des mariages a continuer de décroître (3,4 pour cent), pour se situer à 2550.

Investissez sur votre vie
La Fondation Régionale de l'Hôpital de Chicoutimi
305, ave St-Vallier, Chic.
Tél.: (418) 549-2195 Poste 568
"La Fondation de ma vie"

Obtenez le plus petit



chez le plus fort !

Le nouveau Pocket Portable^{MC} de DiamondTel^{MC} est le téléphone cellulaire de poche le plus petit qui soit. Mais en ce qui concerne ses qualités, il n'y a rien de petit. Tout comme il n'y a rien de petit au seul endroit où vous pouvez l'essayer : les détaillants Rogers Centres de Service Cantel.

Format incroyable : Avec ses six pouces de hauteur par deux pouces de largeur et seulement un pouce d'épaisseur, il tient facilement dans la poche, le sac ou même la paume de la main.

Qualités incroyables : Elles comprennent : mémoire alpha-numérique de 101 numéros, indicateur de charge, recomposition automatique, pré-composition silencieuse, le chargeur de voyage le plus petit au monde et beaucoup plus.

En option : piles de 90 minutes, chargeur rapide, prise pour l'allume-cigarette et trousse mains-libres pour l'auto.

Simplicité incroyable. Composition à touche unique, recomposition du dernier numéro, composition à touche unique du numéro de carte de crédit, menu des fonctions, mémorisation et visualisation de noms et numéros, et beaucoup plus.

Prix incroyable. 1,799$. Avec garantie complète de 3 ans.

Les détaillants Rogers Centres de Service Cantel forment la chaîne de spécialistes en communication cellulaire la plus grande au Canada. Des experts qui vous offrent le plus grand choix de produits de qualité, un service supérieur et les meilleurs prix possibles. Maintenant, nos Centres sont ouverts le soir et le samedi pour mieux vous servir.

1021 boul. Université, Chicoutimi 690-0535

ROGERS

CENTRE DE SERVICE CANTEL®

En action pour les gens qui bougent.™

Cantel. La téléphonie cellulaire en action.

Propositions sur les droits des autochtones

George Erasmus veut aller plus loin

OTTAWA (CP) - Les propositions fédérales annoncées mardi pour faire valoir les droits des autochtones sont un pas dans la bonne direction mais ne vont pas assez loin.

Tel est l'avis exprimé par le chef national de l'Assemblée des premières nations, M. George Erasmus, au lendemain de nouvelles mesures annoncées par le premier ministre Brian Mulroney au cours d'un débat d'urgence sur la crise d'Oka.

M. Erasmus a affirmé que la liste des priorités autochtones que le gouvernement avait commencé à dresser n'était pas complète. Il a ajouté que dans la plupart des secteurs, ces mesures n'allaient pas assez loin.

Le premier ministre Mulroney a annoncé l'établissement d'un programme à quatre volets axé sur le traitement des préoccupations des autochtones, le règlement des revendications territoriales, l'amélioration des conditions économiques et sociales dans les réserves et l'amélioration des rapports entre les autochtones et les autorités gouvernementales.

Ainsi, le processus de négociation des revendications territoriales particulières sera accéléré, certains traités historiques cédant des terrains aux autochtones seront reconnus et les négociations touchant les traités modernes seront élargies.

A l'heure actuelle, seuls six dossiers de revendications globales peuvent être étudiés à la fois à la table des négociations fédérales.

Les revendications globales visent des terres où les droits ancestraux n'ont peut-être pas été éliminés dans le cadre de traités ou abrogés par la loi.

Ce processus a fait l'objet de vives critiques de la part des groupes autochtones. Ils estiment qu'il désavantage les autochtones parce que ceux-ci ne peuvent pas toujours prouver qu'ils détenaient les titres ancestraux des terres en litige. Et de toute façon, ils considèrent que leurs droits sont inaliénables.

M. Mulroney a également souligné que la Loi sur les Indiens, la loi fédérale qui régit presque la totalité des activités des Indiens, sera révisée.

Or, le chef autochtone a réagi avec tiédeur à cette proposition.

—Ce que le gouvernement propose, c'est la même proposition qu'il réchauffe depuis quelque temps, s'est indigné M. Erasmus. Le gouvernement va se contenter de déléguer des pouvoirs aux autochtones, mais les autorités vont continuer à nous contrôler."

Selon lui, tant que le gouvernement fédéral n'aura pas reconnu certains droits existants en vertu de la Constitution canadienne, la lutte sera toujours à recommencer.

Le critique en matière des affaires autochtones du Bloc québécois, M. Gilles Duceppe, a profité de son premier discours à la Chambre des communes, mardi, pour louanger les efforts du Québec au niveau de la reconnaissance des droits des autochtones. Il a déploré, toutefois, la «motion simpliste» du gouvernement fédéral visant à féliciter le «comportement exemplaire» de l'armée canadienne à Oka, motion, qui selon lui, ne s'attaque pas aux racines du problème.

Son homologue libérale, Mme Ethel Blondin, a exigé, hier, au cours de la période des questions, que le gouvernement modifie sa politique sur les revendications globales des autochtones, particulièrement en ce qui touche les droits ancestraux.

Au cours des négociations récentes avec certains groupes autochtones, le gouvernement fédéral a insisté pour que les autochtones renoncent à tous leurs droits ancestraux en échange de concessions territoriales et d'une indemnisation financière.

«Les mesures annoncées par M. Mulroney sont prometteuses, a déclaré Mme Blondin, mais elles ne se concrétiseront jamais à moins que le gouvernement ne s'engage à transformer radicalement ses politiques, en commençant par l'abrogation de sa politique sur l'élimination des droits ancestraux.»

Or, le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien, M. Tom Siddon, n'a pas voulu s'engager dans ce sens.



George Erasmus, chef national de l'Assemblée des premières nations.

(LaserphotoAP)

Cohen libéré

Policiers autochtones chargés de la sécurité

MONTREAL (PC) — Cinq des six policiers autochtones qui patrouilleront à compter d'aujourd'hui, jour et nuit à Oka et à Kanesatake, ont été assermentés hier au palais de justice de Saint-Jérôme.

Ils se sont ensuite rendus à Oka pour se familiariser avec les lieux et se sont dirigés vers Parthenais pour des exercices de tir.

Il s'agit de deux Inuit, deux Cris et un Montagnais. Un sixième, en provenance de la Baie d'Hudson, les rejoindra aujourd'hui.

Cohen libre

L'avocat américain Stanley Cohen a retrouvé sa liberté contre un cautionnement de 3000 $, hier au palais de justice de Saint-Jérôme où il avait été accusé la veille d'entrave au travail de l'armée et des policiers de la Sûreté du Québec, d'avoir participé à une émeute et d'avoir eu en sa possession des armes à feu.

La Cour lui a ordonné de s'abstenir de porter une arme à feu, de fréquenter des Warriors et de se rendre à Oka. Il est également tenu d'aviser la SQ s'il devait quitter le pays d'ici à sa comparution pour divulgation de la preuve, le 29 octobre.

Des bâtons de golf

A Oka, un détachement du groupe spécial d'intervention de la Sûreté du Québec (SQ) est arrivé avec des chiens pisteurs pour fouiller le terrain à la sortie des barricades. En matinée, cette opération a permis de sortir de la terre 14 sacs de golf remplis de bâtons.

De son côté, le coordonnateur de la Sécurité civile pour la crise autochtone, Jacques Brochu estime que 11 millions $ ont été versés jusqu'ici en frais de subsistance et d'hébergement, soit 7.5 millions $ à Oka et 4.5 $ à Châteauguay.

RÉ-OUVERTURE
BOUTIQUE
Mar-Laine
DEMANAGÉE
AUX GALERIES RACINE
141 RACINE EST CHICOUTIMI
543-3953
VENTE DE LAINE
20% à 50%
▪ Nouvelle administration Denise Larouche
(Anciennement tricot Dely Chic Nord)
▪ Cours de tricot
▪ Vente de laine et accessoires
▪ Confection réparation et vente de chandails
▪ Dépositaire Nettoyeur Martel et Cordonnerie Dallaire

VIVEZ BIEN INFORMÉ!
Levez-vous du bon pied
L'actualité, le sport, la météo et un rythme musical pour se lever du bon pied!
JEAN GAGNÉ
"LES LÈVE-TÔT"
DU LUNDI AU VENDREDI
DE 05H15 à 06h00
CJMT 142 AM
LA SUPER STATION
CJMT 142 AM
LA SUPER STATION DU SAGUENAY
VIVEZ BIEN INFORMÉ!
De la musique!
Les plus beaux souvenirs des années 60 à nos jours
Une musique pour vous!
CLAUDE MARTINEAU
"SOUVENIRS"
DU LUNDI AU VENDREDI
DE 18H45 à 22h45
CJMT 142 AM

Nomination de 8 autres sénateurs

Ottawa n'a pas encore fait de demande

OTTAWA (PC) — Le gouvernement fédéral n'a formulé aucune requête auprès de la Reine quant à la possibilité d'appliquer l'article 26 de la Constitution, en vue d'accorder la majorité aux conservateurs, au Sénat canadien, par la nomination de huit sénateurs supplémentaires. Un porte-parole du premier ministre a toutefois admis, à Ottawa, qu'une recherche bureaucratique a été amorcée auprès de Buckingham Palace. Gilbert Lavoie, attaché de presse de M. Mulroney, a en effet déclaré que des bureaucrates sont très probablement en contact avec les bureaux de la Reine, sur cette question, afin d'éclaircir les questions de procédure à adopter dans un tel cas.

«Les bureaucrates doivent faire leur travail. Mais il n'y a eu aucune requête officielle du gouvernement en direction du palais de Buckingham», a-t-il ajouté. «Il n'y a eu aucun contact à ce sujet au niveau du bureau du premier ministre.»

Cette recherche officieuse a suscité une réplique officieuse de la Reine, hier. Un porte-parole de Buckingham Palace a laissé entendre que la reine Elizabeth agira conformément aux désirs exprimés par le premier ministre Mulroney advenant que celui-ci réclame qu'elle approuve un élargissement des cadres du Sénat canadien. «Dans un tel cas, la Reine respecterait les conseils de ses ministres au Canada, soit le premier ministre et son gouvernement», a déclaré un porte-parole.

«Elle respecterait les avis reçus. Elle est un monarque constitutionnel.»

Le Conseil du patronat rabroue les sénateurs

MONTREAL (PC) — Le Conseil du patronat du Québec blâme vertement le Parti libéral et son chef Jean Chrétien pour la partie de bras de fer qu'ils tentent de mener contre le projet de loi sur la TPS, et encourage M. Mulroney «à établir clairement qui sont les élus et qui ne le sont pas».

«L'attitude des sénateurs libéraux à l'égard de la TPS est inacceptable, antidémocratique et lourde de conséquences pour l'économie canadienne», soutient le président du CPQ, Ghislain Dufour, dans un communiqué émis hier.

«Le premier ministre du Canada a donc raison de vouloir, par tous les moyens possibles, sortir le Parlement de l'impasse actuelle», indique M. Dufour, qui encourage par ailleurs M. Mulroney à «concrétiser son intention de restaurer la suprématie du Parlement sur le Sénat et à donner suite à son projet de TPS».

«Dans une démocratie comme la nôtre, les Libéraux peuvent dire tout ce qu'ils veulent contre la TPS — et une bonne partie de la population les appuie d'ailleurs — mais dans cette même démocratie, ils doivent respecter les élus et ne pas se substituer au Parlement.»

Le CPQ avait déjà critiqué les manoeuvres d'obstruction des sénateurs libéraux dans le passé, notamment lors des débats sur l'accord de libre-échange, le projet de loi sur les brevets, ou le projet de réforme de l'assurance-chômage.



PARTICIPEZ AUTOMATIQUEMENT À UN TIRAGE* CHAQUE SEMAINE!



2 AUTRES GAGNANTES DU CLUB MULTI-POINTS!

Félicitations à Madame Christiane Tremblay de St-David-de-Falardeau, grande gagnante du superbe téléviseur JVC 33" et d'un magnétoscope super VHS de JVC.
Bravo à Madame Réjeanne Bouchard de Chicoutimi, gagnante d'un bon d'achat de 500$ valable chez Steinberg, Aligro ou Aliprix!
Dans l'ordre habituel, Raymonde Savoie de CJPM, Madame Bouchard et Madame Tremblay, gagnantes du tirage hebdomadaire du Club Multi-points.

ET ÇA CONTINUE!

TIRAGE DU 5 OCTOBRE

1er prix: voyage d'une semaine pour deux personnes au Club Med à Eleuthéra aux Bahamas, une valeur approximative de 2 900$. En collaboration avec Voyages Gilbert, Chicoutimi

2e prix: caméscope super VHS de JVC (modèle GR-600), d'une valeur approximative de 1 500$.

3e prix: bon d'achat de 500$ valable chez Steinberg, Aligro ou Aliprix.

*Adhésion non requise

Profitez-en sans tarder! Devenez membre* du Club Multi•points en composant le 1-800-461-2633, en vous rendant à l'un des magasins Canadian Tire du Saguenay-Lac-St-Jean ou à l'une des adresses suivantes:

CHICOUTIMI
Club Multi•points
Place du Saguenay
1324, boul. Talbot
Telesag Inc.
393, Racine Est

JONQUIÈRE
Câblo-Boutique
3885, boul. Harvey
Place St-Michel
suite 205

DOLBEAU
Dolbeau TV
Service Inc.
245, 7e Avenue

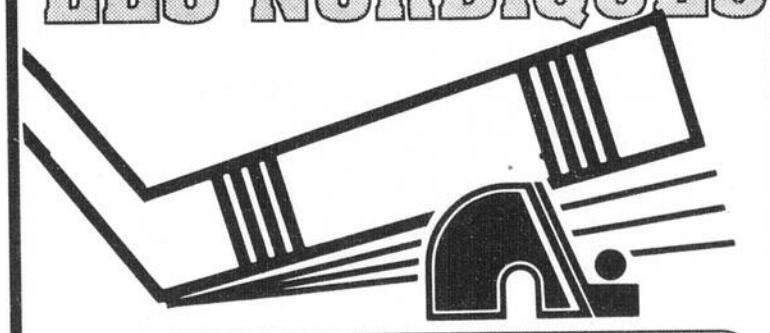
ST-FÉLICIEN
Gagnon TV Ltée
1258, boul. Sacré-Cœur

Club Multi•points et Multi•points sont des marques déposées de Le Groupe Vidéotron ltée
*Réservé aux 18 ans et plus

LES • PARTENAIRES • MULTI • POINTS

POSTE MAIL — QUOTIDIEN — CANADIAN TIRE — CHRI — progrès dimanche — télésag inc — CJMT 142 AM — CJPM — Aligro Aliprix

LE CLUB VOYAGE LES NORDIQUES



7 octobre - BOSTON vs QUÉBEC
13 octobre - BUFFALO vs QUÉBEC
16 octobre - HARTFORD vs QUÉBEC

49,00$ par personne INCLUANT:

Billets mezzanines, section 20, siège bleu

Billet de hockey
Autobos
Rafraîchissement dans l'autobus

RÉSERVATION: individuelle et de groupe

SPÉCIAL D'OCTOBRE

HARTFORD - Mardi le 16 octobre
VANCOUVER - Dimanche le 21 octobre

UN RABAIS DE 12$ LES 2 POUR 86$

Collaboration: Boutique Lance et Compte

LE CLUB VOYAGE LES NORDIQUES

Serge Gaudreault: 543-7846, 690-6413
Radio chass.: 696-5841

Guerre sur la TPS

Jean Chrétien prépare un coup d'Etat

OTTAWA - L'épreuve de force entre Brian Mulroney et la majorité libérale du Sénat, à propos de la Taxe sur les produits et services, n'est qu'une première manche qui doit conduire, espère Jean Chrétien, à un renversement du gouvernement. C'est une entorse sans précédent aux principes de la démocratie parlementaire et qui ressemble, en quelque sorte, à un coup d'Etat.



Michel Vastel

Agence Edimédia

La stratégie du Sénat, dont un proche conseiller du leader Allan McEachen parlait ouvertement dès le mois de juin dernier, vise à coincer le premier ministre dans un piège constitutionnel, ou à l'amener à une impasse politique.

Dans les deux cas, le résultat est le même: élections générales qui, avec des intentions de vote variant de 15 pour cent selon Gallup aujourd'hui, à 18 pour cent selon Angus Reid la semaine dernière, signifient une défaite certaine.

En effet, le recours à l'article 26 de la Constitution, et la nomination de huit autres sénateurs conservateurs, ne résoudra pas la crise, pour quatre raisons: -avec huit fauteuils supplémentaires, les conservateurs auraient 54 voix, ce qui n'est pas encore la majorité d'un Sénat de 112 membres. Il faudrait que deux des quatre indépendants votent en faveur de la TPS, et qu'aucun des 54 conservateurs ne soit absent. Puisque, dans de telles conditions, chaque vote pèsera lourd, certains risquent de faire payer très cher leur appui à une Taxe qu'ils n'aiment pas;

-le Gouverneur général, l'ancien ministre conservateur Ray Hnaytshyn, a déjà demandé un avis juridique sur la validité de la nomination de l'ancien premier ministre de la Nouvelle-Ecosse et il prendra aussi le temps de vérifier la légitimité d'un recours à l'article 26 de la Constitution. Qui plus est, le gouvernement créditiste de Bill Vander Zalm vient de demander à la Cour d'Appel de la Colombie-Britannique d'interdire le recours au même article 26, sous rétexte qu'il est archaïque. Quelque soit la validité des arguments de la province, la cause risque de traîner jusqu'à la Cour suprême. La même cour a déjà bloqué un projet de réforme du Sénat du gouvernement Trudeau en 1 976;

-quand bien même monsieur Mulroney gagnerait cette bataille, ce ne serait qu'une première manche puisque le Sénat livre des batailles semblables à propos de la réforme de l'assurance chômage, du projet de récupération fiscale des pensions pour les contribuables gagnant plus de 50 000 $, et surtout de la privatisation de Petro-Canada qui sera discutée prochainement;

- enfin, si la majorité libérale sent qu'elle perd la bataille constitutionnelle, elle finira par adopter le projet de loi sur la TPS, mais avec des amendements, ce qui obligera le gouvernement à faire tenir un autre vote aux Communes. Or, avec la défection de six députés québecois, et de deux autres de l'Alberta, et surtout avec l'opposition farouche de certains députés conservateurs de l'Ouest, monsieur Mulroney n'est plus sûr du tout de faire adopter sa Taxe une deuxième fois. S'agissant d'une mesure budgétaire, une défaite aux Communes l'obligerait à demander au Gouverneur général de dissoudre la Chambre et de déclencher des élections.

Car l'opposition de la majorité du Sénat à la TPS n'est que la pointe d'un iceberg qui cache une volonté systématique d'empêcher la majorité élue des Communes de gouverner. Par exemple, les sénateurs se sont opposés à la nomination du nouveau Commissaire à la vie privée, Bruce Phillips, sous prétexte qu'il s'agit d'un ancien collaborateur de monsieur Mulronbey. S'il avait fallu qu'ils fassent preuve du même zèle au temps de monsieur Trudeau, le nombre des vacances dans la haute fonction publique serait vite devenu considérable.

Les sénateurs ont aussi décidé de geler le projet de loi sur l'avortement, sous prétexte qu'on n'en a pas encore assez débattu! Le rôle du Sénat a historiquement été de vérifier la qualité des législations passées par la Chambre des communes. En se lançant dans les grands débats de société, comme celui sur l'avortement, ce qui constitue d'ailleurs un autre précédent, les sénateurs libéraux outrepassent les pouvoirs traditionnellement exercés par la Chambre des Lords à Londres.

Le gouvernement espérait que, comme au temps du débat sur le libre échange, les milieux d'affaires allaient exercer des pressions sur les sénateurs libéraux. Un grand nombre d'entre arrondissent en effet leur traitement en siégeant sur d'importants conseils d'administration.

Le fait que les milieux d'affaires soient jusqu'ici restés neutres dans cette bataille montre à quel point la crédibilité personnelle de monsieur Mulroney a baissé depuis deux ans. Jean Chrétien avait espéré de son côté éviter cette crise parce qu'il sait très bien que le Sénat actuel est encore plus impopulaire que la Taxe de vente dans l'Ouest.

SERVICE 24-48 hres disponible
ESTAMPES
AAPICA
418-543-0384 Fax: 543-1290

Tirages spéciaux
2 pour 1
Apportez tout négatif couleur (110, 126 ou 35 mm) pour un autre tirage & obtenez un tirage supplémentaire gratuit dans la grandeur de votre choix 3 1/2 x 5, 4 x 6.
ARGENT-CINÉ
GAGNEZ DES BILLETS DE CINÉMA GRATUITS
Pour chaque rouleau de film que nous développons, service 1 hre, vous recevrez un bon-cadeau Argent Ciné... collectionnez-en 5 et recevez un bon-cadeau Ciné d'une valeur de 7.00 $
Valable au cinéma de votre choix. Plus de détails en magasin. Cette offre expire le 30 sept. 1990.
Développez un sourire
Centre Japonais de la Photo
heure photo
PLACE DU SAGUENAY - 543-0490
LE FAUBOURG SAGAMIE - 548-6462
PHOTOFINITION 1 HEURE DE QUALITÉ DANS TOUS NOS 170 MAGASINS

PERSONNE ne bat les frères
Donat
André
Bédard
Serge Tremblay directeur des ventes
Jocelyn Simard maître vendeur
Claude Bédard conseiller
Richard Fleury conseiller
Gaston Tremblay conseiller
Micheline Girard agent commercial
Réjean Simard conseiller

1989 Dodge Colt, 4 cylindres, 5 vitesses, 2 portes, rouge, 21,000 km, comme neuf.
1989 Dodge Shadow, 4 cylindres, rouge, 2 portes, 26,000 km, prix spécial.
1989 Plymouth Sundance, 39,000 km.
1989 Dodge Shadow, 26,000 km, 2 portes, noir.
1989 Dodge Spirit, 39,000 km, 4 portes, bleu.
1988 Chrysler New Yorker, 6 cylindres, automatique, 4 portes, bourgogne, garantie complète 3 ans, 27,000 km. A voir.
1988 Dodge Aries, 46,000 km, 4 portes, blanc.
1988 Dodge 600 SE, 79,000 km, 4 portes, beige.
1988 Dodge Aries, 36,000 km, 4 portes, bleu.
1988 Dodge Shadow, 60,000 km, 4 portes, bleu.
1987 Plymouth Horizon, 63,000 km.
1987 Le Baron GTS, 58,000 km, 4 portes, bleu.
1987 Oldsmobile Siera, 80,000 km, 4 portes, gris.
1986 Mercury Topaz GS, 55,000 km, 2 portes, blanc.
1986 Dodge 600, 86,000 km, 4 portes, gris.
1986 Mercury Lynx, 50,000 km, 4 portes, bleu.
1983 Chrysler New-Yorker, 120,000 km, 4 portes, rouge.
CAMIONS
1988 Dodge Dakota, 75,000 km, 4x2, blanc.
1987 Dodge Dakota, 35,000 km, 4x2, gris.
1987 Dodge Dakota, 35,000 km, 4x2, 6 cylindres.
1987 Caravan, 102,000 km, V-6, beige.
1985 Caravan SE, 92,000 km, rouge.
1984 Dodge D150, 81,000 km, 4x2, bleu.
1989 Motoneige Polaris Indy Trails, comme neuf, longue track. Aubaine.

BEDARD
DODGE CHRYSLER ltée CHICOUTIMI
Dodge
Camions Dodge
CHRYSLER
1464, boul. St-Paul
Chicoutimi
549-1264

Objet volant non identifié

Cigare lumineux observé à Saint-Etienne

SAINT-ETIENNE (PC) — Un objet volant non identifié qui avait la forme d'un cigare lumineux a été observé par des voyageurs, non seulement dans le ciel nocturne de Baie-de-Shawinigan, mardi, mais le même soir sur l'autoroute 55, à la hauteur de Saint-Etienne, entre Shawinigan et Trois-Rivières.

Plus encore, le mystérieux objet a intrigué un témoin qui dit l'avoir vu, lundi: il est passé silencieusement en rase-mottes à six mètres au-dessus du sol, dans un petit champ de Trois-Rivières-Ouest.

L'objet inconnu était de couleur bleu et rouge.

Pour sa part, un citoyen de 32 ans de Saint-Etienne, Donald D. (qui tient à garder l'anonymat), a relaté avoir passé en voiture sur l'autoroute 55 à la hauteur de son village, mardi.

De retour de Trois-Rivières, le conducteur a été subitement frappé d'éblouissement par un faisceau lumineux provenant de l'avant de l'objet volant.

«C'était très aveuglant et l'objet était en suspension dans les airs, entre 500 et 1000 pieds du sol.

Le ciel était clair et c'était le silence complet», raconte-t-il.

Le témoin retient le fait qu'il n'y avait aucun feu clignotant sur l'appareil, sauf une luminosité bleue et rouge, fixée en permanence sur le côté.

Interrogé hier, un porte-parole de la firme Nadeau Air Service, à l'aéroport de Trois-Rivières, a rapporté que deux avions ont effectué des vols de nuit, mardi, dans la région.

On est enclin à croire que l'OVNI observé ne serait, en fait, qu'un de ces appareils.

Mais l'absence de bruit, de feux clignotants et l'immobilisme de l'objet à deux occasions, n'éteint pas ce mystère pour autant.

A l'observatoire du Cégep de Trois-Rivières, la saison des observations nocturnes étant terminée, personne n'avait l'oeil à la lunette mardi pour saisir quelque mouvement suspect dans le ciel de la Mauricie.

Sondage Gallup

Les Conservateurs sont encore plus impopulaires

TROIS-RIVIERES (PC) — Le gouvernement du Parti progressiste-conservateur est descendu plus bas qu'il ne l'avait jamais été dans les intentions de vote des électeurs, tandis que les libéraux fédéraux du chef Jean Chrétien dégringolent aussi pour le troisième mois consécutif, selon le dernier Gallup.

Le sondage, réalisé entre le 12 et le 15 septembre, vient en effet confirmer les résultats d'un autre sondage réalisé durant la même période, cette fois par Angus-Reid-Le Soleil, et dont les résultats étaient rendus publics en fin de semaine.

Angus-Reid donnait 18 points au PC, 39 au PLC et 33 au NPD. Gallup en donne 15 au PC, 39 au PLC et 32 au NPD. Mais les 15 points attribués aux conservateurs constituent un plancher jamais atteint depuis que Gallup sonde les intentions des électeurs. Le record précédent était de 16 points, atteint en avril 1990. La cote des conservateurs avait légèrement remonté depuis ce temps, pour atteindre 20 pour cent le mois dernier.

KIT A* TOUT

LE STYLE

À L'ACCENT EUROPÉEN

CONCOURS-CONCOURS-CONCOURS-

Mésentente domestique

Poursuite armée dans un McDonald's

HAMILTON (PC) — Poursuivant sa femme, un homme armé d'une carabine de fort calibre a pénétré en trombe dans un restaurant de la chaîne McDonald mercredi et a forcé une douzaine de personnes à demeurer prisonnières dans le sous-sol durant plusieurs heures avant de retourner son arme contre lui-même.

La police a trouvé le corps de l'homme après avoir lancé des bombes lacrymogènes dans le restaurant. La police a seulement identifié l'individu comme étant un citoyen de Selkirk, en Ontario.

Personne d'autre n'a été blessé même si l'individu a tiré plusieurs coups de feu avant de pourchasser sa femme à l'intérieur du restaurant.

Les otages, qui s'étaient enfermés dans des bureaux du sous-sol, sont sortis indemnes par une porte secondaire. La plupart étaient cependant nerveux et pleuraient sous l'effet des gaz.

Cette histoire était en fait la conclusion d'une mésentente domestique qui durant depuis environ une ou deux semaines, a indiqué le surintendant Ken Robertson de la police de Hamilton-Kentworth.

Tout a commencé vers 12h20, quand la femme poursuivie par son mari armé, est entrée dans le McDonald.

Un moment de panique a suivi.

Natalie Bisson, une cliente, a raconté qu'elle venait de donner sa commande quand elle a entendu trois coups de feu et a vu une femme aux cheveux blancs qui répétait en pleurant: «Je ne veux pas mourir».

Un individu a suivi. Il avait une arme avec un téléscope, a dit Mlle Bisson, mais il ne visait personne.

«Il ne semblait pas être un mauvais type», a-t-elle dit. «On aurait dit qu'il courait seulement après la femme aux cheveux blancs.

Il ne s'intéressait à personne d'autre».

Quant à la police, elle a raconté que la femme était arrivée devant le McDonald en automobile.

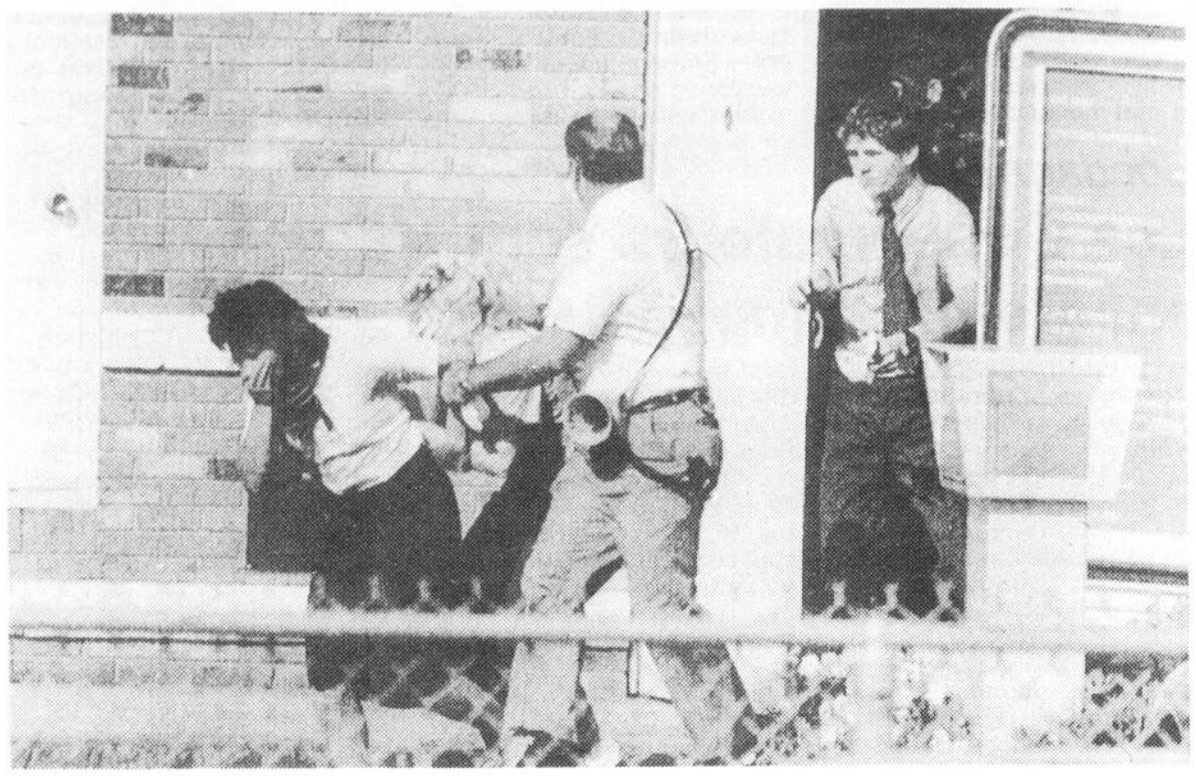
Après qu'elle fut entrée, un homme a surgi en demandant: «Où est Cathy?».

Onze employés de McDonald — dont une femme enceinte — et la femme ont trouvé refuge dans le sous-sol où se trouve le bureau régional des restaurants McDonald.

Tous les clients et ceux qui restaient parmi les 30 employés du restaurant sont sortis en peu de temps, a rapporté un assistant-gérant du commerce.

L'individu a parcouru le restaurant pour chercher sa femme.

Au bout de quelque temps, les personnes réfugiées dans les bureaux du sous-sol ont entendu un coup de feu.



PENIBLE — Ces employés d'un McDonald's en Ontario ont vécu des heures pénibles, hier, alors qu'un homme armé, pourchassant sa femme, les a forcés à s'enfermer dans le sous-sol pendant plusieurs heures. L'homme a finalement retourné l'arme contre lui.

C'était le deuxième incident avec usage d'une arme à feu dans un restaurant McDonald, cette semaine, en Amérique du Nord.

Lundi soir, un individu armé a pris 19 personnes en otages dans un McDonald, à La Verne, en Californie. L'homme a été arrêté et personne n'a été blessé.

En juillet 1984, à San Ysidro, en Californie également, était survenu une des tueries les plus épouvantables de l'histoire des Etats-Unis. En 90 minutes, avant d'être lui-même abattu par un tireur d'élite, James Huberty avait tué 21 personnes et avait blessée 19 autres.

Négligence

Les parents et le médecin écopent

PARIS (AFP) — Un couple français a été condamné mercredi soir à quatre ans de prison avec sursis pour avoir laissé mourir de faim l'un de ses enfants et rendu l'un de ses frères grabataire à vie, faute de soins et d'alimentation.

Le médecin de la famille, le docteur Alain Lefèvre, 45 ans, a été condamné à six mois de prison avec sursis pour «non-assistance à personnes en danger» par la cour d'assises (dotée d'un jury populaire) d'Evry, en région parisienne.

L'accusation avait demandé cinq ans de prison avec sursis à l'encontre de Joëlle Verneau, 34 ans, et Daniel Lefort, 39 ans, en estimant qu'il n'était «pas souhaitable de renvoyer en prison ces parents», qui avaient été trois mois en détention préventive. «Ils ont élevé six autres enfants d'une façon tout à fait convenable et ces enfants les attendent», a estimé le magistrat représentant l'accusation.

Laetitia, âgée de 4 ans, pesait 5,5 kilogrammes, quand le couple l'a conduite agonisante à l'hôpital d'Evry en août 1987. Elle n'avait jamais marché ni parlé. Son frère Sébastien, à six ans, ne pesait guère plus: 5,9 kilos. Il ne parle plus et, victime d'une atteinte cérébrale, il est grabataire sans possibilité de rééducation musculaire.

RÉSULTATS
loto-québec

Banco

Tirage du 90-09-26

Vous pouvez miser jusqu'à 21 h les soirs de tirages

12	14	17	24	29
30	31	32	41	46
50	51	54	59	62
63	64	65	67	70

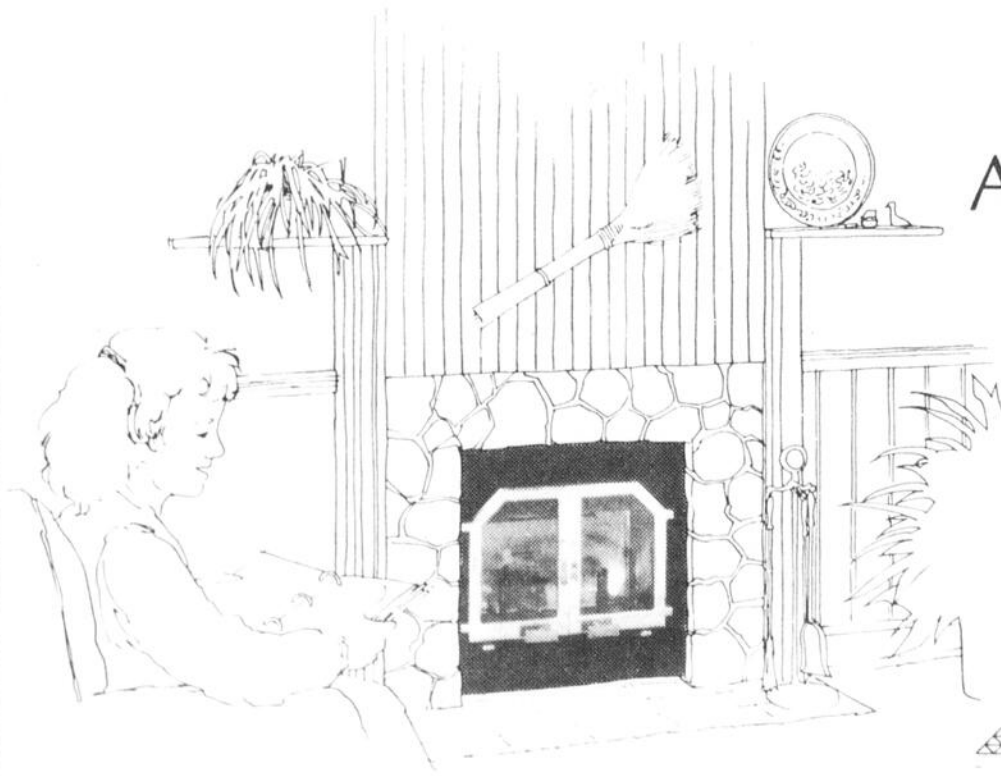
Prochain tirage: 90-09-28

T V A, le réseau des tirages de Loto-Québec

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

GIROUX·MAÇONNEX

Foyers



Ambiance...

Au coin du feu, chaleur, intimité et relaxation assurent une ambiance à nulle autre pareille.

Les experts Giroux Maçonnex apportent une formation et une expérience qui assurent à vos équipements de chauffage une sécurité à toute épreuve.

GROUPE GIROUX MAÇONNEX

Salle d'exposition
Chicoutimi
2223, boul. Saint-Paul, Chicoutimi
549-7345
St-Bruno 343-2672
Dolbeau 276-0390

BIS

Une chaleur mur à mur.

Témoignage de Richard Bilodeau

Le camionneur connaissait bien la courbe où s'est produite cette collision mortelle

WOODSVILLE, N.H. (PC) — «Je connais cette courbe et il faut quasiment être ivre, drogué ou fou pour arriver à 70 milles à l'heure dans un endroit aussi dangereux», a déclaré le camionneur Richard Bilodeau, hier, alors qu'il faisait le récit de la tragédie en Cour supérieure du New Hampshire, à Woodsville, où il doit répondre à une triple accusation de négligence criminelle ayant causé la mort.



TEMOIGNAGE DE RICHARD BILODEAU—Lors de son témoignage, Richard Bilodeau a déclaré qu'il connaissait très la courbe où a lieu l'accident mortel et qu'il fallait être fou pour la prendre à haute vitesse. **(Laserphoto AP)**

L'accusé, seul survivant de la tragédie qui a coûté la vie à deux agents de la police d'Etat et à un détenu, a relaté qu'il circulait comme d'habitude sur la route 25 et qu'il a ralenti un peu à l'approche du pont.

«Tout à coup, a poursuivi le routier, j'ai aperçu deux lumières qui venaient bien vite au sortir du pont. Ca allait tellement vite et j'étais sûr qu'elles venaient sur moi». L'accusé ajoute que ça lui a fait peur et qu'il a donné un petit coup de volant pour tenter d'éviter la collision.

«Par la suite, a expliqué Bilodeau, j'ai senti la charge partir et j'ai tout essayé pour stabiliser le camion, par réflexe, et j'ai peut-être donné un coup de roue». «Des fois, dit-il encore, on peut donner une chance à l'autre et j'ai tout fait pour essayer de le sauver».

Le camionneur de Coaticook a par la suite raconté qu'il a tassé son lourd véhicule vers la droite. «Ca m'a donné un choc quand quelqu'un s'est approché de moi pour s'informer si ça allait bien, après avoir réussi à me hisser hors de la cabine de mon camion renversé, en ajoutant qu'une auto était coincée sous la charge, car j'étais vraiment sûr d'avoir évité la collision, que l'autre véhicule avait eu le temps de passer».

Ce n'est que quelques minutes plus tard que le camionneur de Coaticook a jeté un coup d'oeil sur l'auto-patrouille, quand quelqu'un est arrivé avec une lampe de poche. «Je n'ai pas regardé à l'intérieur, mais à voir l'état de la voiture, c'était suffisant.»

Long contre-interrogatoire

Longuement contre-interrogé par Me John Eames, attorney de l'Etat, Richard Bilodeau a répété qu'il a donné un coup de volant vers la droite et qu'il a senti la charge partir, mais qu'il a cru avoir évité la collision.

«Connaissant la route comme je la connais, a-t-il poursuivi, jamais je ne dépasserais la limite de vitesse permise à cet endroit», a commenté le témoin.

Puis, la tête tournée en direction des jurés, Richard Bilodeau a déclaré qu'il ne prend pas de pilules pour pouvoir conduire pendant plusieurs heures et qu'il a toujours été en pleine forme pour conduire, même les quelques fois où il a conduit plus de 10 heures dans une même journée.

«Puis, a lancé le témoin, visiblement ému, je n'ai jamais conduit imprudemment». «Je dis la vérité. Je n'ai jamais dépassé 15 heures de conduite dans une journée. J'ai toujours respecté les limites de vitesse. Quand je prends un voyage, c'est parce que je suis en forme pour le faire. Je n'ai jamais exagéré.»

«J'étais reposé et en forme et j'ai négocié la courbe comme d'habitude, près de la ligne médiane, mais j'ai eu une réaction parce qu'il s'en venait sur moi, dit-il encore, et il n'y a pas qu'un seul responsable».

AUCUN FROID ENTRE NOUS...



Rénovation du Saguenay

MANUFACTURIER ET SPECIALISTE EN INSTALLATION DE PORTES ET FENÊTRES

1673, boul. Ste-Geneviève
Chicoutimi 543-9878

VENTE DECOR FOYER

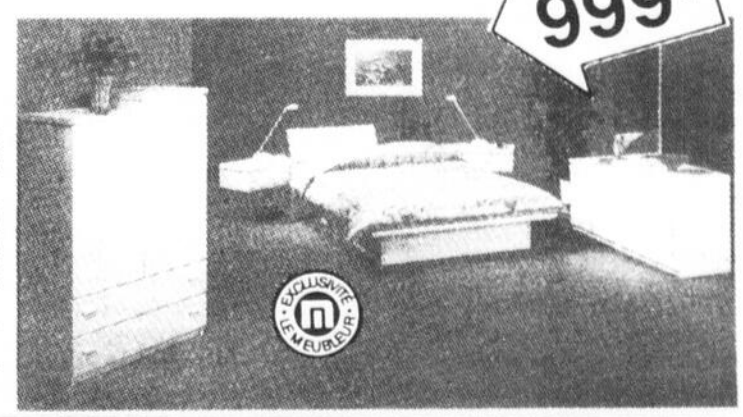


Toujours à mon goût, toujours à mon prix!

4 MCX 799$

Superbe ensemble de chambre à coucher 4 pièces de Meuble Idéal
Comprenant bureau double, commode, miroir et tête de lit 54/60 po.
Table de nuit et lit plate-forme aussi disponible.

6 MCX 999$



Ensemble de chambre à coucher 6 pièces de Danabel
En mélamine blanche et dessus stratifié. Comprend une tête de lit inclinable 54/60 po avec deux tables de chevet, un chiffonnier, une commode triple et un miroir.
Lit plate-forme disponible.

LE MEUBLEUR

Toujours à mon goût, toujours à mon prix!

CARTE D'ACHATS

AMEUBLEMENT Capri

PLAN DE FINANCEMENT DISPONIBLE

2302 St- Dominique
Jonquière / 547-2633

Faubourg Sagamie
(secteur arvida)
548-2538

Dessins, photo ou illustrations de cette annonce peuvent légèrement différer des modèles en vente

Des trucs pour réduire la consommation de sel

MONTREAL (PC) — La réduction de la consommation du sel préoccupe beaucoup de gens. Le Guide alimentaire canadien rapporte d'ailleurs que la plupart des autorités en matière de santé s'accordent à dire que les Canadiens consomment plus de sel que nécessaire.

Dans son livre intitulé «Bonne table et bon coeur», écrit pour le compte de la Fondation canadienne des maladies du coeur, Anne Lindsay rappelle que l'organisme recommande de ne consommer que 3000 mg de sodium (le sel en contient environ 40 pour cent) ou moins par jour, soit l'équivalent de 6 ml (1,5 cuillerée à thé rase) de sel.

Il est possible d'y parvenir en remplacant le sel par des assaisonnements naturels comme les fines herbes et les épices, le citron, les vinaigres aromatisés ou encore différentes sortes de poivre. Une consommation modérée d'aliments salés tels que viandes fumées, noix salées, craquelins, marinades et autres est également indiquée.

Conseils

Une bonne façon de se prémunir contre les effets du sel est de lui substituer une feuille de laurier dans l'eau de cuisson.

Plutôt que d'ajouter du sel au début de la cuisson, il vaut mieux attendre la fin pour goûter et n'en ajouter qu'au moment de servir.

Il se vend aussi plusieurs mélanges d'épices et d'assaisonnements naturels qui rehaussent la saveur des aliments sans aucune trace de sodium.

Un bon poivre moulu sur une grillade fait passer le goût du sel. On trouve d'ailleurs sur le marché des moulins à poivre à utilisation unique des plus pratiques et en cinq variétés: poivre noir, proivre vert, poivre cinq baies, poivre blanc, poivre à steak.

Le goût du sel est un goût acquis que l'on peut perdre. Il suffit de toujours goûter les aliments avant d'en rajouter et de diminuer graduellement la quantité. Une salière sur la table est une tentation inutile; si l'on ne peut s'en passer, il est préférable de verser le sel dans une poivrière dont les trous sont plus petits.

Nombre d'assaisonnements sont préférables au sel. Qu'il suffise de souligner: le jus de citron, le vinaigre, une pincée de sucre, de la moutarde, des fines herbes, des épices, du gingembre, de l'ail, de l'oignon ou un peu de vin.

Aliments préparés à la maison

En règle générale, les aliments que l'on prépare soi-même à la maison sont meilleurs pour la santé que les aliments traités ou à préparation rapide parce qu'on peut en contrôler la quantité de lipides (gras), du sel et des autres ingrédients.

Il faut prendre garde de ne consommer qu'en petite quantité les aliments à forte teneur en sel comme les charcuteries, le bacon, les saucisses, les viandes ou les poissons fumés, les croustilles, les pretzels, les craquelins salés, les conserves au vinaigre, la sauce soya, le glutamate monosodique (qui a une forte teneur en sodium), les soupes déshydratées ou en conserve et les fromages fondus.

Enfin, rappelez-vous qu'une lecture attentive des étiquettes permet la plupart du temps d'éviter les aliments dont la teneur en sel est élevée.

La dépression de la mère nuit à l'enfant

PARIS (AP) — Quel que soit l'âge ou le sexe, les troubles dépressifs se manifestent, entre autres, par une moindre disponibilité, et de façon plus générale, par une moins bonne qualité des relations affectives. L'enfant d'une maman dépressive souffre-t-il particulièrement de ce trouble et de quelle façon?

La question fut débattue mercredi aux Entretiens de Bichat, au cours d'une table ronde.

«La dépression maternelle constitue certainement une situation à risque pour le développement psychologique de l'enfant», a expliqué le Dr Philippe Mazet. Selon une étude étrangère, parue récemment, il y aurait trois fois plus de risques de troubles du développement chez les enfants de mères déprimées que dans une population d'enfants de mères sans problèmes psychologiques.

Les troubles présentés par les enfants sont variés. Dépression et troubles de l'humeur semblent les plus fréquents, encore que les chiffres soient très variables d'une étude à l'autre.

Arrivent ensuite les troubles anxieux, notamment une anxiété de séparation, les troubles du comportement, des difficultés scolaires, et des troubles de l'attention. On signale également la plus fréquence de conduites addictives à l'adolescence (toxicomanie notamment).

Dans les travaux consacrés à ce sujet, un niveau socio-économique bas et l'absence de support familial pour la mère de l'enfant sont deux facteurs fréquemment retrouvés.

Que se passe t-il chez les plus petits? Des troubles particuliers ont été décrits chez les nourrissons, comme une instabilité psychomotrice, une grande hyperkinésie (enfant toujours en mouvement) et une absence d'angoise face à l'étranger. Les études cliniques semblent également retrouver des relations moins fréquentes entre la mère et l'enfant (toucher, regard, mimiques..), et surtout dépouvues de toute composante affective.

Repérer tôt ces premiers troubles relationnels, susceptibles d'engendrer des perturbations dans le développement du bébé, pourraient avoir un grand intérêt, à l'avenir, en médecine préventive.

Vente de Logiciels chez COMPUCENTRE®

Pour le meilleur choix de logiciels

La vente débute le jeudi 27 septembre et se termine le 6 octobre ou jusqu'à épuisement de la marchandise.

Adobe Illustrator Windows
L'outil le plus puissant dans l'illustration jamais crée pour produire une haute qualité de "line art" et d'illustration. C'est posséder un magasin de fournitures d'art, un artiste de production et un séparateur de couleurs dans votre ordinateur sur votre bureau. (Pour windows 2.11)
SPÉCIAL à l'ouverture des portes Rég. 695.00 99.88 MSDOS

Central Point Software
PC Tools Deluxe V.6.0
PC Tools Deluxe est le plus puissant et compréhensible de la collection utilités MS-DOS disponible. Comprend: langage de commande DOS, reprise de données, disque rigide de sauvegarde, gestionnaire de bureau et la performance des programmes avancés.
MSDOS 149.88

MS DOS

Productivité
- Quicken 4.0 39.88
- New Print Shop 59.88
- PC Paintbrush IV Plus 199.88

Traitement de Texte
- Bank St. Writer Plus 79.88
- Word Perfect 5.1 359.88
- MS Word 5.0(fr) 399.88

Langage
- MS Quick Pascal(fr) 89.88
- MS Quick Basic(fr) 109.88
- MS Quick "C"(fr) 109.88

Édition Électronique
- Publish-it Lite 59.88
- PFS: First Publisher 149.88
- Timeworks Publish It! 199.88

Ensemble Débutant Generic Cadd
Generic
L'ensemble de débutant Generic Cadd est un logiciel d'introduction complète pour dessiner et dresser un plan. Comprend: Generic Cadd Level 2, manuel point par point dictatoriel et "Basic home design symbol library".
159.88

Utilités
- Direct Access V.5.0(fr) 99.88
- Norton Commander 129.88
- Norton Back-up 149.88
- Norton Utilities V.5.0 179.88
- Carbon Copy Plus. 199.88

Graphiques d'Affaires
- Harvard Graphics (fr)V.2.1 399.88

Divertissement
- Tetris 35.88
- Stunt Driver 49.88
- Sim City 49.88
- Wolf Pack 55.88
- Populous 55.88

MS DOS

Divertissement (suite)
- Code Name: Iceman 55.88
- Secret of Silver Blades 55.88
- Jack Nicklaus Course Design 55.88
- Conquest of Camelot 55.88
- Flight of the Intruder 55.88
- Their Finest Hour 65.88
- Silent Service II 65.88
- Ultima VI 69.88
- Tracon II 75.88

AMIGA

The Animation Studio Disney
Puissant pour les professionnels, simple pour les novices. Le seul programme d'animation et de peinture aux traits distinctifs du style d'animation de Disney.
169.88

Productivité et Traitement de Texte
- Printmaster Plus 45.88
- Deluxe Paint III 159.88
- Prowrite V.3.0 169.88

Éducationnel
- Where in the World 49.88
- Where in Europe 49.88

Divertissement
- The Duel: Test Drive II 45.88
- Jack Nicklaus Golf 49.88
- Sim City 55.88
- Wings 55.88
- Conquests of Camelot 55.88
- Leisure Suit Larry III 55.88
- Dragon Strike 55.88
- 688 Attack Sub 55.88
- Populous 55.88
- Checkmate 59.88
- Red Storm Rising 59.88
- Dragons Lair II 75.88

COMMODORE 64

Productivité
- Newsroom 15.88
- Typing Tutor IV 29.88
- Print Shop 45.88
- Paperclip III 49.88

Éducationnel
- Where in the World 35.88
- Where in the U.S.A. 39.88
- Where in Time 39.88

Secret of The Silver Blades
Explorez la plus grande étendue d'aventure en 3-D jamais vue dans un jeu d'ordinateur AD&D. Combattez des monstres que vous n'avez jamais rencontrés jusqu'à maintenant et invoquez des nouveaux et merveilleux sortilèges. Aux graphiques spectaculaires, vient s'ajouter un excitement inégalé.
45.88

Divertissement
- Tetris 15.88
- Battletech 29.88
- Face Off 29.88
- Sim City 29.88
- Risk 29.88
- Die Hard 29.88
- Mondu's Fight Palace 29.88
- Heat Wave 29.88
- X-Men 35.88
- Jack Nicklaus Golf 35.88
- The Duel: Test Drive II 35.88
- Hunt Red October 35.88
- TV Sports Football 35.88
- Strike Aces 39.88
- Curse of Azure Bonds 45.88
- Champions of Krynn 45.88
- Mean Streets 45.88
- Knights of Legend 49.88

Vente Colossale d'Écoulement
sur logiciel de jeux Apple, Amiga, Atari et Commodore 64
Quantité limitée - Magasinez tôt
(Tous les titres ne sont pas disponible dans tous les magasins)

• Alcon • Prowler • Tracker • Labyrinth	• Firestorm • Starglider • Stationfall • Borrowed Time	• Rad Warrior • Sports-A-Roni • Last Ninja II • Spy vs Spy III	10.88
• Warlock • Scruples • Renegade • Uninvited	• Sargon III • Super Huey • Heavy Metal • Space Ranger	• Captain Fizz • Demon Stalker • Combat Courses • Street Fighter	15.88
• Shogun • Rampage • Thexder • Arkanoid	• Technocop • Barbarian • Terrorpods • Fast Break	• Neuromancer • Ghostbusters • Bubble Bobble • Off Shore Warrior	19.88
• Titan • Barbarian • Xenophobe • Faery Tale	• Test Drive • Snow Strike • King Arthur • Road Raider	• Roger Rabbit • Space Harrier • Pocket Rockets • California Games	29.88

Logiciel de Comptabilité pour Macintosh Rég. 799.88
par Insight (version 2.0)
• General Ledger • Account Payable • Account Receivable • Inventory Control
Special à l'ouverture des portes 59.88 par module

VENTE Jusqu'à 60% de Rabais
Télé Cartouches de Jeux
Quantité limitée - Magasinez tôt

Nintendo
- Jaws • Predator • Gauntlet • Golgo-13 • Dr. Chaos • Renegade • Ghostbuster • Alien Syndrome • Town & Country • Legendary Wings — Operation Wolf • Fester's Quest • Rolling Thunder • Back to the Future • Milons Secret Castle — 29.88
- 720 • Hoops • Archon • Amagon • 3 Stooges • Airwolf • Godzilla • Iron Tank • Xenophobe • Metal Gear • Infiltrator — Super Sprint • Thundercade • Skate or Die • Indiana Jones • Mystery Quest • One on One II • Guerrilla War • Blaster Master • Wizards & Warriors — 39.88

Sega
- Zillion • Rampage • Shanghai • Zillion II • Dead Angel • Bomber Raid • Kings Quest • Fantasy Zone • Cloud Master • Cyborg Hunter — Global Defence • Rescue Mission • Alien Syndrome • Space Harrior 3D • Blade Eagle 3D • Maze Hunter 3D • Fantazy Zone II — 29.88
- Ninja • Rambo • Wanted • Quartet • Black Belt • Spy vs Spy • Enduro Racer • Penquin Land • After Burner • Galaxy Force — Gangster Town • Space Harrier • Thunder Blade • Great Football • Action Fighter — 39.88

COMPUCENTRE®
"Les Spécialistes de Logiciels"

Région de Montréal
• Galeries D'Anjou • Carrefour Laval • Mail Champlain • Centre Fairview • Place Alexis-Nihon • Promenades St-Bruno • Place Vertu • Place Bourassa • Place Bonaventure
Drummondville
• Les Promenades Drummondville

Québec
• Galeries De La Capitale • Place Laurier • Place Fleur de Lys
Sherbrooke
• Carrefour de l'Estrie
Sorel
• Promenades de Sorel
Chicoutimi
• Place du Royaume

COMPUCENTRE® est une marque déposée de 9 Entreprises Hertco Inc.
Siège social: 9001 LOUIS H. LAFONTAINE, MONTREAL, PQ.

Absent du caucus

Séguin prépare sa retraite définitive

QUEBEC (PC) — L'ex-ministre Yves Séguin n'assistera pas à la réunion du caucus des députés libéraux, aujourd'hui et demain à Bécancour, et se prépare à remettre sa démission comme député de Montmorency.

M. Séguin a déclaré hier, sur les ondes de la station de radio CHRC à Québec, qu'il jugeait préférable, à la suite de sa démission comme ministre il y a deux semaines, de ne pas assister à cette rencontre destinée à préparer la rentrée parlementaire.

Il a précisé, sur un ton détaché, qu'il ne lui restait plus à régler que quelques dossiers à son bureau de comté avant de tirer sa révérence définitivement. Il est présentement en vacances.

«J'ai démissionné sur une conviction personnelle, dit-il, et j'ai décidé de reprendre mon métier, point.» M. Séguin est fiscaliste.

L'ex-ministre a abandonné ses fonctions de ministre du Revenu et du Travail le 12 mai pour marquer son désaccord avec l'imposition d'une TPS québécoise.

Le député affirme n'avoir ni «dauphin», ni projet politique à court terme. «Je ne dis pas qu'un jour, a-t-il ajouté, je ne serais pas intéressé à retourner sur une plate-forme politique, si je crois que c'est la seule façon d'améliorer les choses qui me tiennent à coeur.»

C'est à la demande du premier ministre Robert Bourassa que M. Séguin avait accepté d'attendre quelque temps avant de quitter son siège, ce qui retarde d'autant le moment du déclenchement d'une élection complémentaire dans la circonscription vacante.

PQ impatient

Si M. Séguin avait démissionné comme député le 12 septembre, en même temps qu'il laissait ses postes de ministre, M. Bourassa aurait été forcé de déclencher une élection au plus tard le 12 mars, en pleine tourmente constitutionnelle. La loi électorale stipule que les brefs d'élection doivent être émis au plus tard six mois après le moment où un siège devient vacant.

Le Parti libéral doit tenir un congrès pour redéfinir son programme constitutionnel au début du mois de mars tandis que la commission sur l'avenir politique et constitutionnel du Québec doit remettre son rapport le 28.

Dans l'hypothèse où M. Séguin annonçait officiellement sa démission le 16 octobre, jour de reprise des travaux à l'Assemblée nationale, M. Séguin s'évitant ainsi de siéger aux côtés de ses ex-collègues, les élections pourraient être déclenchées autour du 16 avril. Le scrutin aurait lieu quelque part au début du mois de juin après 50 jours de campagne électorale.

Les militants du Parti québécois dans Montmorency attendent pour leur part avec impatience cette démission, fouettés par les sondages qui leur sont de plus en plus favorables. Le comité exécutif local a reçu le mandat, le 16 septembre, de tenir le plus rapidement possible une assemblée d'investiture et de susciter les candidatures.





UN PNEU SUR MESURE!

Tous les pneus tourismes vendus et installés chez C.T.R. portent la DOUBLE GARANTIE C.T.R. POSE INCLUSE (Détails auprès des centres C.T.R.)

CTR BRIDGESTONE
SERVICE DE PNEUS C.T.R. LTÉE

Pour le travail ou les loisirs
je roule C.T.R., été comme hiver

BRIDGESTONE

WT-03
Pneu d'hiver
Excellente traction
À compter de
65,95$
Prix suggéré 80,90$
P-145/80 R 12

WT-02
Pneu d'hiver
Stabilité et conduite améliorées
À compter de
90,95$
Prix suggéré 110,90$
P-165/70 R 13

WT-06
Pneu d'hiver
Pour voitures performantes
À compter de
127,95$
Prix suggéré 156,50$
P-185/60 R 14

SF-475
Pneu toutes saisons
Confort amélioré
Garantie limitée de 100 000 km
À compter de
81,95$
Prix suggéré 100,30$
P-155/80 SR 13

SF-471
Pneu toutes saisons
Performance améliorée
À compter de
87,95$
Prix suggéré 107,50$
P-165/70 HR 13

HP-41
Pneu toutes saisons
Conduite silencieuse
À compter de
87,95$ NOUVEAU!
Prix suggéré 110,80$
P-165/70 R 13

AURORA

905
Pneu d'hiver
Économie d'essence
À compter de
50,95$
145/SR 12

907
Pneu d'hiver
Bonne traction
À compter de
64,95$
P-175/70 R 13

Z-36
Camionnette
Conduite silencieuse tous-terrains
À compter de
118,95$
LT-215/75 R 15/16

FIRESTONE

TOWN & COUNTRY
Pneu d'hiver
Semelle agressive
À compter de
65,95$
Prix suggéré 86,51$
P-155/80 R 13

FALCON A/S
Pneu toutes saisons
Excellent rapport qualité/prix
Garantie limitée de 65 000 km
À compter de
61,95$
Prix suggéré 73,93$
P-155/80 R 13

ENDURO

PNEUS RECYCLÉS PAR C.T.R.
Pneus à neige et toutes saisons
Séries 75-80
13"/41,95$
14"/50,95$
15"/58,95$

Venez faire POSER ET BALANCER vos pneus pour aussi peu que 5,99$ CHACUN
Cette offre est valable jusqu'au 1er décembre 1990 dans tous les centres C.T.R. participants

Heures d'ouverture C.T.R. • Lundi au vendredi 8:00 à 17:00 • Samedi (jusqu'au 1er décembre 90) 8:00 à 12:00

40 POINTS DE VENTE À TRAVERS LE QUÉBEC

ALMA:
750, Ave du Pont Nord
668-8311

CHICOUTIMI:
1545, Boulevard Talbot
549-7022

JONQUIÈRE:
3611, St-Pierre
542-6535

ROBERVAL:
445, Boulevard Marcotte
275-2221

VILLE DE LA BAIE:
1654, rue Bagot
544-2818

CHICOUTIMI:
524, Boul. Saguenay Ouest
543-0241

DOLBEAU:
245, 8e Avenue
276-2852

NORMANDIN:
754, rue St-Cyrille
274-3375

ST-FÉLICIEN:
915, Boul. Sacré-Coeur
679-1851

St-Ludger-de-Milot
GARAGE A J M
125, rue Lévesque
373-2543

Renseignez-vous sur notre service d'entreposage des pneus auprès des centres C.T.R. participants

Joe Clark à l'ONU

Le Canada sortira grandi des deux crises

NEW YORK (PC) — Le secrétaire aux Affaires extérieures du Canada a rassuré hier la communauté internationale sur l'avenir du pays. Le Canada, a dit M. Joe Clark, sortira grandi des crises constitutionnelle et amérindienne qui ont secoué coup sur coup le pays ces derniers mois.

Dans une allocution prononcée devant l'Assemblée générale des Nations Unies, le chef de la diplomatie canadienne a soutenu qu'Ottawa travaillait déjà à l'après-Meech et l'après-Oka, deux crises qui ont bouleversé la perception du Canada à travers le monde, pays autrefois réputé pour son calme et sa tranquillité. Il n'a cependant pas fourni d'échéancier.

«Bien que nous ayons échoué dans notre tentative de trouver un nouvel arrangement constitutionnel, je puis assurer l'Assemblée générale des Nations Unies que le Canada réussira à renouveler la confédération.

Et nous nous y emploierons avec la même flexibilité, la même imagination, la même tolérance et un sens égal du compromis qui ont fait de notre pays une nation où peuvent cohabiter plusieurs cultures», a déclaré M. Clark.

Du même souffle, le secrétaire aux Affaires extérieures a promis une nouvelle approche d'Ottawa à l'endroit des communautés amérindiens du pays: «Nous devons également réviser notre attitude et notre approche à nos propres problèmes, y compris la situation des peuples autochtones», a-t-il ajouté.

Rôle actif

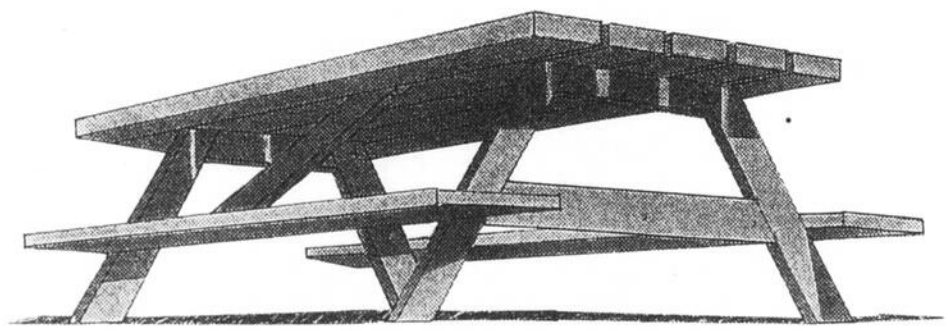
Même s'il a senti le besoin de rassurer la communauté internationale, M. Clark ne croit pas pour autant que ces difficultés conjoncturelles, combinées à l'important déficit budgétaire du gouvernement fédéral, nuisent à l'action du Canada sur la scène internationale. «En bref, non. Le Canada continue de jouer un rôle actif à travers le monde. Il y a de temps en temps des questions sur ce qui se passe au Canada. Mais, si vous me demandez si c'est un problème pour nous, je réponds que non», a-t-il indiqué en français au cours de la conférence de presse donnée en compagnie de l'ambassadeur du Canada aux Nations Unies, M. Yves Fortier.

Quant à la crise du golfe Persique, le gouvernement du Canada estime que la réponse de la communauté internationale à l'invasion de l'Irak constitue «l'ultime test» pour l'Organisation des Nations Unies (ONU), dont le rôle et l'influence ont soudainement pris une importance inégalée depuis l'invasion du 2 août dernier.

«L'agression irakienne constitue, pour l'ONU, la cause type. Si nous réussissons, l'ONU aura fait comprendre au reste de l'humanité de façon claire et sans ambiguité que nous vivons désormais à une nouvelle époque. Que notre monde a évolué. Que nous ne tolérerons plus l'agression. Que les lois internationales ne pourront plus être bafouées et qu'elles devront dorénavant être respectées», a-t-il dit.



JOE CLARK... estime que le Canada devra réviser son attitude et son approche de ses propres problèmes, y compris de la situation des peuples autochtones.
(Photothèque Le Quotidien)



LA BOÎTE À JUS RECYCLÉE SERT DE TABLE DE PIQUE-NIQUE

Elle peut aussi servir de banc de parc. De poteaux. De qual. De caisse à arbuste. Et d'une infinité d'autres articles pratiques. Des articles communément construits en bois.

Parce que la boîte à jus est aujourd'hui recyclable à 100 %.

Un nouveau procédé mis au point en partie par Tetra Pak – le plus grand fabricant de boîtes à jus au Canada – permet en effet de combiner la boîte à jus vide, paille et enveloppe comprises, et les plastiques de rebut dans la fabrication d'un nouveau matériau super-durable appelé Superwood®. On peut utiliser Superwood pour construire n'importe quoi : de la table de pique-nique à la palissade.



La municipalité de Markham, en Ontario, a été la première à ajouter la boîte à jus et les plastiques à son système de collecte de déchets à recycler. Tetra Pak essaie d'encourager cette pratique partout au Canada.

Nous devons tous faire notre part pour protéger notre environnement. Tetra Pak s'engage.

La boîte à jus, dont la fabrication requiert au départ si peu de matières brutes, a toujours produit moins de déchets que les autres contenants. Maintenant qu'elle peut se recycler, elle en créera encore moins. Sans compter son apport à la conservation de nos richesses forestières.

C'est donc dire que la boîte à jus est là pour vous et vos enfants.

Et les enfants de vos enfants.

TETRA PAK®

Renseignez-vous sur la boîte à jus et la protection de l'environnement. Écrivez à Tetra Pak Inc., 200 Vandorf Road, Aurora, Ontario L4G 3G8.

Commandement des navires

La confusion règne

NEW YORK (PC) - Qui sera en charge du commandement des navires battant pavillon canadien dans le golfe Persique si l'Irak lance une attaque sur mer ou sur terre? Le Parlement canadien, dont c'est la compétence? Un quartier général rapidement mis sur pied par l'ONU? Ou plus littéralement les généraux de l'armée américaine qui compose, et de loin, le plus nombreux contingent de troupes dans cette région du monde?

Poser la question, c'est soulever le principal problème auquel fait face la trentaine de pays qui ont dépêché des troupes dans le golfe Persique pour participer au blocus maritime, qui comporte depuis mardi un volet aérien après l'adoption par le Conseil de sécurité des Nations Unies d'une résolution en ce sens.

«C'est une question hypothétique», ont répondu hier, un brin exaspérés, des diplomates du Canada qui se livraient à la presse des informations de fond sur la position canadienne, mais à la condition de ne pas être identifiés.

En fait, doit-on conclure de leur intervention de plus d'une heure, il n'y aura pas de confusion dans un seul cas: si les navires canadiens sont soumis au feu des troupes irakiennes.

«Si on attaque les navires canadiens, ils ont alors l'autorité de se defendre parce que ce sera considéré comme un geste d'hostilité», a-t-on indiqué.

Pour l'instant, ajoute-t-on, la question est purement théorique. «Encore une fois, c'est une situation qui risque de se poser, mais nous n'y sommes pas encore là. Si Saddam Hussein attaque et que la communauté internationale convient d'une réplique, il est évident qu'un commandement arabe serait privilégié. De toute évidence. Mais il faudra que les gouvernements s'entendent», a indiqué un porte-parole du gouvernement.

Dans ce difficile effort sans précédent des 30 pays qui participent à l'embargo maritime et aérien, la riposte de pays autrefois adversaires comme l'URSS et la Chine pose ce sérieux problèmes de la coordination de l'action internationale, tant pour les forces sur terre en Arabie saoudite que sur mer, dans le golfe Persique. Le Canada ne fait pas exception.

«Jusqu'à présent, on n'a pas eu besoin d'un commandement central parce qu'on n'en avait pas besoin», ajoute un autre haut fonctionnaire du gouvernement du Canada.

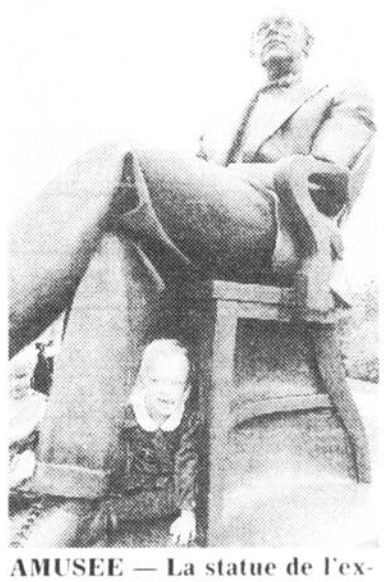
Pearson a sa statue

OTTAWA (PC) — Une statue de l'ex-premier ministre Lester B. Pearson a été dévoilée, hier, sur la Colline parlementaire.

A l'arrière du monument, dix drapeaux unifoliés, celui-là même qui avait vu le jour grâce à l'appui de M. Pearson, il y a un quart de siècle.

A environ 20 mètres de là, on peut apercevoir, un monument semblable dédié à John Diefenbaker, celui qui fut le principal rival de Pearson durant une période tumultueuse de notre histoire. Plusieurs centaines de personnes ont assisté au dévoilement du monument à l'ex-prix Nobel de la paix, qui avait obtenu le leadership libéral en 1958 et avait été défait à deux reprises par John Diefenbaker avant de devenir chef de gouvernement, en 1963.

A l'occasion, le premier ministre Brian Mulroney a rappelé qu'il avait visité Ottawa, en qualité de jeune conservateur, dans les années 60, et avait assisté à plusieurs débats mouvementés entre Pearson et Diefenbaker, aux Communes.



AMUSEE — La statue de l'ex-premier ministre, Lester B. Pearson, érigée sur la Colline parlementaire, n'impressionne pas outre mesure cette fillette. (Photolaser PC)

Clinique de jeûne

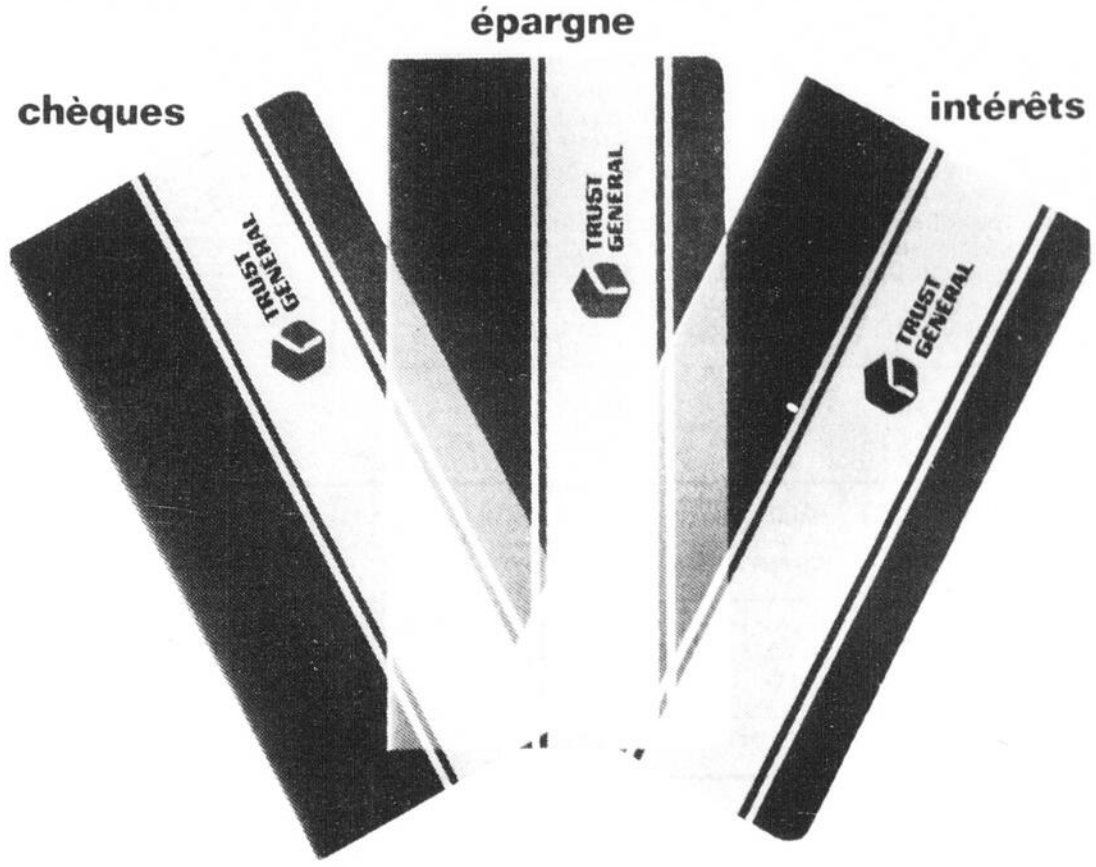
• Etes-vous fatigué et découragé d'être abattu constamment et de ne *"jamais filer"*?
• Traîne-vous toujours de la *"patte"* et avez-vous perdu tout espoir de retrouver votre entrain d'autrefois, votre joie de vivre?
• Si vous avez des problèmes difficiles à résoudre, qui vous inquiètent et qui vous angoissent constamment..., le **Jeûne UNE DES SOLUTIONS conçues spécialement par la nature pour vous aider.**

Depuis 10 ans, nous avons aidé des milliers de personnes. **Pourquoi pas vous?**

Votre séjour sera supervisé par un personnel expérimenté, sérieux et humain comprenant: un médecin-consultant, une infirmière licenciée, un psycho-thérapeute e. r., et des hygiénistes professionnels.

N'hésitez pas à nous téléphoner
(418) 543-6292
2075, Place Belvedère Chicoutimi (Qc) - G7H 5B3

UN COMPTE EN TROIS DIMENSIONS



Ajoutez une nouvelle dimension à vos affaires avec le compte d'épargne BÉNÉFICES PLUS.

Optez pour le compte d'épargne Bénéfices Plus exclusif au Trust Général. Le compte Bénéfices Plus est un compte à paliers des plus performants vous offrant la flexibilité en matière de finances personnelles (dépôts, retraits, chèques) et le rendement supérieur, comparable à certains dépôts à terme.

11,11%
100 000 $ et plus

Passez dans la troisième dimension... ça rapporte!

TRUST GÉNÉRAL

25 ans déjà

Le Trust Général met du succès dans vos affaires.

255, rue Racine E., Chicoutimi - **693-6000**
494, des Champs-Elysées, Chicoutimi - **549-6490**
Place St-Michel, Jonquière - **695-6490**

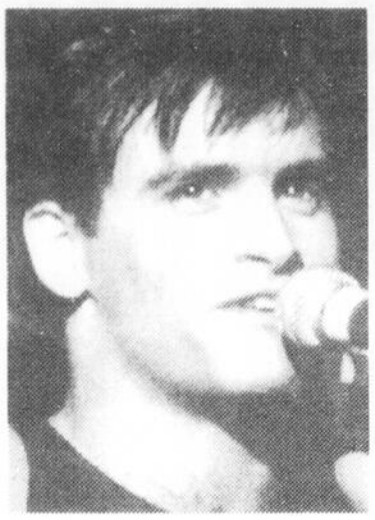
Voisine remporte un prix pour «Hélène»

TORONTO (PC) — Roch Voisine et Stephane Lessard ont reçu mardi soir un prix de la Société des compositeurs, auteurs et éditeurs de musique du Canada, en tant que compositeurs de la chanson «Hélène», chansonnette de langue française la plus souvent interprétée au Canada. Roch Voisine interprète cette chanson.

Gordon Lightfoot a par ailleurs été le grand gagnant chez les compositeurs. Il a reçu un prix spécial pour avoir placé le Canada sur la scène musicale internationale avec ses compositions et ses interprétations.

D'autre prix ont été attribués aux compositeurs et aux éditeurs des 10 chansonnettes jugées les plus populaires. Cette popularité est évaluée au nombre de fois qu'une chanson est jouée à la radio.

La société est un organisme à but non lucratif qui distribue les droits d'auteur. Elle a été constituée l'an dernier avec la fusion de deux autres organisations qui se chargeaient auparavant de toucher les droits d'auteur.



Roch Voisine

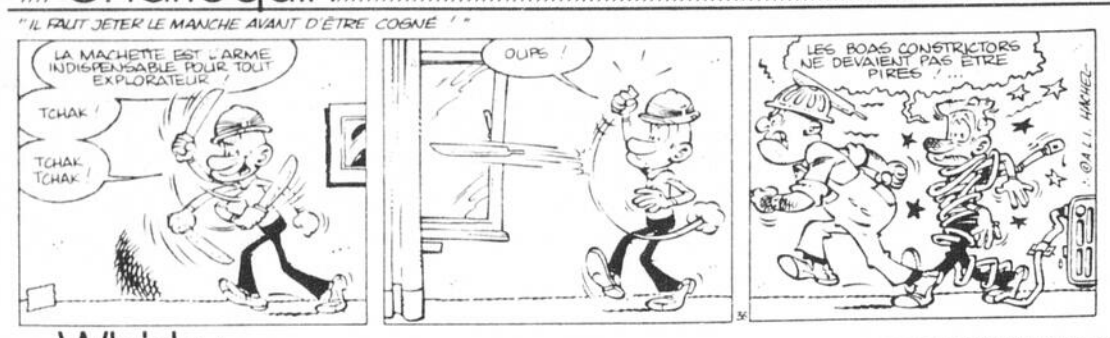
Parmi les gagnants, on remarque «If a Tree Falls», composée et chantée par Bruce Cockburn; «How Long», composition de Jim Cuddy et Greg Keelor, interprétée par leur groupe Blue Rodeo; «My Song», composition d'Alan Frew, Sam Reid et Jim Vallance, interprétée par leur groupe Glass Tiger; «Back to Square One», composée et interprétée par Ian Thomas.

Bandes dessinées

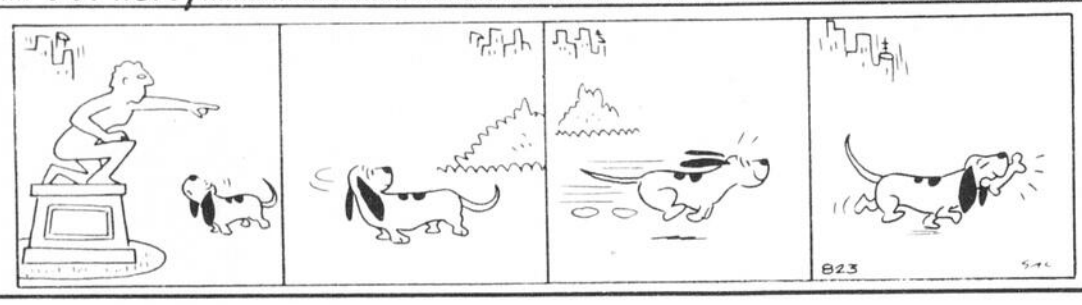
Théo



Charlequin



Whisky



Aujourd'hui à la Télé

LE QUOTIDIEN

JEUDI	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKRS	Signé Cat's Eyes	Passe-Partout	Les anges du matin		La cuisine des anges	Le monde de David...	Midi-Mag		L'édition magazine	Les démons du midi		L'Heure G		D'une série à l'autre		Les Schtroumpfs	Kim et Clip	Charamoul	Les détec. de mens.	Vivre à trois
CFRS					Un coin de chez nous	Coup de pouce télé		Scoubidou	Les Pierrafeu	Le grand Journal	Cinéma: C'EST ARRIVE ENTRE MIDI ET TROIS HEURES				Action Réaction	La maison Deschênes	La fourchette d'or	Cafouillis	Le Vagabond	Le Grand Journal
CJPM	Mongrain de sel		Gilles Lapointe, md	Les mots pour le dire (09h45)		Aimer	Santa Barbara	Dynastie	Le TVA, édition...	Attention, c'est show (12h25)		Du cinéma S.V.P.: LA VALLEE DE LA MORT				Claire Lamarche		De bonne humeur		Fais-moi un dessin
R.Q.			The day the universe changed		Sciences and...	Justice pour tous	Org. du système des services de santé		Mathieu, Marc, Luc et les évang. synopt.	A communiquer			Justice pour tous	Les grands courants de l'art II		Téléservice		Rody le petit Cid	Catimini	Le club... 100 watts

Votre soirée

JEUDI 27 septembre	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
R.Q.	Passe-Partout	Téléservice		Questions d'argent	La bourse et la vie		Poinst de vue		Québec inc.	Médecine apprivoisée	Consommaction		
CKRS	Ce soir		Le temps d'une paix	Super sans plomb	Perry Mason: L'AFFAIRE DES FEUILLES A SCANDALE				Le Téléjournal	Le Point/ Météo	L'Heure G		Cinéma: LA FUREUR DU...
CJPM	Le TVA, édition, Le Monde	Charivari	D'amour et d'amitié		Sous le signe du faucon		La santé du monde		Ad Lib		Le TVA, édition, réseau	Les sports	Mongrain de sel
CFRS	La roue chanceuse	Coup de foudre	24/24	Remington Steele	Cinéma: MOONRAKER						Le Grand Journal	Sports Plus	Les orages de la guerre
TV 5	40 degrés à... (16h30)	Des chiffres et des lettres	Journal télévisé TF1	Autrement dit	Brel, un cri			Entre deux tours (21h45)	Espace francophone	Mers et merveilles		Journal télévisé TF1	Autrement dit
S.E.	L'EX. AVENT. DE... (17h15)	L'ARME FATALE (18h45)			SEXE, MENSONGES ET VIDEO (20h35)				LES CIGOGNES N'EN FONT QU'A LEUR TETE (22h15)			V POUR VENGEANCE (23h40)	
CBFT	Ce soir (17h30)		Le temps d'une paix	Super sans plomb	Perry Mason: L'AFFAIRE DES FEUILLES A SCANDALE				Le Téléjournal	Le Point/ Météo	L'Heure G		Cinéma: LA FUREUR DU...
CFER	Le TVA, édition, Le Monde	Charivari	D'amour et d'amitié		Sous le signe du faucon		La santé du monde		Ad Lib		Le TVA, édition, réseau	Les sports	Mongrain de sel
CBJET	Newswatch		On the road again	Empty nest	Adrienne Clarkson presents		Codco	Kids in the hall	The National	The Journal (22h20)	News	Newhart	Kate & Allie
CFCF	Pulse		Entertainment tonight	Cheers	The Cosby show	A different world	Knots landing		L.A. law		News	News	The Arsenio Hall show
WVNY	News		Alf	Perfect strangers	Father dowling mysteries		Gabriel's fire		Primetime live		News	Nightline	Love connection
WCAX	The news		News	The golden girls	Top Cops	The flash		Candid camera	Knots landing		News	The Arsenio Hall show	
WPTZ	News	News	Jeopardy!	A current affair	The Cosby show	Cheers	Cheers	Tonight show's 28th anniversary			News	Law & order	
WCFE	3-2-1 Contact	The nightly business...	The MacNeil-Lehrer newshour		The civil war					A world of ideas with...	Snafu	Almost midnight movie: (23h55) CARNAL KNOWLEDGE	
TSN	Canadian motorsport weekly		World of horse racing	Baseball. Ligue américaine. Les Mets de New York contre les Expos de Montréal.								Australian rules football	
F.C.	THE HITCHHIKER THEATRE 16		THE RUNIN' KIND				INDIANA JONES AND THE LAST CRUSADE				KICKBOXER (23h15)		
RDS	Autour du monde	Sports 30	Nos Expos nos amours	Baseball. Ligue américaine. Les Mets de New York contre les Expos de Montréal.						Ligne ouverte	Sports 30	Les courses à Trois-Rivières	La boxe top rnk

*** La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans le Progrès-Dimanche.**

Ciné-télé

13h00

CFRS — C'EST ARRIVE ENTRE MIDI ET TROIS HEURES (4) (From Noon Till Three). E.-U. 1975. Western de F. D. Gilroy avec Charles Bronson, Jill Ireland et Douglas V. Fowley. — La rencontre d'un hors-la-loi et d'une jeune veuve donne naissance à une légende mensongère. — Variations ingénieuses. Mise en scène honorable. Interprétation adéquate. (2h)

13h30

CJPM - CFER — LA VALLEE DE LA MORT (5) (Death Valley). E.-U. 1981. Drame de D. Richards avec Peter Billingsley, Paul Le Mat et Catherine Hicks. — En vacances avec sa mère en Arizona, un jeune garçon se trouve mêlé malgré lui à une affaire de meurtre. — Thème rebattu. Traitement banal. Quelques touches d'originalité. Interprétation acceptable. (2h)

20h00

CKRS - CBFT — L'AFFAIRE DES FEUILLES A SCANDALE (5) (The Case of the Scandalous Scoundrel). E.-U. 1987. Drame judiciaire de C. I. Nyby avec Raymond Burr, Barbara Hale et William Katt. — Un avocat tente de prouver l'innocence d'une journaliste soupçonnée d'avoir assassiné un éditeur. — Episode de la série «Perry Mason». Intrigue conventionnelle et prévisible. Mise en scène de routine. Bons interprètes. Film tourné pour la télévision. (2h)

20h30

CFRS — MOONRAKER (4) G.-B. 1979. Science-fiction de L. Gilbert avec Roger Moore, Lois Chiles et Michel Lonsdale. — L'agent secret James Bond est chargé d'enquêter sur la disparition en plein ciel d'une navette spatiale. — Traitement fantaisiste. Ensemble mouvementé. Bons trucages. Interprétation dégagée de R. Moore. (2h30)

23h52

WCFE — CARNAL KNOWLEDGE (3) E.-U. 1971. Comédie satirique de M. Nichols avec Jack Nicholson, Art Garfunkel et Candice Bergen. — Les expériences amoureuse de deux amis de collège depuis l'adolescence jusqu'à l'âge mûr. — Tableau satirique amer des complexes de l'Américain moyen. Mise en scène sobre et précise. Ensemble vigoureux. Interprétation colorée. (1h36)

00h05

CKRS — EL DORADO (3) E.-U. 1967. Western de H. Hawks avec John Wayne, Robert Mitchum et James Caan. — Un pistolero est appelé par un rancher d'El Dorado pour combattre le shérif de l'endroit. — Film d'action bien ficelé. Rebondissements nombreux. Moments comiques de bonne venue. Climat chaleureux et décontracté. Interprétation solide. (2h20)

Téléromans

19h00

CKRS-CBFT — LE TEMPS D'UNE PAIX Zidore (Roger Garand) propose à Rose-Anna (Nicole Leblanc) de reprendre Mémère Bouchard (Monique Aubry) chez lui. Il devient inquiet lorsqu'il apprend que Juliette (Katerine Mousseau) prépare une grande fête publique en l'honneur de Mémère et exprime son opposition. REPRISE.

CJPM-CFER — D'AMOUR ET D'AMITIE *NAITRE OU NE PAS NAITRE* Avec Raymond Bouchard, Louise Portal et Geneviève Angers. — A l'instar de sa mère, Mélanie craint d'être enceinte. Benoit a trouvé un excellent prétexte pour repousser la date de son déménagement. Madeleine reçoit une offre intéressante qui pourrait cependant l'empêcher de poursuivre sa grossesse. (1h)

19h30

CKRS-CBFT — SUPER SANS PLOMB *LES JEUX DE LA MATERNITE ET DU HASARD* Boissonneau (Gildor Roy) veut séduire Hélène (Danièle Panneton) à tout prix afin de lui acheter plus facilement encore le garage. Il convainc donc Théo (Julien Poulin) qu'il est amoureux d'Hélène.

20h00

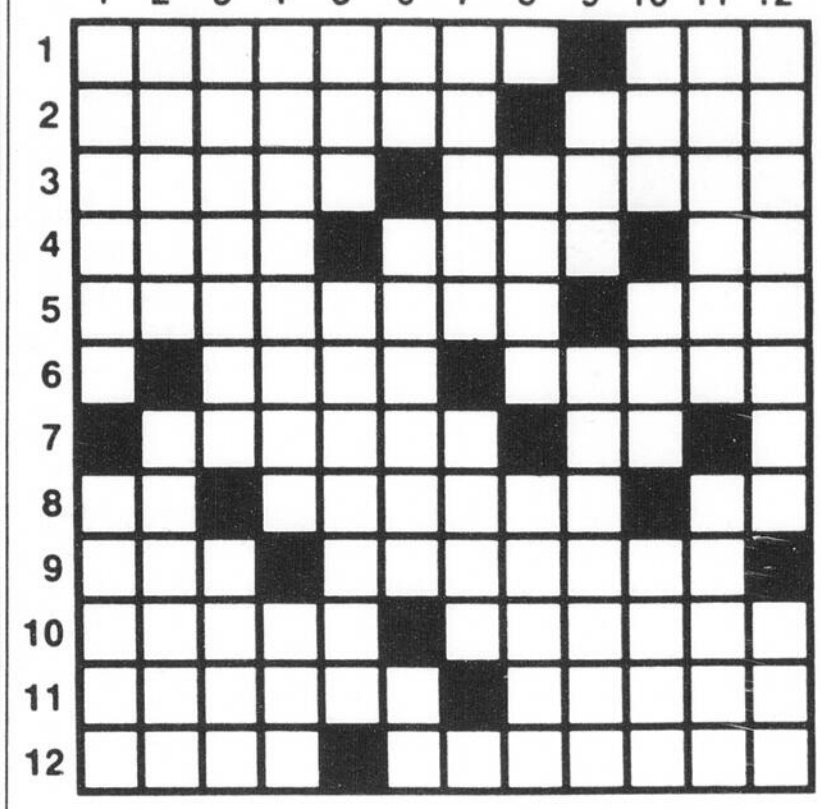
CJPM-CFER — SOUS LE SIGNE DU FAUCON Angela tente de dissuader Dwayne d'épouser Emma. Angela veut se venger de Chase en manipulant l'inspecteur agricole. Reardon demande à Angela de le faire entrer en politique. Richard quitte Cassandra. (1h)

Détente

Mots-croisés

(Edimedia)

NO D-541



HORIZONTALEMENT

1—Extirper. — Imitation de métaux.
2—Bateau propulsé par la force du vent. — Premier roi des Hébreux.
3—Flottant. — Biffa.
4—Tache blanche, opaque, sur la cornée. — Évite. — Art. contr.
5—Irrégularité. — Mamelle de la vache.
6—Prophète hébreu. — Alfa.
7—Lichens filamenteux. — Pron. pers.
8—Métal précieux. — Pointe. — Note musicale.
9—Mulot. — Pâte alimentaire fraîche taillée en larges rubans.
10—Profonde tristesse, causée par la mort de quelqu'un. — Soulèvement populaire spontané.
11—Action de jeter en l'air avec force, les pieds de derrière, en parlant d'un cheval (pl.). — Touiller.
12—Crochet double. — Atteints.

VERTICALEMENT

1—Accident. — Prescription.
2—Aventure dénuée de vraisemblance. — Cobra femelle dressé, symbole de l'Égypte ancienne.
3—Déplacions latéralement. — Assassinas.
4—Fritz (vx). — Poisson rouge.
5—Compagnie. — C'est un insecte social.
6—Hélium. — Assujettira. — Antimoine.
7—Musardai. — Située.
8—Dieu grec de la Guerre. — Peut être « mineure ».
9—Sainte. — Prises dans un traquenard.
10—Figure héraldique. — Pieu aiguisé à un bout. — Sans valeur (pl.).
11—Tramer. — Célébrée.
12—Enferma dans un lieu clos. — Légumineuse.

SOLUTION DU PROBLÈME D-540

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	G	E	I	G	N	E	M	E	N	T	■	P
2	A	R	R	I	E	R	E	■	A	R	E	S
3	N	I	E	R	■	A	T	T	I	E	D	I
4	G	E	■	A	M	B	R	E	T	T	E	■
5	S	■	A	S	I	L	E	S	■	E	S	T
6	T	I	M	O	R	E	■	S	T	A	S	E
7	E	T	A	L	A	■	F	E	R	U	E	S
8	R	A	T	■	B	U	I	R	E	■	■	T
9	■	L	E	V	E	■	N	E	M	E	E	■
10	P	I	U	■	L	I	A	■	P	U	I	S
11	A	E	R	O	L	O	G	I	E	■	R	I
12	S	N	■	S	E	N	E	V	E	■	E	L

Mot mystère

9 lettres	105	Le mot clé: la Télé-université

Lire attentivement la liste des mots. Lorsqu'ils auront tous été utilisés horizontalement, verticalement, obliquement et, en plus de droite à gauche et de bas en haut, il ne restera que les lettres formant le mot-mystère.

acquis	cancre	degré	faux	loin	plus	savoir
adepte	classe	distance		long	point	somme
aide			guide		prix	
avenir	contrôle			mérite		télévisé
	copie	école	inscrit	mieux		texte
base	cours	écolier			rang	tuteur
besoin		écrit	jeu	note	règle	
bien	coût	éducation			résultat	
bon	craie	étude	leçon	page	retenu	université
but	crétin	étui	livre	plume	réunir	usage

Solution du problème précédent: platine

E	R	G	N	A	R	B	B	E	R	C	N	A	C	E
C	I	I	P	I	E	A	I	U	M	G	O	O	D	E
O	O	P	N	S	D	C	R	E	T	I	N	U	T	R
L	D	U	O	E	I	A	R	C	N	T	C	O	R	E
E	E	I	P	C	V	I	E	P	R	A	U	U	L	S
R	N	T	A	T	T	A	I	O	T	G	E	O	A	U
V	E	M	I	E	U	X	L	I	R	T	T	V	C	L
I	R	R	O	S	P	E	O	N	U	E	O	G	E	T
L	C	E	I	T	R	N	C	T	L	I	G	C	R	A
E	D	U	T	E	I	E	E	E	R	E	O	L	G	T
F	T	E	E	E	X	R	V	P	D	N	E	A	E	E
E	A	D	M	B	N	I	C	I	L	U	G	S	D	X
G	I	U	A	M	S	U	U	S	N	U	A	S	J	T
A	L	S	X	E	O	G	B	O	N	U	S	E	E	E
P	E	C	N	A	T	S	I	D	S	I	U	Q	C	A

(Edimedia)

Bridge

3572

DEUX PROBLEMES

Problème 1

Nord-Sud vulnérables. Que faites-vous en Sud à votre deuxième tour d'enchères?

Sud
♠ 8 6 4
♥ -
♦ D 10 9 6 3
♣ A R D 10 5

Ouest	Nord	Est	Sud
-	1 ♠	P	2 ♦
P	2 ♠	P	?

Problème 2

Nord
♠ D 7 5 4
♥ A R D 2
♦ 8 7
♣ 9 6 4

Sud
♠ A 8 3
♥ -
♦ A R D V 10 3 2
♣ A R 5

Comment procédez-vous en Sud à un contrat de 6 carreaux contre l'entame de la dame de trèfle?

Réponse 1

Le même problème fut posé à 21 experts par le International Popular Bridge Monthly.

Deux seulement de ceux-ci croyaient qu'il fallait immédiatement clôturer à 4 piques. Tous les autres prétendaient plutôt que Sud devait au moins suggérer un chelem possible. Voici leur choix:

— 12 pour 3 trèfles (avec l'intention de supporter ensuite les piques);

— 5 pour 4 coeurs (pour montrer une courte à coeur et un support à pique);

— 2 pour 4 piques;

— 1 chacun pour 4 trèfles et 3 coeurs.

Réponse 2

Nord
♠ D 7 5 4
♥ A R D 2
♦ 8 7
♣ 9 6 4

Ouest	Est
♠ 10 6	♠ R V 9 2
♥ 10 4 3	♥ V 9 8 7 6 5
♦ 9 6 5	♦ 4
♣ D V 10 8 7	♣ 3 2

Sud
♠ A 8 3
♥ -
♦ A R D V 10 3 2
♣ A R 5

Un échange un contre trois n'est pas vilain n'est-ce pas?

Le meilleur jeu ici consiste à gagner le premier trèfle et à jouer un petit atout sous les honneurs. Ouest peut bien gagner du 9, mais on pourra toujours aller au mort à carreau pour défausser les trois perdantes aux suites noires sur les coeurs.

Maurice LAROCHELLE

(Edimedia)

Horoscope

Horoscope du jeudi 27 septembre 1990

Les aspects lunaires vous soumettront à des influences contradictoires qui peuvent vous apporter aussi bien des joies et des chances que de petites contrariétés. Vous ferez bien en vous tenant sur vos gardes. Chance avec 10 et 33.

ANNIVERSAIRES: Vous vous sentirez dégagé de diverses servitudes et plus libre de donner à votre vie l'organisation qui vous convient le mieux.

NAISSANCES: Les enfants nés ce jour seront excessifs dans tout ce qu'ils feront, ils manqueront de mesure et du sens des réalités mais seront très créatifs.

BELIER (21 mars-20 avril) **Profession:** Au cours de cette journée la chance vous sourira mais soyez attentif et sachez reconnaître vos véritables intérêts. **Affection:** Ménagez-vous des moments de tranquillité avec l'être cher. **Santé:** Bonne vitalité.

TAUREAU (21 avril-20 mai) **Profession:** Faites les choses par vous-même et ne comptez pas trop sur les promesses qui vous ont été faites car elles ne seront pas tenues. **Affection:** Ne vous laissez pas abattre par des contrariétés de peu d'importance. **Santé:** Bonne forme.

GEMEAUX (21 mai-21 juin) **Profession:** Certaines conversations vous permettront de glaner des idées intéressantes, en outre vous vous ferez des relations utiles. **Affection:** Ne vous laissez pas séduire par des apparences trompeuses. **Santé:** Ne négligez pas les petits malaises.

CANCER (22 juin-22 juil.) **Profession:** N'entreprenez pas plusieurs choses à la fois, vous n'êtes pas assuré d'avoir le souffle suffisant pour les mener à bien. **Affection:** Vous serez comblé par la tendresse de votre conjoint. **Santé:** Bonne forme.

LION (23 juil.-23 août) **Profession:** Vous travaillerez d'autant mieux dans la journée qu'une bonne nouvelle vous sera transmise. **Affection:** Vous nouerez des liens d'amitié avec une personne originale. **Santé:** Prolongez vos heures de sommeil.

VIERGE (24 août-22 sept.) **Profession:** Faites preuve de plus d'imagination et vous trouverez des solutions originales à divers problèmes qui se posent en ce moment. **Affection:** Prenez le temps de renouer un dialogue plus chaleureux. **Santé:** Modérez votre gourmandise.

BALANCE (23 sept.-23 oct.) **Profession:** Vous serez entreprenant et énergique et tout vous semblera plus facile aujourd'hui, profitez-en pour mettre en oeuvre de grands projets. **Affection:** Joies en famille. **Santé:** Prolongez vos heures de sommeil.

SCORPION (24 oct.-22 nov.) **Professions:** Votre impulsivité risque de déplaire à votre entourage et de vous mettre dans une situation délicate vis-à-vis de vos supérieurs. **Affection:** Donnez des preuves de votre tendresse. **Santé:** Soignez-vous par les plantes.

SAGITTAIRE (23 nov.-21 déc.) **Profession:** On admettra aucune erreur de votre part, vous avez donc intérêt à avancer sur la pointe des pieds dans une affaire qui promet d'être délicate. **Affection:** Ne vous laissez pas aller à la morosité et à des bouderies. **Santé:** A ménager.

CAPRICORNE (22 déc.-20 janv.) **Profession:** En dépit d'intuitions justes et de bonnes inspirations, les résultats de vos entreprises risquent de rester décevants. **Affection:** Une franche explication semble être devenue nécessaire. **Santé:** Bon équilibre.

VERSEAU (21 janv.-19 fév.) **Profession:** Vos transactions professionnelles réalisées en collaboration avec des amis se présentent sous d'excellents auspices. **Affection:** Craignez que vos excès de fatuité ne déçoivent votre partenaire. **Santé:** Douleurs dorsales.

POISSONS (20 fév.-20 mars) **Profession:** Réglez les anciens problèmes avant d'accepter une tâche nouvelle et restez dans les limites de vos compétences. **Affection:** Ne dissimulez pas votre sensibilité. **Santé:** Risques d'éruptions cutanées.

Série sur Lévesque

Corinne Côté a choisi les Communications Héroux

(PC) — La veuve de René Lévesque a bel et bien choisi Communications Claude Héroux pour mener à bien une production en cinq épisodes racontant la vie de l'ancien premier ministre.

«Pour des raisons personnelles, je leur (autres producteurs) ai parlé. Mais j'ai fait une erreur, heureusement je me suis rendu compte qu'il n'était pas trop tard», expliquait mercredi Corinne Côté Lévesque.

A force de «tracasseries», dit-elle au sujet des producteurs Marie-Josée Raymond et Claude Fournier, «j'ai perdu confiance. Nous serions arrivés à l'an 2000 avec toujours pas d'entente?»

Avec M. Héroux, Mme Lévesque a paraphé il y a deux semaines une entente pour élaborer de concept la série. Le tournage des cinq épisodes d'une heure chevaucherait 1991 et 1992, pour diffusion un an plus tard.

A quelle antenne, cela ne sera déterminé que bien plus tard; d'ici là, un scénariste sera nommé. Corinne Lévesque sera «impliquée le plus possible» dans le scénario et le choix de l'interprète de son défunt mari.

Marie-Josée Raymond pour sa part juge «du plus mauvais goût cette surenchère, sur un sujet d'une telle importance» et ajoute que son avocat lui recommande de se plaindre devant les tribunaux.

Selon Mme Lévesque, Mme Raymond «n'a de moi qu'une lettre de mon avocat (mars 90), devant mener à une entente de principe et concernant des préconditions».

Claude Héroux raconte avoir contacté Mme Lévesque à l'automne de 1989, lui avoir fait une «offre précise» en janvier et être resté calme lorsqu'elle s'est ouverte de son projet à des concurrents.

Selon l'éditeur Jacques Fortin (Québec/Amérique a publié «Attendez que je me rappelle»), les autres producteurs ne l'ont jamais appelé pour obtenir les droits d'adaptation du livre.

L'éditeur a d'ailleurs rétrocédé à Mme Lévesque les droits dérivés (cinéma, scène, télévision) de l'autobiographie, gardant le copyright du livre original.



CHOIX QUI FAIT DE LA VAGUE—Le choix des Communications Claude Héroux par Corinne Côté pour faire la série sur René Levesque fait de la vague.

Elizabeth Taylor poursuit l'Enquirer

LOS ANGELES (AFP) — Elizabeth Taylor a entamé mardi une action en justice pour diffamation contre le journal National Enquirer, auquel elle demande 20 millions $ de dédommagement pour le préjudice subi selon elle à la suite de la publication d'articles la présentant comme une alcoolique et affirmant qu'elle souffrait d'une maladie de la peau.

La plainte déposée devant un tribunal de Los Angeles cite un article paru le 12 juin dans le journal populaire, alors que l'actrice était hospitalisée pour une pneumonie. «Les médecins de Liz furieux. Elle se saoule à l'hôpital», avait alors titré le National Enquirer.

Elle cite également un article du 19 janvier, dans lequel le journal affirmait qu'Elizabeth Taylor était atteinte d'une maladie de la peau qui la défigurait.

Selon la plainte, le journal avait été avisé avant publication de l'inexactitude de ses informations.

* Qualité et Choix *



10 SUPERBES FILLES
NOUVEAU:
Spectacle toutes les semaines

Le Beau Jeu
330, Jacques-Cartier
Rés.:543-4980
OUVERT
7 JOURS SUR 7
3 à 7
2 pour 1
Aussi 3 super danseurs

Si vous êtes membre du CLUB Multi-points MD, ce code 57995207 vaut 50 Multi-points
Sinon... dommage!
CLUB Multi-points et Multi-points sont des marques déposées de Le Groupe Vidéotron ltée.

Déjà plus de
200,000 québécois ont applaudi
le plus beau film d'amour-spectacle
de l'histoire du cinéma
CFP DISTRIBUTION FAMOUS PLAYERS
GERARD DEPARDIEU
CYRANO
DE BERGERAC
UN FILM DE JEAN-PAUL RAPPENEAU



JACQUES WEBER • ANNE BROCHET • VINCENT PEREZ • ROLAND BERTIN
CFP DISTRIBUTION

UNE HISTOIRE INVENTÉE
JEAN LAPOINTE
LOUISE MARLEAU
Astral
DÈS DEMAIN
PLACE DU ROYAUME
1451 BOUL TALBOT 545-4260
Soirs: 19h20 - 21h25
Samedi-dimanche: 13h00 - 15h00 - 17h00 - 19h20 - 21h25
CINÉMA DU COMPLEXE
JACQUES GAGNON ALMA 668-0141
Soirs: 19h20 - 21h25
Samedi-dimanche: 13h20 - 15h25 - 19h20 - 21h25

CINÉMAS CINÉPLEX ODÉON
MARDIS À MOITIÉ PRIX*
* BASÉ SUR LE PRIX D'ENTRÉE POUR ADULTES
• TOUS LES FILMS • TOUTE LA JOURNÉE • TOUS LES CINÉMAS
MARCEL LEBOEUF • DENIS BOUCHARD • CLAUDE BLANCHARD
RAFALES
PLACE DU ROYAUME
Soirs 19h30 - 21h20
CINÉMA DU COMPLEXE
Soirs: 19h30 - 21h25
UN FILM CHOC QUI ENGLOUTIT LE SPECTATEUR AVEC VERTIGE DANS CHAQUE IMAGE DÉLIRANTE
Nikita
UN FILM DE LUC BESSON
LA RÉVÉLATON DE L'ANNEE !
14 ans
PLACE DU ROYAUME
Soirs: 19h15 - 21h30
CINÉMA DU COMPLEXE
Soirs: 19h00 - 21h30
Certaines personnes tueraient par amour.
PRÉSUMÉ INNOCENT
VERSION FRANÇAISE DE "PRESUMED INNOCENT"
PLACE DU ROYAUME
Soirs: 19h00 - 21h35
CINÉMA DU COMPLEXE
Soirs: 19h00 - 21h30

MERCREDI, 3 OCTOBRE
CINÉMAS CINÉPLEX ODÉON
CKRS-TV
LE QUOTIDIEN
LES PREMIÈRES SUPER ÉCRAN
Avec la collaboration spéciale de:
LA FINANCIÈRE Courtage immobilier inc.
LES TIRAGES SE FERONT SUR LES ONDES DES CKRS-TV À L'ÉMISSION MIDI-MAG PLUS 11h20

L'espadrille: L'Eldorado de la chaussure

QUEBEC (PC) — Toute l'Amérique du Nord vit maintenant au rythme d'une nouvelle fascination, celle des chaussures de sport. Stimulés par un produit sans cesse plus raffiné et une publicité tapageuse, les consommateurs dépenseront, cette année, plus de 10 milliards $ pour se procurer 400 millions de paires d'espadrilles. Au Canada seulement, on en écoulera l'équivalent d'une paire par citoyen. Si la recherche du confort et de la performance guide toujours l'ensemble des consommateurs, il reste que l'esthétique de la chaussure exerce elle aussi une influence considérable.

Les laboratoires de biomécanique des grands manufacturiers se livrent actuellement à une véritable surenchère de la technologie dans l'espoir de propulser le consommateur au firmament de la douceur et du confort. Pendant que Nike, le leader mondial, propose son système «air», visible en coupe transversale dans la semelle, son principal concurrent, Reebok, réagit de manière spectaculaire avec sa pompe distributrice d'air, placée sur la languette.

Certaines chaussures protègent du froid tandis que d'autres incorporent des matériaux vibro-absorbants qui transforment l'énergie négative en énergie positive. Un fabricant parle avec éloquence de son système cantilever (comme le pont de Québec); un autre, Adidas, vante les mérites de son système «torsion». Des fabricants empruntent au vocabulaire des mots comme «trampoline» ou «échasse sauteuse» pour parler de la sensation que produisent leurs chaussures.

Pour faire connaître leurs produits révolutionnaires, les manufacturiers investissent de véritables fortunes dans des campagnes de publicité menées à l'échelle internationale. Il signe des contrats fabuleux avec de grandes vedettes sportives comme le joueur de basketball Michael Jordan ou le joueur de tennis André Agassi afin qu'ils utilisent leurs produits. Chez Reebok par exemple, on consacrera, cette année, 35 millions $ US pour promouvoir la chaussure «pump», celle que porte maintenant le tennisman américain Michael Chang.

Dès sa sortie sur le marché, la Nike Air Jordan a fait des malheurs. Malgré son prix de 150 $ environ, il s'est vendu un million de paires de ce modèle et sa popularité ne semble pas vouloir s'estomper. Le responsable de la création chez Nike, Tinker Hatfield, a constaté à quel point l'intérêt des consommateurs était à son plus fort quand il a reçu des centaines de demandes du prototype qu'il avait créé pour l'acteur Michael J. Fox dans le film «Retour vers le futur» dont l'action se passait en 2015.

Durant de nombreuses années, les consommateurs ont eu droit à un choix de trois couleurs d'espadrilles. Les temps ont bien changé. De nos jours, la palette des couleurs des chaussures de sport rivalise avec celle du marchand de peinture. Reebok, par exemple, propose 175 modèles dans 450 couleurs. Nike, dont le chiffre d'affaires atteint les 1,7 milliard $ actuellement, fait encore mieux avec ses 300 modèles et 900 styles dans une ligne de chaussures pour 24 sports.

Ce n'est pas d'hier que Georges Trépanier enfile ses espadrilles pour aller courir. Baptisé de «roi des plaines d'Abraham», le sympathique athlète de 42 ans de Québec est bien placé pour traiter de l'évolution du produit au cours des dernières années.

«Il n'y a aucun doute, dit-il, que la chaussure de sport s'est beaucoup amélioré ces dernières années. C'est même à une véritable révolution dans le confort que l'on assiste actuellement.»



TECHNOLOGIE — Les manufacturiers d'espadrille doivent non seulement offrir un produit de qualité et performant, mais aussi une chaussure esthétique. Le consommateur a maintenant l'embarras du choix, de la semelle d'air à la pompe distributrice d'air.

Association des diplômé(e)s et ami(e)s de l'Université du Québec à Chicoutimi (ADAUQAC)

DÎPLÔMÉ(E)S ET AMI(E)S DE L'UQAC

Grande journée de retrouvailles
Le samedi 6 octobre
Pavillon principal de l'UQAC

Fondation officielle de votre association
Activités spéciales
Banquet et soirée
Le samedi 6 octobre à compter de 13 heures
Pavillon principal de l'UQAC

Pour renseignements supplémentaires:
545-5530

Université du Québec à Chicoutimi

2e Vente anniversaire
DÉBUTANT LE 27 SEPTEMBRE
20% DE RABAIS
SUR TOUS LES
CUIRS et SUÈDES
EN MAGASIN

PETER NYGARD
CRÉATIONS VALZÈRE
EXCLUSIF AU SAGUENAY
Style Chic
Clifford Michael DESIGN
Marquis of London

Valide jusqu'à samedi le 6 octobre

VENEZ VOIR NOTRE NOUVELLE COLLECTION D'AUTOMNE

PLAN MISE DE CÔTÉ

Grand choix d'accessoires: chapeaux, foulards, ceintures, bijoux, etc.

BOUTIQUE le Verchères
Place du Saguenay 549-1522

Denrées

MONTREAL (PC) — Cours des denrées transmis mercredi par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Beurre: Commission canadienne de l'industrie laitière, prix d'achat le kg: 39-92: 5,167-5,331 $; 40-93: 5,167-5,331 $; prix du gros au détaillant: 5,678 $.

Fromage cheddar au kg, première catégorie, blanc: 5,381 $; première cat., colore: 5,388 $.

Produits concentrés (sac de 20 kg): lait écrémé en poudre, pulvérisé: 3,130 $ le kg; pour bétail: 1,373 $ le kg; poudre de babeurre, pulvérisé: 2,480 $ le kg; pour bétail ---- le kg; poudre de lactosérum, pulvérisé: 0,649 $, pour betail: 0,612 $ le kg.

Oeufs: prix de gros aux détaillants à Montréal, en carton de 12, A-extra-gros: 1,488 $, A-gros: 1,468 $, A-moyens: 1,365 $, A-petits: 0,968 $.

Prix payés aux producteurs d'oeufs au Québec: A-extra-gros: 1,14 $, A-gros: 1,14 $, A-moyens: 1,04 $, A-petits: 0,64 $.

Prix payés aux producteurs d'oeufs en Ontario: A-extra-gros: 1,11 $, A-gros: 1,11 $, A-moyens: 1,00 $, A-petits: 0,59 $.

Pommes de terre (prix du grossiste au détaillant, marché de Montréal): Québec, brossées: 3,15 $ le sac de 50 lb; 1,40 $ le sac de 20 lb; 0,75 $ le sac de 10 lb, extra-grosses: 5,50 $ le sac de 50 lb. Québec lavées: 3,75-4,75 $ le sac de 50 lb; 1,65-2,10 $ le sac de 20 lb; 0,79-1,05 $ le sac de 10 lb, extra-grosses: 6,15-7,35 $ le sac de 50 lb. Ile-du-Prince-Edouard, brossées: 4,35-4,90 $ le sac de 50 lb; 1,75-2,30 $ le sac de 20 lb; 1,05-1,15 $ le sac de 10 lb, extra-grosses: 7,50-8,25 $ le sac de 50 lb.

Mercuriale

MONTREAL (PC) — Voici les prix des fruits et légumes du Québec vendus par les grossistes mercredi, dans la région montréalaise:

Fruits

Pomme Cortland Qué: 10,50 $ ctn boisseau

Pomme Lobo Qué: 8,00 $ ctn boisseau

Pomme Lobo Qué: 10,50 $ cello 12x3 lb

Pomme Crab Qué: 17,50 $ boisseau

Pomme McIntosh: 11,35-13,65 $ cello 12x3 lb

Tomate rouge Qué: 7,35-8,60 $ ctn 20 lb

Tomate rose Qué: no 1: 8,50-10,15 $ ctn 20 lb

Tomate rose serre Qué: no 1: 8,00-9,15 $ pan: 8 lb

Tomate rouge serre Ont.: 7,00 $ ctn 8 lb

Légumes

Aubergine Qué: 8,25-11,40 $ boisseau

Betterave Qué: 4,50-4,80 $ s. 12x2 lb

Betterave: 10,50-13,60 $ ctn 24

Brocoli Qué: 8,15-8,55 $ ctn 14 lb

Carotte Qué: 5,95-6,85 $ s. 24x2 lb

Carotte Qué: 5,95-6,85 $ s. 10x5 lb

Carotte extra-gr. Qué: 5,65-6,20 $ s. 50 lb

Céleri coeur Qué. no 1: 13,50-15,70 $ ctn 24x2

Céleri-rave Qué: 11,25-18,35 $ ctn 20 lb

Champignon Qué: 9,00-9,25 $ ctn 5 lb

Champignon Ont: 8,35-9,00 $ ctn 5 lb

Chicorée Qué: 6,65-9,05 $ ctn 12

Chou Bruxelles Qué: 9,00-9,75 $ ctn 12x10 oz

Chou-fleur Qué: 11,40-13,60 $ ctn 12

Chou rouge Qué: 6,00-8,65 $ ctn 12 un

Chou Savoy Qué: 6,65-8,70 $ ctn 12 un.

La bourse

Montréal

Titre	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chan
jAurRes	4700	355	335	335	-35
AbtlPrce	100	$14^{5}/_{8}$	$14^{5}/_{8}$	$14^{5}/_{8}$	-1/2
Agnico wt	23100	165	153	165	-15
Agnico6	25100	$7^{5}/_{8}$	$7^{1}/_{2}$	$7^{5}/_{8}$	-1/8
Agro pfB	2100	20	20	20	
tjAgromu	3000	15	15	15	-1
AirCanda	68805	$8	$7^{7}/_{8}$	$7^{7}/_{8}$	
Alta energ	1972	$19^{5}/_{8}$	$19^{3}/_{8}$	$19^{1}/_{2}$	
Alt E 7.75	400	$26^{1}/_{4}$	$26^{1}/_{4}$	$26^{1}/_{4}$	-1/4
AlcanAlu	86993	$23^{7}/_{8}$	$23^{1}/_{4}$	$23^{3}/_{8}$	-3/8
Algo A	1200	195	195	195	-10
Alm Cl	2100	110	110	110	
Am Barric	32600	$27^{1}/_{8}$	$26^{1}/_{4}$	$27^{1}/_{8}$	-3/4
Amoco	6500	125	125	125	
tAlcol	4000	$10^{3}/_{8}$	$10^{1}/_{4}$	$10^{1}/_{4}$	-1/8
Auberges	200	245	245	245	-5
Audrey	2500	290	290	290	
Autoshrck	3000	130	130	130	-10
Avcorp	3800	30	25	30	-2
BCTel	200	$16^{7}/_{8}$	$16^{7}/_{8}$	$16^{7}/_{8}$	
BCGAS	200	$15	15	15	
BCEDSrI	1000	70	70	70	
BCED	17298	14	13	14	
BCESrO	100	$13^{1}/_{4}$	$13^{1}/_{4}$	$13^{1}/_{4}$	
BCEInc	152693	$35^{5}/_{8}$	35	$35^{1}/_{2}$	-1/8
BPCan	200	$21	21	21	
jBakertak	2400	15	12	12	
BiqueCost	1000	130	130	130	-15
Big Lour	1100	$15^{1}/_{4}$	$15^{1}/_{4}$	$15^{1}/_{4}$	
BqeNa rt	1140852			$9^{1}/_{2}$	-1/2
BqueNat	1381	$7^{1}/_{4}$	$7^{1}/_{2}$	$7^{5}/_{8}$	-1/8
BqRoyale	155241	$20^{1}/_{2}$	20	$20^{1}/_{4}$	-1/8
BqRy1 45	5375	$16^{1}/_{4}$	$16^{1}/_{8}$	$16^{1}/_{8}$	
BqRy1 88	100	$20^{1}/_{4}$	$20^{1}/_{4}$	$20^{1}/_{4}$	-1/4
Bq Ry srf	5200	$23^{1}/_{8}$	$22^{7}/_{8}$	$22^{7}/_{8}$	-1/8
Bq T D	98840	$15^{1}/_{4}$	$14^{7}/_{8}$	$14^{7}/_{8}$	-3/8
B TD srf	300	$22^{7}/_{8}$	$22^{7}/_{8}$	$22^{7}/_{8}$	-5/8
Bq C Imp	44416	$22^{3}/_{8}$	22	22	-3/8
BqueMtl	136812	$26^{1}/_{8}$	$25^{3}/_{8}$	$25^{3}/_{8}$	-1/8
BMOSrI	600	$24^{5}/_{8}$	$24^{5}/_{8}$	$24^{5}/_{8}$	-1/8
Bq N Ecos	46197	$11^{3}/_{8}$	$11^{1}/_{4}$	$11^{1}/_{2}$	-1/8
BNEsr1	400	$21^{1}/_{2}$	$21^{1}/_{2}$	$21^{1}/_{2}$	-1/2
BNEsr3	500	$17^{1}/_{8}$	$17^{1}/_{8}$	$17^{1}/_{8}$	-3/8
Belmoral	3000	$23^{1}/_{2}$	22	$22^{1}/_{2}$	-1/2
Bestar	2200	37	37	37	
Biochem	27800	$11^{1}/_{8}$	11	11	-1/8
Bioch wt	21300	$6^{1}/_{4}$	$6^{1}/_{2}$	$6^{1}/_{2}$	-1/4
Bocenor	500	35	35	35	-5
BFRoyal	500	25	25	25	
BombA	2175	$16^{1}/_{4}$	$15^{1}/_{4}$	$15^{1}/_{4}$	-7/8
BombB	74510	$15^{7}/_{8}$	15	15	-7/8
Bomb Srl	3500	$22	22	22	
BowVal	24151	$16^{1}/_{4}$	$16^{1}/_{8}$	$16^{1}/_{8}$	-1/8
fB Brick A	500	350	350	350	-10
Brascan A	44139	$15^{3}/_{4}$	$15^{3}/_{8}$	$15^{1}/_{2}$	-3/8
Bruncor	1200	$16^{1}/_{8}$	16	16	-1/4
CAE Ind	111920	$5^{1}/_{4}$	495	$5^{1}/_{8}$	-1/4
CCFC Inc	700	$9	9	9	-1/4
CCGtCp A	2700	145	140	140	-5
jCSRes	27000	$5^{1}/_{8}$	5	5	-
Cabano	1100	120	120	120	-10
CdwellA	500	$6	6	6	-1/8
Cambior	23600	$14^{1}/_{2}$	14	$14^{1}/_{2}$	-1/4
Cambridg	2000	$22^{1}/_{2}$	$22^{1}/_{2}$	$22^{1}/_{2}$	-1/8
CampRes	1000	65	65	65	-5
Cmpbell Sp	250	$19^{1}/_{2}$	$19^{1}/_{2}$	$19^{1}/_{2}$	
Camp p D	9500	60	40	40	-20
CanMalt	2700	$14	14	14	
CPI Ltd	106668	$17^{7}/_{8}$	$17^{1}/_{2}$	$17^{1}/_{2}$	-1/4
fCTireA	68610	$19^{3}/_{4}$	$19^{3}/_{8}$	$19^{3}/_{4}$	-1/4
fCrimar A	3000	805	800	800	-5
Canstar	2033	320	320	320	
Cascades	16300	170	160	170	-5
Celanese	4600	$30^{1}/_{4}$	$30^{1}/_{4}$	$30^{1}/_{4}$	
C Capital	400	$8^{1}/_{4}$	$8^{1}/_{4}$	$8^{1}/_{4}$	-1/4
fC CapA	5600	$5	5	5	
Charan	196000	5	5	5	
Chemi	2100	175	165	165	-20
fCmSftLa	7100	$14^{1}/_{2}$	14	$14^{3}/_{8}$	-3/8
CircoCrft	400	245	245	245	-5
CocaCBev	57400	$10^{1}/_{2}$	$10^{1}/_{8}$	$10^{3}/_{8}$	-3/8
fCogeco	1000	245	245	245	-5
fColortchA	57429	110	110	110	-20
Cominco	4503	$23^{1}/_{4}$	$23^{1}/_{8}$	$23^{1}/_{8}$	-1/8
Comi Sr B	2100	$14^{1}/_{2}$	$14^{3}/_{8}$	$14^{3}/_{8}$	
jCancom	400	$12^{1}/_{2}$	$12^{1}/_{2}$	$12^{1}/_{2}$	-1/2
Comterm	1900	11	11	11	
ConsTVX	5950	$5^{1}/_{8}$	5	5	-1/8
fCPCI A	1100	52	52	52	-8
CPCI B	2100	55	55	55	
CFQpfA	800	$23^{1}/_{2}$	23	23	-1/4
CorbyA	156	$30	30	30	
fCoronaA	19250	$6^{1}/_{4}$	$6^{1}/_{2}$	$6^{3}/_{4}$	-1/4
jCoscient	2000	105	105	105	-5
Cott	1250	445	440	445	-20
Crwn Pr 1	100	$15^{1}/_{4}$	$15^{1}/_{4}$	$15^{1}/_{4}$	-3/8
fCrowns A	5300	445	445	445	
Crwn wt b	4000	$14^{1}/_{8}$	$13^{7}/_{8}$	$14^{1}/_{8}$	-3/8
fDMR grA	2650	305	300	300	
fDenison B	2200	117	117	117	-1
Denis9.50	700	$7^{7}/_{8}$	$7^{7}/_{8}$	$7^{7}/_{8}$	-1/8
fDevtek	10000	400	400	400	-5
Dofasco	1243	$17	$16^{5}/_{8}$	$16^{3}/_{4}$	-3/8
Dofasc 2 60	800	$23^{1}/_{2}$	23	$23^{3}/_{8}$	-1/8
Domco Ite	101	$6^{3}/_{4}$	$6^{3}/_{4}$	$6^{3}/_{4}$	
Domtex	3112	$9^{1}/_{2}$	$9^{1}/_{4}$	$9^{1}/_{2}$	-1/8
Domtar	6188	$9^{1}/_{2}$	$9^{1}/_{4}$	$9^{1}/_{4}$	
Donohue b	214	$10^{3}/_{4}$	$10^{3}/_{4}$	$10^{3}/_{4}$	
Dorel	1200	310	310	310	
Duptprb	250	$12^{3}/_{4}$	$12^{1}/_{2}$	$12^{1}/_{2}$	
fDyles Ltd	4900	250	250	250	-25
EchoBay	37550	$16^{1}/_{8}$	15	$16^{1}/_{8}$	-1
Eldr cdn a	5590	$16^{1}/_{4}$	$16^{1}/_{2}$	$16^{1}/_{2}$	-1/8
fEmpire A	350	$9^{1}/_{8}$	$9^{1}/_{8}$	$9^{1}/_{8}$	-1/8
Encor Inc	105380	275	268	271	4
Encor wt	73300	63	58	60	-5
EnerplusG	3000	$5^{7}/_{8}$	$5^{3}/_{4}$	$5^{7}/_{8}$	-1/8
EqDenis A	2450	110	95	95	-20
EqReser	1000	80	80	80	-2
FCAInter	2900	$9^{1}/_{4}$	$9^{1}/_{4}$	$9^{3}/_{8}$	-1/8
FPI Ltd	1000	400	400	400	-5
FlcnbrdG	200	250	250	250	-8
FinanE C	2154	120	105	105	-5
Finning	500	$13^{7}/_{8}$	$13^{7}/_{8}$	$13^{7}/_{8}$	-1/2
Flet Can a	150	$13^{1}/_{4}$	$13^{1}/_{4}$	$13^{1}/_{4}$	-1/4
Flet Ins1b	50800	$23^{1}/_{2}$	$23^{1}/_{8}$	$23^{1}/_{8}$	
F Europ w	2600	2	2	2	
ffaDC Que	800	295	295	295	
jForex	1000	150	150	150	
fFourSeas	500	$15^{1}/_{4}$	$15^{1}/_{4}$	$15^{1}/_{4}$	
GTC tra B	800	300	300	300	
GWUtd	1500	$32^{1}/_{2}$	$32^{3}/_{8}$	$32^{3}/_{8}$	-1/8
Galactic	500	260	260	260	-10
GazSrD	2600	$19^{1}/_{2}$	16	16	-4
fGildexp A	400	465	465	465	-5
GKnight	1000	$13^{7}/_{8}$	$13^{7}/_{8}$	$13^{7}/_{8}$	-1/4
Goodfellw	1700	350	350	350	
Gr Wst 7.70	400	$24^{3}/_{4}$	$24^{1}/_{4}$	$24^{3}/_{4}$	-1/8
G W Wtco	500	$12^{1}/_{2}$	$12^{1}/_{2}$	$12^{1}/_{2}$	
Grolb	1776	$6^{1}/_{2}$	$6^{3}/_{8}$	$6^{3}/_{8}$	
Gr L 1 8.75	900	$22^{5}/_{8}$	$22^{5}/_{8}$	$22^{5}/_{8}$	-1/8
fGr laur b	7300	$6^{1}/_{2}$	$6^{3}/_{8}$	$6^{3}/_{8}$	-1/8
Guard f	200	315	315	315	
Guard p A	1700	$7	7	7	
GulfeA	300	450	450	450	
GulfRes	27454	$17	$16^{7}/_{8}$	$16^{7}/_{8}$	-1/8
Harric A	500	120	120	120	-10
Hartco	400	450	450	450	
Hees Int	37000	$15^{5}/_{8}$	$15^{3}/_{8}$	$15^{1}/_{2}$	-3/8
Hees91wt	32300	45	40	45	-1
Hemlo	17610	$12^{1}/_{2}$	$11^{1}/_{2}$	$11^{7}/_{8}$	-1/8
Heroux	900	355	355	355	
Hollinger	300	$10^{3}/_{8}$	$10^{3}/_{8}$	$10^{3}/_{8}$	
Honco	7000	30	30	30	-2
Horsham	54100	$9^{1}/_{4}$	$9^{1}/_{2}$	$9^{1}/_{2}$	-1/4
Hubbard	300	170	170	170	
Hypocrat	2300	18	18	18	
IdealMtl	800	110	110	110	
IglooVs	1000	81	81	81	-1
Imasco ltd	53960	$31^{1}/_{8}$	$30^{7}/_{8}$	$30^{7}/_{8}$	-1/4
ImpMtls	150	142	142	142	-2
ImpOilA	103607	$67	$66^{1}/_{2}$	$66^{5}/_{8}$	-1/8
IncoLtd	490750	$31^{1}/_{2}$	31	$31^{1}/_{4}$	-1/8
Innopac	600	380	380	380	-5
Interhome	200	48	48	48	
IBM	2195	$122^{1}/_{2}$	$122^{1}/_{4}$	$122^{1}/_{4}$	
Int dta pr	2000	20	20	20	-10
Int Data	500	100	100	100	-15
InvacoA	504	$6^{1}/_{4}$	$6^{1}/_{4}$	$6^{1}/_{4}$	-1/8
Ivac wt	219	$10	10	10	-1/2
Ivaco A	1100	$12^{1}/_{2}$	$12^{1}/_{2}$	$12^{1}/_{2}$	
Ivaco wt	500	$1	$1	$1	-7/8
Jannock	600	13	13	13	-1/2
Jmock 1.20	200	$11	11	11	-1/4
Jean Ct A	4390	$15^{1}/_{4}$	$15^{1}/_{4}$	$15^{1}/_{4}$	
Jordan A	500	350	350	350	
Kaps118	3200	$6^{1}/_{8}$	$6^{1}/_{4}$	$6^{1}/_{4}$	-1/8
KNowlton	1050	165	165	165	-4
Labatt	26880	$20^{1}/_{8}$	$19^{3}/_{8}$	$19^{3}/_{8}$	-5/8
LacMartz	19000	165	150	165	-5
LacMin	1027000	$12	$11^{7}/_{8}$	12	-1/2
LacMin wt	434000	82	80	82	-2
LdgLan p	200	$15	15	15	
LavBlanA	7700	$21^{1}/_{2}$	$21^{1}/_{4}$	$21^{1}/_{4}$	-3/8
LavalHeB	50000	$21^{1}/_{4}$	$20^{1}/_{2}$	$20^{1}/_{2}$	-3/4
LamSon ca	4100	115	115	115	
Lap Ver	1200	330	325	325	-5
Laurentia	900	425	425	425	
Lavalin Ind	1500	280	265	280	-10
fLMGL A	1000	$9^{1}/_{4}$	$9^{1}/_{4}$	$9^{1}/_{4}$	
Lenaur	1100	160	160	160	
Loblaw	1000	$17	17	17	
London Ins	200	$19^{3}/_{8}$	$19^{3}/_{8}$	$19^{3}/_{8}$	
London SrA	200	$19^{1}/_{2}$	$19^{1}/_{2}$	$19^{1}/_{2}$	-1/4
jLouvem	2800	475	470	475	
Louvem pr	2000	430	430	430	
MCorp	4500	$10^{1}/_{4}$	10	$10^{1}/_{4}$	-1/4
MICCInv	500	$12	12	12	-1/4
MHRM	100	$70	70	70	
MaBarr	1800	205	205	205	
Maar	6400	72	72	72	
McMBldg	23300	$15^{3}/_{8}$	$15^{3}/_{8}$	$15^{3}/_{8}$	-1/8
Maclean	15000	$8^{3}/_{8}$	$8^{1}/_{4}$	$8^{3}/_{8}$	
Macyro	1000	75	75	75	
fMalette	500	$10^{7}/_{8}$	$10^{5}/_{8}$	$10^{5}/_{8}$	-1/8
fMarsTel	800	$17^{1}/_{4}$	$17^{1}/_{4}$	$17^{1}/_{4}$	
Markbgh	244	$6^{5}/_{8}$	$6^{5}/_{8}$	$6^{5}/_{8}$	
McNeilM	700	150	150	150	
Memotec	99476	$8^{1}/_{4}$	$8^{1}/_{8}$	$8^{1}/_{8}$	
fMetroH A	4861	295	290	290	
M Tempus	5500	24	22	24	-2
Mitel Corp	15700	180	175	175	-5
Mitel2 00	1600	$12^{1}/_{2}$	12	$12^{1}/_{2}$	-1/4
fMolsonA	3200	$30^{7}/_{8}$	$29^{7}/_{8}$	$29^{7}/_{8}$	-1/2
MolsonB	500	$31^{1}/_{4}$	$31^{1}/_{4}$	$31^{1}/_{4}$	-3/8
Monenco	100	375	325	375	-15
MtgeSI	3000	135	135	135	
Mosaic	63015	$26^{1}/_{4}$	$25^{7}/_{8}$	$26^{1}/_{4}$	-3/8
Mosy $1.75	2000	295	295	295	-5
Mtgerity	1800	$17^{1}/_{2}$	$17^{1}/_{2}$	$17^{1}/_{2}$	
Nation Sea	100	$5	5	5	-
NewInt	420	$15^{7}/_{8}$	$15^{7}/_{8}$	$15^{7}/_{8}$	-1/8
Nor Trust	82600	$8^{5}/_{8}$	$8^{1}/_{2}$	$8^{1}/_{2}$	-1/8
Noranda	11835	$16^{1}/_{2}$	$16^{1}/_{4}$	$16^{1}/_{4}$	-3/8
Noran 7.75	875	$20^{5}/_{8}$	$20^{1}/_{2}$	$20^{1}/_{2}$	
NorcenMu	24000	$27^{3}/_{4}$	$27^{7}/_{8}$	$27^{5}/_{8}$	
fNorcenSw	20000	$25^{1}/_{2}$	$25^{1}/_{2}$	$25^{1}/_{2}$	
Nor can O	14200	$18^{3}/_{4}$	$18^{1}/_{2}$	$18^{5}/_{8}$	-1/4
NCol vt6	200	$17	17	17	-1/4
NorTel	23300	$26^{1}/_{4}$	$26^{1}/_{8}$	$26^{1}/_{4}$	-1/4
Northgate	1000	$5	5	5	
NovaAlbt	186362	$7^{7}/_{8}$	$7^{3}/_{8}$	$7^{5}/_{8}$	-1/8
jNovedm	2320	75	70	75	
fOcelotB	1000	$8^{7}/_{8}$	$8^{7}/_{8}$	$8^{7}/_{8}$	-3/8
Oanvar	5800	56	56	56	
fOshaA	620	$22^{1}/_{4}$	$22^{1}/_{4}$	$22^{1}/_{4}$	-1/4
Pancdn Pt	1300	11	11	11	-1/4
Pantoram	2200	95	95	95	
Peerless	11580	490	480	480	-10
Perkins P	800	$7	7	7	
jPetrostar	31000	95	85	95	-4
Pla Dome	129000	$21^{1}/_{4}$	$20^{3}/_{4}$	$21^{1}/_{4}$	-1/4
Plastibec	500	110	110	110	
PocoPete	800	$8^{1}/_{2}$	$8^{1}/_{2}$	$8^{1}/_{2}$	
PCSinc	8100	$13^{3}/_{4}$	$13^{3}/_{4}$	$13^{3}/_{4}$	
fPowerCo	30255	$14^{5}/_{8}$	$14^{1}/_{2}$	$14^{1}/_{2}$	-1/8
Power Fin	2300	18	18	18	
Pr Choix a	100	460	460	460	-40
PrimeGr	100	45	45	45	
Provigo	12280	$9^{1}/_{8}$	9	9	
QueTel	3000	$14^{1}/_{4}$	$13^{7}/_{8}$	$13^{7}/_{8}$	-1/8
QuebecoA	1340	$11^{1}/_{4}$	11	$11^{1}/_{4}$	-1/4
fQuebecoB	350	$10^{1}/_{8}$	$10^{1}/_{8}$	$10^{1}/_{8}$	
RPM Tec	4800	35	26	35	-5
fRadio A	600	290	280	280	-20
RangerOil	74139	$9^{1}/_{4}$	$9^{1}/_{8}$	$9^{1}/_{8}$	-1/8
Renaissnce	23325	$16^{3}/_{8}$	$16^{1}/_{4}$	$16^{1}/_{4}$	-1/8
fRepap	1275	$5^{7}/_{8}$	$5^{3}/_{4}$	$5^{7}/_{8}$	-1/8
Ro na S I	3200	$9^{7}/_{8}$	$9^{7}/_{8}$	$9^{7}/_{8}$	-1/8
Roctest	1000	100	100	100	
fRogers B	3800	$6^{3}/_{8}$	$6^{1}/_{4}$	$6^{1}/_{4}$	-1/4
fRolledA	1700	$7^{1}/_{4}$	$7^{1}/_{4}$	$7^{1}/_{4}$	
fRyTrsto	12080	$10^{7}/_{8}$	10	$10^{1}/_{4}$	-3/8
fSNC	42210	$13^{3}/_{4}$	$13^{1}/_{8}$	$13^{1}/_{2}$	-1/4
SR Telcom	2376	260	250	250	-10
fSt Sauv a	12260	125	125	125	-3
SanFran	2500	460	460	460	-10
SanMo a	7150	275	275	275	-1
Samvan	3300	400	375	400	-25
Saskoil	706900	$15^{5}/_{8}$	$15^{1}/_{2}$	$15^{1}/_{2}$	-1/8
Sceptre wt	1233	137	137	137	-8
Sceptre	700	445	445	445	-10
Scot paper	700	$17^{1}/_{2}$	$17^{1}/_{2}$	$17^{1}/_{2}$	-1/2
fScottHrs	5330	$12^{1}/_{2}$	$12^{3}/_{8}$	$12^{1}/_{2}$	-1/8
Seagram	10720	$85^{1}/_{8}$	$84^{7}/_{8}$	$85^{1}/_{8}$	-1/8
SearsCan	32800	$10^{3}/_{8}$	$10^{1}/_{8}$	$10^{1}/_{8}$	
Shasper	2000	65	60	65	
ShellCan	3800	$39^{3}/_{4}$	$39^{1}/_{2}$	$39^{1}/_{2}$	-1/2
Shirmax	2500	83	83	83	
Sico	1140	$6^{3}/_{4}$	$6^{1}/_{2}$	$6^{1}/_{2}$	-1/8
S Beaud	7800	375	370	370	
fSocanavA	2400	350	345	345	-10
fSodrcanA	400	305	305	305	
Southam	15050	$17^{1}/_{2}$	$17^{1}/_{2}$	$17^{1}/_{2}$	-1/8
Sportcn A	200	$5^{3}/_{4}$	$5^{3}/_{4}$	$5^{3}/_{4}$	
Sportc B	1000	129	129	129	-7
StbgPrC	200	14	14	14	
StelcoA	20425	$13^{5}/_{8}$	$13^{3}/_{8}$	$13^{3}/_{8}$	-1/4
Stell 94	800	$16^{1}/_{8}$	$15^{3}/_{4}$	$15^{3}/_{4}$	-1/2
jStratm A	27900	100	90	100	-5
Taurus A	1000	2	2	2	-3
TeckB	37400	$24^{3}/_{4}$	$24^{3}/_{8}$	$24^{5}/_{8}$	-1/8
tTmedia A	300	290	290	290	
Tembec A	2425	$8^{7}/_{8}$	$8^{3}/_{4}$	$8^{3}/_{4}$	-1/8
ThornCor	108038	$14^{3}/_{8}$	$14^{1}/_{8}$	$14^{1}/_{8}$	-1/4
Timmco	100	125	125	125	-25
Tolgeco	2000	105	105	105	
TotalPete	11200	$27^{1}/_{2}$	$27^{1}/_{4}$	$27^{1}/_{4}$	-3/8
Trimount	665	$13^{1}/_{4}$	$13^{1}/_{4}$	$13^{1}/_{4}$	-3/8
TrAlta	48540	$11^{7}/_{8}$	$11^{1}/_{2}$	$11^{1}/_{2}$	-3/8
TrCanPI	32475	$15^{1}/_{4}$	$15^{1}/_{8}$	$15^{1}/_{8}$	-1/8
Transalt	5403	85	85	85	-4
TridelEnt	400	$10^{1}/_{2}$	$10^{1}/_{2}$	$10^{1}/_{2}$	-3/4
Trilogy rs	1802	130	122	122	-13
Trilonfin	531	$14	14	14	-1/4
TrilonsA	120	$18^{7}/_{8}$	$18^{7}/_{8}$	$18^{7}/_{8}$	-1/8
Trimac	300	$7^{7}/_{8}$	$7^{7}/_{8}$	$7^{7}/_{8}$	
Triton	2500	8	8	8	
Trizec wt	500	$16^{1}/_{2}$	16	16	-1
Trizec wb	200	$14	13	13	-1
TrcoDesg	12097	305	300	305	
TrGen pA	100	$20	20	20	-1/4
TurboRs	80100	36	35	35	
Ultimar	700	$7^{1}/_{2}$	$7^{1}/_{2}$	$7^{1}/_{2}$	-1/4
Un Sels1	700	$7^{3}/_{8}$	$7^{3}/_{8}$	$7^{3}/_{8}$	-1/4
fUnigasB	2300	255	255	255	
Un energy	400	$13^{1}/_{8}$	$13^{1}/_{8}$	$13^{1}/_{8}$	-1/8
Un Domin	261	$9^{3}/_{4}$	$9^{3}/_{4}$	$9^{3}/_{4}$	
U dom Sr2	500	$19^{1}/_{4}$	$18^{3}/_{4}$	$18^{3}/_{4}$	-1/2
fV Houtte	1770	490	490	490	
VanityCo	7000	231	230	230	-7
Veritar	2500	45	45	45	-5
fVideotron	2625	$10^{1}/_{8}$	$9^{7}/_{8}$	$9^{7}/_{8}$	
Westcoast	750	$21^{1}/_{8}$	21	$21^{1}/_{8}$	
West8 25	300	$27^{3}/_{4}$	$27^{3}/_{4}$	$27^{3}/_{4}$	-1/4
Westmin wt	1500	$13^{5}/_{8}$	$13^{3}/_{8}$	$13^{5}/_{8}$	-7/8
Weston	3600	$39^{1}/_{4}$	39	39	-1/4
fWise A	2400	45	45	45	

Total Sales : 6,328,741

Derivative Partially Paid Shares

BCorp	2900	$7^{3}/_{8}$	7	7	-3/8
BCorp A	2000	$28^{3}/_{4}$	$28^{1}

Toronto

Titre	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang
P Storag 3	Voir plus bas				
Quadra L o	21300	$8 3/4	8 1/8	8 1/8	1/2
Quebecor A	1200	$11 1/4	11	11 1/4	1/8
Quebcor B	139700	$10 1/4	10 1/4	10 1/4	+ 1/8
Queenstak	4054	30	25	25	
Quenstn M	14749	115	110	115	+ 2
Qintra B o	10000	16	12	12	4
RFC Res o	8500	84	70	84	+ 24
RPF Bnd u	Voir plus bas				
RY Fin p	200	$24 1/2	24 1/2	24 1/2	
RY II p	120	$24 1/2	24 1/2	24 1/2	
Ranchmen	30105	$9	8 7/8	9	1/8
Rinchmn p	150	$26 1/4	26 1/4	26 1/4	1/2
Ranger	334345	$9 3/8	9	9 1/8	1/4
Ravrock f	75900	$9 3/8	9	9 3/8	+ 3/8
Rea Gld o	9000	145	140	145	10
Redfern o	38690	$6	5	5 1/8	1/8
Redstone o	5000	225	220	222	3
Regional o	1600	175	150	150	25
Renisanc	54867	$16 3/8	16 1/4	16 3/8	
Repap f	1552	$5 7/8	5 3/4	5 7/8	+ 1/8
Revenue P	700	365	365	365	+ 5
Rimfol A f	13500	35	30	30	5
Rio Algom	24281	$19	18 5/8	18 5/8	
Rio 580 pr	200	$78	78	78	
Rio Alto o	48050	42	39	41	3
Rockford o	5800	3 1/2	3 1/2	3 1/2	+ 1/2
Roddy o	5000	25	24 1/2	25	+ 3
Rogers A	1100	$9 1/2	9	9	
Rogers B f	48791	$6 1/2	6 1/8	6 1/4	1/4
Rolland A f	9000	$7 1/4	7 1/4	7 1/4	+ 1/4
Roman	58500	420	420	420	
Royal Bnk	143918	$20 1/2	20	20 1/4	1/4
Ry Bk 1 88	100	$20 3/8	20 3/8	20 3/8	1/8
Ry Bk 1 45	3450	$16 1/4	16 1/8	16 1/8	1/4
Ry Bk F	2500	$23 1/8	22 7/8	22 7/8	1
Ry Bk G	1000	$23 3/4	23 3/4	23 3/4	
Ry Lepg L	5987	$7 1/8	7	7	1/8
Ry Oak o	16000	87	85	87	3
RT En Iu	Voir plus bas				
RT En Ilu	Voir plus bas				
RyTr RE u	Voir plus bas				
Ry Trco	46050	$10 5/8	10	10 1/8	1/2
RyTrco G p	1750	$19 1/2	19 1/4	19 1/4	1/2
RyTrco Q p	350	$21	21	21	
RyTrco M p	100	$19 3/4	19 3/4	19 3/4	5/8
SHL Systm	6620	$6 7/8	6 3/4	6 7/8	
SNC A f	1700	$13 5/8	13 1/8	13 1/8	3/4
SNT Ltd	26900	350	335	335	15
SNT Eqty	4300	$10	9 7/8	9 7/8	+ 1/8
SR Telcom	200	260	260	260	
St Andrw o	2200	76	76	76	
St Geneve o	59000	120	110	120	+ 5
StL CemA f	4200	$14 3/8	14	14 3/8	+ 1/8
Samoth C o	240	180	180	180	
Samuel M T	400	$11 3/8	11 3/8	11 3/8	
Saskoil	24949	$15 3/4	15 3/8	15 1/2	1/4
Saskoil I f	74850	$16	15 3/4	15 3/4	3/8
Saskoil w	8300	485	450	450	45
Saskoil E u	Voir plus bas				
Scr Inv At	400	$25 1/2	25 1/4	25 1/4	3/4
Sceptre R	58672	455	440	450	5
Scpt R Bdeb	Voir plus bas				
Scpt R w	3681	145	135	135	10
Scintrex	1600	225	225	225	
Scot Paper	650	$17 1/2	17 1/2	17 1/2	1/4
Scotts f	47870	$12 1/2	12 3/8	12 1/2	
Scotts C	13000	$13	13	13	3/8
Sebrght E o	4000	10	10	10	
Seagram	29835	$85 1/4	84 3/4	85 1/8	+ 1/8
Sears Can	34364	$10 3/8	10 1/4	10 1/4	1/8
Securty H p	2400	$5 3/4	5 5/8	5 5/8	
Seel Mfg	2700	$8 1/2	8 1/4	8 1/4	1/4
Sensormat	500	305	305	305	
Service C	500	$12 1/2	12	12	1/2
ShawC B f	3500	$8 7/8	8 5/8	8 5/8	
Shell Can	24500	$39 7/8	39 1/2	39 3/4	1/8
Sherritt	12925	$7 3/8	7 3/8	7 3/8	
Sikaman o	5500	89	89	89	+ 2
Silcorp A f	1000	350	325	350	+ 35
Simax O j	17534	18	18	18	7
Skyline o	6500	98	95	98	+ 7
Slocan F	600	475	475	475	5
Socnav A f	1000	350	350	350	
S Louvem o	24220480	465	470	15	
Softkey S o	57500	475	440	455	10
Sogepet o	1000	24	24	24	6
Sonora o	12750	50	45	45	5
S Amercn o	2200079	78	79	3	
Southam	15397	$17 1/2	17 3/8	17 1/2	
Spar Aero f	550	$8 3/4	8 5/8	8 5/8	
Std Trstco	5700	$11 1/2	11 1/4	11 1/4	+ 1/4
Starrex o	2700	219	201	219	+ 19
Strbg 29375	1500	$15 3/4	15 5/8	15 3/4	
Stelco A	29426	$13 5/8	13 3/8	13 3/8	3/8
Stelco C p	14650	$16 1/4	15 3/4	15 3/4	5/8
Stratford o	6100	185	175	185	
S Creek	5500	38	38	38	
Summit R	780	$10 1/2	10 1/2	10 1/2	+ 1/4
Sun Ice Ltd	500	130	130	130	
Sunburst o	2598	2	2	2	
Suncor pr	500	$24 1/4	24	24 1/4	+ 3/8
Syngst A	9000	335	335	335	+ 15
Synex Intl o	3500	80	74	80	
T à Z					
TBM NT	48600	290	235	235	35
TBM NT p	1400	$25 1/4	25	25	3/8
TCG Int	3396	450	435	435	40
TIETel	2300	30	30	30	
TNT Eqty	1200	$9 5/8	9 1/2	9 1/2	1/4
Tap Cap Ao	1101312	7	12	+ 5	
Tarragon O	166500	70	65	65	3
Teck Cor A	600	$24 1/4	24 1/4	24 1/4	1/4
Teck B f	118700	$24 3/4	24 3/8	24 3/4	+ 1/4
Tee Comm o	3500	50	50	50	2
Telepanl o	3500	85	83	85	+ 2
Tembec A	20800	$8 3/4	8 3/4	8 3/4	1/8
Tex C Pet	21003	70	69	69	1
Thd CGInv	600	$39	39	39	2
ThomCor	80090	$14 3/8	14 1/8	14 1/4	1/8
Thornmk d	Voir plus bas				
Thudrwd o	11328	100	95	95	4
Timmins o	18300	69	65	65	5
Tombil B f	1575	250	240	240	
Tor Dm Bk	226072	$15 1/4	14 1/2	14 3/4	3/8
TD Bk 1p	800	$90 1/4	90 1/4	90 1/4	1/2
TD Bk F	3600	$22 1/2	22 3/8	22 1/2	+ 1/8
TIPS	440500	$17 7/8	17 5/8	17 3/4	
Tor Sun	2200	$17	16 3/4	17	1/4
Torstar B f	1625	$23 3/4	23 3/4	23 3/4	1/4
T Enrgld	2424	155	155	155	
Total Pet	13800	$27 3/8	27 1/8	27 1/8	1/2
Total PA p	400	$41 1/2	41 1/2	41 1/2	1/4
Trans Dom	4500	45	45	45	
Trns Mt	1350	$13 1/2	12 3/4	12 3/4	3/4
Tr Rmpt o	15000	55	50	50	1/4
TrnAlta U	211610	$11 5/8	11 3/8	11 3/8	1/8
TrAlt 9	400	$25 3/8	25 1/8	25 3/8	+ 1/4
TrAlt B 40	1450	$24 7/8	24 7/8	24 7/8	
TrCan PL	126370	$15 1/4	15 1/8	15 1/4	
TrP 1st I	200	$50	50	50	
Tri Link a	2200	$6 3/8	6 1/8	6 3/8	
Tridel Ent	5200	$10 3/4	10 1/2	10 1/2	1/8
Trilogy	62686	130	122	122	13
Trilon A	20975	$14 1/4	14	14	1/4
Trilon Fin I	200	$19 1/4	19 1/4	19 1/4	1/4
Trilon Fin II	500	$19 1/4	18 5/8	18 5/8	3/8
Trilon Nk p	Voir plus bas				
TrionF p w	Voir plus bas				
Trimac	32709	$7 1/4	7 1/8	7 1/8	
Trimac 9 12	1000	$22 3/4	22 3/4	22 3/4	1/8
Trimel C	500	$7 1/2	7 1/2	7 1/2	
Trimin o	12300	210	199	210	+ 15
Tripl Crn E	500	150	150	150	+ 5
Triton Can	1023	169	160	169	+ 9
Triton C A	200	$11 3/4	11 3/4	11 3/4	1/4
Trizec A f	139251	$13 1/4	13	13	1/4
Trizec 4 p	248	$17 7/8	17 3/4	17 3/4	
Trizec 6 p	200	$13 1/2	13 1/2	13 1/2	1/2
Tudor o	1600	36	36	36	4
Turbo	205400	36	35	35	
Tyler R o	8000	10	10	10	+ 5
Tymar R o	6769	100	96	100	15
ULS Cap p	500	$24 5/8	24 5/8	24 5/8	
Ulster P	166980	395	380	385	
Ulster P w	63000	150	140	150	+ 5
Ultmar plc	54500	$7 1/2	7 3/8	7 1/2	1/4
Unican A	500	$8	8	8	
Unicorp A f	2900	115	110	115	10
Unigsco B f	1450	255	250	255	10
Un Carbid	250	$15 1/8	15 1/8	15 1/8	
UCarb Eq u	Voir plus bas				
U Energy	9700	$13 1/4	13	13 1/4	
Un Coin o	2000	100	100	100	15
Un Domin	2030	$9 3/4	9 3/4	9 3/4	1/4
Un Dom 2	1900	$19 1/4	18 3/4	18 3/4	1/2
U Keno	1000	143	143	143	2
US Prc Mo	2500	55	50	50	5
Un Tri Star	1100	51	51	51	- 14
U Wstburn	1500	$6 7/8	6 7/8	6 7/8	
Utilicorp	100	$20	20	20	1
VS Serv	30000	$7 3/4	7 1/2	7 1/2	1/4
Value Inv	400	345	345	345	5
Vantech p	40000	$24 3/4	24 3/4	24 3/4	1/8
Vanty C	360596	235	230	230	5
Vanty A p	10100	$18	17 3/8	17 3/8	3/8
Varity w	10000	7	7	7	+ 1
Ventra Gr	1000	70	70	70	+ 10
V Hom Af	1200	280	270	280	+ 25
Vicery R o	35000	425	410	415	10
Videotrn f	1200	$10	9 7/8	10	
Vitran A	500	$5 1/4	5 1/4	5 1/4	
Voyager o	6400	$6 5/8	6 1/2	6 1/2	1/8
Voyager w	7041	30	30	30	+ 5
WIC B f	1150	$12 3/4	12 1/4	12 3/4	+ 3/8
Wajax A	2000	$7 5/8	7 5/8	7 5/8	1/8
Wall Fin	600	130	130	130	
Weldwod	2521	$15	14 1/2	14 1/2	1/2
Wst Frasr	500	$19	19	19	
Westar Gr	124700	85	80	82	2
Westar M p	1400	$12 3/4	12 3/8	12 3/8	5/8
Wstbrdg A	400	350	350	350	+ 50
Wcoast E	8891	$21 1/4	21	21	1/8
Wcoast A p	200	$27 3/4	27 3/4	27 3/4	3/8
W Deldna o	2000	195	195	195	
Westley o	25500	10	8	8	2
Westmin p	3350	$13 3/4	13 1/2	13 1/2	+ 1/2
Weston	4805	$39	39	39	1/4
Wstn 6pr	250	$78 1/2	78 1/2	78 1/2	
Wstn p	500	$23 1/2	23 1/2	23 1/2	
Wharf	5800	$7	6 7/8	6 7/8	
Wharf p	4000	$19 1/2	19 1/2	19 1/2	
Winpak	900	$10 3/4	10 3/4	10 3/4	1/8
Woodwd A	2016	125	120	120	10
Wolworth	225	$27	27	27	
Xerox B f	200	$13 1/2	13 1/2	13 1/2	1/8
Obligations					
Cambr 7.5 d	20	$78	78	78	2
Clarus Deb	39	$20	16	20	
Oxf Prop d	111	$52	52	52	
Scpt R Bdeb	32	$91	90	91	+ 1
Thornmk d	20	$73 1/4	73 1/4	73 1/4	6 3/4
Obligations en fonds américains					
Amoco Sed	78	$124	123	123 1/2	3/4
Actions Payées partiellement					
B Corp r	7300	$7 3/8	6 7/8	7	3/8
Banctstr r	5292	$8 7/8	8 1/4	8 5/8	3/8
Non Equity Warrants					
BtBk Nk P	310250	$9 3/4	9 3/8	9 5/8	+ 1/8
BtBk Nk n	53650	$8 1/2	8 1/4	8 3/8	+ 1/8
BtBk nk w	38100	$13 3/4	13	13 3/4	+ 3/4
BtBk nk iv	756160	$9	8 1/2	8 7/8	+ 1
BtBk TB w	4000	110	100	110	+ 10
CIBC P w	16200	140	135	137	+ 4
Ctbk NY C	8500	145	105	110	10
Hope B w	10000	90	90	90	5
Trilon Nk p	7500	$16	15 1/2	15 1/2	+ 5/8
TrionF p w	171200	405	375	395	+ 20
Distribution					
CMP 88P u	200	$6 1/8	6 1/8	6 1/8	
P Storage	100	$18	18	18	
P Storag 3	500	$7 1/2	7 1/2	7 1/2	1/4
RyTr RE u	200	$22	22	22	
Saskoil E u	475	$98 1/2	98	98	1/2
Unités en fiducie					
CMP 88 u	1000	$6 1/2	6 1/2	6 1/2	1/8
C Income u	10100	$9 1/4	9 1/8	9 1/8	+ 1/8
C Trust un	280	$7 5/8	7 5/8	7 5/8	
Empls FG u	4830	$6	5 3/4	5 7/8	
Germany u	5600	$10	9 1/2	9 1/2	1/8
Prgrwth u	1500	$7 1/2	7 1/2	7 1/2	
RPF Bnd u	15500	$7 1/2	7 3/8	7 3/8	
RT En Iu	2825	$8 1/4	8 1/8	8 1/4	
RT En Ilu	14350	$8 3/8	8 1/4	8 3/8	
UCarb Eq u	1200	$25	25	25	
Trangigé en fonds américains					
Alcan D p	700	$25 1/4	25 1/8	25 1/8	1/8
Bow Vly 200	3900	$23 1/4	23 1/8	23 1/8	1/8
Ranger p	400	$25	25	25	1/4

TRUST GÉNÉRAL
BÉNÉFICES +
TAUX + AVANTAGEUX
Talbot : 549-6490 - Racine: 693-6000 - Jonquière: 695-6490

Fonds mutuels

MEMBRES ABC Funds

ynFully Mgd	5.35
ynFund Value	5.14
Admax Inv.	
oAmePerfor	3.67
yoCaptainInc	4.88
oCdnPerform	4.82
AGF Group	
xoAmerGrth	7.27
oCdnBond	4.26
xoCdnEqu	7.98
oCdnRes	9.04
oConvInc	7.99
xCorpInv	10.77
CrpInvStk	5.32
oGlobal	9.33
oGrthEqu	9.01
oHiIncome	9.43
xoJapan	4.94
o M M F (12 4 4)10 0.0	
OptnEqty	3.57
oSpecial	4.91
All-Canadian	
zCompound	14.67
Dividend	10.24
NaturalRes	3.60
RevenueGth	3.38
Univest	4.89
Altamira	
nBalanced	10.73
nBond	10.43
nCapitalGwt	8.58
nDiversifd	8.83
nEquity	16.02
nGro24Inc	5.75
nIncome	6.30
nResource	5.21
nSpecialGro	7.58
Associate Inv	
gAssocInv	6.51
Bolton Tremblay	
xBondMtg	4.79
CdaCum	13.75
xCdnBal	4.48
Discovery	4.34
xIncome	9.02
Interm tl	6.75
gLDMKAme	4.79
xgLDMKB24	4.80
gLDMKCan	4.72
g L D M (10 3.0)10 0.0	
gLDMKIntl	5.14
M n y (12 1.2)10 0.0	
OptimiCdn	6.32
Ptd Rsces	11.16
Taurus	4.47
BPI Capital	
yoCdn Bond	9.38
yoCdn Equity	9.06
yoFAFEFd	5.87
yoEmerg Gw	8.05
yoGlobalEq	12.00
yoGlobalInc	8.69
yoHighYield	8.11
y n M M (12 4.0)10 0.0	
yoOneDecisn	9.71
yoOptionEq	8.90
Bullock Group	
AmericanC$	8.99
uAmericanU	7.79
Balanced	9.18
Bond	6.97
Cdn	6.16
Dividend	9.47
Growth	1.96
M M F (10 9.5)10 0.0	
Canada Trust	
ynCTIFEqui	54.20
ynCTIFInco	9.17
Central Guaranty	
ynFutCd Gt	10.64
ynFutGov B	9.37
ynFutIncome	9.56
n F u t (12 5.6)10 0.0	
ynFutMortg	10.13
ynFutSelect	9.74
Central Guaranty	
yBalanced	8.96
ynInvEquity	6.08
ynInvIncome	4.43
ynMortgage	10.16
yPropFund	105.61
Century	
yDJ	7.48
yoDJ U S	6.50
Chou Assoc Mgt	
yAssociates	20.45
yRRSP	10.09
Church Street	
ynBalanced	10.38
ynEquity	10.11
ynIncome	9.67
y n M M (12 0.1)10 0.0	
CIBC Funds	
nBalanced	10.04
nCdn Equity	9.88
nFixInc	9.37
nGlobal	9.33
n M M (12 3.7)10 0.0	
nMortgage	9.41
Confed Group	
Growth	6.67
yMortgage	4.99
Cooperants Group	
yuAmer Eqty	9.24
yBalanced	9.20
yCdn Equ	8.54
yIncome	9.58
yRealEstat	52.41
Counsel Group	
ynRealEstat	22.14
CT Inv Counsel	
n E S (12 7.6)10 0.0	
ExBal	10.43
ExBond	9.60
ExGth	9.53
yExInt I	16.09
nEvNorAm	23.29
EvSpecEq	11.04
nEvUSBond	9.90
Cundill Group	
Security	13.18
Value	11.02
Dean Witter	
y n u M M (7 9.6)1 0.0	
Elliott Page	
EPBal	24.03
EPBond	25.83
EPEqu	23.59
n E P M (12 3.0)1 0.0	
Ethical Gwth	
yEthicalGwt	5.83
Extro Group	
yoExtroTiger	7.83
yInterntl	4.15
Fidelity Inv.	
oCapBal	10.68
oCapBuildr	11.65
oCapConser	10.38
yointP folio	10.65
Finsco Funds	
Bond	8.73
JFAmEqu	9.27
JFBal	8.07
JFCdnEqu	9.21
M M F (12 7.5)10 0.0	
T B i l (12 3.0)10 0.0	
u U S M (7 1.5)10 0.0	
First Cdn Funds	
nBalanced	9.34
nBond	9.46
nEqty Ind	9.40
n M M F (12 4.0)1 0.0	
nMortgage	11.13
First City Funds	
n G o v t (12 0.5)10 0.0	
Growth	4.10
Income	4.76
ygRealFund	6.42
Fonds Desjardins	
ynActions	16.53
ynEquilibre	9.52
ynHypo	4.34
ynInterm tl	15.09
y n M M (11 4.9)10 0.1	
ynObligs	4.28
Fonds Ficadre	
yActions	10.24
yEquilibre	9.58
yObligations	9.89
Fonds SNF	
yActions	5.91
yEquilibree	8.60
y g M M (11 8.8)10 0.0	
yObligations	9.41
GBC Funds	
yBond	10.02
ynCanada	6.03
y n M M (12 2.3)10 0.0	
ynNorAme	2.71
Global Strategy	
oAmericas	9.09
oCanadian	9.43
oEurope	8.42
oFarEast	10.88
yzGlobalCorp	5.33
oGlobalFun	14.77
oRealEstate	7.76
n T B i l (11 2.3)1 0.0	
n U S $ (6 5.1)1 0.0	
oWorldBond	8.89
oWorldMone	9.99
Guardian Group	
yAmerican	18.07
yBalanced	12.12
yzCIPF86	9.63
yCIPF87	10.08
yCanadianEq	4.80
yEnterprise	9.20
yGlobalEq	3.66
yIII Income	8.07
yNorthAmer	4.20
yPac Rim	13.79
y P f d D i (8 6.6)1 8.8	
y n S M (12 7.3)1 0.0	
yStratInc	9.35
y u U S (7 4.3)1 0.0	
ygVantageBa	5.54
ygVantageBo	5.26
ygVantageEq	5.90
ygVantageInt	3.80
ygVantageU	4.41
Integra Cap	
Balanced	9.57
InvesNat	
nAct Eqty	4.92
nEquit Bal	4.75
nRev Inc	4.94
Investors Group	
yBond	4.14
yCdnEquity	5.71
yDividend	8.74
yEuropeanF	4.81
yGlobal	5.24
yGroP folio	4.94
yGroPlusP fo	4.90
yGrowth	8.11
yIncP folio	4.93
yIncPlusP fol	4.89
yJapan	11.71
y n M M (12 4.0)1 1.0.0	
yMtge	4.83
yMutual	7.65
yPacificFund	5.00
yRealProp	5.34
yRetGroP fol	4.77
yRetPlusP fo	4.87
yRetiremnt	8.32
ySpecial	9.60
ySummia	4.23
yU S Growt	10.49
J. Heward Group	
oJHAmerCd	6.97
ouJHAmerU	6.04
oJHBalance	10.79
oJHBond	9.49
oJHFdLtd	7.24
Laurentian	
xgEndurBal	5.10
xgEndurBon	5.02
gEndurCdn	4.77
gEndurGloba	4.81
n V M (11 9.1)10 0.0	
VikingCdn	5.60
VikingCom	5.66
xVikingDiv	7.07
VikingGth	6.14
xVikingInc	3.79
VikingInt I	7.17
Lloyds Bank Can	
ynBalanced	9.82
ynEquIndex	9.80
y n M M (11 0.1)10 0.7	
Metfin	
xgRealEstate	9.80
Metropolitan Gr.	
yBond	2.55
yCdnMutl	5.17
yCollective	15.16
yGrowth	5.61
yProtection	10.06
ySpeci	6.44
yVenture	8.80
MOF Group	
yMult Opp F	1.88
ySpec Opp F	1.17
Montreal Trust Gr	
ynBalanced	9.71
ynDividend	8.71
ynEquity	22.00
ynIncome	7.87
ynInternatl	23.65
y n M M (12 3.0)10 0.0	
ynMtge	9.88
ynRspBal	9.70
ynRspEqu	20.19
ynRspInc	16.87
y n R s p (12 1.0)10 0.0	
ynRspMtge	9.90
ynRspTotRe	9.10
ynTotReturn	9.18
Mutual Group	
Amerifund	9.73
Cif	8.31
Diversifd25	11.51
Diversifd40	11.71
Diversifd55	11.53
Dividend	9.31
Equifund	11.65
n M M F (12 0.6)1 1.0.0	
N.N. Funds	
NNGold	7.80
Northern Group	
gEuro	7.42
gVoyageur	4.54
Ont. Teachers Gr	
ynBalanced	10.70
ynDiversifd	9.95
y n E q x (12 3.3)1 0.0	
ynGrowth	10.83
ynMtge	11.53
PHN Group	
nBalanced	10.04
nBond	7.98
nCanadian	19.16
nDivInc	13.53
y n M M (12 5.4)11 0.0	
nPooled	33.81
nRRSP	10.29
nU S Fund	24.15
VintageEd	13.73
Prudential Group	
Diversifd	4.78
Dividend	3.69
Growth	6.89
Income	4.85
n M M (12 0.2)1 0.0	
NaturalRes	5.95
Prec Metals	4.96
Pursuit Gr	
yuAmerican	5.33
yCdnEquity	12.11
yIncome	9.13
y n M M (12 0.4)1 9.9	
Royal Trust Gr	
y n $ C D (12 6)1 1.0.0	
y n u $ U S (8 3.5)1 0.0	
ynAdv Bal	9.91
ynAdv Gwth	9.94
ynAdv Inc	9.37
ynAmerican	23.17
ynBond	8.41
ynCanadian	31.01
ynEnergy	9.68
ynGlobalInv	7.54
ynJapanese	12.83
ynMortgage	10.30
ynPrecMeta	10.23
ynPreferred	8.46
ynRealEstate	9.91
Roycom Group	
xgSummitR	11.24
xgSummitT	11.65
RoyFund Group	
nBal	5.09
nBondFnd	4.66
nEquity	19.70
n M M (12 7.4)1 0.0	
Saxon Group	
nBalanced	6.95
nSmallCap	7.17
nStock	6.28
nWorldGwth	7.89
Sceptre Funds	
ynBalanced	11.13
ynBond	10.50
ynEquity	11.78
ynIntI	12.53
y n M M (12 1.0)1 0.0	
Scotia Funds	
nAmEqGth	7.18
nCdnBalanc	9.01
nCdnEqGth	8.85
nDIF	9.54
nIncome	9.59
n M M (12 3.2)1 0.0	
nStockBond	9.60
Spectrum	
g C a s h (11 7.5)1 0.0	
gCdnEquity	8.86
gDiversified	9.26
gDividend	9.36
gGovtBond	9.30
gInterest	9.20
gIntlEquity	7.99
n S a v i n (12 0.5)1 1.0.0	
Strata Funds	
Growth	9.88
Income	9.69
n M M F (12 3.2)1 1.0.0	
Strata 40	10.07
Strata 60	9.97
TD Green Line	
nCdnBalance	9.67
nCdnBond	9.35
nCdnEquity	9.91
nCdnIndex	5.22
n C d n (12 1.1)1 0.0	
ynMortgage	10.29
nuUSIndex	5.77
n u U S (7 0.2)1 0.0	
Talvest Funds	
gAmerican	5.06
gBond	9.76
gDiversfd	5.61
gGlobal	5.79
gGrowth	8.41
gIncome	10.06
M M F (12 2.8)1 1.0.0	
Templeton Gr	
DevGrowth	4.50
Globalinc	10.08
gHeritage	4.62
gHeritageBo	5.02
gHeritageRet	4.39
n T B i l (12 0.9)1 1.0.0	
TempCdn	4.75
TempGrCdn	4.35
uTempGrUS	3.76
Top 50 Gr	
yTP50T Bon	5.20
yTop50	8.93
Tradex Gr	
ynInvestment	7.32
ynSecurity	10.37
Trimark Group	
IncomeGth	4.85
Inter (12 0.2)1 0.0	
gSelectBal	4.60
gSelectCan	4.87
gSelectGrth	4.25
Trimark	9.05
TrimarkEq	10.82
Trust General	
ynActionAm	14.93
ynActionCa	22.74
ynCrossance	9.85
yEquilibre	8.71
ynHypo	10.47
yninternati	10.76
ynMarMon	10.11
ynObligs	8.84
Trust La Laur.	
ynAction	9.36

Sans coupures sévères

Le Québec pourrait devenir le Tiers-Monde



COUPURES NECESSAIRES—Selon le président du Conseil du trésor, le ministre Daniel Johnson, le Québec doit effectuer des coupures, sans quoi il risque de se comporter un pays du Tiers-Monde. **(Laserphoto PC)**

QUEBEC (PC) — Le gouvernement du Québec a lancé hier un vaste mouvement de coupures des dépenses publiques «afin d'éviter de se comporter comme un pays du Tiers-Monde», a annoncé le président du Conseil du trésor, le ministre Daniel Johnson.

En dépit de l'insistance de la presse, M. Johnson a refusé d'identifier précisément de quels montants seront ces réductions, ni quels programmes seront affectés.

«L'objectif est de respecter les dépenses prévues pour éviter d'augmenter les impôts», a déclaré M. Johnson.

Ce resserrement est rendu nécessaire entre autres à cause de trois événements imprévus qui vont engendrer de coûteuses dépenses publiques, a fait savoir M. Johnson: la crise autochtone, un niveau plus élevé que prévu des taux d'intérêt et une augmentation de la clientèle de l'aide sociale.

M. Johnson n'a pas voulu préciser combien représentaient ces dépenses imprévues. Ce silence, auquel M. Johnson a habitué les Québécois à titre de président du Conseil du trésor, lui a valu la semaine dernière des accusations de «manque de transparence dans les finances publiques» de la part du chef de l'opposition péquiste Jacques Parizeau.

M. Johnson a expliqué que désormais, toute dépense dépassant 10 000 $ devra obtenir une deuxième autorisation avant d'être approuvée officiellement.

Le gel dans l'embauche de nouveaux employés sera également envisagé avec sérieux.

Peut-on aller jusqu'à couper dans certains programmes sociaux universels, comme les allocations familiales?

«Rien n'est exclu. Il faut regarder toutes les avenues sans exception», a répondu le ministre.

Le président du Conseil du trésor croit qu'il y a trois choses que les Québécois n'accepteront jamais: majorer les impôts, emprunter plus ou augmenter le déficit.

Comme on ne peut pas refuser de payer ses dettes «comme un pays du Tiers-Monde», il ne reste donc plus qu'à scruter les dépenses publiques avec rigueur, pour s'assurer que les objectifs fixés au printemps 1990 dans les crédits déposés à l'Assemblée nationale soient respectés.

Pas de chiffres

En dépit de l'insistance des journalistes, M. Johnson a refusé de donner des chiffres précis.

Combien coûtera au gouvernement québécois la crise autochtone? «Des dizaines de millions de dollars», a-t-il répondu en refusant de confirmer le chiffre de 134 millions $ paru dans les médias d'information.

Aviatour déclarerait une faillite officielle

(PC)—Aviatour, grossiste en forfaits-voyages de haut de gamme, anticipe une faillite.

Aviatour, qui a son siège social à Montréal, a volontairement remis hier son permis d'exploitation à l'Office de la protection du consommateur, alléguant une situation financière difficile.

Il semble que l'entreprise ait éprouvé des difficultés avec des fournisseurs de l'Europe de l'Est.

TREMBLAY & CIE LTÉE
SYNDICS ET GESTIONNAIRES

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE ROBERVAL
NO: 155-11-000257-907
SUR: 045381

COUR SUPERIEURE
(en matière de faillite)

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:

GILLES TREMBLAY (232-180-521) répartiteur, administrateur et caution de "Transport JM Savard", demeurant au 2502, Drouin, Jonquière, G7S 5A2, Qc.

Avis est par les présentes donné que Gilles Tremblay a déposé une cession de biens le 19 septembre 1990, et que la première assemblée sera tenue le 11 octobre 1990, à 9h30, au 582, boulevard Saguenay Est, Chicoutimi, dans la Province de Québec.

CHICOUTIMI, ce 24 septembre 1990.

TREMBLAY & CIE SYNDICS & GESTIONNAIRES LTÉE
582 Est, boul. Saguenay
Chicoutimi Qc
G7H 1L2
Tél.: (418) 549-5642

773, boul. St-Joseph, no 203
Roberval Qc
G8H 2L4
Tél.: (418) 275-5626

Vous êtes à la recherche d'une solution informatique

Contacter IBM

au 1-800-463-4730

demandez
PIERRE GUAY
Saguenay - Lac-St-Jean - Chibougamau

LA TPS PROPOSÉE. VOULEZ-VOUS SAVOIR CE QUI S'EN VIENT... ET CE QUI S'EN VA?

Vous vous demandez si votre facture d'epicerie va augmenter? Combien devrez-vous mettre de côté pour votre prochaine auto? Les frais de services bancaires seront-ils taxés? Vous êtes peut-être tout simplement confus. La solution est aussi simple qu'un coup de telephone. Au Bureau d'information des consommateurs sur la TPS proposée, nous attendons votre appel. C'est à compter du premier janvier 1991 que la TPS proposée remplacera la taxe de vente federale (TVF) actuelle. Pour bien comprendre ce qui se passera et comment cela pourrait vous affecter, il vous faut des renseignements.

Nous pouvons vous renseigner. Demandez votre exemplaire gratuit du Guide du consommateur averti sur la TPS et les prix. Il est rempli de renseignements utiles et vous offre entre autre une liste-clé, qui illustre comment le remplacement de la TVF par la TPS proposée devrait affecter les prix. Nous sommes là pour vous aider à connaître ce qui s'en vient, à savoir ce que vous devez demander et quels sont vos recours. Mieux vous serez renseigné, plus vous serez un consommateur averti. Nos lignes vous sont ouvertes tous les jours de 15 h à 21 h et vous pouvez nous appeler sans frais partout au Canada. Pour les malentendants, veuillez composer 1-800-465-7735.

Votre Bureau d'information des consommateurs sur la TPS
1-800-668-0999
Un coup de fil et tout s'explique.

Gouvernement du Canada Government of Canada

Canada

Les Petites annonces

• 545-4474 • 668-4506 • 679-3832
SAGUENAY ALMA et les environs ST-FÉLICIEN et les environs
1051 BOUL. TALBOT CHICOUTIMI - G7H 5C1

ça rapporte Gros

INDEX

HABITATIONS/IMMEUBLES 1 à 20
MOTORISÉS 30 à 42
EMPLOI/ENSEIGNEMENT 50 à 63
SPORTS/LOISIRS 60 à 69
MESSAGES PERSONNELS /AVIS 80 à 82
DIVERS 90 à 101

INFORMATIONS GÉNÉRALES

QUOTIDIEN
Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 11H30 la veille de parution.

Aucune correction et annulation d'annonce ne seront acceptées le vendredi entre 8H30 et 13h30.

PROGRÈS-DIMANCHE
Aucune annnonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 16H30, le jeudi précédant la parution.

Nous nous réservons le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable par la direction.

VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?
Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronnée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée

TARIFS

En vigueur le 1er janvier 1990
10 mots ou moins

	QUOTIDIEN	PROGRÈS-DIMANCHE
1 jour	5,30$	6,75$
2 jours	6,40$	
3 jours	7,50$	
4 jours	8,50$	
5 jours	9,55$	
6 jours	11,00$	

Mots additionnels: 0,25$
Caractères noirs: 1,00$
Lettrage majuscule: 2,50$
Encadrement: 2,50$

No. de département: 50,00$
Courrier expédié au frais de l'annonceur

Aucune facturation.
Acceptons les chèques, cartes de crédit.

VISA MasterCard

HEURES D'AFFAIRES

8H30 à 12H00 / 13H30 à 16H30 du lundi au vendredi

Nous prenons les annonces classées au comptoir sur l'heure du midi.

Les annonces classées du Progrès-Dimanche, jusqu'au vendredi 12H00 précédant la publication.

progrès-dimanche LE QUOTIDIEN

03 Bâtisses commerciales

IMMEUBLE à revenus. Rez-de-chaussée, possibilité d'aménager bureau pour professionnel, clinique dentaire, esthéticienne, avocat, rue Price est Chicoutimi. Tél.: 543-2185 jour, 543-9399 soir.

04 Blocs appartements

CHICOUTIMI ET RIVIERE-DU-MOULIN: Deux blocs de 8 logements et un de 11 logements, tél.: 678-9453.

JONQUIERE: unité 4 logements, avec coupe-feu au milieu, DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE. Tél.: 542-5956.

JONQUIERE: bloc 8 logements, revenu brut $35,500.00. AGENTS S'ABSTENIR. Tél.: 542-4459 (Danielle Caron).

05 Chalets à vendre

LAC-CLAIRE NO 2, Falardeau, site magnifique, très propre, 3 chambres, salon, cuisine, plage superbe. $60,000. Tél.: jour: 549-5262, soir: 545-4220.

LA-LIEVRE (hors Zec): chalet chasse et pêche. Tél.: 549-3065.

PETITE maison de campagne construction neuve, vue magnifique, terrain 13 acres, Cap au Leste, Ste-Rose du Nord, $25,000.00. Tél.: 548-4009.

ST-FELIX (Lac Otis): chalet meublé, accessible à l'année, terrain plat, garage et remise. Tél.: 544-5606, 544-6887 (Sylvie Tremblay, La Financière).

32 Plage Wilson, St-Henri de Taillon, lac St-Jean. Tél.: 542-0652.

CHALET À VENDRE OU À LOUER
Lac Sébastien, emb. #3, habitable à l'année, chauffage bois et électrique, bord de l'eau. Idéal pour amant du ski ou du plein air.
INF.: 673-3048

06 Chalets à louer

CHALET à louer au Valinouet style Suisse à la semaine Tél.: 696-4018.

FALARDEAU, chalet meublé, habitable à l'année, 15 minutes du Valinouet. Libre immédiatement. Tél.: 673-3600.

07 Chambres à louer

CHICOUTIMI: AUBERGE LE CHAMPLAIN, LOCATION À LA SEMAINE, AU MOIS, AVEC SALLE DE BAINS COMPLETE, PRIVEE OU AVEC LAVABO, CUISINE COMMUNE, BUANDERIE, ASCENSEUR, CABLE GRATUIT, À PARTIR DE $32.00 PAR SEMAINE. GRAND STATIONNEMENT DISPONIBLE POUR VOITURES ET CAMIONS. TEL.: 543-9003.

CHICOUTIMI: près des centres d'achats, buanderie, stationnement, câble. Tel.: 696-0594.

CHICOUTIMI: tapis, laveuse, sécheuse, stationnement, 1180 boul Saguenay est. tél.: 549-7328, 548-5620.

CHICOUTIMI: quartier polyclinique, buanderie gratuite, cuisine commune, très grande, $175.00 mois, tél.: 545-3639.

CHICOUTIMI: 393 Côte-Réserve, (pension), idéal pour étudiant(e), stationnement. Tel.: 543-1431, 543-1461.

CHICOUTIMI: câble, laveuse, sécheuse, stationnement. Tél.: 693-0938, après 17h00.

CHICOUTIMI: idéal pour étudiant(te), près université, laveuse, sécheuse. Tél.: 693-0938, après 17h00.

CHICOUTIMI-NORD: belle grande garçonnière 12x20, équipée, neuve, $55.00 semaine, tél.: 543-3939, 673-7455.

CHICOUTIMI: grande chambre, meublée, laveuse sécheuse, bain tourbillon, T.V. payante, stationnement, entrée indépendante, près centre-ville, accès à la cuisine. Tél.: 549-2589, 549-8277.

JONQUIERE, idéal pour étudiant(e), centre-ville. Tel.: 542-9768.

JONQUIERE: grande chambre, très propre, avec ou sans pension, endroit tranquille. Tel.: 542-6721.

08 Commerces à vendre

BOUTIQUE, fabrication de vin et bière. Très bonne clientèle. Acheteur sérieux seulement. Tél.: 547-6869, 542-8823.

OPPORTUNITE d'affaire dans la purification d'eau par distillation. Inventaire et expertise à bon prix. Tél.: 548-3936.

PATISSERIE, boulangerie, spécialité française et belge. Clientèle Saguenay Lac St-Jean. Tél.: Jacques Boudreault 547-1825, le Permanet 695-4888.

ST-FELICIEN: Foyer privé pour personnes âgées. Tél.: 679-3346.

09 Commerces à louer

Restaurant avec équipement compris, si intéressé, tél.: 673-4058.

10 Condominiums

A VENDRE: JONQUIERE: rue du Muguet, cause de divorce, 3 chambres, 2 salles de bains, sous-sol fini, construction neuve, $57,000.00. Tél.: 547-2700.

A VENDRE OU A LOUER, CHICOUTIMI-NORD: 109 St-Emile, 4½, en construction, livrable le 1er octobre, loué $475.00 mois. Tél.: (après 17h00, demandez Daniel) 543-4272, 545-0655.

A vendre Fortlauderdale, 3½, ou louer $1000.00 mois, à partir d'octobre. Piscine, sauna, près des golfs et tennis, quelques minutes de la mer. Tél.: 543-8676.

CHICOUTIMI: VOISIN DE PLACE DU ROYAUME, A VENDRE OU LOUER: 1½, 2½, 3½ COMPTANT 10%
4½, $44,500, location $475.00 mois
5½, $53,000, location $525.00 $540.00 mois
4½, $59,500, location $595.00 mois
5½, $79,500, location $695.00 $730.00 mois
Tél.: 693-3383, 690-7287.

12 Fermes à vendre

TERRE à vendre. Vivre à la campagne, St-Honoré, 54 acres de boisé et de champs, petit chalet 10x12, petite chasse et nature. A 15 minutes de Chicoutimi, droit de construire une maison acquis. Bas prix. Tél.: 543-8676 Rosaire Tremblay Trust Général Chicoutimi.

13 Garages

2 GARAGES de vinyle simple à vendre à demi-prix, très bon état. Tél.: 696-0674.

Garage de toile: 10 x 20 avec structure d'acier



400$
jusqu'à épuisement
Bureau mobile
Saglac Inc.
696-2515

15 Locaux à louer

BUREAU A LOUER: 500 pi car., édifice le Cirque, 382 Racine est, Chicoutimi, entièrement renové à neuf, idéal pour professionnel. Heures de bureau: 693-8324 (Karine).

LOCAUX COMMERCIAUX A SOUS-LOUER

- Au 1220, 6e avenue Ville de la Baie
- Au 326, des Saguenéens Chicoutimi
- Au 112, de l'Eglise Mistassini

Pour information:
Laval Boulianne
545-4474 ou 679-3832

CHICOUTIMI, 74 St-Luc, coin Morin, espace à bureaux, chauffé, éclairé, disponibilité de fax, photocopieur. Tel.: 545-6181.

ESPACES de bureaux à prix très avantageux, dans un endroit commercial, pouvant accomoder de 6 à 8 personnes, situé à chicoutimi. Tél.: 547-4711.

JONQUIERE (Secteur Arvida): Boul. Mellon, pour commerces ou bureaux, disponibles immédiatement. Superficie: 2,400 pi car., au sous-sol; 2,400 pi car. au rez-de-chaussée (ancienne mercerie Girard & Fils); 800 pi car. à l'étage. Pour informations, demandez Claude Leblanc au 548-7111 ou 548-8356.

RIVIERE-DU-MOULIN, EDIFICE CENTRE DU PLATEAU, LOCATAIRES PRESENTS: SAGAMIE LE DEPANNEUR D'ANJOU, CAISSE POPULAIRE, COMPAGNIE D'ASSURANCES, DENTISTE, SUPERFICIE ENVIRON 785 P.C. OU PLUS, VASTE STATIONNEMENT, PRIX COMPETITIF IDEAL ET PRET POUR SALON DE COIFFURE OU AUTRES. INF.: JACQUES BOUCHARD, 549-6028, 545-2409.

16 Logements à louer

ALMA: grand 5½ (St-Judes) situé près des écoles, UN MOIS GRATUIT, libre immédiatement, $360.00. Tel.: 662-5093.

ARVIDA: quartier St-Jacques, non chauffé, non éclairé, très propre, libre immédiatement. tel.: 548-8074, 548-2190.

ARVIDA: semi-détaché, 5½ et sous-sol, grand terrain, près des écoles, garderie, services. Non chauffé, non éclairé. $500 mois. Libre 1er octobre. Tel.: 548-9017.

ARVIDA: semi-détaché, 4½, avec sous-sol, grand terrain, remise et foyer, boulevard Saguenay, Ste-Therese, près des écoles et services, possibilité d'acheter meubles et accessoires, $400.00, non chauffé, non éclairé, libre pour octobre, tel.: 548-2286.

ATTENTION: Appartement à louer, très grand 5½, demi-sous-sol, porte patio, lave vaisselle, poêle à combustion lente, possibilité meuble, $400.00. Tel.: 696-0179.

CHICOUTIMI: 4½, qualité supérieure, insonorisation, entrée contrôlée, intercom. Près de Place du Royaume et Université. Tel.: 696-1175.

CHICOUTIMI-NORD: rue Colbert, 4½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tel.: 693-9046, 547-5286.

ATTENTION: CHICOUTIMI: rue Therese Casgrain, quartier Université, près polyclinique, 3½, 4½, repeints à neuf, PISCINE, remise intérieure, porte-patio, entrée avec accès contrôlé, service de conciergerie. Tel.: 545-2620, 549-1200, 543-1435.

CHICOUTIMI-NORD: rue Vimy, 4½, 5½, non chauffés, non éclairés, service de conciergerie. Tel.: 696-2088, 547-5286.

CHICOUTIMI: 3½, chauffé, éclairé, meublé, rue Radisson, arrière McDonald's. Tel.: 696-0351, 547-5286.

CHICOUTIMI, 4½, 5½, Lorenzo Genest, arrière Place Royaume. Tel.: 549-2376, 547-5286.

CHICOUTIMI: SPECIAL DE LA RENTREE: UN MOIS GRATUIT SUR BAIL 12 MOIS, rue des Crécerelles, arrière Place du Royaume, 3½, chauffé, éclairé, meublé. Tél.: soir et fin de semaine: 542-8784, 690-0266, heures de bureau: 690-1676, 547-5286.

CHICOUTIMI-NORD: UN MOIS GRATUIT SUR BAIL 12 MOIS, 3½, 4½, chauffés, non éclairés, situés face polyvalente Charles-Gravel. Tél.: 690-1678, 693-1264, 547-5286.

CHICOUTIMI
4 1/2 - 5 1/2
rue des Saguenéens
et Côté
entrée contrôlée.

Rue Angoulême
2 1/2
semi-meublé
chauffé, éclairé
693-3364 - 543-4009

SECTEUR NORD CHICOUTIMI
4 1/2 - 5 1/2 pièces
Logement neuf, très propre.
Vénitienne fournie.
De qualité supérieure.
Armoires en mélamine.
Remise extérieure.
Entrée indépendante.
Libre immédiatement.
Pour information:
547-4480 (F. Lajoie)
548-4793 (P. Desmeules)
(bureau): 543-9670

CHICOUTIMI, 4½, 5½, rue Dubé, près salon Funéraire, rue J.B. Théberge et Colette 4½, Chicoutimi-Nord, rue Bienville, 4½. Tél.: 549-8477, 547-5286.

CHICOUTIMI: UN MOIS GRATUIT SUR BAIL 12 MOIS, rue des Champs Elysées, 3½, chauffé, éclairé, meublé. Tél.: soir et fin de semaine: 542-8784, 690-0266, heures de bureau: 696-0411, 547-5286.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, rue Georges Vanier, près Salon funéraire. Tél.: 696-0411, 696-8001 (radio Chasseur) 547-5286.

CHICOUTIMI: grand 4½, entrée indépendante, avec balcon et remise, libre immédiatement. Tél.: 543-9484.

CHICOUTIMI: 2½, 3½, 7½, 4½ meublés ou non, chauffés, situés près Cégep, Université. Tél.: rés.: 549-4567, bur.: 545-3115.

CHICOUTIMI: 1284, rue Duchesne, app. 5, 3½, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, $335.00, arrière Place Saguenay. Tél.: 696-2984.

CHICOUTIMI: 1284, rue Duchesne, app. 5, 4½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, $385.00, arrière Place Saguenay. Tél.: 696-2984.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé; 4½, non meublé, non chauffé, non éclairé, arrière centres d'achat. Tél.: 696-2984.

CHICOUTIMI-NORD: 4½. Tel.: 693-0125 après 17h00.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, spacieux, tranquillité, repeint à neuf, & près centres d'achats. Tél.: 549-1399.

CHICOUTIMI: 1½, 2½, chauffés, meublés, 256 Bégin 5½, coin Fafard Lapointe. Tél.: 693-6078.

CHICOUTIMI-NORD: immédiatement, grand 5 ou 6 pièces, chauffé, éclairé, $475.00. Tél.: 543-6725, 545-6370.

CHICOUTIMI: trois 4½ neufs, aménagement spécial pour personne âgée ou handicapée, idéal pour retraité(e), autonome, ascenseur, $550.00 mois, libre 1er octobre, 265 Rimbaud. Tel.: 549-7768, 549-2693.

CHICOUTIMI: grand 5½, un mois gratuit, non chauffé, non éclairé, libre 1er octobre, repeint et couvre plancher neuf, stationnement et remise extérieure, $390.00. Tel.: 548-1097.

CHICOUTIMI: 3½, demi-sous sol ensoleillé, meublé, non chauffé, non éclairé, rue Labrosse, $280.00, tel.: 542-9153, 545-3100.

CHICOUTIMI-NORD: 3½, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, laveuse et sécheuse incluses, vaste stationnement, libre 1er novembre, $350.00. Tél.: 543-9705.

CHICOUTIMI: sous location, 3½, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, stationnement, libre immédiatement, $365.00. Tel.: 543-9705.

CHICOUTIMI: avec piscine extérieure, près Polyclinique et de l'Université. Service de conciergerie. 1½, 2½, 3½, 4½, 5½, 6½. Tel.: 693-3383.

CHICOUTIMI: 4½, neuf, libre, entrée indépendante, aire ouverte, balcon, porte patio, $440.00. Tél.: 549-5391, 543-9484.

CHICOUTIMI: 4½, jumulé, patio, neuf, arrière Place du Royaume, non chauffé, non éclairé, $460.00.00. Tel.: 545-3639.

CHICOUTIMI-NORD, aubaine, 3½ rénové, rue Roussel, poêle et frigidaire disponibles. Tél.: 693-8938, après 17h00.

CHICOUTIMI: 945 Sydenham, demi-sous sol 3½, meublé, chauffé, éclairé, buanderette, câble, près cégep, tel.: 696-3648.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, rue Elie, rénové à neuf, non chauffé, non éclairé. Tél.: 690-0908, 549-3050.

CHICOUTIMI: 4½, chauffé, eau chaude fournie, balcons, repeint à neuf, bien situé. Tel.: 549-1399.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, Champs Elysées, $365.00. Tél.: 696-4992, 545-4564.

CHICOUTIMI: 1½, 2½, près Cégep, Université, hôpital. Tel.: 690-6308, 545-0698.

CHICOUTIMI: centre-ville, grand 3½, neuf, chauffé, eau chaude fournie, tapis mur à mur, aspirateur central, balcon, stationnement, entrée contrôlée, libre immédiatement, tél.: 693-9130.

CHICOUTIMI: 4½, 402 St-Gabriel, $300 non chauffé, non éclairé, libre 1er novembre. 4½, 3831, rang St-Paul, $380.00 chauffé, éclairé, libre 1er octobre. Tel.: 543-8605, 543-5834.

CHICOUTIMI: centre ville, grand 3½, neuf, chauffé, eau chaude fournie, tapis mur à mur, aspirateur central, balcon, stationnement, entrée controlée, libre immédiatement, tél.: 693-9130.

CHICOUTIMI: WILLIAM, 3½, chauffé, éclairé, meublé, avec laveuse, sécheuse, toutes incluses, $325.00.
RACINE, 3½, chauffé, semi-meublé, avec balcon et vue panoramique, $350.00.
STE-GENEVIEVE, beau 3½, avec poêle, frigidaire, laveuse, sécheuse, $300.00.
BOULEVARD UNIVERSITE, 5½ rénové à neuf, $500.
BOULEVARD SAGUENAY (St-Jean-Eudes), grand 4½, $350.00.
Peuvent être semi-meublé.
Tel.: 693-0236, 548-2741.

CHICOUTIMI-NORD: grand 4½, eau chaude et chauffage fournis. Libre immédiatement. Tel.: 545-2833.

CHICOUTIMI: rue Paquette, 4½, non chauffé, non éclairé, $300.00. Tél.: 545-1856 (après 16h00).

CHICOUTIMI-NORD: quartier St-Luc, grand 4½, patio, tranquilité, chauffé, éclairé, $400.00, libre 1er octobre. Tél.: 543-5734.

CHICOUTIMI-NORD: 18 St-Calixte, 4½, non chauffé, non éclairé, $300.00. Libre 1er octobre. Tél.: 545-3495, 545-1059.

CHICOUTIMI: 461 St-Augustin, 4½, avec 2 portes patios, non chauffé, non éclairé, $360.00, tél.: 549-8311.

CHICOUTIMI: 2 3½ neufs, meublés et bien aménagés, quartier Notre-Dame du Saguenay, près Université, hôpital, centre d'achats, tél.: 549-4459.

CHICOUTIMI: grand 4½, planchers bois franc, balcons, rue des Hospitalières. Libre fin octobre. Tél.: 549-4676 après 17h00.

CHICOUTIMI: grand 4½, près université, cégep, centres commerciaux, moderne et tranquille. Tél.: 695-5456, après 18h00.

CHICOUTIMI: 4½, près rue Racine, très propre, $300.00. Tel.: 545-2247.

CHICOUTIMI-NORD: 2½, fini moderne, chauffé, éclairé, meublé, libre immédiatement, tel.: 545-2247.

CHICOUTIMI: trois 4½ neufs, non chauffés, non éclairés, couvre planchers neufs, armoires mélamine, libres 1er octobre. Tél.: 693-9258.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, non chauffé, non éclairé, maison résidentielle, vitrines incluses, tel.: 543-9481, 543-9455.

CHICOUTIMI: 1845 Côte Réserve, 4½, peinture neuf. Tel.: 543-0619, 549-6663.

CHICOUTIMI: 216 D'Anjou, 4½, non chauffé, non éclairé, moderne, remise. Libre immédiatement, prix à discuter. Tél.: 693-0457.

CHICOUTIMI (Côte-Réserve): 3½, eau chaude fournie, $240.00, libre immédiatement. Tel.: 547-8809.

CHICOUTIMI: Route 170, 5½, libre immédiatement. Tel.: 545-0265 ou 549-1929, après 17h00.

CHICOUTIMI: 3½, chauffé, non éclairé, $327.00 mois, 635 Jolliet. Tel.: 696-0578, 549-5640.

CHICOUTIMI: 63 Price, appartement 3, rez-de-chaussée (1er étage), 3½, meublé ou non, salle de lavage, stationnement, remise, chauffé, éclairé, $350.00. Tel.: 549-5296.

ARVIDA: semi-détaché, 4½, terrain, remise, près des services. Tél.: 548-9219.

CHICOUTIMI: 4½, libre 1er novembre, eau chaude fournie, $360.00. Près du Ciné Parc. Tel.: 543-2689.

CHICOUTIMI: 4½, non chauffé, non éclairé, 122 Gilbert. Tél.: 693-1314, après 17h00.

CHICOUTIMI-NORD, 4½ à sous-louer, frais peint 1 mois, tapis neufs, $290. Tel.: 543-6157.

CHICOUTIMI: Un mois de loge gratuit à la signature du bail. 4½ et 5½, chauffés, eau chaude incluse, 55 Jauffret. Tél.: 677-2133, 543-9712.

CHICOUTIMI: 915 Georges-Vanier, 3½, semi-meublé, chauffé, éclairé, tél.: 693-8961.

CHICOUTIMI: secteur Côte-de-la-Réserve, 723 rue du Stade, demi-sous-sol, 4½, non chauffé, non éclairé, entrée et stationnement indépendants, $350.00, libre 1er octobre. Tel.: 549-8335.

CHICOUTIMI: ET RIVIERE-DU-MOULIN, 3½, 4½, 5½ pièces, frais, peinturés. Tél.: 678-9453.

CHICOUTIMI: 799 Harry, 5½, rez-de-chaussée, $420.00 chauffé, eau chaude fournie, libre 1er octobre, tél.: 549-4748.

CHICOUTIMI-NORD: à sous-louer, 4½, neuf, moderne, vendrais ménage complet, $2000.00. N'a pas servi. Tél.: 545-8385 heures repas.

JONQUIERE: 5½, bas de maison, non chauffé, non éclairé, $350.00. Tél.: 547-3924.

JONQUIERE: 3½, meublé, semi-sous-sol, chauffé, éclairé, très propre, tranquille, conciergerie, buanderie, stationnement, $[illegible]/mois. Situé au 4078 de la Loire appartement [illegible] libre 1er octobre, appartement 4 libre 1er décembre. Tél.: 548-6951.

LA-BAIE (Bagotville): 3½, libre immédiatement. Tél.: après 18h00 544-7447.

CHICOUTIMI: 5 minutes auto centres d'achats, grand 2½, $300.00, libre novembre. Tél.: 696-1918.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, chauffé, eau chaude fournie, $415.00/mois. Tél.: 543-2770, 696-4299.

CHICOUTIMI: grand 4½, 2ième étage, non chauffé, non éclairé, $350.00. Tél.: 545-8627 après 17h00.

CHICOUTIM: 3½, rue Lorne ouest, libre immédiatement. Tél.: 549-4409.

CHICOUTIMI: 59 des Ecorceurs, app.260, 3½, chauffé, éclairé, stationnement extérieur, moderne, $400.00, libre immédiatement. Tél.: 543-1268.

CHICOUTIMI: nettoyé et rénové A-1, possibilité d'un mois gratuit (optionnel), 640, Des Hospitalières, 3½, chauffé, éclairé, meublé, 3 minutes de l'université. Tél.: 549-4086.

CHICOUTIMI-NORD, beau 3½, à sous-louer, rue Ste-Hélène, meublé, chauffé, éclairé, mélamine, vénitiennes, câbles, $325. Tél.: 543-5532.

CHICOUTIMI: aubaine grand 4½ à sous-louer, 1510 des Eboulements, tél.: 545-1156 soir, 549-9659 jour.

CHICOUTIMI: rue Morin, 3½, tél.: 543-8571.

CHICOUTIMI: petit 2½, meublé, chauffé, éclairé, 246.00/mois. Quartier St-Joachim. Pas d'obligation de bail, pour personne sérieuse. Tél.: 693-1476, 545-4536.

CHICOUTIMI: Garçonnière (loft), meublée, chauffée, éclairée, centre-ville, cegep. Tél.: 543-8183.

CHICOUTIMI: grand 2½, près Cégep, propre, $275.00/mois, chauffé, éclairé, meublé. Tél.: 673-4793.

CHICOUTIMI: grand 4½, avec sous-sol, plancher de bois franc, situé rue Louis Fréchette, dans bloc de 4 logements. Tél.: 543-4592, 545-9206.

GRAND LOGEMENT, 4½, libre immédiatement, $385.00/mois, situé au 818 rue Viau. Pour informations, 543-3384 ou 545-8513.

JONQUIERE, SPECIAL DE LA RENTREE. UN MOIS GRATUIT POUR BAIL DE 12 MOIS. 4½, 5½, des Sizerins, près Cégep, immeubles neufs. Tél.: 542-2644, 547-5286.

JONQUIERE: rue de la Loire, UN MOIS GRATUIT SUR BAIL DE 12 MOIS. 3½, chauffé, éclairé, meublé, tél.: 548-3684, 547-5286.

JONQUIERE: 4½, chauffé, non éclairé, porte patio, balcon, stationnement, 2633 St-Hubert appartement 23. Tél.: 549-9782, 542-6954.

JONQUIERE: grand 4½, non chauffé, non éclairé, tout neuf, libre immédiatement, $300.00/mois. Tél.: 547-1742.

JONQUIERE: près cégep, 3½, très propre, demi sous-sol, libre 1er novembre, $325.00, tél.: 542-8412, après 18h00.

JONQUIERE (secteur Kénogami): très propres, 3½ et 4½, bon prix. Tél.: 542-1109, 690-7103.

JONQUIERE: grand 5½, rue St-Hubert (centre ville), libre immédiatement. Tél.: 542-7714, 542-6186.

JONQUIERE: dans Ste-Marie, 4½, eau chaude fournie, tél.: 547-1254.

JONQUIERE, secteur St-Raphael, 4½, 2ème étage, 4060 Ste-Hélène, meublé ou non, quartier très tranquille. Près de tous les services. Libre immédiatement. Tél.: 696-1351, 547-3116, 549-5626.

JONQUIERE (Quartier des Oiseaux): 4½, moderne, $385.00, non chauffé, non éclairé. Tél.: 695-6787.

JONQUIERE: près cégep, 5½, non chauffé, non éclairé, neuf, $450.00, libre 1er octobre. Tél.: 542-6597.

JONQUIERE: 1½, meublé, chauffé, éclairé, entrée indépendante, stationnement, libre immédiatement. Tél.: 547-7106.

JONQUIERE: grand 3½, chauffé, éclairé, possibilité meublé, service de buanderie et conciergerie sur place. Tél.: 545-7976, 547-1709.

JONQUIERE: 4½, éclairé, $250, tél.: 547-2333, 547-5088.

KENOGAMI: 3625, Racine, 3½, meublé ou non, avec balcon, porte-patio, $290.00, non chauffé, libre immédiatement, tél.: 547-0938, 543-8462.

KENOGAMI: libre 7 octobre, pour non fumeur autonome, 2½, meublé, chauffé, éclairé, $285.00 ou $350.00. Tél.: 547-5150 jour/semaine jusqu'à 16h00.

LA-BAIE: grand 3½, très propre, armoires mélamine, idéal pour personne seule retraité ou préretraité, tranquille, $250.00. Tél.: 544-3267, 545-3465.

LA-BAIE: secteur Port-Alfred, grand 4½, très bel intérieur, grand stationnement pavé, près des services, venez le visiter. Jeanine Bercier 544-8565, 544-6887.

LA-BAIE, UN MOIS GRATUIT SUR BAIL 12 MOIS, 4½, rue Bagot, près Galerie de la Baie. Tél.: 544-5683, 547-5286.

LA-BAIE: 1082, Paul-Omer Gagnon, 3½, neuf, non meublé, UN MOIS GRATUIT, tél.: 544-6122.

LA-BAIE: 3½, libre 1er novembre, situé centre-ville. Tél.: 543-3172 après 17h00.

LA-BAIE: 4½, 5½, prix spéciaux, près de la Polyvalente et de l'Alcan. Tél.: 544-5084, 544-7601.

LA-BAIE: 4½, 1042 2ème Avenue, semi-meublé, libre 1er novembre, $340. Tél.: 544-5678.

LA-BAIE: 457, Albert, secteur Bagotville, 2½, meublé, idéal pour personne seule, près des services, tél.: 549-3487.

LA-BAIE: 5½, libre immédiatement, secteur Grande-Baie. Tél.: 544-8878, 544-3219.

LATERRIERE: rue du Boulevard, près de la nouvelle usine, 4½, chauffé, éclairé. Tél.: soir et fin de semaine: 542-8784, 690-0266, heures de bureau: 678-9468, 547-5286.

LATERRIERE: 4½, non chauffé, non éclairé, $275.00. Libre immédiatement. Tél.: 678-2505.

LATERRIERE: Portage nord, garçonnière équipée au complet. Tél.: 678-2880.

LATERRIERE: immense 4½, avec foyer, à sous-louer, libre immédiatement, coin très tranquille, $460, laissé $410. Bord rivière. Tél.: 548-6423.

LATERRIERE: 3782 Portage sud, 5 pièces, semi-meublé, maison seule. Tél.: 543-6430, 690-2181.

PLACE PERIBONKA CHICOUTIMI, 130, 120, 112, 100, 82, 70 des Ecorceurs, grands 4½, 5½, eau chaude fournie, entrée pour lave-vaisselle encastré, repeints à neuf. Tél.: L.Lavoie 543-0222, R.Gilbert 543-2399, radio-chasseur 696-8355.

RIVIERE-DU-MOULIN: rue du Perche, 3½, chauffé, éclairé, meublé ou non. Tél.: radio chasseur: 696-7713 ou 547-5286.

RIVIERE-DU-MOULIN: boul Renaud, 4½, sous-sol, non chauffé, non éclairé. Tél.: 545-9209.

SECTEUR Pulperie, 3½, entrée laveuse, sécheuse, non chauffé, non éclairé, 1er plancher, remise, $250. Tél.: 543-3424, M. Turcotte.

SECTEUR ST-GEORGES, 4½, $325, non chauffé, non éclairé. Tél.: 695-0672, 695-1724.

ST-HONORE: 4½, libre immédiatement, 191 rue de l'Aéroport. Tél.: 543-9393 Mme Perron.

ST-JEAN-EUDES, grand 3½, rénové, 2143 Tourangeau, chauffé, éclairé, $310. Libre immédiatement. Tél.: 548-1351 soir.

2½, 3½, 4½, 5½, secteur Jonquière à La Baie, libres immédiatement, bail négociable, tél.: 690-0266 heures de bureau ou soir et fin de semaine, 542-8784, 690-0266 à frais virés ou 544-7651, 677-2708.

5½, salle à manger, chauffé, eau chaude fournie, $441.00/mois, situé sur le chemin Sydenham. Tél.: 696-2007.

17 Maisons à vendre

ARVIDA: cause de transfert, unifamiliale 24x40, 3 chambres, sous-sol, salle familiale avec foyer, terrain 65x100, remise 12x16, toute offre raisonnable sera étudiée, tél.: 548-4007, demandez Denis.

CHICOUTIMI: 213 de la Normandie, 2 logements, intérieur moderne, sous-sol fini, 4 chambres, garage double, à liquider pour vente rapide.
JONQUIERE: 1978, de la Gaillarde, semi-détaché, 3 paliers, verrière, piscine, remise, très moderne. Pour informations: Nicole Potvin ou Régis Morin: 542-4788 ou 696-4888 Le Permanent Courtier Inc.

CHICOUTIMI-NORD: à vendre ou à louer, option d'achat, coin de rue, 248 St-Armand, toute rénovée, très propre. Tél.: 661-9540.

CHICOUTIMI-NORD: quartier des Vétérans, 1½ étage, 25x38, brique-pierre-bois, état impeccable, 4 chambres, sous-sol semi aménagé, patio, remise, fenêtres et cuisine rénovées, terrain 100x115 boisé par des feuillus immenses, pas de voisin arrière, grand stationnement asphalté, $88,000.00. Tél.: 549-5304 (après 17h00).

CHICOUTIMI: 1466 DES ROITELETS (QUARTIER DES OISEAUX), 3 CHAMBRES, FOYER, TERRAIN 66X120, LOYER 4½ (PARTIE DU SOUS-SOL), IMPECCABLE, CAUSE: TRANSFERT. TRUST GENERAL, ANDRE MAZIADE 549-5979.

Maison ouverte dimanche, 14h00 à 16h00
Prix en bas évaluation



CHICOUTIMI, DOMAINE DU ROI: 1412 du Portage, maison neuve, moderne, 3 chambres à coucher, 2 salles de bains, paliers, prix en bas de l'évaluation, terrassement complété, 94 900 $.
Tel.: 549-8306, 690-1422, 690-2122



CHICOUTIMI: 194, des 21, très beau secteur, foyer, piscine, vente rapide, cause transfert.
Serg Tremblay
Rés.: 548-1525 - Bur.: 543-5511
Radio: 696-8211 - Fax.: 543-8214
TRUST GÉNÉRAL Le maître courtier

FAUT VENDRE



CHICOUTIMI-NORD: 111 DAUDET. BIEN, BIEN, BIEN! Bien située, bien construite, bien entretenue. Vous ne trouverez jamais une maison plus coquette à meilleur prix! Une visite vous donnera le goût de vous y installer.
Inf.:
Hélène Lavoie, 696-4293
RE/MAX saguenay inc. 545-1515

CHARLEMAGNE Girard
Représentant immobilier
TRUST GÉNÉRAL Le maître courtier
Une vaste expérience mise au service de l'immobilier. Sur demande, estimation gratuite de la valeur comparative de votre propriété. Rés.: 542-2033 Bur.: 695-5511

CHICOUTIMI-NORD: 172, Belleville, 1989, 1,700 pieds habitables, très moderne. CONSTRUCTIONS GIGARI, tél.: 696-1817.

DEUX condos neufs, avant la TPS prix exceptionnel. Dépêchez-vous, reste 2 unités de 5½. Coin Rabelais, Chicoutimi. Tél.: 549-2481, 696-1229.

PLACE MALRAUX: condo à vendre, 120 pieds habitable plus sous-sol, libre. CONSTRUCTIONS GIGARI, tél.: 696-1817.

CHICOUTIMI: à vendre ou à louer, 6½, plus sous-sol, 2 salles de bains, revenus $310.00/mois. Libre immédiatement. Inf.: Ghislain Martel 696-2844 ou Mme Godin après 18h00 et fin de semaine.

CHICOUTIMI, rue Normandie, 40x24, toit cathédrale, sous-sol fini complet, plancher abaissé au salon, construit mars 1990. Très bon prix. Tél.: 696-2060 après 17h00.

CHICOUTIMI: pierre, brique, garage avec porte communiquante au sous-sol, grand terrain, tél.: 549-2358.

CHICOUTIMI-NORD: grandeur 26x40, extérieur fini brique, intérieur rénové à neuf, sous-sol aménagé, foyer, garage et remise, super terrain paysagé. Tél.: 543-2185 jour, 696-0142 soir.

JONQUIERE, 4013 Chardin, construction 1983, brique, 26x37, terrain 7,360 pieds carrés paysagé, patio, remise, clôture, plancher en chêne, sous-sol fini, 2 salles de bain. Aucun voisin arrière. Directement du propriétaire. Tél.: 547-7837, 542-7832.

JONQUIERE: unifamiliale à paliers avec entrée indépendante pour logement futur, sous-sol fini, paysagée, clôturée, remise, aspirateur central, près Cegep, $118,000.00. Tél.: 542-0261.

JONQUIERE: maison neuve, 28x48, 2 chambres, 2244 Genevriers. Prix liquidation. Tél.: 696-1032 M. Maltais.

JONQUIERE, directement du propriétaire, maison avec revenus $375.00/mois, incluant four encastré, Jen-Air, chasse neige 1 an d'usure, $77,000.00. 2109 Père Lallemand. Tél.: 542-6383, 693-0791.

LA-BAIE: 1111-1113 5ième Avenue, 2 logements, grands 4½, prix réduit. Tél.: 544-8097.

LA-BAIE: 133 Chemin de l'Aéroport, 24x44, garage, MOINS de $60,000.00. Tél.: 544-5606, 544-6887 (Sylvie Tremblay, La Financière).

LA-BAIE: 300 des Saules, jumelée, grand garage. POUR VENTE RAPIDE. Tél.: 544-5606, 544-6887 (Sylvie Tremblay, La Financière).

LA-BAIE: 942 Chemin du Plateau, maison moderne, terrain 78x270, possibilité de revenus. Tél.: 544-5606, 544-6887 (Sylvie Tremblay, La Financière).

MAISON modulaire neuve, 15x64, 2 chambres, liquidation. Tél.: 696-1032 M. Maltais.

SHIPSHAW: unifamiliale 26x40, plancher bois franc, foyer au sous-sol, tél.: 695-0012.

SITE EXCEPTIONNEL: maison haute gamme, vue panoramique sur ville Chicoutimi, style moderne, âgée 1 an, 5 minutes centre-ville, impeccable, à voir absolument. Tél.: 696-3233.

STE-ROSE-DU-NORD: descente des femmes, 2 chambres, terrain 24,000' carré, en bordure du Saguenay, piscine. Prix à discuter. Tél.: 549-0696.

ST-HONORE: maison de campagne, rénovée, intérieur, extérieur, 3 chambres, 2 salles de bain, grande cuisine, four et plaque encastrés, terrain 50 acres, poêle combustion lente, 2300 chemin du Cap. Tél.: 673-3395 après 17h00.

18 Maisons à louer

ARVIDA, semi-détaché, 5½ et sous-sol, grand terrain, près des écoles, garderie, services. Non chauffé, non éclairé. $500/mois. Libre 1er octobre. Tél.: 548-9017.

CHICOUTIMI: 606, des Pluviers, quartier des Oiseaux (Place du Royaume), meublé ou non, $650/mois, non chauffé, toiles incluses. Tél.: 549-5149.

CHICOUTIMI: 5½-jumelé, 2 étages, 2 salles de bains, patio, balcon, $580.00/mois, tél.: 545-3639.

CHICOUTIMI-NORD: 275 Ste-Elizabeth, 3 chambres, plancher bois franc, vue sur le Saguenay. Tél.: 696-4143.

MAISON À VENDRE
337, Malraux, Chicoutimi
Duplex un côté seulement, construction 1 an, 9 1/2 pièces (4 chambres, salon, salle TV, cuisine, salle à manger, 2 salles de toilette, salle lavage). Lustres, persiennes et ventilateurs inclus.
SOIR SEULEMENT:
696-2384



CHICOUTIMI: 1794, des Roitelets, face au parc, 3 paliers finis, moderne, foyer.
Inf.:
Muriel Godin/ Ghislain Martel, 696-2844
RE/MAX saguenay inc. 545-1515

JONQUIERE: 8 pièces sur 2 étages, pas de sous-sol, remise, chauffée, éclairée, $525.00, libre 1er décembre. Tél.: 695-1860.

LATERRIERE: 6166 chemin St-Henri, face à l'école d'équitation, magnifique résidence de 3 chambres, salon, cuisine, salle à manger, meublé, chauffé, éclairé. Libre immédiatement. Tél.: 549-4803.

LATERRIERE: 3782 Portage sud, 5 pièces, semi-meublé. Tél.: 543-6430, 690-2181.

MAISON à louer. Tél.: 543-9393 Mme Lucille Perron.

Maison à louer dans un rang tranquille de St-Ambroise, tél.: 547-6227.

MONT-ST-ANNE: à vendre, place au pied du mont, condos, tout équipés, foyer, piscine, $5,000.00 comptant, hypothèque 11% mai 1993, avec ou sans revenus. Tél.: jour semaine 418-847-3313.

19 Maisons mobiles à vendre

MAISON-MOBILE: 14x64, très propre, 1973, poêle combustion lente, chauffage à l'huile à déménager, $15,000.00 négociable. Tél.: 344-1409 après 19h00.

ST-HONORE, 12x60, avec annexe 6x16, chauffage électrique à air chaud, entrée 200 ampères, terrain 100x110, garage 12x20. Tél.: 673-3940.

21 Terrains à vendre

A VENDRE OU A LOUER: 54 acres de terre, situé au 2093 Rang St-Joseph, La-Baie. Possibilité de construire votre maison. Tél.: 693-3383.

CHICOUTIMI: rue Jeanne Leber, 2 terrains 73'x90', 81'x86'. Tél.: 549-4529.

LA-BAIE: Chemin St-Louis, terrain pour maison mobile. Tél.: 544-5606, 544-6887 (Sylvie Tremblay, La Financière).

CHICOUTIMI: QUARTIER DES OISEAUX: PAS DE VOISIN ARRIERE, 65x200, VOISIN RUE ROITELET, AUTRES TERRAINS 83x115 ET MOINS, CONDITIONS PAIEMENT FACILE. TEL.: 549-4322, LAISSER MESSAGERES: 549-8910.

RUE Belleville et Victoria à Chicoutimi-Nord, vue sur les monts Valins. Informations Charles-Arthur Gauthier. Tél.: 543-8211, 543-1979.

ST-FULGENCE (boulevard Tadoussac): terrain 100x300, $13,000.00, tél.: 674-9417, entre 17h00 et 19h00.

30 Autos à vendre

ACCURA INTEGRA 1989, 31,000 kilomètres, 2 portes, manuelle. Tél.: 544-3100 demandez Régis.

ACHAT ET VENTE véhicules usagés. Sauvez la taxe. Transfert de particulier à particulier. Georges Girard Auto, 1401 Boul. du Royaume, 543-1718.

ACURA INTEGRA 1987, très propre, 74,000 kilomètres, prix à discuter. Tél.: 542-7832, 547-7837.

AEROSTAR 1988, non vitrée, 6 cylindres, automatique, 2 pneus d'hiver, 79,000 kilomètres, très propre. Tél.: 668-3157.

ANTIQUITE: DODGE REGENT 1953, mécanique A-1, faut voir 3657 Panet, Jonquière, tél.: 542-4826.

AUBAINE: Ford Tempo L 1986, manuelle, très propre, mécanique A-1, laissé $3500.00. tél.: 695-6481 après 17h00.

A VOIR: JEEP SUZUKI SIDEKIK JX 1989, parfaite condition, tel.: 542-7145.

BRONCO 4x4, 1984, très propre, équipements comblets. Pour informations. Tél.: 679-8815 après 18h00.

BUICK CENTURY LIMITED 1983, propre, $4,200.00 négociable, tél.: 679-0322, 679-1066.

BUICK CENTURY 1978, $400.00. Tél.: 543-7674 après 17h00.

BUICK LESABRE 1988, 58,000 kilomètres, équipement complet, tél.: 674-9337, après 19h00.

BUICK SKYHARK 1985, très bonne état, A-1, faut voir. 88,000 kilomètres. Tél.: 547-5330.

BUICK SKYLARK 1984, 6 cylindres, très propre, 45,000 kilomètres, très bonne condition, $3,500.00 négociable. Tél.: 549-1217, 549-2654 demander Rejean.

CAMARO 1986, V-6, manuelle, T-Top, 61,000 kilomètres, très propre, $8,000.00. Tél.: 545-2375.

CAMARO 1981, V-8, 2.67, T-top, 200,000 kilomètres, $1,500. Tél.: 545-9154.

CAVALIER Z-24, 1990, manuelle, 15,000 kilomètres, tout équipé, sauf air climatisé, tél.: 668-7214.

CAVALIER 1986, 79,000 kilomètres, 4 portes, comme neuf, prix spécial. Tél.: 696-4393.

CAVALIER 1989, 5 vitesses, toit ouvrant, stéréo cassette, 50,000 kilomètres, balance de garantie GM, $8900.00, très propre. Tél.: 549-5431.

CHRYSLER LASER 1986, turbo, toit en T, 5 vitesses, 49,000 kilomètres, rouge, $8,500.00. Tél.: 544-6206.

DODGE ARIES FAMILIALE 1985, moteur 2.6 litres, automatique, gris, $2,900.00 négociable. Tél.: 548-2164, 548-3285.

DODGE SHADOW 1987, 80,000 kilomètres, état de neuf, prix spécial. Tél.: 696-4393.

FORD ESCORT 1983 pour les pièces, prix à discuter, tél.: 544-5537.

FORD TOPAZ 1987, blanc, air climatisé, vitres électriques, barrures et sièges électriques, intérieur velours rouge. Raison: auto fournie par l'employeur. Tél.: 545-0567 après 16h00.

HONDA ACCORD EXI 1988, coupé, noir, 2 portes, manuelle, air climatisé, 4 pneus d'hiver, 39,000 kilomètres. Tél.: 668-3157.

HONDA ACCORD LIMITED 1988, automatique, air climatisé, équipement complet, condition excellente, garantie transférable, $13,200.00. Tél.: 548-7550 (après 17h00).

HONDA CIVIC SI 1989, rouge. Tél.: 696-3544 (jour), 549-9330 (soir).

HYUNDAI EXCELL 1988, 49,000 kilomètres, toit ouvrant, brassière, radio-cassette AM-FM, freins neufs, manuelle, $5,300.00 ferme. Tél.: 547-8786.

HYUNDI PONY 1985, 39,000 kilomètres, faut voir. Vente rapide. Tél.: 545-7487.

JEEP YJ 1988, 46,000 kilomètres, garantie du concessionnaire, mécanique A-1, 6 cylindres, excellent pour la chasse, $12,500.00 négociable. URGENT. AUSSI PONTIAC BONNEVILLE 1987, bleu, 60,000 kilomètres, $12,000.00 négociable. Tél.: 544-8779, 545-6017 (demandez Jean ou Normand).

JETTA turbo diesel, 1986, $3600.00. Tél.: 674-9129.

MAZDA GLC 1981, 107,000 kilomètres, mécanique A-1, embrayage et alternateur neufs, carosserie besoin réparations, $600.00. 3001 Ste-Emilie Jonquière. Tél.: 548-7056.

MAZDA RX-7 GX 1983, excellente condition, peinture neuve, $8,500.00. Tél.: 543-3802.

MAZDA 323 1988, automatique, 56,000 kilomètres, 3 portes, 4 pneus d'hiver état neuf, balance de garantie Mazda. Tél.: 545-9713, 542-8014, après 17h00.

MAZDA 626 1986, équipement complet. Aubaine: $5,500. Chrysler Le Baron 1984, spécial $2,800. Tél.: 549-8195.

MONTE CARLO 1978, pour les pièces. Tél.: 543-1801.

NISSAN SENTRA 1988, blanc, 5 vitesses, 58,000 kilomètres, 4 pneus d'hiver. Tél.: 696-2220 soir.

OLDSMOBILE REGENCY 98, 1979, parfaite condition, prix à discuter. Tél.: 547-7182.

OLDSMOBILE CUTLASS SUPREME 1986, 26,000 kilomètres, automatique, 6. Tél.: 547-1813.

OLDSMOBILE OMEGA BROUGHAM 1984, V-6, 2.8 litres, transmission et différentiel neufs, $2,600 négociable. Tél.: 548-5105.

PLYMOUTH HORIZON 1986, 86,000 kilomètres, $3,500. CORDOBA 1981, peinture neuve, $800.00. Tél.: 545-7128 ou 690-0728.

PONTIAC ACADIAN 1983, automatique, bon prix, tél.: 548-6667.

PONTIAC FIERO 1985, 58,000 kilomètres, blanche, $5,500 négociable. Tél.: 696-4860.

PONTIAC SUNBIRD 1985, très bonne condition, A-1, petit bijou, 83,000 kilomètres. Tél.: 547-5330.

PONTIAC SUNBIRD SE automatique, 1988, 45,000 kilomètres, toit ouvrant, coffre électrique, volant ajustable, radio am-fm cassette, $9,000 négociable. Tél.: 662-3740, 696-3427.

PONTIAC SUNBIRD LE 1990, automatique, 11,000 kilomètres, couleur rouge, garantie 5 ans, état neuf. Tél.: 696-0604.

PONTIAC SUNBIRD GT 1986, manuelle, 5 vitesses, très propre. Prix d'aubaine. Tél.: 690-1538.

RENAULT 1984, manuelle, très bonne condition, $1,750.00, tél.: 693-3761, 545-8624.

RENAULT 18, 1984, familiale, manuelle, $1500.00 négociable. tél.: 542-7296.

RENAULT 18 1981, parfaite condition, mécanique et carosserie A-1, 4 pneus d'été et 4 pneus d'hiver. Tél.: 544-0311, 544-7509.

RENAULT 18, 1984 familiale, manuelle $1500.00 négociable.

SAAB 900, blanche, 1986. Tél.: 548-9482 soir après 21h00.

SUBARU JUSTY 1988, 4x4, 52,000 kilomètres, 5 vitesses, tout équipé, 4 pneus d'hiver Nokia inclus, garantie tranférable sans frais. Cause départ. Tél.: 543-4147 jour, 549-0272 soir Hélène.

SUZUKI SIDEKICK 1989, blanc, très propre, porte-skis. Petit bijou! $12,500.00. Tél.: 690-1176.

TOYOTA CELICA GT 1981, 5 vitesses, moteur 22R, en bonne condition, $925.00. Tél.: 673-3917.

TOYOTA TERCEL 1980, très propre, cause: voiture fournie. A voir au 2744 Couture. Tél.: 548-7020.

VOLKSWAGEN GOLF 1987, blanche, 5 vitesses, toit, radio-cassette, 59,000 kilomètres, $7,600.00 prix de cotation, négociable. Tél.: 543-6737 (laissez message).

VOLVO GLT 1981, 108,000 kilomètres, grise, mécanique neuve, $1,800. Pneus d'hiver avec roues. Tél.: 693-1811 après 16h00.

32 Bateaux à vendre

CHALOUPE fibre de verre, 12 pieds, $350. Tél.: 693-1716, après 17h00.

CRUISER 20', KMV 1990, moteur Duopro Volvo, très économique, prix avantageux. tél.: 693-1834.

SEA-RAY Sundancer 26', double moteur Mercruiser 470, couche 6 personnes, tout équipé, avec remorque. 267 Letonda, Chicoutimi. Tél.: 696-4455.

VOILIER CNC-27, 1985, condition exceptionnelle, entièrement équipé pour la croisière. Tél.: 662-2566.

ZODIAC pour chasse et pêche, 12 pieds, $1,500. Tél.: 544-5678.

33 Camions à vendre

FORD F-150 4x4 1984, en bon état, prix négociable. Tél.: 545-2812.

GENERAL 1985, avec 445 silver, 44-18 avec remorque Manac 1986, 45' multiple. Le tout en bonne condition avec VR. Aussi plate-forme 45', sprid 88 1979, en très bonne conditon. Tél.: 545-1435.

JEEP CHEROKEE LAREDO 1987, 4x4, 4 litres, manuelle, 80,000 kilomètres, excellente condition. Tél.: 548-1549 après 16h00.

JEEP CHEROKEE 4x4 1984, toit ouvrant, radio cassette, prix à discuter. Tél.: 693-1834.

JEEP CHEROKEE 4x4 1984, toit ouvrant, radio cassette, prix à discuter. Tél.: 693-1834.

JEEP Wagonneer, 1979, pour les pièces. Tél.: 547-7689 heures des repas.

MAXI-VAN DODGE 1978, très bon état, moteur 360. Tél.: 547-2526.

MAZDA B-2000 1986, très propre. Tél.: 693-8084.

MAZDA B-2000, 1984. Tél.: 543-9248.

MOTEUR 404 Internationnal 1980 (complet), 50,000 milles, en très bonne condition. Prix à discuter. Tél.: 543-1616.

PANEL CHEVROLET 1977, 8 cylindres, tél.: 690-1584.

PICK-UP CHEVROLET 1978, idéal pour chasseur, vendu avec ou sans la boîte. Tél.: 668-8070.

PICK-UP Ford F-100, 1981, en excellente condition v-6 automatique, prix $2,700.00. Tél.: 549-5431.

PICK UP F-150 1984, en parfaite condition, 114,000 kilomètres, boîte fibre de verre, marche-pieds, $5,500 négociable. Tél.: 696-2060 après 17h00.

PICK-UP MAZDA 1982, $600.00, tél.: 547-8765.

PICK-UP TOYOTA 1983, 136,000 kilomètres, peinture, amortisseur, silencieux, freins pneus à l'état neuf, avec boîte fibre de verre, $3,900.00. Tél.: 690-0095, 542-6132.

PICK UP 4x4 Toyota 1983, boîte de fibre, toit ouvrant, cabine allongée, $5,500 négociable. Tél.: 548-3856 après 17h00.

PONTIAC PARISIENNE 1979, Chevrolet Pick Up 1973. Prix à discuter. Après 17h00, 544-2187.

TOYOTA 4 Runner, SR5, 1986, 2.4 litres, A-1, $10,990.00. Tél.: 673-3104.

34 Machinerie

AUBAINE! AUBAINE! Lift de garage; soudeuses Lincoln 300 ampères et 550 volts; jointeur 12 pouces; planeur 20 pouces; sableuse 4 pieds; toupie 5h.p.; tours à bois; tél.: 549-7067, rés.: 543-0950.

CHARRUE à neige hydraulique 6½' pour Pick-Up 4 cylindres, $2000.00. Tél.: 543-3179.

CHOPER International numéro 8, très bonn condition, avec wagon mangeoir, $2000.00 négociable. Tél.: 344-1915.

COMPRESSEUR Webster 803, 20 forces. Lift Caterpillar 1982, V-120 12,000 livres. Lift Massey Fergusson 1972, 6,000 livres. Ford 1980 F-800 boîte acier, 22' avec lift SKB, 7,000 livres. Elévation 21'. Prix liquidation. Tél.: 696-1032 M. Maltais.

GENERATRICE 2,000 watts diésel. Aéroglisseur CHINOOK 11' longueur, 2 moteurs. En parfaite condition. Tél.: 543-0389 (après 17h00).

TRONCONNEUSE CC100B 1980, à roues double, stabilisateur hydraulique, prix à discuter avec l'acheteur. Tél.: 275-0250, 251-3089.

1 COMPRESSEUR 20 forces 550, $2,500.00 négociable. Tél.: 549-3065.

35 Motos à vendre

YAMAHA VIRAGO 1984, 750c.c., 18,000 kilomètres, parfait état. $1,600. Tél.: 547-5095.

36 Motoneiges à vendre

ARTIC CAT EL TIGRE EXT 1990, 530 liquide, 900 miles, super propre. Trois roues Honda 200 1984. Tél.: 662-9621.

BOMBARDIER EVEREST 500, 1980, incluant toile, dossier, poignées chauffantes, siège et peinture refait à neuf, $750.00, tél.: 548-2318.

FORMULA MACH-1 1990, équipement complet, très propre, avec toile, $5800.00. Tél.: 343-3511.

MAC-1 1990, tout équipé, aubaine à discuter. Tél.: 347-5112, 347-3140.

MOTONEIGE SAFARI 503, 1988, 1800 kilomètres, $3000.00. Poêle combustion lente, avec thermostat en très bon état $150.00. Tél.: 674-2790.

POLARIS INDY SPORT-340 1989, état neuf, poignées chauffantes, avec sleigh et toile, $3,600.00. Tél.: 690-0815 (Harold).

SAFARI CHEYENNE R 1989, 2,300 kilomètres, équipée, prix discutable, tél.: 544-3040.

SAFARI SAGA 377 1989, 2,600 kilomètres, bon état. Tél.: 545-3373, 543-8039.

TOUNDRA 1989, avec toile, état neuf, $2,400.00. Tél.: 545-3045 (Bertrand).

YAMAHA ENTICER-340 1986, reculons, $2,500.00. Tél.: 543-1767.

YAMAHA INTICER 340 TR, 1985. Tél.: 693-9180.

YAMAHA XLV 1990, 1000 kilomètres, offre raisonnable acceptée. Tél.: 672-4181.

37 Pièces et accessoires

ACHETONS automobiles pour pièces, si complet. Gilbert Auto inc. Chicoutimi-Nord 543-8361.

PIECES de Chevrolet Chevette 1981, moteur, portes, ailes, etc. Tél.: 674-9372.

Pièces de Hyundai Stellar GSL, 1985 et moteur 40,000 kilomètres, ainsi que d'autres pièces (portes, etc..). Tél.: 545-3996.

PNEUS D'HIVER usagés toutes grandeurs, à bon prix. Tél.: 673-3917.

PNEUS hiver Pirelli, 160-2 état neuf, $275. Tél.: 544-7240.

4 pneus d'hiver Nokia 155SR13, bonne condition, $125.00. Tél.: 678-1326.

4 pneus d'été Bridgestone et 4 pneus 4 saisons, Dunlop, 15 pouces, très bonne condition, prix négociable, tél.: 542-8059.

4 pneus 4 saisons et 2 pneus d'hiver P185 75R14, 1 pneu 4 saisons P205 75R14. Tél.: 547-8472.

39 Campeurs à vendre

CAMPEUR CITATION 1978, 24 pieds, Classe C, équipement complet, refait à neuf, laissé à très bon prix. Tél.: 696-0436 (après 16h30).

CAMPEUR POUR PICK-UP, équipé au gaz propane. Tél.: 543-4158 (après 17h00).

Campeur WANABAGO motorisé 1975, 24 pieds, peint à neuf, 40,000 milles, $15,500.00, tél.: 549-8311.

41 Souffleurs à vendre

SOUFFLEUR TORO 11 h.p., comme neuf, 1½ an, démarreur électrique, lumière dessus, $1,900.00, personne sérieuse seulement. Tél.: 549-7320.

42 Tracteurs à vendre

TRACTEUR BOLENS, moteur neuf, 11 forces, tondeuse 3 couteaux, plus accessoires. Tél.: 696-2220.

50 Enseignement/cours

TECHNIQUE NADEAU: Mode d'exercice qui mobilise tout le corps. Tél.: 545-1602.

51 Occasions d'affaires

Apprenez comment commencer votre entreprise très lucrative de vente par correspondance. Travaillez de votre bureau ou à domicile, dépenses d'opérations minimimes. Ecrire pour détails à Jean Tremblay, 100, Boulogne, Chicoutimi, G7G 4R2.

DISTRIBUTEUR DEMANDE SECTEUR JONQUIERE.
Entreprise dynamique! En raison de notre expansion, nous recherchons distributeur énergique immédiatement. Formation à nos frais. Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au 606, rue Audet, C.P. 1144, Chicoutimi, G7H 5G4, a/s de Jocelyn Roy.

52 Offre de services

A BAS PRIX: $14.95 de l'appel (call), réparations d'appareils électro-ménagers. GAUTHIER SERVICE, tél.: 696-1718.

RÉCOLTE DE GRAINS EFFICACE!
Région du Saguenay.
Machinerie moderne.
PRIX AVANTAGEUX
Élie-Marie Tremblay
TÉL.:
543-7561

AGENCE DE RENCONTRE L.A. ENR.
Pour vous aider à mieux choisir. Personnes libres, très sérieuses. Service personnalisé et confidentiel. Sur rendez-vous seulement, 543-5131.

ALUMINIUM GUY GAUTHIER INC. Vente, revêtement vinyle, acier, aluminium, portes et fenêtres, résidentiel et commercial, (spéciaux sur porte modèle B03), tél.:549-3482.

AMENAGEMENT paysagé, terrassement complet, arbres, tourbe, terre, patio, trottoirs, murs, etc... Estimation gratuite. Tél.:696-4617.

ARVIDA.
CLINIQUE MASSOTHERAPIE.
MASSAGE détente.
Massage thérapeutique.
Diplômée AMS.
TEL.:548-5163.

ATTENTION: Nettoyage de tapis et meubles à la vapeur. Ouvrage garantie. Nettoyeur Jack. Tél.:549-0002.

ATTENTION! Pour toutes rénovations intérieures extérieures, toiture, patio, revêtement, cuisine, salle de bain, sous-sol. A prix raisonnable, 30 ans d'expérience. Estimation gratuite. Je m'occupe de tout. Tél.:549-3906.

CENTRE DE MASSOTERAPIE PROFESSIONNEL. Maux de tête, douleur au cou, épaule, au dos, hanche, sciatique, nervosité, stress. Pour rendez-vous, tél.:542-6200.

CLINIQUE de massage thérapeutique. Bienvenue à tous. Tél.:547-1861.

CONSTRUCTION, rénovation de tous genres, tél.:549-8287, 693-9264.

DAME offre ses services pour faire le ménage. Tél.:693-3396.

DISPONIBLE pour menus travaux, peinture, conciergerie commerciale ou résidentielle. Tél.:548-8066, Jacques.

ENTREPOSAGE, autos, bateaux, bicyclettes, motos, remorques, et autres. Pour renseignements, 673,3244.

Garderais enfants du lundi au vendredi de 8h00 à 17h00, à mon domicile, près du cégep. Aussi possibilité de repas pour enfants d'âge scolaire. Tél.:547-2700, demandez Louise.

GENS D'AFFAIRE.
Vous cherchez un service de secrétariat complet et informatisé? Faites appel à des personnes bilingues et qui ont les compétences recherchées en bureautique. Du télémarketing à la programmation. Tél.:545-3579.

HOMME avec expérience pour plastrer, peinture, plafond, texturé, estimation gratuite. tél.:693-8158.

J'OFFRE mes services pour faire l'entretien ménager de résidence privée, dans le secteur Chicoutimi-Nord et autres secteurs. Je privilège la façon périodique quotidienne de ce service. Tél.:674-9271.

JONQUIERE: GARDERIE en milieu familial, 2 éducatrices avec expérience (formation DEC), enfants de 0 à 12 ans, service lundi au vendredi de 7h00 à 18h00, garde occasionnelle disponible, reçus fournis. Tél.:547-5539, 547-4419.

L'AVENIR par les cartes et tarots, enregistrement disponible Danielle. Tél.:549-7475.

LOCATION DE FORMES, tranport et explications sur place. Tél.:544-3238 (Denis).

MEUBLES sur mesure.
Armoires (mélamine).
Rénovations intérieures.
Jean-Marc Simard 5927 chemin St-Isidore Laterrière 678-9690.

Menuiserie de tous genres, plastrage, peinture, plomberie, tél.:549-4748.

POSE DE TAPIS, prélarts, tuiles. G. Ménard 547-1343.

POUR l'entretien général de votre résidence. Soit grand ménage, peinture, déneigement. A prix compétitif. tél.:543-4834.

POUR réparer ou refaire à neuf votre couverture à bardeau d'asphalte, ainsi que la pose de solfite. Appellez de préférence sur les heures de repas ou dans la soirée 542-2525 demandez Robert.

RENOVATIONS DE TOUS GENRES, spécialité: toiture. ESTIMATION GRATUITE. Tél.:690-6433, 545-1034.

ATTENTION: REPARATIONS: laveuse, sécheuse, poêle, trigidaire, $14.95 l'appel. Le coin de l'Electroménagé. Tél.:545-7633.

Si votre maison a besoin de peinture, intérieur et extérieur. Tél.:545-0199.

VOUS AVEZ DES TRAVAUX de menuiserie, plomberie, électricité ou autres. Tél.:693-9225.

53 Personnel demandé

AGENT(E)S télémarketing demandé(e)s avec ou sans expérience, tél.:696-1447, Marie-Hélène.

BIO-NAT: Compagnie nationale de produits naturels dans le domaine de la santé, recherche auto-consommateurs pour maigrir, maintenir ou prendre du poids. Pas de faim, de faiblesse, de fatigue, d'exercice ni de cellulite. Possibilité d'être sur le programme gratuitement dans un très court délai... Un essai de 30 jours vous convaincra... Surrendez-vous seulement. 545-8641.

CAFE ST-EX: serveurs(euses) demandé(e)s, temps plein avec expérience, tél.:545-6598.

CHERCHE masseur(se) cours de formation gratuit laisser message si absent. Tél.:549-6609.

Cuisinier(ère) avec expérience, temps partiel, environ 20 heures semaine, salaire à discuter, tél.:543-4725, demandez Yves.

GERANT(E) ADJOINT(E) insatisfait(e) de votre revenu actuel? Nous recherchons 3 personnes qui veulent accroître leurs revenus. Possibilité d'avancement dans la gestion. Automobile un atout, Pour une entrevue, appelez entre 13h00 et 17h00 à 549-3593.

JOCUS. Vous désirez une occupation intéressante à temps partiel et bien rénumérée. Jocus vous offre la possibilité de devenir conseillère en jouet. Tél.:542-7413.

LA Coopérative forestière Laterrière St-Honoré est à la recherche d'un agronome avec expérience pour la production de plants ornomentaux. Si intéressé s'imformer à Normand Dallaire 678-2222.

LE BAR CHEZ BONHOMME est à la recherche d'un(e) barman(aid) avec expérience. Tél.:545-9165, 549-2016.

NOUVEAU CENT PERSONNES: vous voulez gagner beaucoup d'argent en peu de temps, joignez-vous à nous NU-SKIN. Tél.:543-6466.

PERSONNE propre, honnête: laver murs, plafonds, planchers, aspirateur. Domaine résidentiel. 20 à 30 heures semaine. Début $5.00/heure. Curriculum vitae et références exigés. Envoyer à Tablier Blanc C.P. 64, Jonquière, G7X 4A1.

POMPISTE demandé 40 heures/semaine, emploi à l'année. Références exigées. tél.:548-7138.

PERSONNE à la retraite recherche dame de compagnie pouvant voyager et possédant un permis de conduire. Faire parvenir curriculum vitae avec photo au cp G7H-6Z6 boîte 1678.

Recherche gardien(ne) à mon domicile pour bébé de 2 mois, tél.:696-3175.

TELEPHONIST(E)S, demandé(e)s, du lundi au vendredi, de 17h00 à 21h00. Pour informations, tél.:543-2254.

TOI
Tu as 18 ans et plus, tu es dynamique, ambitieux et tu veux travailler à temps plein? Je n'attends que toi, appelle-moi Julie au 693-0649, du lundi au vendredi, entre 9h00 et 16h00.

VOUS ne travaillez pas. Vous voulez travailler. Nous avons du travail pour vous. Tél.:543-2254.

59 A vendre ou à louer

CHICOUTIMI: maison de ville (en rangée), Père-Champagnat, 1,300 pieds habitable plus sous-sol, foyer, bois franc, terrain fini, luxueux, libre. CONSTRUCTIONS GIGAFIL, tél.:696-1817.

62 Ameublement

ACHAT et VENTE de laveuse, sécheuse, poêle et réfrigérateur, remis à neuf, garantie 6 mois, pièces et main d'oeuvre, réparation à domicile, $15.00 de l'appel. Télé-Réfrigération Inc., 45 rue Price ouest, Chicoutimi. Tél.:696-3537 ou 696-6072.

ACHAT, VENTE. Réfrigérateur, poêle, laveuse, sécheuse, mini-laveuse, mini-sécheuse, laveuse-essoreuse, congélateur, lave-vaisselle, réparés à neuf, garantie variant de 3 mois pièces et main d'oeuvre, 6 mois, 12 mois et même 2 ans sur certaines pièces neuves. Livraison gratuite. JCM Services enregistré, 764 Jacques-Cartier est Chicoutimi. Tél.:549-3721.

Ameublement complet à vendre et accessoires en bloc ou en lot, tél.:548-2286.

BIBLIOTHEQUE mélamine grise; mobilier de chambre en pin avec sommier; mobilier de salle à diner en frêne avec vaisselier et 6 chaises; cuisinière amande. Le tout en parfait état et à bon prix. Tél.: soir ou fin de semaine 542-7145.

CONGELATEUR 20 pi.cu., prix à discuter. Tél.:548-9008 (après 17h00).

CUISINIERE électrique, marque LEONARD, très bonne condition, prix à discuter. Tél.:690-0750.

FOUR encastré en acier inoxidable, très propre. Tél.:544-1440.

LAVEUSE, SECHEUSE, poêles 24 et 30 pouces, réfrigérateur, lave-vaisselle, congélateur à viande, divers. Tél.:672-2508.

LAVEUSE $175.00, sécheuse $100.00, poêle $75.00, refrigérateur $175.00, Lit 54 ou 39 $75.00. Tél.:547-2313 au 1853 rue Fortier Kénogami ou 695-7228.

LIT d'eau queen 1 poche anti-vague, base mélamine blanc, contour. tél.:548-1549 après 16h00.

Lit 39 pouces, électrique, vibro-masseur, $750.00, tél.:693-1148.

MOBILIER DE SALON, idéal pour chalet, canadien rustique, état neuf: divan 3 places, fauteuil berçant, 2 tables, 2 lampes, coffre de cèdre. Tél.:543-1461.

Poêle électrique, petite laveuse, sécheuse, table centre, fauteuil, bain, humidificateur, mobilier chambre antique, tél.:545-6801.

REFRIGERATEUR amande 15' cube, 10 ans d'usure. Très propre, $300.00. Tél.:549-6271.

SALLE à diner, brouette, chauffrette à gaz, tondeuse, 2 chaises berçantes, fauteuil, grande table 59 1/2 x 35 1/2, taille haie, taille bordure. Tél.:548-7300 8h00 à 19h00.

Sécheuse blanche, G.E. à état de neuf, prix $125.00. Tél.:549-8901 après 17h00.

SET de cuisine, de salon, de chmabre, box et matelas, télévision, vidéo. Cause transfert. Tél.:544-2320 après 18h00.

TABLE de cuisine mélamine grise avec 4 chaises roses, $150.00. Tél.:695-4344, 695-6414.

VENTE REPARATION: APPAREIL-O-SAG INC. 1662 Boul. St-Paul, Chicoutimi. Réfrigérateur, poêle, laveuse, sécheuse usagés. Pièces neuves usagées. Réparation à domicile. Tél.:545-1459, 549-9607.

63 Animaux à vendre

BICHONS MALTAIS, vaccinés, vermifugés, enregistrés. Tél.:673-7297, après 17h00.

BOXEUR BRINGE, 1 an, enregistré, vacciné, oreilles coupées, entraînement de base, prix à discuter. Tél.:690-0930 (après 16h00).

CANICHES TOYS mâles, blancs, 2 mois, vaccinés, vermifugés, $325.00. Tél.:548-7483.

CHEVAL Quator-horse, enregistré, 5 ans. Tél.:673-7157.

CHIENNE mélangée husky labrador, 1 an, avec accessoires. Tél.:543-1797.

CHIOTS Bulldogs, anglais pure ligne champion enregistrée, vaccinés. Alma 1-662-7545.

CHIOTS berger allemand, pure race. Tél.:343-3431.

CHIOTS CANICHES toys, 7 semaines, enregistrés ou non, lignée de champion, américain, aussi service d'accouplement mâle noir, 6 livres, bon prix. tél.:542-8648.

CHIOTS Fox Terrier à poil dur (Milou), enregistrés. Tél.:544-0965.

CHIOT SHIHTZU femelle, enregistrée, tatouée, vaccinée. Tél.:695-3604.

CHIOTS mélangés, noirs, vermifugés, 2 mois, grosseur moyenne. Tél.:678-2318.

Chatons de 3 mois à donner, tél.:672-4181.

DEUX persans purs, femelles, 2 mois, $150.00 négociable. Tél.:542-2391 Nadia.

ELEVAGE DU LAROUCHIEN, deux races de chiens seulement, pour une meilleur qualité, chiots Boston Terrier, chiots Bouledogue Anglais, lignée de champions. Vendu avec garantie. Tél.:542-9649.

ETALON noir demi-sang arabe, enregistré, 2 1/2 ans, tél.:544-8734.

NOUS achetons vos chiots croisés. Tél.:693-1994.

Offrons pension pour taure en hivernement, tél.:343-2134.

SPECIAL! CHATONS PERSAN pure race, enregistrés, vaccinés. Tél.:695-3604.

64 Bois de chauffage

BOIS vert à vendre en 16 pouces. Semi-sec. Tél.:544-5948.

BOULEAU, merisier, livré en longueur de 16 pieds. Vous pouvez venir le couper vous-mêmes, $12.00/corde. Tél.:349-2102.

Bois de chauffage sec, merisier en 16 pouces, avec livraison, tél.:678-2505.

Bouleau, merisier, érable, livraison gratuite, tél.:695-3452, 542-8866.

Bouleau sec $50.00 la corde, érable sec $55.00 la corde. Tél.:542-0091 354-8575.

MERISIER et bouleau vert. Tél.:695-2280 (après 18h00).

66 Coin du bébé

ARTICLES de bébé: poussette, table langer, siège d'auto. Tél.:678-2636.

BALANCOIRE, siège d'auto, chaise haute, sauteuse. Tél.:545-1854.

67 Demandé

AUTOS ET CAMIONS usagés (rebuts), et toutes sortes de métaux, etc...3357, boulevard St-François, Jonquière, tél.:542-6938.

DESIRE acheter lots à bois. Tél.:543-7043.

ANTIQUITES
Nous achetons vieux meubles de tous genres: "Buffet, table, chaise, etc..."
Tout ce qui est ancien
Ancienne voiture "Coter"
Carriole "Bogey"
Appelez:
343-3925

68 Divers

FERNAND TREMBLAY
Univers de la Couleur Enr.
ESTIMATION GRATUITE
Sans aucune obligation
POSE GRATUITE
Toiles horizontales - verticales
Peinture
296, Ste-Anne - Chicoutimi
543-0432 - 549-5732

HYPNOSE!!! ACCORDEZ-VOUS UNE CHANCE PAR HYPNOSE DE COMBATTRE LE FUMAGE, NERVOSITE, PHOBIE, MANQUE DE CONFIANCE, ETC... INFORMATION: 549-3479.

ACHAT, ASPIRATEURS NEUFS ET USAGES, VENTE PIÈCES ET REPARATION. ELECTROLUX FILTER QUEEN, RAINBOW, SEARS. GARANTIE A-1. BAS PRIX. BOYAUX $52.95. SYSTEME CENTRAL ASPIRATEX. CLES D'AUTO ET MAISON. ASPIRATEX 2000 PLACE SAGUENAY (PRES SEARS). TEL.:690-1332.

ACHAT, ASPIRATEURS, VENTE ET REPARATION. ASPIRATEURS NEUFS ET USAGES. ELECTROLUX FILTER-QUEEN, RAIMBOW, SEARS. BAS PRIX GARANTIE A-1. BOYAU $52.95. SYSTEME CENTRAL CYCLO-VAC, 2 MOTEURS ET ACCESSOIRES INCLUS, $789.00. FAISONS CLES D'AUTO ET MAISON. ASPIRALUX 2001 FAUBOURG SAGAMI (ANCIEN MAIL 170). TEL.:548-5564.

ACHATS D'ASPIRATEURS NEUFS ET USAGES, VENTES D'ASPIRATEURS ELECTROLUX, A PARTIR $99, GARANTIE 1 AN A 2 ANS, REPARATION ET VENTE DE TOUTE MARQUE. ESTIMATION GRATUITE. ASPIRATEUR CENTRAL A PRIX TRES COMPETITIF. ASPIRATEUR CHICOUTIMI, PLACE ROYAUME, PRES CANADIAN-TIRE. SPECIAL ASPIRATEUR CENTRAL DE MARQUE ASPIRATEX 2000, A PARTIR DE $499.00. TEL.:696-5024.

ACHETONS OR ET ARGENT. Bijouterie Fraser et Gagnon, Place du Royaume, Avenue des Tentations. Tél.:543-3454.

Arbres d'intérieur naturels Schefflera 10', rég.: $3,000.00, spécial: $800.00. Ficus 10' (5 tronc), rég.: $1,200.00, spécial: $450.00. Palmier 14', rég.: $2,000.00, spécial: $600.00. idéal pour toit cathédrale. Inf.: Econo-Plantes, tél.:548-4149.

ASPIRATEURS Electrolux, Filter Queen, $149 et plus. Garantie 3 mois. Coin de l'Aspirateur. Tél.:545-7633.

ASPIRATEURS RAINBOW NEUFS DU CONCESSIONNAIRE, FRANCHISES, $1,400.00 TAXE INCLUSE, FINANCEMENT A 10% D'INTERET ET 14 CHEQUES DE $100.00 POSTDATES. ASPIRATEX 2000, PLACE SAGUENAY, PRES DE SEARS. TEL.:690-1332.

BAIN avec portes vitrées plus lavabo et robinetterie, $150.00; doc pour fournaise, $50.00; tél.:543-3939, 673-7455.

CHAUFFE-EAU solaire, incluant 2 capteurs solaire, valeur $2,500 laissé 50% du prix. Tél.:548-3936.

CLOS Pour chien, 3 sections 6x10. Tél.:548-2856.

CUISINIERE, lave-vaisselle, tête de lit métal, 2 siègs d'auto bébé, coffre à linge. BON PRIX. Tél.:543-3813.

JEAN-YVES LABERGE Inc.
-A-S-P-H-A-L-T-E-
• TERRASSEMENT • EXCAVATION • POSE DE TOURBE • MUR DE REMBLAI • PAVÉ UNI • TERRE ET GRAVIER •
ESTIMATION GRATUITE
CHICOUTIMI:
JONQUIERE:
543-9641

Asphalte Henri Laberge Inc
25 ans d'expérience
EXCAVATION - TERRASSEMENT - PELOUSE
PAVÉ UNI - MUR DE SOUTÈNEMENT - TERRE - GRAVIER
ESTIMATION GRATUITE
Jonquière - Arvida - Chicoutimi - La Baie
Tél.: 547-1122



Lilianne Laberge
propriétaire

À VENDRE
SYSTÈME TÉLÉPHONIQUE
SL1 méridian
Pour un minimum de 50 appareils
POUR INFORMATIONS:
545-4474
Demandez: Laval Boulianne ou Jacques Larouche

Deux hottes de poêle; 10 tiroirs; évier blanc profond, bicyle 3 vitesses (fille); autre bicycle très propre; poêle, frigidaire, congélateur 2.2 pi.cu., très propre. Tél.:543-6420, 543-4908.

ECONOMISER SUR Soffite d'aluminium, revêtement vinyl D-4, peinture en 20 litres, première qualité, cheminée 2,100 degrés et accessoires. Quincaillerie Du Moulin, 1387 Boul. Saguenay Est, Chicoutimi, 545-9119.

EQUIPEMENT de joaillerie, 1 ultra-sonic, 1 laminoir, 1 four, 1 ensemble de torche à souder, 1 feredom, 1 pick-ling. Tél.:545-1854.

Frigidaire usagé 15 ans, très bon état; perruche Calopsitte, très bas prix, tél.:545-6761.

GARAGE de toile, neuf, marque Tempo, 20X24X7 1/2, n'a jamais été monté. Payé $2,050.00 demande $1,500.00. Tél.:545-7465.

GRATTE 48 pour 4 roues, $60.00. Tél.:545-2374.

GRAVIER - SABLE - PIERRE CONCASSE - TERRE JAUNE - Aussi: Remplissage et terrassement, travaux avec bulldozer, excavation d'entrée et asphalte. PRIX COMPETITIF ET ESTIMATION GRATUITE. Tél.:543-9641.

ARGENT A PRETER sur gage, entre $100. et $5,000. Licence 16178 Tél.:542-3853.

MASSAGE en douceur pour détente seulement, pour homme et femme, laisser message si absent. Tél.:549-6609.

MOBILIER de vivoir 2 pièces plus tables, mobilier de chambre blanc avec lit en îléton, congélateur debout, ensemble de parasol, carpette de couleur blanc cassé 9x11. Tél.:543-9393 (Mme Perron).

PIANO moderne, marque Sherlock Manning, style traditionnel, pattes sculptées, $1,600.00. Antiquité: 2 horloges, une de cuisine $135.00, une d'école $175.00. Secrétaire mural avec panneau $75.00. Lampe de métal sur pied $75.00. Tél.:549-0318.

Souffleuses TORO 832 et 724; antenne T.V. de toit, double, tél.:543-8460.

SUPER VENTE de garage, le 29 et 30 septembre, 361 boulevard du Royaume Chicoutimi. Réservez votre espace. Tél.:549-1408.

Table de billards (snooker) 6x12, avec set de boules, baguettes, tableau de pointage, $3,500.00, tél.:674-9417, entre 17h00 et 19h00.

VENTE DE GARAGE, 2171 St-Dominique (arrière), Jonquière, 28-29-30 septembre 1990.

10 séparateurs de bureau, 5 oranges et 5 beiges. tél.:547-4743 lundi au vendredi.

4 roues rally de pick-up Ford ou Bronco 15x7, très propre, tél.:545-0656.

4 roues semi-automatique, support Suzuki 230, 1988, état neuf. Tondeuse électrique 21, sac arrière Black and Decker 1990 à demi prix. Tél.:544-5133.

69 Equipement de bureau

COFFRE-FORT (GARDEX) 26x26x39, à l'épreuve du feu, idéal pour conserver dossiers, argent, disquettes ou autre inventaire précieux. Tél.:696-0654.

Photocopieur CANON NP-210, modèle 203 série SO113534. Contactez Jean Simard, tél.:545-4474.

70 Equipement de commerce et restaurant

ROBOT CULINAIRE, poêle à pizza électrique, charcoal 24 au gaz, cuisinière 4 feux avec plaque 36 et salamandre, friteuse électrique de plancher, réchaud 4 plats électrique, four micro-ondes 720 watts, support à commandes 48, malaxeur 7 pintes, ensemble de table de lavage avec laveuse à vaisselle Jakson, réchaud infra-rouge 36, caisse enregistreuse Casio neuve programmable TPS, comptoir gris 16' longueur avec 8 bancs chromés cuirette noire 24 neufs. Tél.:543-0389 (après 17h00).

75 Poêle à bois

FOYER combustion lente; vision XL de FX Drolet, très bien équipé, prix à discuter. Tel.:696-3551.

Poêle à bois (genre truie), $125.00, tél.:543-4310, 549-2731.

78 Vêtements

MANTEAU DE FOURRURE en loutre, semi ajusté, grandeur 6-8 ans, personne sérieuse seulement. Tél.:549-3223.

104 Musique et accessoires

A vendre ou à échanger: ORGUE Yamaha BK5 1977, en bon état, contre piano. Tél.:547-1165.

Clavier Technics SX-K700, comme neuf. Heures d'affaires 542-0333, avant 17h30 ou pagette numérique 693-9779 ou 549-9553, après 18h00.

DISCO mobile fonctionnant sur cassettes, à vendre en bloc ou en partie, ex.: colonnes Bose 901, ampli Nikko 450, etc. Tél.:673-4645.

MIXEUR, 16 entrées audio pro prix de débarras. Tél.:547-9219.

ORGUE Lowrey, 1962, valeur approximative $4000.00 laissé $600.00. Tél.:548-4149.

PIANO en très bonne condition; offre raisonnable acceptée. Tél.:542-7942.

PIANO WILLIAMS bonne condition, sonorité excellente, $700.00, tél.:668-6642.

105 Ordinateurs et jeux

A vendre: cassette Nintendo 76 jeux dans une, tél.:545-8366 jour ou 693-0585 soir.

COMMODE 64, lecteur, disquettes de jeux, $425.00. Tél.:678-1326.

COMMODORE 128, écran couleur, lecteur disquette clavier, disquettes. Tél.:548-5035.

COMPATIBLE IBM, disque dur 20 megs, lecteur, imprimante Panasonic, bureau, chaise, $1,500.00. Tél.:696-0281 (après 16h00).

TRAITEMENT DE TEXTE (usure 1 an) de marque CANON VP-2000 avec machine à écrire électronique et écran monochrome. Valeur $6,600.00, le tout laissé à $2,000.00. En très bon état! Pour renseignements: 545-1881 de jour.

TRS RADIO-SHACK avec programmes et imprimante. Tél.:695-4218.

UNE cassette 76 jeux, pour Nintendo $135.00. Tél.:695-0035.

106 Photos et vidéos

EQUIPEMENT de photographie en 35mm et 2 1/4 x 2 1/4 de même qu'équipement de studio et de chambre noire. Prix intéressants et abordables. Tél.:544-6165, 544-4647.

107 Roulottes/tentes-roulottes à vendre

ROULOTTE DAUPHINE GRANDAIR 1980, AVEC AUVENT NEUF, TRES PROPRE, $9,500.00, TEL.:679-0322, 679-1066.

Roulotte FIFTWHEEL 25 pieds, tout équipée, prix à discuter, tél.:548-3692.

40,00$ à 70,00$ par soir!
COURRIER AVEC EXPÉRIENCE
Devra très bien connaître la région de Dolbeau à Roberval afin d'effectuer la livraison de petites enveloppes.
POUR INFORMATIONS:
679-9326

ERRATUM
Dans notre annonce parue dans **Le Quotidien du 25 septembre 1990 en page 13**, une erreur s'est glissée. Nous aurions dû lire:
PRIX INCROYABLE
1,799$
au lieu de 1,695$
tel que mentionné
Vous voudrez bien nous excuser de ce léger contretemps.
CENTRE DE SERVICE
CANTEL®

TREMBLAY & CIE LTÉE
SYNDICS ET GESTIONNAIRES

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE ROBERVAL
NO: 155-11-000256-909
SUR: 045376

COUR SUPERIEURE
(en matière de faillite)

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:

PLOMBERIE ARMAND TREMBLAY INC., corporation légalement constituée en vertu de la Partie 1A de la Loi sur les compagnies du Québec, ayant sa principale place d'affaires au 2461, route Coulombe, Shipshaw, G0V 1V0, Qc.

Avis est par les présentes donné que Plomberie Armand Tremblay Inc. a déposé une cession de biens le 20 septembre 1990, et que la première assemblée sera tenue le 24 octobre 1990, à 13h30, au Palais de Justice Chicoutimi, 227, rue Racine Est, salle 3.02, dans la Province de Québec.

CHICOUTIMI, ce 24 septembre 1990.

TREMBLAY & CIE SYNDICS & GESTIONNAIRES LTÉE
582 Est, boul. Saguenay
Chicoutimi Qc
G7H 1L2
Tél.: (418) 548-5642

773, boul. St-Joseph, no 203
Roberval Qc
G8H 2L4
Tél.: (418) 275-5626

Ville de Chicoutimi

ON DEMANDE DES SOUMISSIONS POUR L'ACHAT D'UN CAMION P.T.C. DE 27 000 KG, 10 ROUES

La Ville de Chicoutimi désire recevoir des soumissions pour l'achat d'un camion P.T.C. de 27 000 kg, 10 roues.

Ceux qui désirent soumissionner peuvent se procurer des formules de soumissions au Service de l'approvisionnement de la Ville de Chicoutimi, situé au 1088, rue Nil-Tremblay à Chicoutimi.

Les formules dûment remplies seront retournables au bureau du Service du greffe de la Ville de Chicoutimi, situé au 201, rue Racine Est à Chicoutimi, avant 14h00 le 10 octobre 1990.

Toute soumission doit être accompagnée d'un dépôt de garantie de livraison d'un montant fixe de DEUX MILLE CINQ CENTS (2 500,00$) dollars ou CINQ CENTS (500,00$) pour la benne.

Ce dépôt de garantie consistera en un chèque tiré sur une Banque canadienne à charte ou Caisse populaire et payable à l'ordre de la Ville de Chicoutimi.

La Ville de Chicoutimi ne s'engage pas à accepter aucune des soumissions et décline toute responsabilité à l'égard des soumissionnaires.

Le présent avis est publié en conformité avec les dispositions de la Loi des Cités et Villes.

Signé à Chicoutimi, ce (27) ième jour du mois de septembre mil neuf cent quatre-vingt-dix (1990).

Me HELENE SAVARD
Avocate et greffier
Ville de Chicoutimi

MISE AU POINT

Dans notre circulaire "Réductions crayon Rouge" insérée dans le Progrès-Dimanche du 23 septembre 1990, veuillez noter qu'à la page 8 les "bons d'achats à 1$, 2$ et 3$" ne sont pas disponibles dans tous les magasins Sears.

Dans notre circulaire "Jours Sears, Avant-première" insérée dans Le Quotidien du 27 septembre 1990, veuillez noter qu'à la page 1 le no 30009 à 219.99$ N'EST PAS UN MAGNETOSCOPE mais bien un LECTEUR DE CASSETTE VIDEO, le prix de vente 89.99$ pour la souffleuse/aspirateur no 51624 demeure en vigueur jusqu'au 7 octobre et non pas pour 2 jours seulement. A la page 2, le télécouleur no 14620 est un modèle à 22 boutons et non pas à 29 boutons. A la page 4, le rabais de 20% sur les chaussures résistant à l'eau devait se lire "SUR COUVRE-CHAUSSURES POUR HOMMES", le rabais de 25% sur les uniformes pour femmes demeure en vigueur jusqu'au 7 octobre et non pas pour 2 jours seulement, toujours en page 4, le rabais de 30% sur vêtements habillés pour femmes en un choix de coordonnés, s'applique au RAYON DE VETEMENTS SPORT POUR FEMMES, EXCLUANT LES MARCHANDISES DE MARQUES DEUX ROUTES™, ET TAILLES SPECIALES.

Nous nous excusons auprès de notre clientele

SEARS



CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITE DE
COMTE DU FJORD-DU-SAGUENAY

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné par le soussigné Rénald Gaudreault, secrétaire-trésorier et directeur général de la Municipalité régionale de comté du Fjord-du-Saguenay:

QUE le rôle d'évaluation pour l'exercice financier 1991 des territoires non organisés (Rivière-à-Mars, Lalemant et Mont Valin) est déposé à mon bureau situé au 475, boulevard Talbot, Chicoutimi. Tout intéressé peut en prendre connaissance à cet endroit, aux heures ordinaires de bureau.

QUE cet avis est donné conformément à la Loi sur la fiscalité municipale.

Toute plainte concernant ces rôles doit être déposée avant le 1er mai 1991, au moyen de la formule prescrite, sous peine de rejet, à un bureau de la «Cour des petites créances».

DONNE en notre chef-lieu à Chicoutimi, ce 23ième jour de septembre 1990.

RÉNALD GAUDREAULT,
secrétaire-trésorier et directeur général

Protéger les canons

LONDRES (AFP) — Les marins britanniques dans le Golfe ont trouvé un autre usage au préservatif: la protection des canons et des moteurs contre les violents vents de sable, rapporte mercredi l'agence britannique Press Association.

Les stewards et les premiers maîtres de la Royal Navy se sont aperçus que les capotes empêchaient efficacement les grains de sable du désert de s'introduire et se gripper dans les fûts des canons et les pièces de moteur. Il suffit d'en boucher tous les orifices avec le préservatif.

Selon le commandant du Fort Grange, un bâtiment d'assistance de la Navy, les préservatifs sont «parfaitement adaptés» aux mitrailleuses de 7,62 mm qui défendent le navire contre l'aviation irakienne.

Toutefois, il faut les gonfler pour les puissants canons de DCA Oerlikon (20 mm).

«Nous n'avons même pas besoin de les ôter avant de tirer. Les munitions passent directement à travers», a expliqué le capitaine Peter Nelson.

AVIS

Avis est par les présentes donné conformément à l'article 1571d du Code Civil, qu'un acte de transfert et cession de toutes les créances présentes ou futures de Gestion S.B.C. Inc. ayant sa principale place d'affaires à Chicoutimi en faveur de la Banque Nationale du Canada, en date du 19 décembre 1989, a été enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Chicoutimi le 27 décembre 1989 sous le numéro 503220.

Chicoutimi, le 25 septembre 1990.

BANQUE NATIONALE DU CANADA

LE PLUS PUISSANT ET LE PLUS RAPIDE "AT" POUR LE PRIX!



Le Commodore PC 40 III

- Mémoire 1 Mb processeur à vitesse de 12 MHz
- capacités graphiques intégrées, point d'accès pour souris* unité de contrôle de disque rigide sur la carte mère
- unité de disque rigide très rapide de 40 Mb, temps d'accès de 19 millisecondes
- dimensions réduites
- le plus puissant et le plus rapide AT offert par Commodore

L'un des plus importants fournisseurs de micro-ordinateurs MS-DOS* au Canada

Seulement Commodore peut vous l'offrir.

*Avec souris Hi-Z et module Dual-units compatibles avec système d'exploitation Microsoft Windows.
MS-DOS est une marque déposée de Microsoft Corp.

FIN DE LA DISCUSSION.

ViSiPro Inc.
Courtiers en informatique

531, Bégin, C.P. 2323
Chicoutimi
549-4895

COMMISSION SCOLAIRE de CHICOUTIMI

OFFRE D'EMPLOI
BANQUE DE FORMATEURS

POSTES: **FORMATEURS EN FORMATION PROFESSIONNELLE**

La Commission scolaire de Chicoutimi se constitue une banque de formateurs en enseignement professionnel dans les spécialités suivantes ou des champs connexes:

— boucherie-charcuterie
— coiffure-esthétique
— soudage
— assistance de personne à domicile
— mécanique entretien
— soins infirmiers
— mécanique automobile
— vente et représentation
— mécanique de véhicules lourds
— secrétariat
— mécanique de véhicules de loisir et entretien

QUALIFICATIONS REQUISES:

Une autorisation légale d'enseigner dans la discipline professionnelle visée.
OU
Une formation professionnelle comportant, selon les spécialités:

— soit un DEC (professionnel) ou un diplôme de technicien (ou un diplôme équivalent), soit un diplôme d'études secondaires professionnelles ou un certificat d'école de métiers (ou l'équivalent).
et
une expérience pertinente en entreprise d'au moins (3) ans attestée par d'anciens employeurs;
et
une attestation de compétence dans l'exercice du métier ou de la profession, s'il y a lieu.
— POSSIBILITE d'un examen de français.

SALAIRE: SELON LA CONVENTION COLLECTIVE EN VIGUEUR.

NOUS ACCEPTONS LES CANDIDATURES JUSQU'AU 5 OCTOBRE 1990 A 16H30.

COMMISSION SCOLAIRE DE CHICOUTIMI
A/S LES SERVICES DES RESSOURCES HUMAINES
36, rue Jacques-Cartier Est,
Chicoutimi, (Québec)
G7H 1W2

«Surprise sur prise» et Béliveau consacrés

SHERBROOKE (PC) — Marcel Béliveau, animateur de l'émission «Surprise sur prise», et Paul-Emile Beaulne, co-propriétaire de Radiomutuel, sont récipiendaires respectivement du Prix BBM et du Grand Prix de l'Association canadienne de la radio et de la télévision de langue française (ACRTF), qui ont été décernés, mardi soir, lors du dîner de clôture du 37ème congrès annuel de l'association.

Marcel Béliveau, producteur, concepteur, animateur, et comédien, a reçu le prix de la maison de sondage BBM, pour son apport exceptionnel à l'industrie québécoise de la radio et de la télévision et à la diffusion de contenu québécois à l'étranger.

M. Béliveau est vice-président des productions PRAM (Pour rire avec Marcel) et son émission «Surprise sur prise» est diffusée au Québec, en France, en Suisse, en Belgique et dans 28 autres pays.

Paul-Emile Beaulne, co-propriétaire de Radiomutuel, a quant à lui reçu le prix de l'ACRTF, remis à une personnalité du secteur de la radiodiffusion qui a, au cours de sa carrière, marqué le développement de cette industrie.

M. Beaulne possède 28 ans d'expérience en radio et il a grandement contribué au développement de la musique locale de langue française sur les ondes, en travaillant à une étude destinée au Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes (CRTC).

Un lieu de réflexion

Près de 200 personnes, dont plusieurs représentants des stations de radio et de télévision de la région de Sherbrooke, ont participé à ce 37ème congrès de l'ACRTF.

La seule prison pour femmes du Canada va disparaître

OTTAWA (PC) — La seule prison pour femmes du Canada, située à Kingston, en Ontario, sera remplacée d'ici quatre ans par cinq centres régionaux, a annoncé hier le solliciteur général du Canada.

Les prisonnières quitteront donc le pénitencier construit il y a 56 ans pour être incarcérées dans des institutions régionales, ceci afin de pouvoir vivre plus près de leurs parents et amis, a indiqué M. Pierre Cadieux.

La prison, qui a été longuement critiquée par des commissions royales et par des comités parlementaires, a été décrite en avril dernier par un détachement spécial comme étant «impropre pour y recevoir des ours, et encore moins des femmes».

Les femmes condamnées à au moins deux ans de prison sont actuellement incarcérées dans cette institution bruyante et à sécurité maximale, même si la plupart d'entre elles ne sont pas considérées comme dangereuses.

«Tout le monde aurait été ravi si j'avais annoncé la fermeture du pénitencier pour demain matin», a poursuivi M. Cadieux.

Mais il faudra du temps pour construire les nouvelles prisons qui pourraient être situées, comme l'a recommandé le détachement spécial, à Halifax, Montréal, Edmonton ainsi que quelque part en Colombie-Britannique et dans le sud-ouest de l'Ontario.



DISPARITION DE LA PRISON—Le solliciteur général du Canada, le mi nistre Pierre Cadieux, a annoncé la disparition de la seule prison pour femmes du Canada. (Laserphoto AP)

Aucune ville, aucun endroit n'a toutefois encore été choisi, «mais nous tiendrons compte des recommandations émises dans le rapport du détachement», a souligné le solliciteur général.

L'ouverture des nouvelles prisons, la multiplication des centres de réadaptation et la mise sur pied de programmes de consultation et de soutien pour aider à la réhabilitation des 300 femmes sous sentence fédérale, coûteront environ 50 millions $.

«Plusieurs d'entre ces femmes ont subi des abus sexuels, physiques ou d'ordre émotif, a dit M. Cadieux. Elles doivent recevoir de l'aide pour réussir à surmonter les difficultés profondes auxquelles elles feront face pour réintégrer la société avec succès.»

Bonny Diamond, directrice exécutive de la Canadian Society of Elizabeth Fry Societies—un organisme qui fait des pressions afin d'améliorer les conditions de vie des prisonnières— s'est montrée ravie de la nouvelle annoncée hier par le solliciteur. Le député libéral de Kingston, Peter Milliken, a pour sa part mentionné que la fermeture de l'institution pénitencière était inévitable, avant de s'inquiéter des 130 emplois qui disparaitront avec la prison. Ce qui affectera, a-t-il dit, l'économie de la ville qu'il représente.

Le solliciteur général a répondu en affirmant que les employés du pénitentier se verront offrir la possibilité de travailler dans d'autres services, à Kingston, ou de partir dans les centres régionaux.

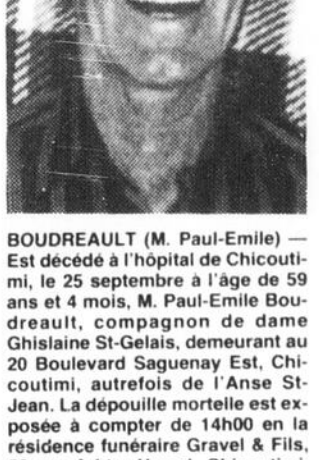
Décès



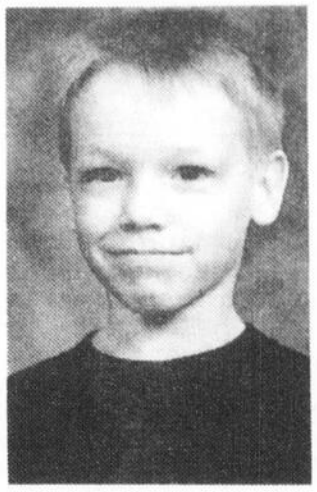
CHOUINARD (Mme Thérèse) — Est décédée accidentellement à Chicoutimi le 24 septembre 1990 à l'âge de 36 ans, dame Thérèse Chouinard, fille de M. Gérard Chouinard et de dame Etiennette Pradet, demeurant au 1544 Boulevard Talbot, Chicoutimi. La dépouille mortelle sera exposée à compter de mercredi à 14h00 en la résidence funéraire Gravel et Fils, du 825 rue Bégin (coin Champs-Elysées), Chicoutimi. Les funérailles auront lieu jeudi le 27 septembre 1990 à 16h00 en la Cathédrale de Chicoutimi, et les cendres déposées au colombarium Gravel et Fils. Elle laisse dans le deuil outre son père et sa mère, Robert St-Hilaire. Elle était le mère de feu Kim et Martin St-Hilaire. Elle laisse dans le deuil ses frères et soeurs: Jean-Guy Chouinard (Marie-Reine Guilbert), René Chouinard (Blanche Lefebvre), Claude Chouinard (Diane Robitaille), Lise Chouinard (Claude Boily), Madelaine Chouinard (Yvon Boivin), Ginette Chouinard (André Langevin), Linda Chouinard (Richard Tremblay); ses beaux-frères et belles-soeurs: Henriette St-Hilaire (Georges-Aimé Gagné), André St-Hilaire (Jacqueline Poulin), Marc St-Hilaire (Claudette Bélanger), Madelaine St-Hilaire (Gérard Lévesque), Claire St-Hilaire (Louis Girard), Jacques St-Hilaire (Marie-Bernard Simard), Louise St-Hilaire (Walter Roberge), Louisette St-Hilaire (Guy Fortin), Linda St-Hilaire (Robert Boily), ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Direction des funérailles: Gravel et Fils.



BOUDREAULT (M. Paul-Emile) — Est décédé à l'hôpital de Chicoutimi, le 25 septembre à l'âge de 59 ans et 4 mois, M. Paul-Emile Boudreault, compagnon de dame Ghislaine St-Gelais, demeurant au 20 Boulevard Saguenay Est, Chicoutimi, autrefois de l'Anse St-Jean. La dépouille mortelle est exposée à compter de 14h00 en la résidence funéraire Gravel & Fils, 50 rue Arhtur-Hamel, Chicoutimi. Les funérailles auront lieu jeudi le 27 septembre à 11h00 en l'église Christ-Roi de Chicoutimi. Les cendres seront déposées au cimetière de l'Anse St-Jean. Il laisse dans le deuil outre sa compagne, ses enfants: Diane Boudreault (Normand Milliard), Billy Boudreault (Line Babin), Mario Boudreault (Denise Lecorff), Steeven Boudreault, Jeannot Boudreault (Céline Martel). Il laisse également dans le deuil, Rita Côté; ses petits-enfants: Jean-François et Jessie Boudreault, Frédéric et Nadine Milliard; ses frères et soeurs: Jean-Louis Boudreault (Jacqueline Tremblay), Jeanne Boudreault (feu Léo Gagnon), Rose-Aimée Boudreault (François-Xavier Bouchard), Bertha Boudreault (feu Bernard Boudreault), Monique Boudreault, Emelda Boudreault (Jean-Marie Aubin), feu Marie-Anne Boudreault (feu Lazare Bélanger), feu Alice Boudreault (feu Albert Savard), feu Georgianna Boudreault (feu Eugène Simard), feu Elie Boudreault, feu David Boudreault, feu Joseph Simard (Lucienne Côté), feu Marie-Anna Bouchard (feu Wilbrod Gagnon), ainsi que ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Direction des funérailles: Gravel & Fils Ltée.



LEROUX (Michel) — Est décédé accidentellement à Chicoutimi le 24 septembre 1990 à l'âge de 3 ans et 1 mois, Michel Leroux, fils de M. André Leroux et de dame Nicole St-Germain, demeurant au 4013 Chemin de l'Eglise, Laterriere. La dépouille mortelle sera exposée à compter de mercredi à 14h00 en la résidence funéraire Gravel et Fils, du 825 rue Bégin (coin Champs-Elysées), Chicoutimi. Les funérailles auront lieu jeudi le 27 septembre 1990 à 16h00 en la Cathédrale de Chicoutimi, et les cendres déposées au colombarium Gravel et Fils. Il laisse dans le deuil outre son père et sa mère, ses frères: Guy et Lévi Leroux, Kevin et Frank Thomspson; sa grand-mère paternelle: dame Thérèse Lapalme-Leroux; ses grands-parents maternelle: Normand St-Germain et Madeleine Damico; ses oncles et tantes, cousins et cousines et de nombreux parents et amis. Pour ceux qui le désirent, une dame bénévole de la fondation canadienne Rêves d'enfants, sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Direction des funérailles: Gravel et Fils.



ST-HILAIRE (Martin) — Est décédé accidentellement à Chicoutimi le 24 septembre 1990 à l'âge de 9 ans, Martin St-Hilaire, fils de M. Robert St-Hilaire et de feu dame Thérèse Chouinard, demeurant au 1544 Boulevard Talbot, Chicoutimi. La dépouille mortelle sera exposée à compter de mercredi à 14h00 en la résidence funéraire Gravel et Fils, du 825 rue Bégin (coin Champs-Elysées), Chicoutimi. Les funérailles auront lieu jeudi le 27 septembre 1990 à 16h00 en la Cathédrale de Chicoutimi, et les cendres déposées au colombarium Gravel et Fils. Il laisse dans le deuil outre son père, ses grands-parents maternel: M. Gérard Chouinard (Etiennette Pradet); ses grands-parents paternel: M. Rosaire St-Hilaire (Antoinette Gaudreault); ses oncles et tantes: Jean-Guy Chouinard (Marie-Reine Guilbert), René Chouinard (Blanche Lefebvre), Claude Chouinard (Diane Robitaille), Lise Chouinard (Claude Boily), Madelaine Chouinard (Yvon Boivin), Ginette Chouinard (André Langevin), Linda Chouinard (Richard Tremblay) Henriette St-Hilaire (Georges-Aimé Gagné), André St-Hilaire (Jacqueline Poulin), Marc St-Hilaire (Claudette Bélanger), Madelaine St-Hilaire (Gérard Lévesque), Claire St-Hilaire (Louis Girard), Jacques St-Hilaire (Marie-Bernard Simard), Louise St-Hilaire (Walter Roberge), Louisette St-Hilaire (Guy Fortin), Linda St-Hilaire (Robert Boily), ainsi que ses cousins, cousines, et de nombreux parents et amis. Pour ceux qui le désirent, une dame bénévole de la fondation canadienne Rêves d'enfants, sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Direction des funérailles: Gravel et Fils.



ST-HILAIRE (Kim) — Est décédée accidentellement à Chicoutimi le 24 septembre 1990 à l'âge de 13 ans, Kim St-Hilaire, fille de M. Robert St-Hilaire et de feu dame Thérèse Chouinard, demeurant au 1544 Boulevard Talbot, Chicoutimi. La dépouille mortelle sera exposée à compter de mercredi à 14h00 en la résidence funéraire Gravel et Fils, du 825 rue Bégin (coin Champs-Elysées), Chicoutimi. Les funérailles auront lieu jeudi le 27 septembre 1990 à 16h00 en la Cathédrale de Chicoutimi, et les cendres déposées au colombarium Gravel et Fils. Elle laisse dans le deuil outre son père, ses grands-parents maternel: M. Gérard Chouinard (Etiennette Pradet), ses grands-parents paternel: M. Rosaire St-Hilaire (Antoinette Gaudreault); ses oncles et tantes: Jean-Guy Chouinard (Marie-Reine Guilbert), René Chouinard (Blanche Lefebvre), Claude Chouinard (Diane Robitaille), Lise Chouinard (Claude Boily), Madelaine Chouinard (Yvon Boivin), Ginette Chouinard (André Langevin), Linda Chouinard (Richard Tremblay), Henriette St-Hilaire (Georges-Aimé Gagné), André St-Hilaire (Jacqueline Poulin), Marc St-Hilaire (Claudette Bélanger), Madelaine St-Hilaire (Gérard Lévesque), Claire St-Hilaire (Louis Girard), Jacques St-Hilaire (Marie-Bernard Simard), Louise St-Hilaire (Walter Roberge), Louisette St-Hilaire (Guy Fortin), Linda St-Hilaire (Robert Boily), ainsi que ses cousins, cousines, et de nombreux parents et amis. Pour ceux qui le désirent, une dame bénévole de la fondation canadienne Rêves d'enfants, sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Direction des funérailles: Gravel et Fils.

MARCOTTE (M. Edmond) — Est décédé à Drummondville le 24 septembre à l'âge de 84 ans, M. Edmond Marcotte, époux en 1ère noce de feu Mme Lucienne Maltais et en 2ème noces de Mme Lucie Tremblay. Les funérailles auront lieu samedi le 29 septembre à 14h00 en l'église de l'Immaculée-Conception, à Drummondville. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants, ses frères et soeurs: Wilfrid (Marthe Boudreault), Wellie (Berthe Nadeau), Gertrude (René Villeneuve), Yvette (Robert Laberge); ses belles-soeurs: Georgette Laberge (feu Armand Marcotte), et Yvette Fortin (feu Léonce Marcotte).



TREMBLAY (Mme Henri) — Est décédée à l'Hôpital de Chicoutimi, le 24 septembre à l'âge de 81 ans et 6 mois, dame Henri Tremblay, née Marguerite Fradette, demeurant à la résidence pour retraités Aux Pignons Rouges, à Ville de la Baie. La dépouille mortelle sera exposée à compter de mardi 19h00, en la résidence funéraire Gravel et Fils, du 285 de la Fabrique, à Ville de la Baie. Les funérailles auront lieu jeudi le 27 septembre à 14h00 en l'église St-Alphonse de Ville de la Baie, et l'inhumation au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses enfants: feu Gilles (Claire Duchêsne), Carol (Thérèse Desgagné), Huguette (Marcel Desgagné), Pauline (feu Raymond Bélanger), Soeur Fabienne Tremblay des Soeurs du Bon Conseil, Yves (Thérès Hachey), Monique (Marcel Boudreault), Francine (François Robineau), Germain (Madeleine Lavoie), Pierre (Maude Levasseur), Hélène (Dominic Tremblay), Luc (Louise Tremblay); plusieurs petits-enfants et arrières petits-enfants. Elle était la soeur de feu François-Xavier Fradette, feu René Fradette (feu Mariette Simard). Elle était la belle-soeur de Yvette Simard (feu J. Auguste Tremblay), Albertine Savard (feu Elzébert Tremblay), Marguerite Tremblay (feu Jean-Marie Rinfret), Marguerite Simard (feu Jean-Joseph Tremblay), ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux qui le désirent, faire parvenir vos dons à la Fondation régionale de l'Hôpital de Chicoutimi. Direction funéraire: Gravel Et Fils.

Sixième défaite d'affilée

Les Expos s'éteignent sans bruit

MONTREAL (PC) — Les Expos se sont éteints sans faire de bruit, hier.

Ils ont rendu l'âme en s'inclinant 4-0 contre les Mets de New York devant 10 116 personnes pour subir une sixième défaite d'affilée.

Avec sept matches à jouer, ils sont éliminés. Ils n'ont plus aucune chance de rejoindre les Pirates. Ils accusent un retard



Richard Milo

de neuf parties.

Dennis Martinez (10-11) a donné trois points dans les deux premières manches mais l'attaque a continué de se taire.

Les Expos n'ont réussi que trois coups sûrs, trois simples. A leurs six derniers matches, autant de défaites, ils n'ont marqué que huit points.

Martinez n'est jamais bien appuyé par l'attaque quand il perd. Lors de ses 11 défaites, il n'a obtenu qu'un total de 16 points. Il a donné cinq de ses huit coups sûrs lors des deux premières manches.

David Cone (13-10) n'a alloué que deux coups sûrs et quatre buts sur balles en huit manches. John Franco a terminé au monticule.

Les deux simples réussis contre Cone ont été des coups chanceux par Larry Walker, à la deuxième, et Jerry Goff, à la huitième.

Les deux balles n'ont pas été frappées solidement. Walker a réussi un entre-champ au champ opposé et Goff a brisé son bâton.

En fait, il est le seul frappeur des Expos à avoir fait du bruit.

Dombrowski modéré

MONTREAL (PC) — L'attaque des Expos aura fonctionné au ralenti mais David Dombrowski s'est abstenu hier de lancer la pierre à "Rock" ou d'égratigner le "Gros Chat".

Modéré comme son attaque, le directeur général ne croit pas d'ailleurs que l'offensive a constitué «une déception majeure» même si les Expos occupent la 10e place dans la Ligue nationale — sur un pied d'égalité avec Atlanta à .250.

«Je ne pense pas que c'est une déception majeure compte tenu de la présence de plusieurs jeunes dans la formation», a-t-il noté.

Puis, en des termes polis, il a parlé de Tim Raines et d'Andres Galarraga. L'un n'était pas à l'aise au troisième rang et l'autre ne l'est pas. . . peu importe où il frappe. Il a déjà été retiré à 165 reprises au bâton.

«Raines a démontré au premier rang qu'il est encore un des meilleurs premiers frappeurs dans le baseball», a-t-il révélé.

En 14 matches, depuis qu'il est de retour au premier rang du rôle, Raines affiche une moyenne de .322. . . et sa valeur marchande est à la hausse.

Quant à Galarraga, à qui les Expos ont accordé 10 millions $ pour trois ans durant l'hiver, il frappe pour .249 seulement. Il n'a claqué 20 circuits et produit 81 points.

«Il n'a pas encore atteint le niveau de joueur-étoile. Il ne s'est pas épanoui comme on espérait», a dit Dombrowski. «C'est toujours un Gant d'or au premier but mais j'aimerais le voir connaître une saison de 100 points produits.»

En fait, les Expos n'ont toujours pas de troisième frappeur et à ce sujet, le d.g. n'a pas voulu dire quels sont les intentions des Expos pour l'an prochain.

Il a néanmoins reconnu que le jeune Delino DeShields est un candidat pour avoir fort bien fait à sa première saison.

«On sait qu'il peut frapper la balle mais on ne sait pas s'il est capable de produire entre 75 et 80 points.»

Pour Dombrowski, le fait que Hal McRae sera de retour comme instructeur des frappeurs devrait également aider la cause de l'attaque. «Depuis quelques années, on a eu plusieurs instructeurs des frappeurs. Son retour va apporter de la stabilité et cela ne peut qu'être bénéfique.» L'an passé, avec Joe Sparks, les Expos ont conservé une moyenne de .247.

le QUOTIDIEN
SPORTS



HOWARD JOHNSON...a tout simplement glissé sous la mitaine du receveur Orlando Mercado pour marquer en deuxième manche.

(Laserphoto PC)

Buck Rodgers n'était pas content

MONTREAL (PC) — L'attaque des Expos est en panne sèche et l'équipe a subi une sixième défaite d'affilée, hier.

Buck Rodgers n'était pas content.

«Ca n'a sûrement pas été agréable depuis six matches.

On était sous l'impression que le vent allait tourner et, tout à coup, on a arrêté de frapper.

On n'a pas bien joué dans quatre de nos six défaites. Quand on a une chance de finir deuxième, je n'aime pas voir des joueurs s'asseoir.

«A voir certains élans, je me demande si quelques joueurs ne pensent pas davantage à leurs statistiques personnelles.»

Hier, les Expos n'ont réussi que trois coups sûrs — deux contre David Cone et un contre John Franco.

Hal McRae, lui, ne sait trop quoi penser.

«A ce stade-ci, comme il reste sept matches à jouer, il n'y a sûrement pas lieu de paniquer.

Les gars ont 500 présences au bâton et la fatigue est peut-être une raison. Il ne donnerait rien de travailler davantage dans la cage d'exercice.

«J'espère que les gars essaient de gagner et qu'ils ne pensent pas à leurs statistiques personnelles.»

En revanche, Cone a été excellent pour remporter son duel contre Dennis Martinez, qui a donné trois points au cours des deux premières manches.

«Ils ont marqué trois points dès le début contre Dennis et Cone n'est pas facile quand il a sa bonne étoffe», a noté Rodgers.

Au losange

MONTREAL (PC) — Buck Rodgers avait les deux pieds sur terre quand on lui a parlé d'Andres Galarraga.

«Il nous a montré depuis deux ans et demi qu'il est capable de frapper entre .250 et .265, avec environ 20 circuits et 85 points produits.»

Au sujet de Tim Raines, il a tenu le même discours terre-à-terre.

«Ce n'est plus un frappeur de .315-.320 capable de voler 70 buts.

«Il faut être réaliste et ouvrir les yeux. Il est toujours un joueur utile mais avec le temps, il est devenu un frappeur de .285 à .290, capable de voler entre 45 et 50 buts.»

Le directeur général des Expos, David Dombrowski, a indiqué hier que tous les instructeurs seront de retour la saison prochaine.

Ils avaient tous été réinvités il y a une dizaine de jours.

«Les contrats ne sont pas signés mais il y a des ententes avec tous.»

Kevin Gross (8-11) effectuera son premier départ depuis le 11 septembre à Chicago en affrontant Ron Darling (6-9) lors du troisième match de la série, ce soir à 19 h 35.

Gross est 0-1 en deux départs contre les Mets cette saison. Sa moyenne de points mérités s'élève à 3.00 en 15 manches.

A Chicago, le 11, il n'avait lancé qu'une seule manche, étant chassé du monticule à la deuxième sans retirer un seul des six frappeurs à lui faire face.

Il avait donné cinq coups sûrs, trois but sur balles et six points dans la défaite de 11-6 contre les Cubs.

Orlando Mercado était le receveur des Expos, hier.

Baseball

Pirates 4 Cubs 3

PITTSBURGH (AP) — Zane Smith a porté sa fiche à 6-1 depuis qu'il évolue avec les Pirates de Pittsburgh et ces derniers l'ont emporté 4-3 contre les Cubs de Chicago, hier soir.

Andy Van Slyke a frappé un triple de deux points et les Pirates ont diminué à cinq leur chiffre magique en vue de l'obtention du titre de la section Est. Smith (12-8), qui a accordé sept coups sûrs en neuf manches, a baissé sa moyenne de points mérités à 1.14 en neuf départs avec les Pirates.

En cinquième, Wally Backman et Jay Bell ont soutiré des buts sur balles pour amorcer la manche contre Kevin Coffman. Van Slyke a suivi avec un triple le long de la ligne du champ droit pour donner une priorité de 2-1 aux Pirates. Bonilla a produit son 116e point de la campagne en poussant Van Slyke au marbre à l'aide d'un simple. Bobby Bonds a obtenu un but sur balles pour chasser Coffman et Mike LaValliere a accueilli le releveur Jose Nunez avec un simple de deux points.

Les Pirates ont porté leur fiche à 13-4 contre les Cubs, cette année.

Les chiffres

Baseball

LIGUE NATIONALE

SOMMAIRES

San Diego 051 000 000—.6 14 0
San Francisco 302 020 00x—.7 12 1
Rasmussen (P,11-15), Hammaker (6), Show (7) et Parent; Robinson, Novoa (2), O'Neal (G,1-0) (5), T.Wilson (6), Oliveras (6), Bedrosian (VP,16) (9) et Decker. **C**:San Diego, Templeton (9). San Francisco, Ma.Williams 2 (33), Bass (7).

Chicago 000 100 002—.3 .7 1
Pittsburgh 000 040 00x—.4 .5 3
Coffman (P,0-1), Nunez (5), Kramer (8) et Berryhill; Z.Smith (G,12-8) et LaValliere.

Atlanta 000 000 020—.2 .8 1
Cincinnati 210 020 00x—.5 .9 0
Smoltz (P,13-11), Castillo (5), Freeman (5), Parrett (7), Mercker (8) et Mann; Rijo (G,14-7) et Reed, Oliver (9). **C**: Atl — Gant (31); Cinc — E.Davis (24).

St. Louis 022 001 120—.8 11 0
Philadelphie 010 000 000—.1 .5 1
B.Smith (G,9-8), DiPino (8) et Pagnozzi; DeJesus (P,6-8), Malone (6), Ruffin (7), McElroy (9) et Daulton. 6-8. **C**:StL — Zeile (15).

New York 210 000 001—.4 10 0
Montréal 000 000 000—.0 .3 1
Cone (G,13-10), Franco (9) et O'Brien; De.Martinez (P,10-11), Rojas (8), Hall (9), Sampen (9) et Mercado, Goff (9).

CLASSEMENT

Section Est

			.G. PMoy.	Diff
Pittsburgh	90	65	.581	—
New York	87	68	.561	3
Montréal	81	74	.523	9
Chicago	73	82	.471	17
Philadelphie	73	82	.471	17
St. Louis	70	85	.452	20

Section Ouest

Cincinnati	88	67	.568	—
Los Angeles	84	72	.538	4½
San Francisco	81	75	.519	7½
Houston	71	85	.455	17½
San Diego	71	85	.455	17½
Atlanta	63	92	.406	25

Mardi, 25 septembre
Atlanta 10 Cincinnati 0
St. Louis 1 Philadelphie 0
Pittsburgh 5 Chicago 3
New York 3 Montréal 1
Los Angeles 3 Houston 1 (10 manches)
San Francisco 3 San Diego 1

Mercredi, 26 septembre
New York 4 Montréal 0
San Francisco 7 San Diego 6
Cincinnati 5 Atlanta 2
St. Louis 8 Philadelphie 1
Pittsburgh 4 Chicago 3
Houston 10 Los Angeles 1

Jeudi, 27 septembre

LANCEURS PREVUS

Atlanta (Avery 3-9) à Cincinnati (Browning 14-9), 19h35.
New York (Darling 6-9) à Montréal (Gross 8-11), 19h35.
St. Louis (DeLeon 7-18) à Philadelphie (Greene 2-2), 19h35.
Chicago (Maddux 14-13) à Pittsburgh (Tomlin 3-4), 19h35.

Vendredi, 28 septembre
Philadelphie à Montréal, 19h35
San Diego à Cincinnati, 19h35
Chicago à New York, 19h35
Atlanta à Houston, 20h35
Pittsburgh à St. Louis, 20h35
Los Angeles à San Francisco, 22h35

LES MENEURS

			PJAB	PCS.	Moy
McGee StL	125	501	76	168	335
Dykstra Phi	143	569	102	186	327
Murray LA	148	530	93	172	325
Magadan NY	136	422	69	136	322
Grace Chi	149	561	70	177	316
Dawson Chi	140	503	67	158	314
Duncan Cin	120	416	65	129	310
TGwynn SD	141	573	80	177	309
LoSmith Atl	128	439	67	135	308
Sandberg Chi	149	593	112	182	307

Points produits—Bonilla, Pittsburgh, 115; JCarter, San Diego, 114; MaWilliams, San Francisco, 114; Bonds, Pittsburgh, 113; Strawberry, New York, 107.

Coups sûrs—Dykstra, Philadelphie, 186; Sandberg, Chicago, 182; Larkin, Cincinnati, 181; Butler, San Francisco, 180; Wallach, Montreal, 178.

Doubles—Jefferies, New York, 39; Bonilla, Pittsburgh, 37; Sabo, Cincinnati, 37; HJohnson, New York, 36; Roberts, San Diego, 36.

Triples—Duncan, Cincinnati, 11; TGwynn, San Diego, 10; Coleman, St. Louis, 9; Butler, San Francisco, 8; Dunston, Chicago, 8; LoSmith, Atlanta, 8.

Circuits—Sandberg, Chicago, 38; Strawberry, New York, 37; Mitchell, San Francisco, 35; Bonds, Pittsburgh, 33; Bonilla, Pittsburgh, 32.

Buts volés—Coleman, St. Louis, 77; Yelding, Houston, 61; Bonds, Pittsburgh, 50; Nixon, Montréal, 47; Butler, San Francisco, 45; Raines, Montréal, 45.

Lanceurs (14 décisions)—Drabek, Pittsburgh, 21-6, .778, 2.87; RMartinez, Los Angeles, 19-6, .760, 3.00; Gooden, New York, 18-6, .750, 3.80; Tudor, St. Louis, 12-4, .750, 2.40; Darwin, Houston, 11-4, .733, 2.31.

Retraits—RMartinez, Los Angeles, 220; Cone, New York, 214; Gooden, New York, 208; Fernandez, New York, 178; Viola, New York, 172.

Victoires protégées—Franco, New York, 33; Myers, Cincinnati, 30; LeSmith, St. Louis, 27; DaSmith, Houston, 23; Lefferts, San Diego, 23.

LIGUE AMERICAINE

SOMMAIRES

Minnesota 000 100 000—.1 .4 0
Chicago 200 000 01x—.3 .8 0
Tapani (P,11-8), Garces (8), Wayne (8) et Harper; Hibbard (G,14-9), Thigpen (VP,54) (9) et Karkovice.

Cleveland 001 000 010—.2 .5 3
Boston 500 010 10x—.7 13 0
Candiotti (P,14-11), Shaw (6), Gozzo (8) et Alomar; Kiecker (G,8-9), Andersen (7), Gray (9) et Pena. **C**:Bos — Greenwell (14).

Baltimore 000 001 100—.2 .6 2
New York 000 201 10x—.4 .7 0
Ballard (P,2-11), Bautista (6), Boone (7), Schilling (8) et Melvin; Cary (G,6-11), Robinson (7), Righetti (VP,35) (9) et Geren.
C:Balt — C.Ripken (20); NY — Balboni (17).

CLASSEMENT

Section Est

			.G. PMoy.	Diff
Toronto	84	72	.538	—
Boston	83	72	.535	½
Detroit	75	80	.484	8½
Cleveland	74	82	.474	10
Baltimore	71	83	.461	12
Milwaukee	71	84	.458	12½
New York	64	92	.410	20

Section Ouest

x-Oakland	99	56	.639	—
Chicago	90	65	.581	9
Texas	81	74	.523	18
Californie	77	78	.497	22
Seattle	75	81	.481	24½
Kansas City	72	83	.465	27
Minnesota	71	85	.455	28½

x-Champion de section.

Mardi, 25 septembre
Milwaukee 8 Toronto 4
New York 15 Baltimore 3
Cleveland 5 Boston 2
Detroit 4 Seattle 1
Minnesota 4 Chicago 3
Oakland 5 Kansas City 0
Californie 8 Texas 2

Mercredi, 26 septembre
Milwaukee 6 Toronto 0
New York 4 Baltimore 2
Boston 7 Cleveland 2
Seattle 8 Detroit 4
Chicago 3 Minnesota 1
Oakland 3 Kansas City 2
Texas 6 Californie 2

Jeudi, 27 septembre

LANCEURS PREVUS

Baltimore (D.Johnson 12-8) à Cleveland (Farrell 4-4), 19h35.
Boston (Bolton 9-5) à Detroit (Searcy 2-6), 19h35.
Milwaukee (K.Brown 0-1) à Chicago (Perez 13-14), 20h35.
Oakland (Sanderson 17-10) au Texas (Champarino 0-2), 20h35.
Kansas City (Wagner 0-1) en Californie (J.Abbott 10-14), 22h35.

LES MENEURS

			MjAB	PCS.	Moy.
Brett KC	138	534	81	176	330
RHdsn Oak	131	469	114	152	324
Pimero Tex	146	566	70	182	322
Trammell Det	143	551	70	169	307
Boggs Bsn	149	596	85	181	304
CJames Cle	135	506	60	153	302
EMartinez Sea	142	482	70	145	301
GrfyJr Sea	152	586	88	176	300
Puckett Min	141	530	82	159	300
Burks Bsn	144	555	84	166	299
DParker Mil	151	585	71	175	299

Points produits—Fielder, Detroit, 126; Gruber, Toronto, 113; McGwire, Oakland, 107; JCanseco, Oakland, 95; DParker, Milwaukee, 92.

Coups sûrs—Palmeiro, Texas, 182; Boggs, Boston, 181; Brett, Kansas City, 176; GriffeyJr, Seattle, 176; Kelly, New York, 176.

Doubles—Brett, Kansas City, 45; Boggs, Boston, 43; Calderon, Chicago, 43; JoReed, Boston, 43; Harper, Minnesota, 41.

Triples—TFernandez, Toronto, 17; Sosa, Chicago, 10; Liriano, Minnesota, 9; Burks, Boston, 8; LJohnson, Chicago, 8.

Circuits—Fielder, Detroit, 48; McGwire, Oakland, 39; JCanseco, Oakland, 37; McGriff, Toronto, 34; Gruber, Toronto, 30.

Buts volés—RHenderson, Oakland, 63; Kelly, New York, 40; Pettis, Texas, 36; Sax, New York, 36; Cole, Cleveland, 34; LJohnson, Chicago, 34.

Lanceurs (14 décisions)—Welch, Oakland, 25-6, .806, 3.02; BJones, Chicago, 11-3, .786, 2.28; Clemens, Boston, 20-6, .769, 1.98; Stieb, Toronto, 18-6, .750, 2.96; King, Chicago, 11-4, .733, 3.31; RRobinson, Milwaukee, 11-4, .733, 3.04; Wells, Toronto, 11-4, .733, 3.07.

Retraits—Ryan, Texas, 221; BWitt, Texas, 215; Clemens, Boston, 204; Hanson, Seattle, 194; Langston, Californie, 190.

Victoires protégées—Thigpen, Chicago, 53; Eckersley, Oakland, 44; DJones, Cleveland, 41; Olson, Baltimore, 34; Righetti, New York, 34.

Hockey

LIGUE NATIONALE

MONTREAL (PC) — Résultats des matchs hors concours de la LNH:

Mercredi, 26 septembre
St. Louis 3 Detroit 6
Washington 2 Buffalo 6
Québec 3 Hartford 5
Calgary 0 Toronto 0
Philadelphie 2 NY Islanders 4
Chicago 2 Minnesota 5
Los Angeles vs. Vancouver à Seattle, 22h35

Jeudi, 27 septembre
Washington à Philadelphie, 19h35
Boston vs. Calgary à Atlanta, 19h35
NY Rangers au New Jersey, 19h45
Winnipeg à Edmonton, 21h35
Los Angeles à Vancouver, 22h35

Vendredi, 28 septembre
Washington vs. New Jersey à Richmond, Virginie, 19h30
Toronto à Buffalo, 19h30
Québec à Montréal, 19h35
Detroit vs. Chicago à Indianapolis, 20h30
St. Louis vs. Winnipeg à Regina, 21h30
Pittsburgh vs. Minnesota à Oakland, 23h

JUNIOR MAJEUR

CLASSEMENT

Section Robert-LeBel

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Longueuil	5	5	0	0	24	12	10
Laval	6	4	2	0	30	19	8
St-Jean	6	3	2	1	27	29	7
St-Hyacinthe	5	3	2	0	19	16	6
Hull	5	2	3	0	21	22	4
Granby	5	1	4	0	19	28	2

Section Frank-Dilio

Trois-Rivières	5	4	1	0	27	17	8
Drummondville	5	3	2	0	27	24	6
Chicoutimi	6	3	3	0	27	28	6
Beauport	5	1	3	1	14	18	3
Victoriaville	5	1	4	0	19	27	2
Shawinigan	4	0	4	0	7	22	0

Mardi, 25 septembre
St-Hyacinthe 2 Hull 5
Granby 4 St-Jean 6
Beauport 3 Trois-Rivières 5

Vendredi, 28 septembre
St-Jean à Chicoutimi, 20h
St-Hyacinthe à Drummondville, 20h
Beauport à Granby, 20h
Laval à Shawinigan, 20h
Hull à Trois-Rivières, 20h
Longueuil à Victoriaville, 20h

Dimanche, 30 septembre
Beauport à Longueuil, 14h
St-Jean à St-Hyacinthe, 14h
Trois-Rivières à Victoriaville, 19h
Shawinigan à Chicoutimi, 19h30
Drummondville à Granby, 19h30
Laval à Hull, 19h30

LES MARQUEURS

		B	P	Pts
Perreault Yanic, TR	4	12	16	
Larouche Steve, Chi	6	8	14	
Lefebvre Martin, StJ	7	5	12	
Lapointe Martin, Lav	7	4	11	
Larche Roger, Dru	6	4	10	
Chalifoux Denis, Lav	4	6	10	
Brule Eric, Chi	2	8	10	
Thibault Daniel, Dru	5	4	9	
Corbin Yvan, StJ	2	7	9	
Duhaime Travor, StJ	7	1	8	
Boudreau Carl, Lav	4	4	8	
Gregoire Jean-FranDBcois, Gra	4	4	8	
Laperriere Ian, Dru	4	4	8	
Blouin Jean, Vic	3	5	8	
Rodgers Marc, Gra	3	5	8	
Dandenault Eric, Dru	3	5	8	
Brousseau Paul, TR	2	6	8	
Sevigny Pierre, StH	2	6	8	
Gagné Martin, Chi	1	7	8	
St-Pierre David, CF	1	7	8	

MIDGET «AAA»

CLASSEMENT

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc	Pts
Lac St-Louis	6	6	0	0	35	12	12
Mtl-Bourassa	6	5	0	1	44	11	11
Richelieu	6	4	2	0	36	29	8
Cantons de l'Est	6	3	3	0	30	33	6
Regents LLL	6	3	3	0	35	42	6
Sag. Lac St-Jean	6	1	5	0	15	35	2
Abitibi-Témisca.	6	1	5	0	23	44	2
Ste-Foy	6	0	5	1	18	30	1

Samedi, 22 septembre
Mtl-Bourassa 3 Ste-Foy 3
Richelieu 8 Abitibi-Témiscamingue 6
Sag. Lac St-Jean 4 Regents LLL 12

Dimanche, 23 septembre
Richelieu 4 Abitibi-Témiscamingue 9
Sag. Lac St-Jean 2 Mtl-Bourassa 8
Regents LLL 11 Cantons de l'Est 6
Ste-Foy 4 Lac St-Louis 5 (P)

Chiffres des Expos

AU BATON

	AB	PC	CS	PP	CC	BV	Moy.
Alou, Moises	10	2	2	0	0	0	.200
Aldrete, Mike	160	21	39	16	1	1	.244
DeShields, Delino	482	68	139	45	4	40	.288
Fitzgerald, Mike	306	35	73	37	9	8	.239
Foley, Tom	153	11	34	9	0	0	.222
Galarraga, Andres	556	61	138	81	20	8	.248
Goff, Jerry	112	13	26	7	3	0	.232
Grissom, Marquis	278	40	71	25	2	21	.255
Martinez, Dave	378	58	106	38	11	12	.280
Mercado, Orlando	5	0	1	0	0	0	.200
Nixon, Otis	209	41	51	18	1	47	.244
Noboa, Junior	158	15	42	14	0	4	.266
Owen, Spike	436	52	104	34	5	7	.239
Raines, Tim	449	64	128	56	8	45	.285
Roomes, Rolando	13	1	4	1	0	0	.308
Santovenia, Nelson	151	10	27	25	5	0	.179
Walker, Larry	402	55	93	48	18	20	.231
Wallach, Tim	599	64	178	95	20	6	.297

AU MONTICULE

	G	P	VP		ML	PM	BB		R	MPM
Anderson, Scott	0	1	0	12.0	5	5	9	3	7	5
Barnes, Brian	0	1	0	19.0	8	7	21	3	7	9
Boyd, Dennis	10	5	0	186.1	57	52	108	2	75	
Burke, Tim	2	3	20	70.1	20	19	42	2	56	
Farmer, Howard	0	3	0	18.0	14	9	11	7	00	
Frey, Steve	8	2	8	52.2	13	27	27	2	22	
Gardner, Mark	7	9	0	152.2	58	61	135	3	42	
Gross, Kevin	8	11	0	152.2	77	61	102	4	54	
Hall, Drew	4	7	3	58.1	33	29	40	5	09	
Martinez, Dennis	10	11	0	226.0	74	49	156	2	95	
Mohorcic, Dale	1	2	2	50.1	17	17	27	3	04	
Nabbolz, Chris	6	1	0	62.0	20	29	49	2	90	
Rojas, Mel	3	1	1	37.2	13	23	22	3	11	
Ruskin, Scott	3	2	2	72.0	28	35	55	3	50	
Sampen, Bill	11	7	2	86.1	28	33	67	2	92	

LIGUE NATIONALE

METS 4 — **EXPOS 0**

	ab	p	cs	pp		ab	p	cs	pp
HJhnsn ac	4	1	2	1	Raines cg	3	0	0	0
Magadn 1b	4	1	1	1	DMrtnz cc	4	0	0	0
Teufel 2b	4	0	0	0	DeShlds 2b	4	0	0	0
Miller 2b	0	1	0	0	Wallach 3b	3	0	0	0
Stwbry cd	5	0	2	1	Walker cd	3	0	2	0
McRylds cg	4	0	2	1	Aldrete 3b	2	0	0	0
Franco l	0	0	0	0	Nixon fs	1	0	0	0
Jefferis 3b	5	0	1	0	Foley ac	3	0	0	0
Boston cc	3	1	1	0	Rojas l	0	0	0	0
OBrien r	4	0	0	0	Hall l	0	0	0	0
Cone l	3	0	1	0	Sampen l	0	0	0	0
DReed cg	0	0	0	0	Noboa fs	1	0	0	0
					Mercado r	2	0	0	0
					Owen ac	1	0	0	0
					DeMrtnz l	2	0	0	0
					Goff r	1	0	1	0
Totaux	**36.4**		**10.4**		**Totaux**				**30.0.3.0**

New York							210	000	001	—4
Montréal							000	000	000	—0

E—DeShields. DJ—Montréal 2. LSB— New York 11, Montréal 7. 2B—Magadan, HJohnson. BV—HJohnson (32), Boston 2 (16).

		ML	CS	P	PM	BB	RB
New York							
Cone G,13-10	8	2	0	0	4	7	
Franco	1	1	0	0	0	0	
Montréal							
DeMrtinz P,10-11	7	8	3	3	4	5	
Rojas	1	0	0	0	2	1	
Hall	2-3	1	1	0	0	0	
Sampen	1-3	1	0	0	0	0	

ML—Rojas.
Arbitres—Marbre, Gregg; 1er, Crawford; 2e, Harvey; 3e, DeMuth.
D—2:58. A—10,116.

Sport-éclair

Red Sox 7 Indians 2

BOSTON (AP) — Un simple de deux points de Luis Rivera a couronné une poussée de cinq points en première manche et les Red Sox de Boston ont défait les Indians de Cleveland 7-2, hier soir.

Les Red Sox mettent ainsi fin à une série de trois défaites, eux qui avaient perdu huit de leurs 11 derniers matchs.

Les vainqueurs ont frappé 13 coups sûrs, un sommet depuis le 12 septembre, incluant trois par Carlos Quintana et un circuit de Mike Greenwell.

La recrue Dana Kiecker (8-9) a remporté la victoire tandis que la défaite est allée au dossier de Tom Candiotti (14-11).

Reds 5 Braves 2

CINCINNATI (AP) — Eric Davis a claqué un circuit de deux points et un simple productif, hier, quand les Reds de Cincinnati ont vaincu les Braves d'Atlanta au compte de 5-2.

Jose Rijo, 14-7, a alloué huit coups sûrs, dont un circuit de deux points de Ron Gant en huitième manche, pour permettre aux Reds de s'approcher encore plus du championnat de la section Ouest de Ligue nationale.

Football

LIGUE CANADIENNE

Section Est

	Mj.	G.	P.	N.	PP.	PC.	Pts
Winnipeg	12	8	4	0	308	279	16
Toronto	12	7	5	0	465	375	14
Ottawa	12	4	8	0	373	400	8
Hamilton	12	4	8	0	303	407	8

Section Ouest

Edmonton	12	9	3	0	475	329	18
Calgary	12	6	5	1	352	406	13
Sask	12	6	6	0	399	386	12
C.B.	12	3	8	1	333	426	7

Samedi, 22 septembre
C.B. 34 Hamilton 4

Vendredi, 21 septembre
Edmonton 41 Ottawa 29

Dimanche, 23 septembre
Winnipeg 36 Saskatchewan 7

Mardi, 25 septembre
Toronto 70 Calgary 18

Vendredi, 28 septembre
Winnipeg à Edmonton, 21h30

Samedi, 29 septembre
Hamilton à Toronto, 19h30

Dimanche, 30 septembre
Calgary à Ottawa, 13h30
C.B. à Saskatchewan, 15h30

LIGUE NATIONALE

Conférence américaine
Section Est

	G	P	N	PP	PC	Moy.
Buffalo	2	1	0	63	47	667
Miami	2	1	0	60	51	667
Nouvelle-Angleterre	1	2	0	47	82	333
NY Jets	1	2	0	51	76	333
Indianapolis	0	3	0	34	66	000

Section Centrale

Cincinnati	3	0	0	87	43	1.000
Cleveland	1	2	0	48	51	333
Houston	1	2	0	60	77	333
Pittsburgh	1	2	0	26	42	333

Section Ouest

LA Raiders	3	0	0	51	25	1.000
Denver	2	1	0	67	68	667
Kansas City	2	1	0	64	48	667
San Diego	1	2	0	54	52	333
Seattle	0	3	0	44	68	000

Conférence nationale
Section Est

NY Giants	3	0	0	75	30	1.000
Washington	2	1	0	63	41	667
Dallas	1	2	0	39	61	333
Philadelphie	1	2	0	68	71	333
Phoenix	1	2	0	30	80	333

Section Centrale

Chicago	3	0	0	67	29	1.000
Tampa Bay	2	1	0	75	76	667
Detroit	1	2	0	62	75	333
Green Bay	1	2	0	52	72	333
Minnesota	1	2	0	69	46	333

Section Ouest

San Francisco	3	0	0	58	38	1.000
Atlanta	1	2	0	74	67	333
LA Rams	1	2	0	80	77	333
Nouvelle-Orléans	1	2	0	43	52	333

Lundi, 24 septembre
Buffalo 30 NY Jets 7

Dimanche, 30 septembre
Dallas à NY Giants, 13h
Denver à Buffalo, 13h
Green Bay à Detroit, 13h
Indianapolis à Philadelphie, 13h
Miami à Pittsburgh, 13h
Tampa Bay au Minnesota, 13h
Chicago à LA Raiders, 16h
Cleveland à Kansas City, 16h
Houston à San Diego, 16h
NY Jets à Nouvelle-Angleterre, 16h
Washington à Phoenix, 20h

Lundi, 1er octobre
Cincinnati à Seattle, 21h

Les Nordiques perdent 5-3 face à Hartford

Heureusement qu'il y avait Gordon

HARTFORD (PC) — Il n'y a pas que des points négatifs à retenir de la défaite de 5-3 subie par les Nordiques hier soir à Hartford malgré une domination outrageuse des vainqueurs.

Les dirigeants des Québécois, qui s'étaient donnés encore un peu de temps avant de prendre les dernières décisions, auront au moins profité de ce match dans la ville de l'assurance pour identifier celui qui sera d'office devant le filet lors du match d'ouverture de l'équipe le 4 octobre... à Hartford.

Au cours d'une rencontre où ses coéquipiers ont rapidement jeté les armes, le gardien Scott Gordon s'est élevé comme telle une barricade devant les rafales des Whalers et a permis aux siens de demeurer dans le match pendant 60



Mario Leclerc

minutes. Le compte était d'ailleurs égale a 3-3 avec sept minutes à jouer.

Par sa performance d'hier, le gardien de 27 ans a largement mérité la confiance de ses patrons pour ce match inaugural.

Gordon a affronté 45 lancers, soit près du triple reçu par son vis-à-vis Peter Sidorkiewicz. Il a notamment brillé au second tiers et au début de la troisième période face à Robert Holik, Adam Burt, Dave Tippett et Ray Ferraro.

Gordon a dû stopper une vingtaine de tirs de qualité. On aurait cru revoir un vieux film de l'an dernier en défensive tellement les Whalers jouaient avec aisance.

Avec un score de 2-2 après deux périodes, les deux équipes ont marqué un but, celui de Ferraro pour les Whalers, et le premier de Owen Nolan pour les Nordiques. Mais les locaux en ont ajouté deux autres dans la deuxième moitié du dernier tiers, ceux de Paul Cyr et Kevin Dineen, pour récolter une victoire bien méritée.

Outre Gordon, le match d'hier a permis de régler le sort de plusieurs autres joueurs. Cependant, les nouvelles pourraient être plus décevantes pour les Jarvi, Hrkac et Baker ce matin.

Ces trois joueurs, en plus de quelques autres qui n'ont pas joué hier, devraient se voir montrer la direction de Halifax dès aujourd'hui.

Les Nordiques montrent donc un dossier de deux victoires et cinq défaites en sept matchs pré-saison. Ils disputeront leurs deux derniers affrontements face aux Canadien : demain à Montréal et dimanche soir à Québec.



SCOTT GORDON... a permis aux siens de demeurer dans le match en s'élevant telle une barricade devant les rafales des Whalers. On le voit ici en action contre les Leafs de Toronto.
(Photothèque Le Quotidien)

Gordon veut avoir sa place

HARTFORD (PC) — Le vestiaire des Nordiques est resté fermé un plus longtemps qu'à l'accoutumée, hier, suite à la défaite de 5-3 du Fleurdelisé aux mains des Whalers de Hartford.

Finalement, c'est l'entraîneur-adjoint Jacques Martin qui a été délégué pour répondre aux questions des médias.

«Comme tout le monde a pu le constater, notre gardien Scott Gordon a été fantastique, a d'abord affirmé Martin. Il a été laissé seul à lui-même, sans soutien, pendant une bonne partie du match.»

Martin n'a cependant pas précisé si Gordon avait mérité un poste régulier...

«A Québec, on ne parle pas de gardien numéro un ou numéro deux, a-t-il dit. Par contre, Scott Gordon a prouvé qu'il avait sa place dans la Ligue nationale.»

Martin a expliqué la défaite des Nordiques par le manque de discipline et la faiblesse des unités spéciales.

«Nous avons connu une bonne première période et le momentum y était en début de deuxième lors de la pénalité majeure à Grant Jennings. Mais à force de riposter, nous avons compromis nos chances et les Whalers en ont profité.

«Au cours des prochains jours, nous allons devoir parfaire notre jeu en avantage et en désavantage numériques.»

De son côté, Gordon — il a fait face à 45 lancers — n'a pas cherché à blâmer ses coéquipiers.

«Ce sont des choses qui arrivent, a-t-il commenté. Il arrive toujours des parties comme celle-là. Chose certaine, la rencontre d'hier ne reflète pas la vraie valeur de cette équipe.»

Gordon a terminé en précisant qu'il désirait seulement faire partie de la formation cette saison.

«Je me fiche d'être gardien numéro un ou deux. Je veux tout simplement porter l'uniforme des Nordiques.»

Au filet

HARTFORD (PC) — L'entraîneur-adjoint des Nordiques Jacques Martin a fait savoir hier que le personnel des entraîneurs prendrait des décisions, ce matin, afin de réduire à environ 25 (peut-être 28) le nombre de joueurs au camp. C'est dire qu'une dizaine de coupures devrait être annoncée.

Le pilote des Whalers de Hartford Rick Ley est d'avis que quatre équipes batailleront ferme pour le premier rang de la section Adams cette saison. Ley prévoit donc une lutte de tous les instants.

Il soutient que la formation qui montrera le plus de régularité et qui saura éviter les blessures remportera cette course effrénée.

Rassurez-vous cependant, Ley n'a pas placé les Nordiques dans la course.

«Les Nordiques pourraient surprendre parce qu'ils ont plusieurs jeunes joueurs de talent. Mais, normalement, nous devrions batailler avec les Bruins, les Sabres et le Canadien.

Du moins, je crois que nous avons une aussi bonne éeuipe que Boston, Montréal et Buffalo», a-t-il indiqué.

L'entraîneur des Whalers soutient par ailleurs que son équipe devra connaître un bon début de saison si elle veut être au plus fort de la course. «L'an dernier, après avoir connu un très lent début, particulièrement à domicile, nous avons excellé dans les 50 derniers matchs", a-t-il indiqué.

Lorsqu'un confrère lui a rappelé que les Whalers étaient venus à environ 20 minutes d'éliminer les finalistes de la coupe Stanley (Boston) l'an dernier lors du septième affrontement en huitième de finale, Ley a eu la répartie suivante : «Ne me parlez plus de cela. C'est un mauvais souvenir que je veux oublier», a-t-il dit.

Par ailleurs, Ley a froncé les sourcils quand les scribes lui ont parlé de cette supposée situation de conflit entre lui et son joueur-étoile Kevin Dineen.

«Toute cette histoire est de la merde, a-t-il vociféré. J'ai décidé de punir Kevin au début de la dernière saison parce qu'il n'avait pas effectué certaines consignes défensives.

Ce fut l'histoire d'un match. Mais on a entretenu cette affaire depuis lors et on l'a exagérée».

Devant l'impossibilité de s'entendre avec Eddie Johnston, le joueur de centre Ron Francis a maintenant décidé d'écouler son année d'option. On raconte à Hartford que Francis rechercherait un traitement annuel plus élevé que celui concédé à Kevin Dineen. Ce dernier a dernièrement signé un contrat de quatre évalué à deux millions $.

Avec les Whalers

Holik prend le rythme de la LNH

HARTFORD (PC) — «Les saisons dans la Ligue nationale de hockey sont très longues et éprouvantes. C'est seulement à l'issue de la première année que les gens pourront voir qui est le meilleur de nous trois.»

Les premiers rapports concernant la tenue du Tchécoslovaque Robert Holik au camp d'entraînement des Whalers de Hartford n'avaient rien de très spectaculaires.

Pendant qu'on se disait grandement impressionné par deux autres Tchécoslovaques, Jaromir Jagr à Pittsburgh et Robert Reichel à Calgary, Holik mettait du temps à se mettre en branle dans la ville de l'assurance.

Or, il semble maintenant qu'après un début lent, le gros joueur de centre de 6'3 et 215 livres ait pris le rythme de la LNH.

Holik, pour ceux qui ne s'en souviendraient plus, c'est l'un des trois jeunes surdoués de la Tchécoslovaquie qui avaient fait sensation avec leur équipe nationale malgré leur jeune âge l'an dernier dans le cadre des Championnats du monde de hockey.

Eligible au repêchage de la LNH en juin 1989 au Minnesota, les Whalers l'avaient réclamé au dixième rang en première ronde dans un geste audacieux. En compagnie de Mats Sundin et David Chyzowski, on le disait exceptionnel bien que sa nationalité représentait un certain risque. On ignorait alors quand il pourrait obtenir sa libération pour graduer chez les professionnels.

Mais les Whalers disaient miser sur l'un de leurs administrateurs Ivan Lendl pour convaincre Holik de venir poursuivre sa carrière en Amérique. On comptait également sur la notoriété de Lendl pour négocier sa libération avec les autorités tchécoslovaques de hockey sur glace.

Puis est arrivé ce vent d'ouverture des pays de l'Est et le retour à la libre circulation des individus. Holik, comme Riechel à Calgary, Jagr à Pittsburgh et bien d'autres dans le futur, est débarqué en Amérique pour entreprendre sa carrière qu'on annonce déjà fructueuse. Sans que Lendl soit obligé de faire pression...

«Nous sommes très heureux de l'avoir avec nous. C'est un jeune bourré de talent. Il peut évoluer aux trois positions en attaque.

Ce soir (hier) il jouera à la droite de Ron Francis», a d'abord mentionné le pilote des Whalers Rick Ley hier matin au sujet de son nouveau venu.

«Il a mis un peu de temps à débloquer mais il y est parvenu, a continué Ley. D'ailleurs, les gens vont voir en Robert un Européen fait sur mesure pour le hockey nord-américain», a-t-il précisé.

C'est clair, Richer ne jouera pas à la pointe

Pat Burns a les armes qu'il faut

MONTREAL (PC) — Le Canadien n'a commencé qu'hier à pratiquer son jeu de puissance, mais il est déjà meilleur que la saison dernière.

Comment ça ?

A cause du personnel tout simplement : Pat Burns a de meilleures armes.

«L'an dernier, a-t-il rappelé, Bobby Smith n'a pas connu une bonne saison, et Mats Naslund non plus. C'est certain qu'on a de meilleurs outils cette année.» Charles Thiffault, lui, a été jusqu'à dire que le Canadien avait réglé son problème en faisant l'acquisition de Denis Savard.

Mais il n'y a pas que Savard : il y a aussi Stephan Lebeau, qui a pris de l'expérience et de l'assurance, et Mark Pederson, s'il devient le marqueur espéré. Et plus tard en saison apparaîtra Sylvain Turgeon, un vrai marqueur naturel celui-là.



Guy Robillard

Il y a finalement Thiffault, qui a beau faire le modeste, mais qui a certes largement contribué aux succès en avantage numérique des Nordiques de Québec et des Rangers de New York.

Richer à l'avant

Burns a clarifié un point dès hier: Stéphane Richer ne jouera pas à la pointe.

«On a besoin de lui à l'avant», a expliqué l'entraîneur qui change cependant souvent d'idée.

«Et puis nous avons quelques défenseurs, comme Mathieu Schneider, Petr Svoboda et Gerald Diduck, qui ont de bons lancers de la pointe. A l'avant, il faut des gars capables de contrôler la rondelle et Stéphane est un de ceux-là. C'est aussi un gros bonhomme et il en faut devant le filet. Pederson en est un autre.»

Burns est d'accord avec ce que disait Thiffault la veille, à savoir que Savard possède ce style de quart-arrière apte à faire fonctionner un jeu de puissance : «Ca doit partir de l'avant», estime l'entraîneur.

Burns tente de développer deux unités spéciales principales, qui sont deux trios réguliers pour le moment, ceux de Corson-Savard-Richer et Pederson-Lebeau-Courtnall. A la pointe, il a utilisé Schneider avec Diduck et Svoboda avec Sylvain Lefebvre. Mais il a parlé d'une troisième unité au besoin, avec Brian Skrudland et Mike McPhee par exemple, et à la pointe, on pourrait bien voir Jean-Jacques Daigneault de même que Savard.



Pats Burns

Ambitions modestes

Burns est confiant, mais prudent. Et hier, il avait un message pour les amateurs impatients : il va falloir y aller tranquillement et on ne marquera pas à chaque fois, c'est impossible, a-t-il répété à plusieurs reprises. Si on peut arriver à une moyenne de 20-25 pour cent, ce sera bon.» Plus tard dans la conversation, il s'est fait encore plus modeste en disant qu'il serait satisfait d'un but par cinq occasions. Il n'a pas dû consulter les chiffres, parce qu'avec un pourcentage de 20 pour cent la saison dernière, le Canadien se serait classé 17e au lieu de 18e sur 21 équipes. . .

Avec ses ambitions modestes, Burns veut augmenter la confiance de ses hommes.

«Il ne faudrait pas que les gars rentrent au banc découragés s'ils n'ont pas marqué après une minute ou une minute et demie, a-t-il dit. Il y a certains soirs où ça ne fonctionnera pas et ils vont devoir s'habituer à ce qu'à Montréal, les partisans crient de lancer, puis huent quand on manque le filet. Il faudrait faire une évaluation par tranches de 10 parties.»

Au filet

MONTREAL (PC) — Donald Dufresne est le le dernier joueur du Canadien à avoir signé son contrat, une entente d'un an plus une année d'option.

Après quoi il a dû passer comme tout le monde les tests d'évaluation physique au programme de la matinée.

«On testait notre flexibilité et notre endurance, a-t-il expliqué. C'était assez difficile, mais c'était de bons tests, qui nous donnaient une bonne idée de notre forme.»

Sauf qu'on «était fatigué sur la glace», a noté Dufresne, tout en ajoutant que depuis la veille, les joueurs avaient retrouvé leurs jambes et, du moins dans son cas personnel, des heures de sommeil plus normales, suite au retour de la campagne de Russie.

Thiffault impressionné

Le Canadien compte maintenant sur son docteur en éducation physique, Charles Thiffault, et c'est lui qui a coordonné les tests en compagnie du thérapeute Gaétan Lefebvre.

Les résultats (confidentiels) seront analysés et connus plus tard, mais à l'oeil, Thiffault a remarqué l'endurance organique de Jean-Jacques Daigneault.

Déjà, dès le début de l'entraînement en Suède, il avait été impressionné par la forme des joueurs en général.

«Nous avons joué sur de grandes patinoires en Europe et nous arrivions à suivre le rythme d'équipes qui étaient à l'entraînement depuis un mois, un mois et demi», a-t-il noté.

Ewen a vu le médecin

Todd Ewen est-il trop gras ?, lui avons-nous demandé.

«On le saura lorsque ses résultats auront été analysés, a-t-il répondu. Mais il ne faut surtout pas se fier aux apparences, chaque individu étant un cas différent.»

Ewen a vu le médecin hier pour ses problèmes de gastro-entérite qui résultent de la campagne de Russie et là encore le diagnostic devait être connu plus tard.

Hayward confiant

Brian Hayward, le seul autre éclopé, ne s'est pas encore entraîné avec ses coéquipiers mais il est confiant de pouvoir disputer un match complet en fin de semaine et être prêt pour le début de la saison régulière.

Il soigne une élongation musculaire derrière la cuisse.

Un Tchécoslovaque au Forum

Antonin Routa, un Tchécoslovaque qui a été le 10e choix du Canadien en 1986, était de passage au Forum hier, où il a rencontré l'agent de joueurs Don Meehan.

Celui-ci devait ensuite discuter son cas avec Serge Savard.

Un agent populaire

Meehan était à Montréal pour apposer sa signature au bas de contrats signés récemment.

Stéphane Richer, Stéphane Lebeau, Brian Hayward, Sylvain Lefebvre, Eric Desjardins, Mike Keane, Todd Ewen et le junior Patrice Brisebois sont au nombre des nombreux clients de cet avocat torontois, qui se fait un devoir d'apprendre le français.

Serge Savard doit décidément compter sur lui puisqu'il représente également trois de ses quatre premiers choix au dernier repêchage, dont le tout premier, Turner Stevenson, qui vient d'accepter un contrat de quatre ans. Les autres sont Charles Poulin et Robert Guillet, qui évoluent dans la Ligue junior majeur du Québec.

Hockey

Ziegler statuera

TORONTO (PC) — Le président de la Ligue nationale de hockey, John Ziegler, a indiqué qu'il statuera dans le cas du gardien Grant Fuhr dans les «plus brefs délais».

Hier, le gardien des Oilers d'Edmonton, qui a révélé avoir consommé des «substances interdites», a comparu devant Ziegler, mais les discussions se sont déroulées à huis clos et le président de la Ligue nationale a refusé de préciser quand il prendra sa décision.

Tout comme Ziegler, Fuhr, le directeur général des Oilers, Glen Sather, et le directeur de l'Association des joueurs de la LNH, Alan Eagleson, se sont refusés à tout commentaire.

Fuhr a admis avoir consommé des «substances interdites» pendant six ans, soit jusqu'en 1989. Son ex-épouse et d'autres sources ont précisé qu'il s'agissait de cocaine.

Fuhr, qui est âgé de 28 ans, pourrait thériquement être banni à vie du hockey professionnel.

Sévigny aimerait bien affronter les Nordiques

MONTREAL (PC) — Avoir su qu'il jouerait aussi peu à Hull mardi, la direction du Canadien aurait sans doute rappelé Pierre Sévigny la veille en même temps qu'un autre junior, Patrice Brisebois.

Les deux ont mérité la chance de passer quelques jours avec le gros club après avoir impressionné au camp des Canadiens de Fredericton.

A Hull, Sévigny a été expulsé dès la première période après avoir servi une rude mise en échec par en arrière, près de la bande, et son équipe, le Laser de St-Hyacinthe, a subi une défaite de 5-2.

Son début de saison, Sévigny l'estime «dans l'ensemble pas si pire». Il a mérité plusieurs minutes de pénalités : «Je suis un gars robuste (205 minutes de punitions la saison dernière) et j'ai tenu mon bâton un peu trop haut», avoue-t-il. Il n'est pas très gros pourtant, pesant quelque 185 livres répartis sur six pieds.

«Mais j'ai quand même obtenu sept ou huit points en cinq parties», tient-il à ajouter.

Equipe-Canada

Comme Brisebois, qui joue pour les Voltigeurs de Drummondville, il a trouvé très difficile de se réadapter au hockey junior après son contact avec les professionnels.

«Il y a d'abord la pleine visière qu'il a fallu remettre, les passes ne sont pas pareilles et le jeu est plus vite, plus robuste»..

Il croit avoir connu «un très bon camp» avec les joueurs de Fredericton.

«Ce qui m'a aidé aussi, dit-il, c'est le camp d'entraînement d'Equipe-Canada». Brisebois, lui, s'y était présenté «en touriste», puisqu'il avait souffert d'un ongle incarné, mais son poste serait assuré à titre de vétéran de l'an dernier.

Sévigny, lui, espère être retenu pour le prochain championnat mondial junior, qui aura lieu à Saskatoon.

Entre-temps, il rêve de disputer au moins un match présaison avec le Canadien, et il ne cache pas qu'il aurait une sensation particulière si c'était celui contre les Nordiques, vendredi.

Il vient de Trois-Rivières, à mi-chemin entre Québec et Montréal, et même si c'est la ville qui a lancé Michel Bergeron, il affirme qu'il a toujours été un partisan du Canadien.



A cause du Skydome

Les A's aimeraient affronter les Jays

KANSAS CITY, Missouri (AP)—Les Athletics d'Oakland ne veulent pas choisir leurs adversaires lors de la série de championnat de la Ligue américaine de baseball, mais pour différentes raisons, ils préféreraient affronter les Blue Jays de Toronto.

Les A's sont devenus, mardi soir, la première équipe à enlever un championnat cette année. Ils sont également la première formation à remporter trois années consécutives un titre de section depuis les Royals de Kansas City, les Phillies de Philadelphie et les Yankees de New York qui avaient réussi l'exploit de 1976-78.

La préférence des A's d'affronter les Blue Jays plutôt que les Red Sox de Boston s'expliquent surtout par leur stade.

Avant les matchs d'hier soir, les Blue Jays occupaient le premier rang de la section Est, un match et demi devant les Red Sox.

«Si j'avais le choix, je préférerais Toronto à cause du stade couvert», a indiqué Rickey Henderson, qui a frappé trois coups sûrs et marqué deux points dans la victoire contre les Royals.

«La température sera froide dans l'Est au début d'octobre et je préférerais jouer à l'intérieur», a-t-il ajouté.

Même son de cloche de la part de Jose Canseco. «J-aime beaucoup le SkyDome de Toronto. De plus, j'aime bien jouer contre les Blue Jays».

«Nous avons encore beaucoup de travail à accomplir», a déclaré Dave Stewart, qui a remporté sa 22e victoire, un sommet personnel, quand les A's ont blanchi les Royals de Kansas City 5-0, mardi soir.

Les A's devront cependant compléter leur calendrier régulier en jouant encore huit matchs avant d'affronter les champions de la section Est.

Henderson sera vraisemblablement au repos pour la plupart de ces rencontres en raison d'une blessure au pouce, tandis que Canseco souffre d'un malaise au dos. Le puissant frappeur devrait cependant jouer, ce soir, après avoir raté six renmcontres.

«Je suis béni d'évoluer au sein de cette équipe», a révélé Stewart, qui a lancé un partie sans point ni coup sûr en juin et qui a gagné d'importantes rencontres depuis qu'il évolue avec les A's.

Tout le monde s'attendait à voir les A's remporter le championnat, même les Royals.

«Vous détestez voir une autre équipe remporter le championnat à vos dépends», a indiqué le gérant des Royals, John Wathan. Mais c'était inévitable de la manière qu'ils jouaient».



BLLARD PLUS — Jean-Guy Deschênes, d'Alma (à droite), a remporté la deuxième rencontre régionale en vue des qualifications provinciales de Billard Plus. Il reçoit sa bourse des mains de Claude Lavoie, gérant du centre de billard Dynastie d'Alma, en compagnie du finaliste, Colins Duplessis, de Jonquière.

Rapido

Hockey pee-wee à Paris

Un tournoi de hockey pee-wee sera présenté à Asnières, en banlieue de Paris, à la fin de décembre. Des équipes de la Russie, de la Tchécoslovaquie, de la Suisse, de la Suède et de la France y participeront. Deux places sont disponibles pour deux formations du Québec. Le départ est prévu pour le 25 décembre et le retour se fera le 3 ou le 4 janvier. Ca vous intéresse? Composez le (514) 621-9917 pour en savoir plus long.

Les Randonneurs

Le groupe de randonnée pédestre Les Randonneurs du Saguenay invite les amants de la marche à de prochaines réunions d'information à Chicoutimi et Jonquière. On cherchera alors à regrouper les personnes qui font de la marche dans leur quartier. A Jonquière, la rencontre aura lieu le 3 octobre, au centre Price, à 19h00. Pour Chicoutimi, le rendez-vous est prévu pour le 4 octobre, aussi à 19h00, au chalet du parc Rosaire-Gauthier.

Deschênes gagne

La deuxième rencontre régionale présentée par le centre Dynastie d'Alma en vue des qualifications provinciales du «Billard plus» a été gagnée par Jean-Guy Deschênes, samedi dernier. Il a battu Colins Duplessis, dans une finale chaudement disputée. 24 personnes ont participé au tournoi. En ce qui concerne Laval Emond, qui a représenté la région à la première qualification provinciale, il a été éliminé en quart-de-finale. Il a battu deux adversaires avant de perdre à son tour. «Le calibre est assez élevé mais j'ai joué nerveusement», a-t-il dit.

Clair de lune billard Centre-Ville

Le salon de billard Centre-Ville de Chicoutimi proposera des clairs de lune de billard à tous les intéressés au cours de la prochaine saison. L'activité débutera samedi prochain. En fait, les clairs de lune en question auront toujours lieu le samedi, de minuit à 3h00. La réservation d'une table coûtera 10 $, peu importe le nombre de joueurs. Des prix de présence seront attribués. Pour réserver une table ou s'informer, il faut composer le 693-1676.

Ligues de billard et snooker

Toujours à propos du salon de billard Centre-Ville de Chicoutimi, ses dirigeants invitent tous les joueurs (peu importe le calibre) à s'inscrire dans des ligues. Les matches de ces circuits seront présentés les lundi et mardi de chaque semaine. C'est ouvert à tout le monde.

Pour la saison, évoluer dans une ligue coûtera 25 $ pour une personne. Les équipes regrouperont quatre joueurs et, au maximum, dix clubs seront acceptés dans chaque ligue. Au moins 1000 $ seront distribués en bourses. Pour s'inscrire, c'est toujours le 693-1676. Les ligues commenceront le 15 octobre. Vous avez donc jusqu'à ce moment pour vous inscrire.

Sport en bref

Capriati et Seles avancent

TOKYO, Japon (AP) — L'Américaine Jennifer Capriati et la Yougoslave Monica Seles ont atteint la troisième ronde du tournoi de tennis de Tokyo.

Agée de 14 ans et sixième tête de série, Capriati a vaincu la Bulgare Magdalena Maleeva en deux manches de 6-2 et 6-4.

De son côté, Seles, deuxième favorite, a eu raison de l'Allemande de l'Ouest Eva Pfaff en des sets de 6-1 et 6-0.

La grande favorite de ce tournoi, l'Américaine Martina Navratilova disputera son premier match aujourd'hui.

Victoire de Krickstein

BRISBANE, Australie (AP) — L'Américain Aaron Krickstein a accédé au troisième tour du tournoi de tennis de Brisbane en Australie.

Krickstein, deuxième favori, a défait Dan Goldie en deux manches de 6-2 et 6-3.

L'Allemand de l'Ouest Eric Jelen, huitième tête de série, est aussi passé à la ronde suivante en battant le Suédois David Engel en trois sets de 6-3, 2-6 et 6-2.

Aucune surprise à Bâle

BALE, Suisse (AFP) — Aucune surprise n'a marqué la deuxième journée du tournoi de tennis de Bâle, en Suisse.

Le deuxième favori, le Yougoslave Goran Ivanisevic, a vaincu le Soviétique Alexander Volkov en deux sets de 7-6 (7-4) et 6-1.

Le numéro trois, l'Américain John McEnroe l'a emporté en deux sets de 6-4 et 6-3 contre le Tchécoslovaque Milan Srejber.

Le numéro quatre, le Soviétique Andrei Chesnokov, a éliminé le Sud-Africain Gary Muller, en deux sets de 6-4 et 7-6 (8-6).

Enfin, l'Américain Jim Courier, numéro cinq, a triomphé de l'Israélien Amos Mansdorf, en deux manches de 7-6 (7-3) et 6-0.

Joueurs de la semaine

NEW YORK (AP) — Le porteur de ballon Thurman Thomas, des Bills de Buffalo, a obtenu un des honneurs hebdomadaires décernés par la Ligue nationale de football.

Thomas, qui a accumulé des gains au sol de 214 verges, dimanche, a été proclamé le joueur offensif par excellence de l'Association américaine; le titre du meilleur joueur défensif a échoué à Kevin Ross des Chiefs de Kansas City.

Sport collégial

Le soccer en évidence

CHICOUTIMI (SE) - Le soccer sera au centre du milieu sportif collégial, en fin de semaine. Le terrain de la polyvalente Charles-Gravel sera le théatre du premier tournoi de la Ligue collégiale AA de soccer masculin, samedi et dimanche

Les Gaillards de Jonquière, les Trappeurs de Baie-Comeau, le Kioki de Saint-Félicien, les Voyageurs de Sept-Iles et les Couguars de Chicoutimi forment le circuit collégial cette année.

Chaque équipe jouera huit matches durant la saison. En majorité, ils seront disputés à l'intérieur de trois tournois. Jonquière accueillera la seconde compétition, les 13 et 14 octobre. Les formations se retrouveront à Saint-Félicien, les 20 et 21 octobre.

L'an dernier, les Couguars du collège de Chicoutimi avaient enlevé le premier rang du circuit grâce à un dossier de sept gains et un revers.

En ce qui concerne le tournoi de la fin de semaine, sept parties seront jouées sur le terrain de la polyvalente Charles-Gravel.

Soccer féminin

En division féminine, les Jeannoises d'Alma visiteront les collèges de l'Amiante et de Sainte-Foy, dimanche, à Lévis. Les filles d'Eric Thibeault occupent le premier rang du circuit de soccer AA, sur un pied d'égalité avec le collège F.X. Garneau.

Hockey

Au hockey collégial, les camps d'entraînement tirent à leur fin. Les Jeannois d'Alma recevront les Couguars de Chicoutimi, dimanche, à 19h30, dans ce qui sera le dernier match hors-concours.

Pour les Jeannois, la saison régulière débutera par une visite à La Pocatière, le 5 octobre. Ils s'arrêteront en Beauce le lendemain.

Les Sags concluent la transaction

Maxime Gagné jouera enfin à Beauport

CHICOUTIMI (SE) - Les Saguenéens de Chicoutimi ont mis le point final à un dossier qui traînait depuis des semaines, hier après-midi, en cédant le contrat de Maxime Gagné aux Harfangs de Beauport.

Le défenseur passera donc le reste de la saison 1990-91 avec les Harfangs à titre de joueur de 20 ans.

Les Saguenéens ont aussi échangé leur choix de septième ronde au prochain repêchage aux Harfangs. En retour, ils ont reçu les sixième et septième choix de Beauport à la séance de sélection de 1991.

Le club chicoutimien a donc abandonné l'idée d'obtenir un cinquième choix, ce qu'il demandait depuis le tout début des négociations avec les Harfangs. Directeur des opérations chez les Saguenéens, Doug Archibald n'a pas l'impression d'avoir lâché le morceau en acceptant un prix moins élevé pour Gagné.

«C'est une décision d'équipe, a dit Archibald. La transaction a été faite dans le but de fermer le dossier.



Serge Emond

«Je n'ai pas du tout l'impression d'avoir fait une faveur aux Harfangs. Nous avons fait une faveur à Maxime Gagné mais pas aux Harfangs».

Alors qu'il appartenait toujours aux Saguenéens, Gagné avait obtenu la permission de s'entraîner avec les Harfangs. Les deux clubs concernés ont cependant éprouvé des difficultés à s'entendre et le défenseur n'a pu entamer la saison avec sa nouvelle équipe.

Face à la situation, il a même demandé l'intervention de Gilles Courteau, président de la Ligue junior majeur du Québec, en lui adressant une lettre.

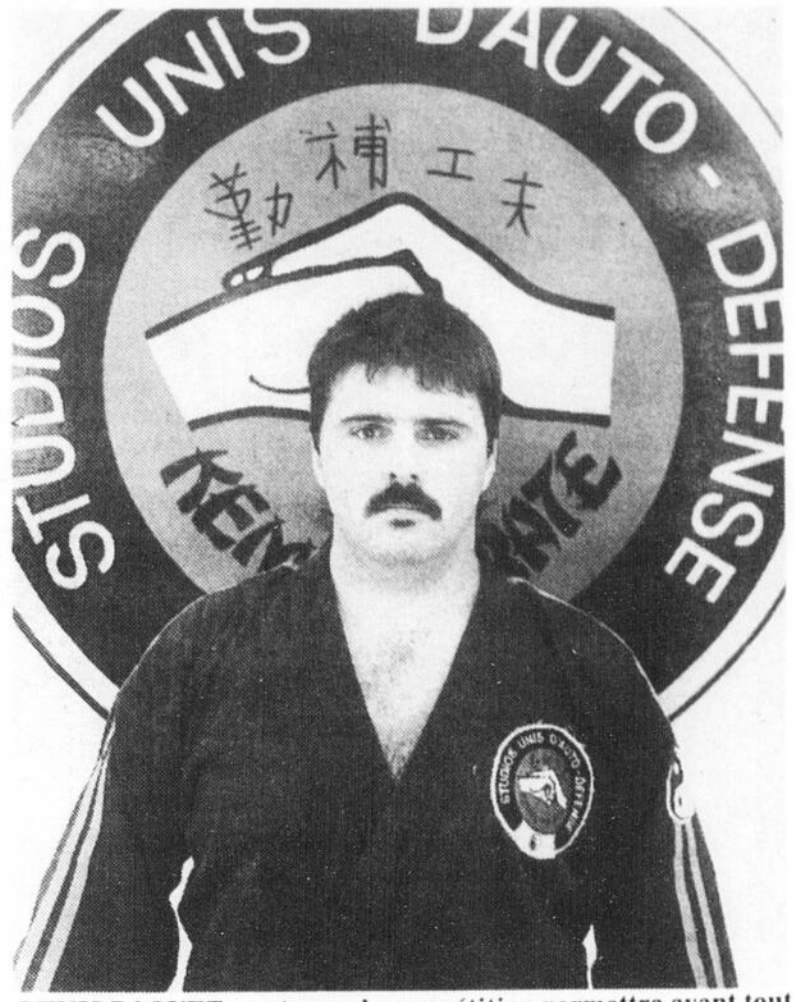
Archibald a indiqué que la direction de la LHJMQ n'a rien eu à voir avec les négociations.

«La Ligue n'a joué aucun rôle, a-t-il précisé. Elle n'a pas mis de pression.

Gilles Courteau a simplement fait mention qu'il avait reçu une lettre de Maxime Gagné».

Pointes de plume

Les Draveurs de Trois-Rivières magasinent aussi présentement. Ils sont à la recherche de défenseurs. Ils ont communiqué avec les Saguenéens mais ces derniers n'ont pas de défenseurs disponibles actuellement...



DENIS PAQUET... note que la compétition permettra avant tout de rassembler les karatékas régionaux de tous les styles et de promouvoir la discipline. **(Photothèque Le Quotidien)**

Compétition ouverte de karaté

Denis Paquet est confiant d'atteindre son objectif

CHICOUTIMI (SE) - Tout laisse croire que les organisateurs d'une importante compétition ouverte de karaté au Pavillon sportif de l'université du Québec à Chicoutimi atteindront leur objectif, en fin de semaine.

La première édition du «Chicoutimi Open» se tiendra dimanche, le 30 septembre. Denis Paquet, qui planifie l'organisation de l'événement depuis des semaines, estime qu'entre 800 et 900 personnes y participeront.

«Uniquement des Studios unis, nous avons reçu la confirmation de 500 participants, indique Paquet. Notre objectif était de recevoir entre 800 et 1000 karatékas.

Il semble bien qu'on y parviendra».

La rencontre de dimanche sera présentée par les Studios unis d'autodéfense de Chicoutimi. Elle sera ouverte à tous les styles de karaté.

Paquet mentionne depuis déjà longtemps que la compétition permettra avant tout de rassembler les karatékas régionaux de tous les styles et de promouvoir la discipline.

«En janvier dernier, le club Yoseikan de La Baie avait organisé une compétition et elle avait connu beaucoup de succès, reprend Paquet. Nous espérons répéter l'exploit».

Pour ajouter à l'importance de l'événement, Paquet devait accueillir à Chicoutimi trois karatékas de renommée mondiale. Nick Cerio, maître du kempo karaté, et Glen Harp, président de la Ligue professionnelle de karaté, seront effectivement au pavillon sportif. Rocky DeRico devra probablement s'absenter.

La compétition débutera par la présentation des katas armés dans les divisions réservées aux plus jeunes. Vers 11h00, les détenteurs de ceinture noire devraient faire leur apparition.

Les épreuves de combat suivront par la suite. Les ceintures noires devraient s'affronter à partir de 14h30. Des démonstrations de cassage concluront la journée.

«Plusieurs membres de notre club ont des chances de bien faire, assure Denis Paquet. En classe junior, je pense à des jeunes comme Guillaume Gobeil, Alexandre Gilbert, Carl Dubé, Ollivier Gendron, Sabrina Tremblay, Marie-Kim Rodrigue, Josée Côté et Cindy Côté. Chez les plus vieux, il y aura Stéphane Lauzon, Luc Thériault, Claude Côté, Micheline Nadeau, Eric Caron et quelques autres.

«En ce qui concerne les autres clubs de la région, je sais que les clubs Yoseikan de La Baie et Chicoutimi viendront. Pour les autres, on verra dimanche».

Précisons finalement que les tous les détenteurs d'une ceinture noire sont invités à participer à une réunion, samedi, à 20h30, au Montagnais.

Les karatékas intéressés à éviter les files d'attente à l'inscription, dimanche matin, pourront s'inscrire samedi, toujours au Montagnais.

Hockey

Lemieux hospitalisé

PITTSBURGH (AP) — Mario Lemieux a été hospitalisé, hier, afin de subir des tests qui pourraient éventuellement servir à déterminer les causes et la nature des malaises au dos qui affligent le joueur de centre des Penguins de Pittsburgh.

Sans préciser le nom du centre hospitalier en question, un porte-parole de l'équipe a cependant déclaré que Lemieux devait prendre des médicaments antidouleur.

Les médecins s'attendent à recevoir les résultats des tests aujourd'hui.

«On espère pouvoir diagnostiquer l'origine du mal, a déclaré le docteur Dr. Charles Burke. La réponse ne devrait pas tarder.»

Après avoir été tenu à l'écart du jeu en fin de saison, Lemieux a subi une intervention chirurgicale au dos cet été. Le docteur Burke s'est dit «douteux» quant à la présence du numéro 66 au match inaugural des Penguins le 5 octobre à Washington.

Golf universitaire

L'UQAC sera de la partie

CHICOUTIMI (SE) - L'université du Québec à Chicoutimi touchera un nouveau domaine sportif, vendredi et samedi, alors qu'elle sera représentée au championnat provincial universitaire de golf.

Stéphane Nicolas, Sandra Turbide, Peter Stewart, Pascal Simard et Danielle Parent porteront les couleurs de l'institution chicoutimienne au club de golf Bic, à Rimouski.

«C'est la première fois que l'UQAC aura une équipe au championnat provincial universitaire de golf, note Mario Ruel, du Service des activités et aménagements sportifs. Nous avions déjà essayé de former une équipe mais nous étions alors incapables de trouver des joueurs intéressés. Cette année, Peter Stewart est venu nous voir et les joueurs étaient très intéressés par l'idée de participer au tournoi».

Le championnat universitaire sera disputé sur deux jours. Chaque institution participante pourra déléguer une équipe formée de quatre à sept joueurs. Les quatre meilleurs résultats individuels détermineront le rendement d'une formation.

«Je crois que sept universités de la province participeront au tournoi, a aussi mentionné Mario Ruel. Je pense que nous aurons une bonne équipe. Nous avons hâte de voir les résultats».

Index-sport

Les Expos s'éteignent —Page 42

Scott Gordon garde le fort —Page 44

Burns a les armes voulues —Page 45

Les Lynx de St-Jean VS Les Saguenéens
Junior majeur
Vendredi, le 28 septembre
20h00

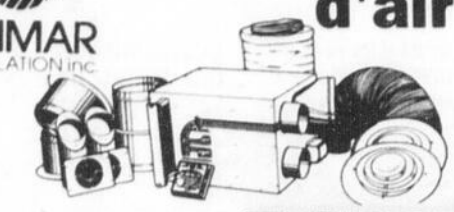
MOLSON
Une commandite de Molson Saguenay Ltée

L'AUTOMNE EST LA!

Valide jusqu'au 3 octobre 1990

Echangeur d'air

VENMAR VENTILATION inc

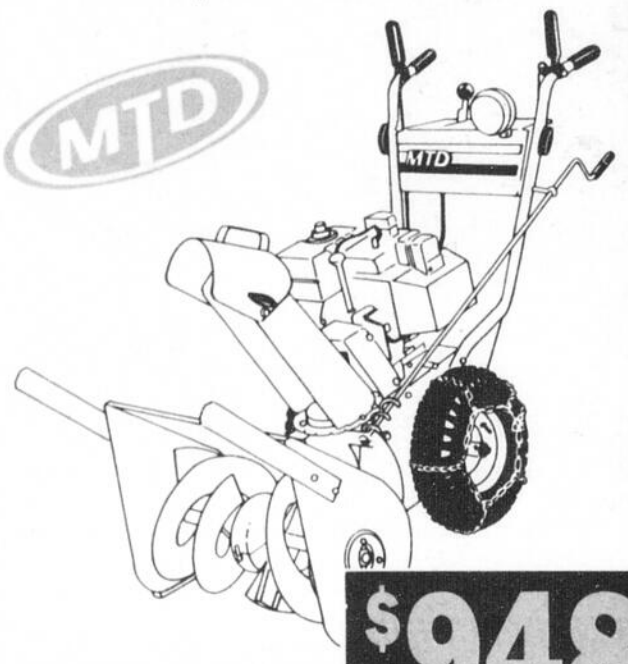


Unité et contrôle. (773012)

$468

Souffleur à neige 8 forces

Modèle 570 (967353).
Deux phases avec chaînes.



$948

Ensembles de coupe-froid RCR

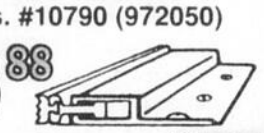
climaloc

Bois et mousse. #11130 (972066)



$5.48

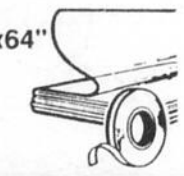
Coupe-froid à ressorts ajustables. #10790 (972050)



$18.88

Contre fenêtre 76"x86" #12782 (972228) **$7.88**

Contre fenêtre avec film transparent 42"x64" #12781 (972222)



$3.88

Seuil de porte en aluminium résistant #10190 (972078)



$3.88

Contre fenêtre 64"x216" #12783 (972234)

$12.88

Toile d'abri

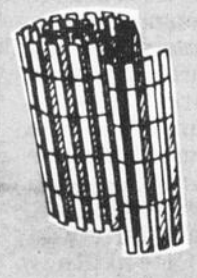
Pour voitures, bateaux ou autres. 12' x 18'. (451806)



$18.88

Clôture à neige

Rouleau de 48" x 50 pieds. (CL048)



le rouleau

$22.48

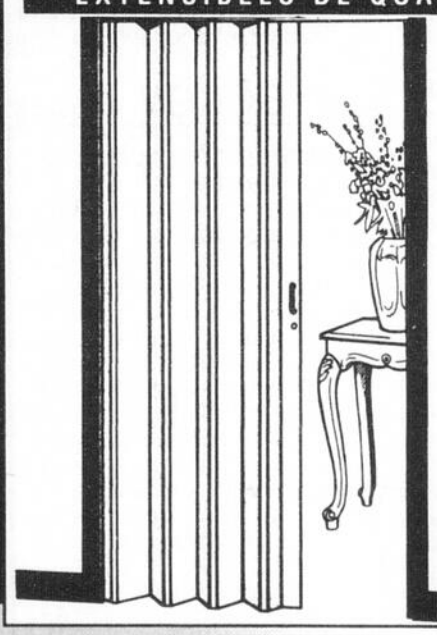
Grosfillex

Porte accordéon Diva

Pour ouverture de 28" à 32", couleurs: blanc (92005), gris (92010), chêne (92015).

Quantités limitées puisque ce spécial ne s'applique que sur la marchandise disponible en magasin.

LA PREMIERE MARQUE DE PORTES EXTENSIBLES DE QUALITE SUPERIEURE



Venez voir!

Diva

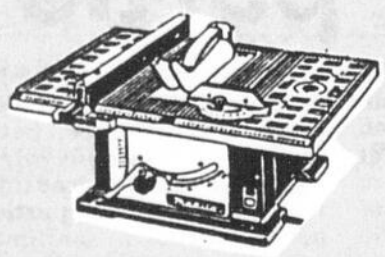
Rég.: $99.50

$79.88

Makita

OUTILS A COUPLE ELEVE

Banc de scie 8"



$388

Complet avec moteur puissant de 12 amp, 4,500 RPM, modèle 2708 (255002) base non incluse.

BULLDOG GRIP

Scellant thermoplastique PRO2000

Couleurs assorties, tube 300 ml.



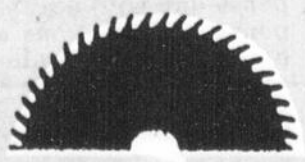
$3.88

Photos ou illustrations de cette annonce peuvent légèrement différer

RECORD

Lame de scie circulaire

7 1/2", 20 dents au carbure.



$6.88

CENTRE RÉGIONAL DE LA RÉNOVATION

Potvin & Bouchard inc.

JONQUIERE - CHICOUTIMI - ALMA

3900 rue St-Jean
Tél.: (418) 547-4751
Fax: 547-6357

790 rue Alma
Tél.: (418) 549-4600
Fax: 549-9797

50 rue des Pins
Tél.: (418) 668-3027
Fax: 668-4664

Une valeur pour l'avenir

VISA MasterCard

- Bois de construction
- Matériaux de construction
- Portes et fenêtres
- Plomberie et accessoires
- Menuiserie
- Quincaillerie
- Outillage de toutes sortes
- Vitrerie
- Peinture
- Décoration
- Couvre-plancher
- Electricité - Luminaire
- Produits saisonniers
- Gaz propane

Service professionnel de livraison

SISTA

Mousse isolante pour cavités et joints



610 gr (410842) **$11.88**

920 gr (410848) **$16.88**

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités

Quantité limitée jusqu'à épuisement des stocks

Prix payé et emporté par le client